



Para Aznar los presupuestos son voluntaristas

## Solchaga: «Un aumento exagerado de los salarios reducirá el empleo»



Carlos Solchaga no lo tiene muy claro con los presupuestos. Efe.

El ministro de Economía, Carlos Solchaga, aseguró ayer que un crecimiento exagerado de los salarios —por encima del 5,8 por 100 propuesto por el Gobierno para 1991— provocará una reducción rápida y significativa del empleo, que afectará fundamentalmente a los contratos temporales. Solchaga volvió a condicionar la competitividad de la economía española a la consecución de un Pacto Social de Progreso (PSP) que permita eliminar los desequilibrios básicos de la economía y abordar con éxito los retos de 1993 —puesta en marcha del mercado único europeo, fase del proceso de unión económica y monetaria.

Por su parte el presidente del Partido Popular, José

María Aznar, acusó al ministro de Economía de haber diseñado un proyecto de Presupuestos «altamente voluntarista» y aseguró que en los últimos años las políticas monetaria, fiscal y presupuestaria no han seguido un camino coherente entre sí para poder afrontar con éxito los actuales retos comunitarios.

Advirtió que son las últimas oportunidades que tiene el Gobierno «para hacer una llamada a la solidaridad y a la grandeza nacional» para buscar un amplio consenso con el que hacer frente a los grandes retos europeos, y aseguró que las previsiones macroeconómicas incluidas en los presupuestos para 1991 «ya sólo se las cree usted».

Página 19



## El Real Burgos ha reavivado la crisis en el Madrid.

La derrota que el domingo sufrió el equipo blanco en «El Plantío» ha sido el detonante para volver a cuestionar la continuidad de Toshack. Estaba previsto que ayer se reuniera Mendoza con el técnico, pero fue aplazado para hoy. Su futuro es incierto y se decidirá hoy, mientras que el próximo rival del Real Burgos, el Barcelona, pasa por momentos difíciles debido a la baja por seis meses de Korman, que ayer fue operado.

Páginas 26 y 37

### HOY, EN DB

Importantes obras de mejora en el cementerio ..... 5

Hoy se inaugura «Imágenes de mil palabras» ..... 9

Ayuntamientos serranos solicitan a la Junta médicos residentes ..... 13

CC.OO. y UGT recibieron la Casa de los Sindicatos en Aranda ..... 14

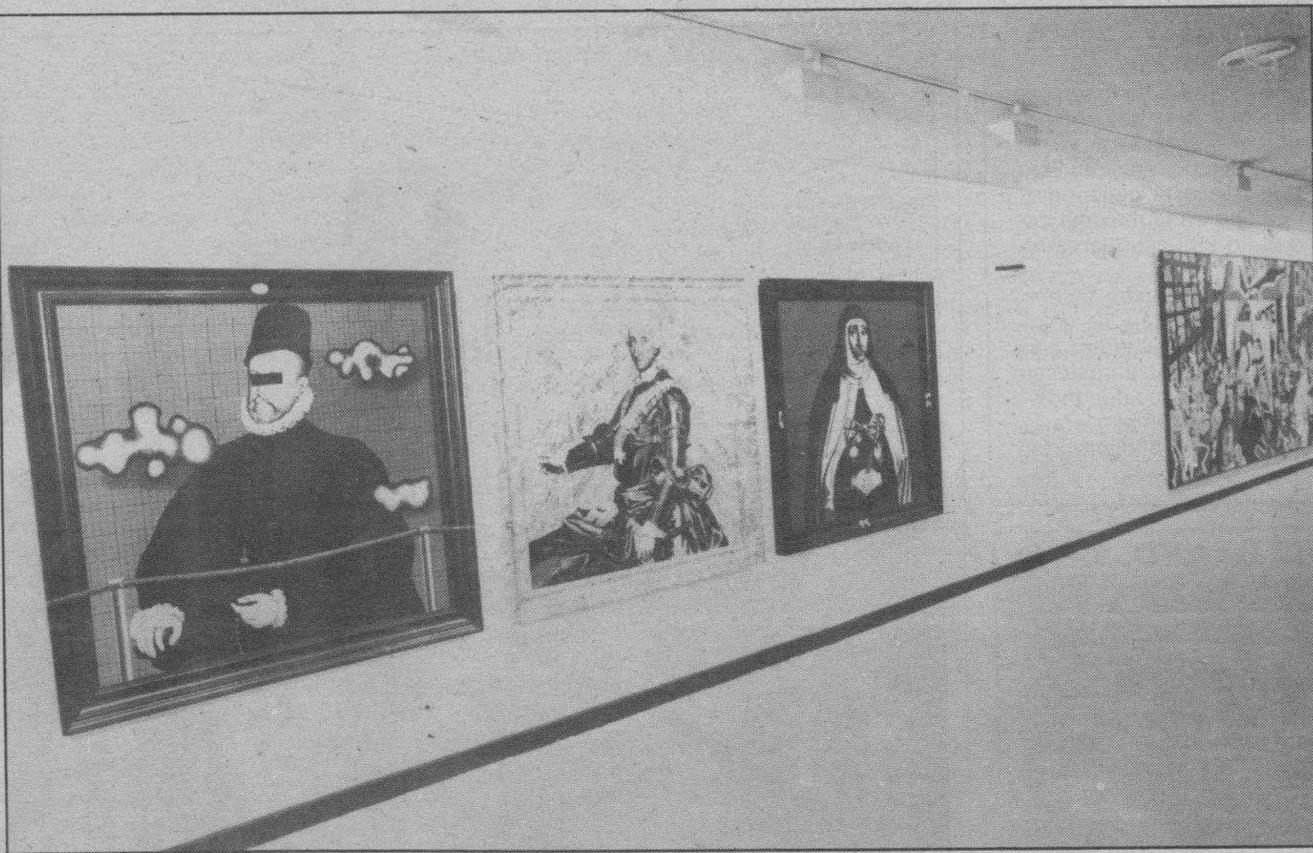
### DEPORTES

Triunfo del Real Burgos Juvenil ante el Celta ..... 38

Rivales asequibles para los equipos españoles de baloncesto en Europa ..... 41

### ESPECIAL ECONOMIA

Cuadernillo central



Equipo «Crónica».—Hay muchos modos de ver el arte, lo mismo que de escucharlo, de leerlo... en definitiva puede ocurrir que los sentimientos que emanan de la actividad artística pueden ser tan varios, tan diversos, tan numerosos como los modos de crearlo.—Foto L. Matías.—Pag.10.

## La ONU condena a Irak a pagar daños de guerra

El Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas aprobó ayer su décima resolución contra Irak, por 13 votos a favor y las abstenciones de Cuba y Yemen, en la que condena a este país a pagar los daños de guerra causados y advierte que se podrán tomar «otras medidas».

La resolución del Consejo, considerada por el embajador iraquí ante la ONU como una «exigencia de rendición» y «casi un ultimátum», condena la actuación de las fuerzas de ocupación iraquíes en Kuwait y la toma de rehenes extranjeros.

También exige que Irak garantice el acceso de los alimentos, el agua y los ser-

vicios básicos a los kuwaitíes y a los extranjeros que permanecen en Kuwait, incluido el personal de las misiones diplomáticas y consulares.

La resolución «recuerda a Irak que, con arreglo al derecho internacional, es responsable de las pérdidas, daños o perjuicios ocasionados a Kuwait o a terceros Es-

tados y a sus ciudadanos y sociedades, como resultado de la invasión y ocupación ilegal a Kuwait por tropas iraquíes».

El Consejo invita a todos los Estados a que recopilen toda la información corroborada acerca de «las graves transgresiones cometidas por Irak» y asimismo «la información pertinente relativa a sus reclamaciones y a las de sus ciudadanos y sociedades» con miras al eventual «resarcimiento o indemnización por Irak».

La llegada a París, al ae-

ropuerto de «Charles De Gaulle», de los trescientos rehenes franceses resultó emocionante. Llegaron en un «Boeing 707» de la compañía iraquí Aieways, siendo recibidos por varios miles de personas en un espacio especialmente habilitado para ello.

Según el Ministerio francés de Asuntos Exteriores entre los rehenes figura una española, cuya identidad no ha sido facilitada, pero cuya presencia ha sido confirmada.

Página 32 y última hora

## La gasolina super bajó tres pesetas

Campsá informó ayer que, a partir de las cero horas de hoy martes, el precio de la gasolina super bajó tres pesetas. El descenso en el precio es consecuencia de la caída de los precios petrolíferos en las dos últimas semanas. Es la primera vez que baja la gasolina tras la revisión quincenal de precios.

La gasolina super quedará a 91 pesetas. Antes valía 94. La gasolina normal queda en 86 pesetas, baja una peseta. La gasolina sin plomo se sitúa en 87 pesetas, con descenso de dos pesetas.

Página 27

## I Jornadas de la Familia

La asociación «Acción Familiar», en colaboración con la Federación Diocesana de APAS de Burgos, organiza un ciclo de conferencias que pretenden mejorar el clima desde una visión positiva y optimista sobre lo que tiene que ser un hogar de familia, cristiano, luminoso y alegre. Estas Jornadas se desarrollarán en el auditorio de la Casa Cordón durante los meses de Noviembre y Diciembre.

Página 8

## Día a Día

## El fenómeno del fútbol

El pasado domingo los burgaleses pudimos comprobar hasta dónde llega el movimiento de masas con el fútbol y lo que realmente representa para una ciudad el contar con un club que milita en la máxima categoría deportiva. No cabrá mucha duda de lo que representa para Burgos como para otras poblaciones, caso de Logroño o de Valladolid, incluso desde el punto de vista de los ingresos que dejan en determinados sectores de la industria hostelera y el comercio los millares de personas que visitan una plaza en jornada de estos acontecimientos.

Ciertamente que esto está más allá del deporte, que en el contexto social y económico influyen muchas cosas, pero si había alguna duda el domingo pasado pudimos comprobar que los restaurantes de la ciudad se hallaban abarrotados de clientes, en general la hostelería de muchas zonas tuvo bastante trabajo, aparcar en determinados lugares era un problema, decenas y decenas de autobuses con matrícula de Madrid ocupaban amplios espacios en Burgos y el ambiente propio de las confrontaciones futbolística de interés se vivió en toda la geografía urbana.

Elo ha transformado la ciudad, se decía en las instalaciones de «El Plantío» durante el partido. De una ciudad dormida a otra joven y vibrante en el terreno deportivo, claro que interesa a todos. Antonio Martínez Laredo ha tenido un papel decisivo en todo esto, porque ahí está su obra, su esfuerzo y su trabajo. No reconocerlo además de injusto sería tendencioso.

Y no quiere decir esto que al día siguiente de un triunfo histórico como el del pasado domingo los precios del mercado bajen, no. De lo que se trata de decir es que esto también beneficia a otros sectores que no están íntimamente vinculados al fútbol o al deporte y que deben prestar su ayuda y su cooperación. Esto simplemente, que es lo que está pidiendo el presidente. Tener un equipo en la máxima categoría, si interesa es al fin y al cabo tarea de todos.

Pero es que la sociedad de nuestro tiempo tiene otras cosas. Vibra, grita, salta y se entusiasma y muestra su euforia o malhumor con estas cosas y sin embargo, los frios burgaleses no reaccionan ante otras cuestiones que indiscutiblemente sí son más importantes para la ciudad o la provincia. Esa es la diferencia.

## HERMANOS RUIZ BRAVO, S.L.

En Junta Universal de Socios, de fecha 20 de Octubre de 1990, tomó entre otros acuerdos unánime de ampliar el objeto social de la Entidad, y en el futuro el artículo 2 de los Estatutos Sociales quedará redactado como sigue: La Sociedad tiene por objeto social: Primero. — La explotación y comercialización de toda clase de productos agrícolas. Segundo. — El transporte por carretera de mercancías de todo tipo, aunque su concesión o autorización dependa del Estado, provincia o municipio. Tercero. — Podrá igualmente acometer cualquier otra actividad de lícito comercio, previo acuerdo de la Junta General. Lo que se publica a fin de dar cumplimiento a lo previsto en el artículo 150 de la Ley de Sociedades Anónimas. Bustillo de Villarcayo, 23 de Octubre de 1990. Un Administrado, Melcho Ruiz-Bravo Ruiz.

MUSEO DE LA CIENCIA  
FUNDACIÓN CAJA DE PENSIONES

EXPOSICION

NUESTRO  
CEREBRO

Del 23 de Octubre al 20 de Noviembre

Casa de las Bolas. Plaza de San Juan, s/n.

ARANDA DE DUERO

## CONFERENCIA

Día 30 de Octubre: **CEREBRO Y MEMORIA**  
Profesor Ignasi Morgado.  
A las 20 horasInformación  
Tel.: 50 60 99

FUNDACIÓN CAJA DE PENSIONES

HA vuelto a ponerse de manifiesto la importancia que el fútbol, como fenómeno social, tiene en todas partes y, por supuesto, en Burgos, hablando de la capital y de la provincia. Es evidente que la cosa del pasado domingo tenía connotaciones que no hace falta especificar que, al fin y al cabo, el Real Madrid es el Real Madrid. Si luego resultó que se le ganó, pues fenómeno social que se volvió enteramente positivo. Por lo demás, pues ya saben: enhorabuena a todos, incluyendo a los no aficionados.

● Otro fenómeno social y, ciertamente, de unas dimensiones que habrá que valorar cuando pase el tiempo; antes, imposible) es el que, en el plano de la cultura y más allá de ésta, ha supuesto la exposición «Las Edades del Hombre» en su versión burgalesa. Por de pronto, el éxito en todos los órdenes ha sido más que palpable. Pero insistimos: será con el tiempo cuando se vean los efectos, totalmente positivos,

## Quisicosas

Martinillos

de este acontecimiento.

● Una cosa que ha llamado la atención en muchos aspectos (no solamente dentro de la política municipal) es esa especie de avance de lo que será la campaña electoral que se nos echa encima. Nos referimos eso de que si se sabía la fama que Burgos tiene por ahí y la que tiene el alcalde. La que tiene la ciudad (y es demostrable) es la de estar regida por la eficacia y que se nota nada más llegar. La que tiene el alcalde es (también demostrable, si se anda en los centros de opinión que realmente opinan) es que ya nadie considera al sambenito que le han colgado algunos más que como eso: un sambenito sin justificación.

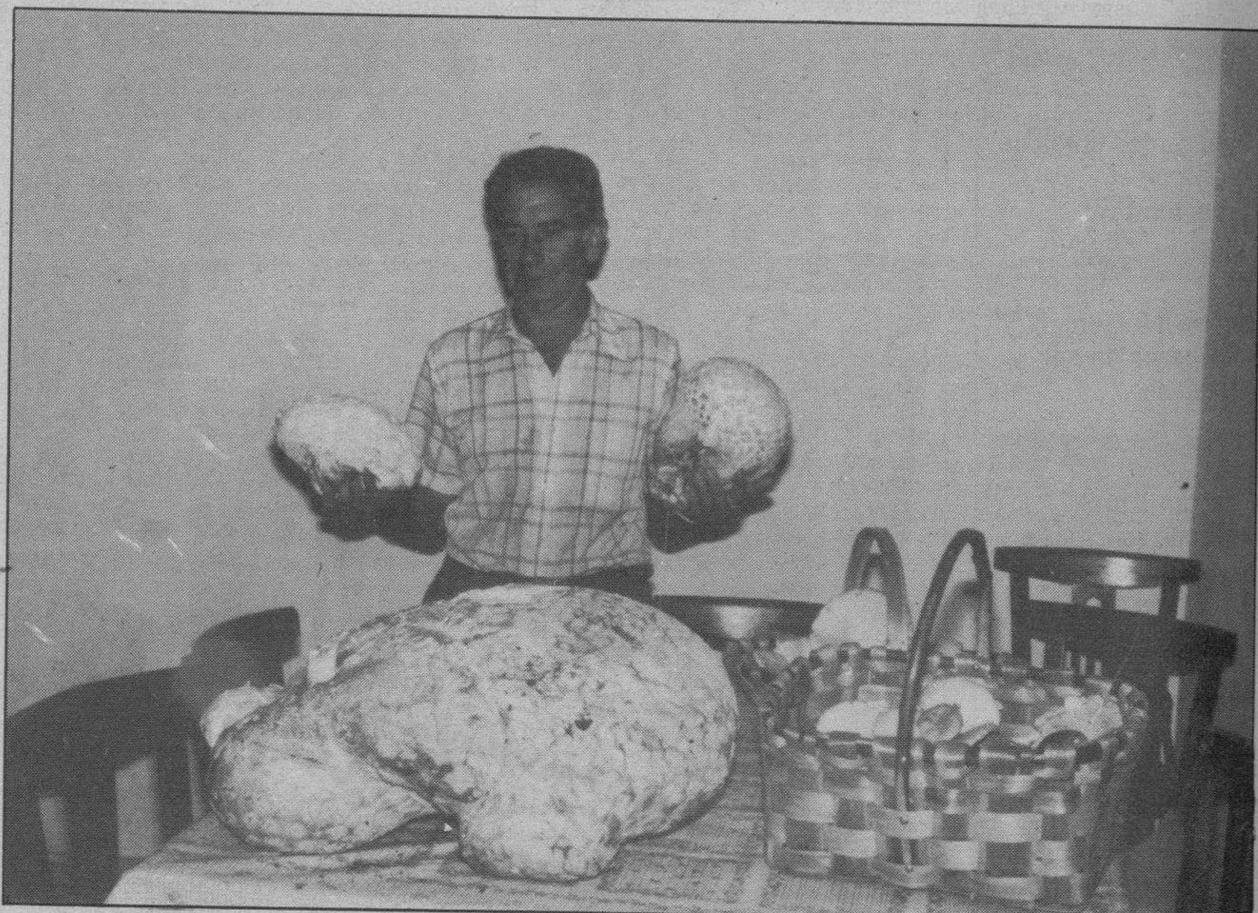
● El otro día, alguien del periódico tuvo ocasión de recorrer la carretera que lleva a Pradoluengo, desde

Ibeas de Juarros. Es buena, hasta donde está arreglada. No lo es en el tramo que aún está sin arreglar, que incluye la famosa cuesta de Valmala o de Alarcia, que de los dos modos se la conoce. Ya se arreglará y, según nos dicen, no será tarde. Una vez arreglada esta vía y tras de que se termine la que ya está en camino de Pradoluengo a Belorado (salida natural hacia La Rioja y encuentro, por ende, con la carretera nacional, esta industriosa villa dejará de ser el prodigio de haber nacido industrial, sin las debidas comunicaciones, fenómeno que, acaso, sea único en España. A veces nos preguntamos (todos, no solamente los autores de la sección) qué hubiera sido la localidad serrana con carreteras en buenas condiciones.

● Cáritas desarrollará su labor entre los gitanos, en

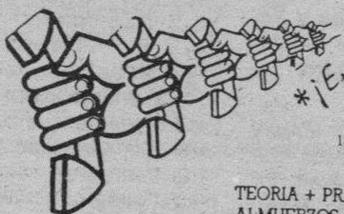
Aranda. Es lógico que sea Cáritas y no queremos entrar en mayores consideraciones, pero es diametralmente cierto que se ocupa ella o no lo hace nadie. En este periódico tenemos una experiencia antigua y palpable: al llegar la democracia hubo ciertas fuerzas políticas que iban, según decían, a solucionar todo lo relativo a esta etnia. Aquí, por ejemplo, se les ofreció espacio para que escribieran todo lo que fuera necesario. No se recibió ni una sola colaboración. Eso sería lo de menos. Lo malo es que tampoco se hizo nada en otros aspectos. Sólo fue Cáritas con otras instituciones de la Iglesia. Así y todo lo que conviene recordar, pese a todas las declaraciones, es que esa parcela de nuestra sociedad española sigue teniendo problemas que padecen sus miembros y que, en definitiva, nos avergüenzan a los demás. Pero que conste: o se solucionan desde Cáritas y desde instancias semejantes o no se hace nada que no sea hablar y hablar.

## Retina



**Veinte kilos de setas.** — Las primeras lluvias ofrecen ya alguna actividad micológica, según nos presenta Florencio Uzquiza que en Puras de Villafranca ha cogido estos ejemplares. Se trata de una gran seta «begin gigante», de más de 15 kilos y otras dos pequeñas. Son comestibles, pero poco aconsejable el consumo por el raro sabor que tienen. Sin embargo, sirve para anunciar a nuestros lectores que la excursión setera puede empezar a programarse.

CURSO INTENSIVO EN BURGOS

"Cómo PRACTICAR  
el TELEMARKEING

\* ¡Éxito probado!

59.ª CONVOCATORIA  
13, 14 y 15 Noviembre 90TEORÍA + PRÁCTICA = 21 horas  
ALMUERZOS de TRABAJO (3)  
PLAZAS LIMITADAS

INFORMACION / INSCRIPCIONES

TFNO.: (94) 431 10 11  
FAX: (94) 442 16 88• Facilitamos  
REFERENCIAS+ ventas  
+ ventajas  
= + BENEFICIOS

Sumarvent.

SERVICIOS UNIFICADOS de MARKETING y VENTAS  
Apartado: 6259 48080 BILBAOOPTICA  
INTERNACIONALCARLOS FRÜHBECK  
OPTICO DIPLOMADO  
GARANTIA 2 AÑOS  
ESPECIALIDAD EN LENTILLAS

Espolón, 30

CENTRO DE RECONOCIMIENTO  
COLEGIO OFICIAL DE MEDICOS

C/. Vitoria, 13, 1.º. Telfs. 20 10 75 — 26 04 49

## OBTENCION Y RENOVACION:

- Certificados de conducir.
- Permisos de armas.
- Certificados médicos ordinarios.

Horario: De 9 a 2, lunes a viernes; y de 10 a 1, sábados

Las elecciones vascas han dejado una realidad muy clara. Lo que entendemos por nacionalismo de alto nivel, en comunidad histórica o nacionalidad, ha sido el triunfador. Este nacionalismo plural está compuesto por el Partido Nacionalista Vasco, Herri Batasuna, Eusko Alkartasuna y Euskadiko Ezkerra. Porque eso nuevo de Unidad Alavesa es otra cosa. Después hay otras dos fuerzas políticas vascas estimables y con un carácter vasco-españolista, que son el socialismo y el Partido Popular. Las dos notas resonantes de estos dos Partidos ha sido la bajada del primero, y la subida del segundo. Parece muy claro que el abstencionismo —tan importante como el andaluz— puede haber restado votos al socialismo y al centro-derecha, porque los votos nacionalistas son más entusiastas y la abstención es menor. Lo que parece muy claro es que este es el retrato más real de la política en Euskadi. Nuestra democracia va creando su figura en la estabilidad, y procede reconocer que aquello que se llamaba en el pasado «las provincias Vascongadas», son una comunidad con inclinaciones muy claras de autogobierno en la máxima acepción de este término, aunque el nacionalismo más inteligente y pragmático, que es el del PNV, está seguro que el idealismo hay que hacerlo reconciliable con la realidad, y esta no es otra que las relaciones hábiles e inteligentes con Madrid, y la aceptación de los mandamientos de Europa.

Este comportamiento del PNV le ha proporcionado los buenos resultados en estas elecciones, porque la coalición con el socialismo para gobernar ha resuelto sus dificultades, y ha creado una nueva manera de ver eficazmente la gobernabilidad de Euskadi. Carlos Garaicoechea iniciaría la sugerencia de un Gobierno constituido por la pluralidad de los nacionalismos. Pero esto



Crónica de lo que pasa

## El nuevo retrato político de Euskadi

Emilio Romero

era una utopía en los ideales, y un gran error político. Ahí tenemos los resultados electorales, con su bajada de escaños, y el enriquecimiento de votos y de escaños del PNV, como una señal de que lo que había hecho en la legislatura anterior era lo más válido. José Antonio Ardanza se ha acreditado como un político de gran serenidad y con los pies en la tierra. Euskadiko Ezkerra, o la izquierda nacionalista vasca, ha bajado en votos y en escaños, aunque manteniéndose como partido testimonial, porque un pluralismo amplio tiene que aceptar siempre el reparto, y su posición es muy difícil. Las referencias principales de los nacionalismos son las del PNV, Herri Batasuna y Eusko Alkartasuna. Este Partido no tenía otra posibilidad que la del bisagrimo, para ser utilizado si ello fuera preciso —que ahora no lo es— para formar parte de un Gobierno de coalición.

Otra cosa es Herri Batasuna. Resulta que ésta es la segunda fuerza nacionalista del País Vasco, y la tercera del todo el pluralismo político de aquella Comunidad. Esto es importante y merecedor de reflexión. Parece claro que sus votantes son gentes ilusionadas o activas, y por ello le queda poco porcentaje correspondiente a la abstención. Pero la cifra de votos que ha alcanzado es muy próxima al socialismo, y más lejana del PNV.

El tema político vasco no tendrá solución de estabi-

lidad democrática deseada sin que algún día hubiera una mejor disposición que la actual para que Herri Batasuna no se considerara como una fuerza marginada que, por otra parte, es una decisión suya y no de los otros, en virtud de su nacionalismo más exigente, y de su integración pública, moral, y social con ETA. Lo que ocurre es que las aspiraciones nacionalistas de Herri Batasuna son incompatibles con la Constitución de 1978. No es posible la autodeterminación, y más adelante, en cuanto a su nacionalismo. Por eso los territorios actuales están enmarcados en el Estatuto de Guernika, aunque las interpretaciones de este estatuto pudieran ser amplias.

Las otras dos novedades de algún relieve son el aumento de escaños del Partido Popular, y la desaparición o el fracaso del CDS, que se ha quedado sin escaños, como en Andalucía y en Galicia. Adolfo Suárez está obligado a meditar algo más sobre su dramática situación política. El Partido Popular está movilizándose ahora lo que se llama el centro-derecha, que fueron los orígenes del primer Presidente de nuestra Democracia. Ese territorio que le han inventado de centrismo liberal y progresista, es toda una vaguedad. Estamos en un tiempo de políticos moderados y no radicales, y entonces el centrismo se inhabilita, y después todos los políticos de la izquierda y de la derecha están obligados a ser liberales y progresistas, porque nuestro tiempo es de progreso y de libertad.

Se abre en el País Vasco otro período de gobernabilidad donde lo principal tendrá que ser eso de conservar y aumentar el prestigio económico de una Comunidad, que siempre fue vanguardia de una España varia y diferente, y cuando la prosperidad estaba en el Norte. Ahora la prosperidad tiene que ser común, pero el País Vasco tiene una tradición tan variada y ascendente que la obligación de los vascos no es la de triturarse en la política, sino la de mantener su crédito y prestigio cuando lo que tenemos delante es una Europa confederada próxima.

Entre la polémica elección del Poder Judicial, y el debate parlamentario de los presupuestos nacionales, se ha producido el impacto de dos espectáculos políticos de audiencia masiva. La audiencia española ha asistido el último fin de semana a La Gran Revolución de la comunicación audiovisual y tecnológica. Con dos espectáculos como fenómenos: la estrella de Mijail Gorbachov y las elecciones vascas. Los pasos del líder soviético fueron retransmitidos en directo por televisión durante 48 horas seguidas. La película electoral vasca tuvo como colofón de sus imágenes en directo, el fin del escrutinio electrónico oficial para las doce de la noche. Un record en todas las elecciones españolas de la década.

La revolución tecnológica y de las comunicaciones es un fenómeno de nuestro tiempo —quizas el más decisivo— pero que todavía no se había proyectado de forma tan espectacular y concisa en nuestro país.

Los espectadores podían seguir en directo los gestos de Xabier Arzallus y José Antonio Ardanza mientras analizaban en su sala la marcha electoral. A cada



Observatorio

## La política espectáculo

Antxon Sarasqueta

metro del hotel Ercilla de Bilbao —verdadero centro electoral esa noche— se encontraba una cámara de televisión y un micrófono. Los dirigentes políticos se cruzaban y los profetas del marketing predecían la variedad de los múltiples escenarios para el futuro (¿Qué les pasó a estos profetas que no «divinaron» la irrupción de Unidad Alavesa con 3 escaños en Alava?). Cientos de técnicos y periodistas vivían abigarrados y excitados la noticia o la imagen del instante. Millones de espectadores siguieron en las diferentes cadenas las incidencias de la película.

Tuve ocasión de participar y seguir en directo desde el estudio de Antena 3 TV, el ritmo y secuencias electorales. Fue la cadena que desarrolló un mayor montaje informativo, desplazando un centenar de personas al País Vasco. En el estudio de Bilbao se recibían simultáneamente imágenes de doce puntos diferentes, que el conductor del programa —Antonio Iz-

quierdo— daba entrada según el interés del momento. Otras emisoras y programas hicieron asimismo su despliegue. Al final queda el balance político.

El sustancial triunfo del PNV con una política de apertura, y el castigo electoral al PSOE, mientras el PP subía. Para José María Aznar, la pérdida socialista y la desaparición del CDS (convirtiéndose en grupo extraparlamentario) eran buenas noticias. Más incluso, por su efecto de alcance nacional, que el hecho de triplicar sus escaños (seis) y duplicar el porcentaje de votos respecto a las anteriores elecciones autonómicas. Se abre así el paréntesis del análisis y diseño de nuevas estrategias, que requieren un estudio más pormenorizado, por sus consecuencias en el amplio mosaico de una comunidad muy plural (siete fuerzas parlamentarias) y fraccionada. Y en sus consecuencias nacionales, que las tiene y profundas.

El frenesí político tenía desde ayer otro plano inmediato que respondía a una secuencia distinta: el debate de los presupuestos generales del Estado en el Parlamento. La contabilidad del Reino con el dinero de los contribuyentes y el imponente reparto del Poder Judicial, dan la medida de la tendencia al corporativismo partidista. Señal de alarma que se refleja en los descensos de la participación electoral registrados en las elecciones andaluzas y ahora en las vascas.

## Cartas al DIARIO

igual que la nuestra.

Hay que añadir la segunda nave del crucero o cimborrio con la bellísima «estrella», única en el Mundo de nuestra Catedral de Burgos, la hace sencillamente la «Primera Maravilla» y nada tiene que hacer la Catedral de Colonia ni el Tal Majah, ni la misma Basílica de Roma, con la bella plaza y gran belleza por dentro, grandiosa, pero nuestra Catedral es más hermosa y perfecta. También hay que añadir que la Basílica italiana no tiene gran belleza por fuera.

Este es mi verso:

Mi Catedral de Burgos tan bellísima/del Mundo entero más bella y armoniosa/con el crucero y las torres finísima/del Planeta: ciudad más linda y gloriosa.

Superior a Colonia tan lindísima/Burgos: crucero y estrella es más hermosa/León: con las torres será bellísima/y la de Milán también maravillosa.

Basílica Roma, con plaza italiana/muy bella por dentro de Burgos hermana.

Tal Majah y Basílica la semilla/mi «Catedral de Burgos» «1.ª maravilla».

La alhaja más bella, con el corazón/«mi Catedral de Burgos de toda creación». Daniel Darío Zamora.

### Representantes del profesorado se adhieren a José Sagredo

El grupo de representantes del profesorado del centro de Profesores de Burgos, abajo firmantes, elegidos democráticamente en las elecciones celebradas en diciembre de 1987 y reelegidos en las de 1988, nos solidarizamos con las manifestaciones del ex-director del centro, don José Sagredo García, publicadas en DB el pasado domingo, día 28 y en el que Sagredo manifestaba que se había hecho un desprecio olímpico a las

elecciones celebradas en el CEP, y en las que afirmaba que había una planificación general para acabar con los datos incómodos. Angel Ruiz Garrastacho, Cayo Iglesias Páramo, María José Suárez Angulo, Bienvenido Nieto Nieto y Juan Antonio Pérez Pérez.

### A los portadores de caridad humana

En estos tiempos en que se sintoniza con una sociedad bajo unos mínimos de valores, es congratulante ver que todavía existen personas portadoras de sensibilidad humana. Así, cuando me hallaba en el cementerio, hace unos días, ante la sepultura de mis difuntos en instantes de sereno recogimiento y meditación, propio en aquel venerable recinto, detrás de mí un matrimonio desconocido, sin mediar palabra me apretaron un brazo cariñosamente y prosiguieron su camino.

En el tiempo presente cuando la moda está en un immoderado amor a sí mismo, porque lo imperante es buscar lo material como meta, sustituyendo la fe y la caridad por el Zodíaco, debo confesar que nunca olvidaré este gesto afectuoso llevado a cabo en silencio.

Como no pude darle las gracias, ahora se las doy a través de estas líneas. Jesús García Martínez.

### Los adolescentes y la juventud de Capiscol

Me dirijo al señor alcalde, al señor arzobispo, a los partidos políticos, o a cualquiera que pudiendo quiera hacer para los jóvenes de este barrio: «Un Centro Recreativo Cultural».

No tienen nada, ni donde estar, ni que hacer. Y no me digan ya tienen «la Asociación... la Peña»...pero creo que son establecimientos

públicos como los demás bares del barrio, en toda la extensión de la palabra, donde no se aprendería otra cosa diferente a cualquier bar.

Para la juventud es necesario tener algo que no sea exactamente eso, bares. Yo les pido para nuestros hijos un salón, para que puedan reunirse, charlar, con juegos de mesa, etc., nada de litronas ni otras bebidas alcohólicas, «nada de bares».

Espero de todos ustedes comprensión, voluntad y ayuda para estos jóvenes que se lo agradecerán con creces y nosotros también. Zósimo Valbuena.

Todas las cartas deben de llegar al periódico escritas a máquina con la identificación completa y comprobable, domicilio y teléfono, si lo tiene y fotocopia. El D.N.I. de sus autores, aunque públicamente pueden figurar con seudónimo, iniciales cuando así lo consiente la dirección. La extensión nunca deberá pasar de un folio. DB en ningún caso se identifica necesariamente ni se responsabiliza de los escritos publicados.

### «La Catedral de Burgos: Primera Maravilla»

Nuestra Catedral de Burgos es por su belleza, hermosura, esbeltez y perfección, la Catedral más bonita del Planeta.

Destacamos en ella las torres y el crucero o cimborrio únicos en el Mundo por su impresionante belleza, impresionante precisión y sublime grandeza.

El interior con la «estrella» finísima y maravillosa ornamentación, hermosísima obra de arte, única en el Mundo y la variedad de capillas en la que destaca la del Condestable, Catedral dentro de la propia Catedral.

En cuanto a la rival de España, la Catedral de León, con buenas vidrieras, pero no es tan hermosa tanto por fuera como por dentro como nuestra Catedral. Y en el Mundo está la Catedral de Colonia de la República Federal de Alemania.

La Catedral alemana tiene unas hermosas torres, al

## «Norte» y «Sur» en Naciones Unidas

Luis Castro

Asamblea por la Paz y Ecologista. Burgos.

**D**ESPUES de las estrecheces de la época de Reagan, todo parece indicar que Naciones Unidas está recuperando su prestigio e influencia en el mundo. Atrás quedan los tiempos en que el corresponsal de «El País» en Washington podía titular un artículo: «La Asamblea de las Naciones Unidas, un foro internacional cada vez más anquilosado e inoperante» (27-9-1982). El final de la guerra fría y la nueva política exterior impulsada por el Premio Nobel de la Paz este año, Gorbachov, han ofrecido un mayor campo de acción a NN.UU.; y así, en los últimos años esta organización ha intervenido positivamente en la resolución del conflicto de Afganistán, en la guerra Irán Irak, en la descolonización de Namibia, etc., razón por la cual sus fuerzas de pacificación —los «casco azul»— recibieron el Premio Nobel de la Paz en 1988.

### Las contradicciones del pasado

Aunque la ONU se ha fortalecido y perfeccionado mucho desde 1945, dista hoy de ser una organización perfecta en su calidad de única institución que puede afrontar los problemas planetarios desde una óptica global y partiendo de los principios de paz y colaboración entre los pueblos. Al igual que su antecesora, la Sociedad de Naciones, la ONU es el resultado de un compromiso inestable entre los grandes principios del derecho internacional, por un lado, y los intereses de las grandes potencias del momento, por otro. Raras veces uno y otro factor coinciden y es obvio que en los momentos de crisis predominan los intereses de los Estados sobre todo lo demás.

De las contradicciones que influyeron en el nacimiento de NN.UU., algunas se han ido superando, pero otras se han consolidado. Inicialmente, la ONU era un «sindicato de vencedores» que agrupaba en exclusiva al bando ganador en la II Guerra Mundial (ni siquiera admitió a los países que habían sido neutrales en ella). Tampoco integró al principio a los países coloniales pues, paradójicamente, no se ponía en entredicho el papel de «potencias civilizadoras» que ostentaban interesadamente las metrópolis. Por otro lado, NN.UU. consagraba en su organización interna una relación de dominio de las grandes potencias sobre todos los demás países, principalmente mediante la permanencia y el derecho de veto de los «cinco grandes» en el Consejo de Seguridad —único organismo realmente ejecutivo dentro de la ONU—, así como a través de la participación mayoritaria de éstos en la financiación del organismo.

Por suerte, hace tiempo que se ha superado la dis-

yuntiva vencedores/vencidos en la última guerra mundial y también se ha asumido la igualdad jurídica internacional de los Estados ex-coloniales, de manera que hoy se sientan en la Asamblea General representantes de la gran mayoría de gobiernos de la Tierra.

### El «Norte» y el «Sur» dentro de NN.UU.

Sin embargo, la diferencia inicial que separaba a las grandes potencias de todos los demás países en lo que se refiere al control de la ONU, está lejos de superarse; antes bien, es un problema que tiende a agudizarse, pues la mejora de las relaciones EE.UU.-URSS fortalece aún más al bloque de países del «Norte» respecto de los del «Sur», lo cual amenaza, en mi opinión, al futuro de la organización.

En este sentido, se puede observar una duplicidad inquietante entre los principios fundacionales, por un lado, y la política efectiva del organismo —hecha al dictado de las potencias—, por otro. Por ejemplo: la política de ayuda al desarrollo de los pueblos atrasados económicamente. Vemos ahí como los documentos hablan de «promover el progreso social y elevar el nivel de vida de los pueblos», de «la cooperación internacional para la solución de problemas económicos, sociales, culturales o humanitarios» de, en fin, articular lo que en la década de los setenta se ha denominado un «nuevo orden económico internacional...»; sin embargo, la «ayuda» y los préstamos se canalizan a través del Banco Mundial (BIRF) y del Fondo Monetario Internacional —ambos integrantes de la ONU— con una lógica capitalista pura y dura que, lejos de sacar al Tercer Mundo de la miseria, le está hundiendo cada vez más en ella, tal y como reconocen esos mismos organismos (recientemente han declarado, por ejemplo, que la década de los ochenta ha sido una «década perdida» en lo que se refiere al desarrollo de América Latina). Esta política llega a tener detalles aberrantes, pues se ha llegado a etiquetar —incluso por el Gobierno español— como «ayuda al desarrollo» algunas ventas de armamento al Tercer Mundo.

### La intervención de la ONU en la crisis del Golfo

Vemos ahí una contradicción entre los principios y

los hechos políticos que puede también trasladarse al terreno de la seguridad internacional.

Así, desde hace pocas semanas se plantea en las reuniones del Consejo de Seguridad en Nueva York la posibilidad de una intervención militar de la ONU en el Golfo Pérsico o —más probablemente— la de una legitimación «a posteriori» de la intervención militar de EE.UU. y de algunas potencias occidentales en la zona, incluso la aprobación del inicio de hostilidades. Se trataría de pasar de las medidas de presión económica y diplomáticas previstas en el artículo 41 de la Carta (medidas que EE.UU. tomó, por cierto, de modo unilateral, antes de que hubiera tomado una decisión el Consejo de Seguridad en ese sentido) a las de los artículos 42 y 43, que contemplan el uso de las fuerzas armadas contra el país violador del derecho internacional.

Seguramente, esa perspectiva de represalia militar contra Irak se aleja tras la reciente matanza de palestinos en Jerusalén y la consiguiente —aunque sorpresiva— condena del hecho por parte del Consejo de Seguridad. Sería demasiado desproporcionado que la ONU optara por la represalia militar en un caso (invasión de Kuwait) a la vez que se limitara a la mera condena verbal en el otro (ocupación de territorios palestinos por Israel). Pues, nos guste a los occidentales o no, se trata de un mismo crimen desde el punto de vista del derecho internacional: la invasión de territorios ajenos por parte de un Estado con derramamiento de sangre. En ambos casos hay condenas del hecho por parte de la ONU, así como conminaciones a que se vuelva a la situación de derecho, las cuales son sobrededicadas.

Si no se da a la problemática de la zona un tratamiento de negociación global, si se optara por el respaldo del C.S. a una iniciativa bélica contra Irak sin más, se estaría aplicando un doble rasero, como ha denunciado la OLP desde el principio y como no dejarían de advertir los países del Tercer Mundo, con grave quebranto para la credibilidad internacional de la ONU. Y, del mismo modo que en 1945 aparecía ésta como un «sindicato de vencedores», ahora se convertiría en trust de poderosos o gendarmería internacional dispuesta a ejercer la ley sólo en los casos que convinieran a sus intereses.

Es explicable que al Gobierno norteamericano, tan propenso a tomarse la justicia por su mano, le agrade esa perspectiva, pero es de esperar que le haga recapacitar el resto de la comunidad internacional. No se puede resolver una injusticia con otra.

### Brevemente

## Preservativos gratuitos en la escuela española

Saturnino Lorenzo García

**M**ATILDE Fernández, ministra de Asuntos Sociales, es una de esas personas cuya actuación radical, intemperante, tiene algo de plaga apocalíptica. El socialismo gobernante no resiste a la tentación de colocar como ministros a algún que otro, u otra, doctrinario decimonónico firmemente dispuesto a conseguir que a España no la conozca «ni la madre que la parió» (en frase del ideólogo Alfonso Guerra).



Matilde Fernández, ministra de Asuntos Sociales, decidió, en su momento, cosas tan singulares y provocativas como que Cáritas o las Hermanistas de los Ancianos Desamparados no realizaban función social alguna. Nos quedaba la duda de si se trataba de unas disculpas por disponer de un presupuesto ministerial muy limitado. Pero Matilde Fernández, ministro de Asuntos Sociales, acaba de firmar un proyecto de 800 millones de pesetas que podría llevar muy bien la firma de la pornodiputada italiana Cicciolina.

Matilde Fernández, ministra de Asuntos Sociales, ha decidido que se repartan un millón de preservativos gratuitamente entre los escolares españoles. La publicidad, que la ministro y su gabinete han aprobado, tienen la «virtud» de incitar simultáneamente tanto al uso del preservativo como al coito juvenil.

Se ha conocido recientemente un estudio que refleja un hecho curioso: a mayor índice de lectura de periódicos descende el voto socialista. Probablemente alarmados por este hecho, la imaginación electoral ha ideado fórmulas alternativas: primero fue el voto del pesebre, colocar a la clientela; luego el voto cautivo, los escandalosos subsidios de paro de algunas comunidades autónomas; ahora le toca el turno al voto juvenil: el marketing ideado por asuntos sociales refleja el desgaste de la ideología socialista en cuanto a capacidad educativa y muchas otras cosas más.

La dimisión de todo el equipo de Asuntos Sociales la piden, a gritos, hasta algunos compañeros del gabinete de Felipe González.

### Ramón



## La Universidad de Burgos: necesidad y derecho

José A. Marcos Lecuona

Profesor de Universidad

**R**ESULTA extraño, para quien carece de todo interés personal o de grupo, el constatar que a la altura de los tiempos en que nos encontramos, la ciudad de Burgos no cuenta con su Universidad, y los centros que de tal nivel existen en dicha capital, además de ser escasos, y con titulaciones restringidas a niveles de diploma, dependen de la de Valladolid, quien tiene concedida, como máxima expresión de descentralización, una Vice-Rectoría que radica en el campus burgalés.

Y esta extrañeza se torna en situación inexplicable, si se comenta esta carencia con profesores universitarios procedentes de diversas ciudades europeas, americanas y asiáticas, con los que he tenido la fortuna de compartir tertulias y conversaciones este verano, unos por razón de su asistencia en El Escorial, a los Cursos de Verano de la Universidad Complutense y otros por haber coincidido en visitas a la fantástica exposición sita en los claustros de la Catedral sobre «Libros y documentos de la Diócesis de Castilla y León».

Ninguno de mis compañeros ha podido comprender que tipo de razones han podido existir para que una ciudad como Burgos, cargada de una historia difícilmente igualable, con rica tradición intelectual, siempre dotada de abundantes y competentes profesionales de las más diversas ramas de la ciencia, y con importante entramado empresarial, carezca de este bien elemental, o de primera necesidad, usando una expresión económica.

Y es que es verdad, que hoy en día, es muy difícil justificar el que cualquier ciudad española carezca de Universidad, y por ello se vea privada de unos servicios —como los universitarios— tan o igualmente necesarios como los sanitarios.

No será preciso aportar lo que representa una Universidad en toda capital de provincia, en cuanto a centro

de elevación intelectual de jóvenes y adultos, foco crítico de la sociedad de su entorno y colaborador insustituible de las empresas radicantes en su ámbito territorial.

Desconozco los estudios, que sin duda existen, hechos con el rigor de las técnicas modernas, sobre la población escolar de la provincia, renta per cápita, necesidades de titulados y licenciados que demanda la actividad económica, cultural y política de aquella, y otras magnitudes que supongo habrán sido elevados a las instancias competentes en demanda de la petición de la Universidad de Burgos.

Lo que parece claro es que pese a ello, la Administración no ha reconocido tal derecho, y esta negativa o al menos silencio, que incluso han podido contrariar los deseos de las autoridades académicas de Valladolid, que quizás conscientes del derecho de Burgos a contar con su propia Universidad, están de acuerdo con solicitar la desvinculación de los centros sitos en la capital burgalesa, y esto es un hecho indiscutible.

Esta situación me permite estar seguro de una próxima solución del problema actual, si recuerdo las vicisitudes por las que pasó la creación de la Universidad de Bilbao en la primavera de 1968, para lo que bastó desgajar de la Universidad de Valladolid la Facultad de Ciencias Económicas y Comerciales (Sección de Económicas), radicante ya en la capital de Vizcaya y crear la Facultad de Medicina, siempre que los partidos políticos, sindicatos, asociaciones empresariales, y toda clase de asociaciones y organizaciones de ciudadanos, con movilizaciones ciudadanas incluidas, se empeñan de verdad en exigir la creación de la Universidad de Burgos, propia y autónoma, que por necesidad y por pleno derecho, cada día es más urgente para corresponder a una exigencia que ya es inaplazable en el contexto europeo.

## La Comisión Municipal de Gobierno aprobará la gestión de las Aulas de la Tercera Edad

Burgos (DB).- La Comisión Municipal de Gobierno, que se reúne mañana, en el apartado de acción social dará luz verde al compromiso de gestión de las Aulas de la Tercera Edad, cuyo programa pondrá en marcha el Ayuntamiento con su propio personal y recursos, sin esperar a las subvenciones de la Junta. En principio, la fecha de inicio de las actividades de las aulas está fijada para el 15 de noviembre.

A propuesta de la Comisión de Hacienda, que se reunió ayer para dictaminar diversos expedientes, este órgano municipal de gobierno abordará las bases que regirán el concurso para la adjudicación de la explotación del antiguo restaurante «Papamoscas» como asador típico.

De igual forma, se ha incluido en el orden del día la aprobación de las cuotas de indemnización por la expropiación de varias fin-

cas para ampliación del vertedero municipal.

La Comisión de Gobierno también verá un expediente para la compra de dos vehículos con destino a los almacenes municipales.

En cuanto a licencias de obras, en la agenda de la sesión se incluyen distintas peticiones referidas a obras de reforma en diversos locales y edificios.

### Adjudicación de la iluminación navideña

Por otro lado, en el apartado de servicio se incluye una propuesta para adjudicación directa a Iluminaciones Merino, S.A., de la contratación para la iluminación artística de la ciudad durante las fiestas navideñas.

También se verá una solicitud de informe favorable de Ditinio Sánchez y otros para apertura de una carpintería metálica y fabricación de muebles en el barrio de Villatoro.

## Convocatoria extraordinaria para admisión en guarderías infantiles de la Junta

Burgos (DB).- El Servicio Territorial de Bienestar Social, a tenor de la legislación vigente sobre las guarderías infantiles de Servicios Sociales de la Junta, ha hecho pública la convocatoria extraordinaria para admisión de menores.

Las plazas vacantes en la guardería infantil «Santa María la Mayor» son siete para menores nacidos en 1987; otras siete, para menores nacidos en 1988, y dos más para menores nacidos en 1990. La guardería infantil «La Garza»

oferta dos plazas para menores nacidos en 1987 y otras dos para menores nacidos en 1988.

Los impresos de solicitud se facilitarán en el Servicio Territorial de Bienestar Social y en las propias guarderías. El plazo de presentación de solicitudes comienza hoy martes y finalizará el 12 de noviembre. Las solicitudes deberán presentarse en el Servicio Territorial, sección de Protección y Tutela de Menores, en la avenida Conde Vallellano.

Para 1991 está prevista la construcción de nuevas sepulturas

## El Ayuntamiento ha realizado este año importantes mejoras en el Cementerio

Burgos (DB).- El Ayuntamiento burgalés ha realizado este año importantes obras y mejoras en el Cementerio municipal de San José. De cara a 1991, según se informó, está previsto continuar con proyectos que se refieren a construcción de nuevas sepulturas, galerías de nichos, obras de urbanización, ajardinamientos y zonas verdes.

De acuerdo con la planificación, en las obras realizadas por el Ayuntamiento en el Cementerio de San José a lo largo de este año destacan las urbanizaciones de los patios de San Plácido y San Isaac, con una capacidad de 270 sepulturas. Con independencia de ello, estos patios cuentan con zonas ajardinadas de formación perimetral. En el centro del patio se ha acometido ajardinamientos con dotación floral para contener una ornamentación escultórica de ambientación religiosa.

Otro proyecto importante acometido es la urbanización del Patio de Santo Ángel, con capacidad para la construcción de cuarenta y ocho panteones familiares. Este patio cuenta, asimismo, con ajardinamientos y ambientación escultórico-religiosa.

De igual forma se han señalado los ocho patios urbanizados de la parte alta del cementerio.

Un capítulo importante de mejoras ha sido tam-



El Ayuntamiento continuará haciendo obras y mejoras en el cementerio (Foto Archivo)

bién el aprovechamiento de espacios libres, convertidos en superficies ajardinadas con cerca de 1.200 metros cuadrados de nueva creación en la zona perimetral de la parte alta de cementerio, patio de San Marcial, San Ricardo y San Mateo, completando el patio de San David y las zonas a ambos lados de la tapia divisoria transversal, próximas al panteón de Félix Rodríguez de la Fuente.

También se ha atendido obras complementarias de mantenimiento de los paseos, accesos a los patios, cubiertas de las

galerías de nichos, encauces y drenajes.

Según las cifras facilitadas, en lo que va de año se ha realizado un total de 927 servicios.

### Previsiones para el próximo año

Para el próximo año, aunque la prioridad de las previsiones y obras deberá ser fijada por los servicios técnicos municipales, está prevista la urbanización de un nuevo patio destinado inhumaciones de adultos con capacidad para 132 sepulturas. También se contempla la construcción de

dos galerías de nichos en la parte alta del cementerio, situadas en su zona perimetral.

En cuanto a obras de conservación y mantenimiento se prevé la construcción de aceras junto a las galerías de nichos.

Por lo que se refiere a ajardinamientos figuran distintas obras entre ellas tratamiento del arbolado y nuevas plantaciones. En el apartado de ornamentación, restan por acometer la realización de los elementos escultóricos previstos, cuyo gasto será asumido por el Servicio Subalterno del propio cementerio municipal.

## Presentación en Burgos de



Centro de Empresas e Innovación de Castilla y León, S.A.

CEI es una empresa patrocinada por la Comunidad Europea, la Junta de Castilla y León y otras entidades de nuestra Comunidad con la finalidad de promover actividades empresariales mediante ideas innovadoras y fomentar así la creación de nuevas empresas o la modernización de las ya existentes.

**Día** 30 de Octubre  
**Hora** 8 de la tarde  
**Lugar**



CAMARA OFICIAL DE COMERCIO E INDUSTRIA DE BURGOS  
Salón de Actos C/ San Carlos, 1-2º



(Antes MEDICA BURGALESA, S.A.)

## CORREDORES AGENTES DE SEGUROS Burgos y Provincia

Para comercializar seguros de :

- Asistencia sanitaria.
- Enfermedad.
- Vida y Jubilación.
- Accidentes.
- Multirriesgo Autónomos, etc.

**INTERESANTES RETRIBUCIONES**

Miranda, N° 3 - 1º, Burgos - Tel.: 20 46 61, Srta. Pilar.

# Cien años de entrega y servicio

Diego Villán

Primero fue Estépar, allá por el año 1971 con las alforjas llenas de ilusión como Teresa de Avila en su primer Carmelo. Más tarde serían Santibáñez Zarzaguda y la ciudad de Burgos quienes recibieran a las Siervas del Sagrado Corazón de Jesús, que han ido dándose a conocer poco a poco en tierra castellana.

Las Siervas del Sagrado Corazón forman parte de ese conjunto de congregaciones jóvenes que este año celebran su puesta de largo; su primer centenario. Sus primeros y fecundos cien años de caminar en el campo social y religioso.

Pero, ¿quiénes son las Siervas del Sagrado Corazón? Sencillamente: una congregación religiosa en constante vinculación a la Iglesia desde su nacimiento en el año 1891; año en el que aparecen como una constelación nueva en el firmamento de la vida religiosa.

Nacieron en el «siglo de las luces» que trataban de dar sombra a la fe. Siglo, por otra parte fecundo como ningún otro en el nacimiento de congregaciones religiosas. Su presencia supuso otra luz que iluminaba y que ilumina valores humanos y cristianos que contrarresten aquellas sombras.

Su fundador, un sacerdote catalán, don Juan Collell Cuatrecasas, quien con visión profética buscó una protección a las jóvenes obreras de las fábricas en tiempos difíciles para vivir su fe en un ambiente hostil, apoyando además sus justas reivindicaciones.

Más tarde sería la creación de las casas-cuna para sus hijos como mejor albergue mientras trabajaban. Después vendrían las atenciones a las mayores, los colegios, las misiones, los talleres cristianos, la escuela nocturna, la protección y la formación humana y cristiana.

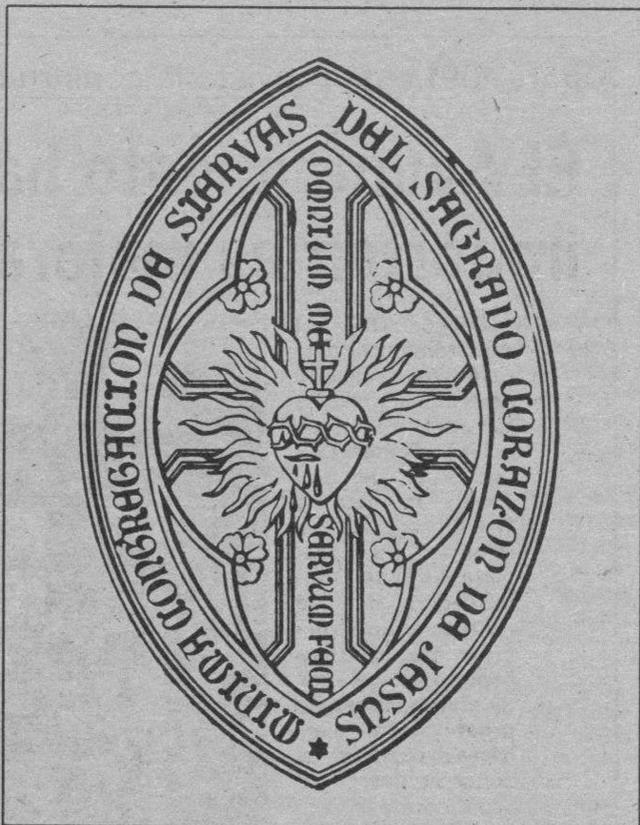
Al principio fue la Diócesis de Vich donde nacieron el faro que irradió su luz desde su casa solariega a otras tierras y más tarde a otros continentes.

Este año están de fiesta. Y no es para menos; sus objetivos se están cumpliendo: Amar y servir. O amar sirviendo. O servir amando, que es lo mismo.

Aquella semilla anónima, como el trigo de la sementera, fue tomando cuerpo en la tierra propiedad del Único Sembrador de la Buena Nueva. Su crecimiento no fue espectacular, como no lo fue el mensaje de Jesús al principio. Pero con el tiempo y la gracia dio el ciento por uno también fuera de Cataluña: en Madrid, en Andalucía, en Galicia, en Castilla.

La Península se le quedó pequeña al vigor del Espíritu, que necesitó «saltar el charco» y, después de una leve incursión europea, a la mano de otros sembradores, continuar con ellos su labor evangelizadora en el Nuevo Continente.

Primero fue Argentina (1966). Luego sería Uruguay



(1975) más tarde Paraguay (1988); y siempre en los sectores más pobres, los más necesitados: donde gracias a su testimonio y a su voz sigue soplando el aire vivificante del Espíritu. Es el milagro de la gracia, de la vida, de la fe que no puede detenerse... Bien estarán subidas al mismo carro del 5.º Centenario de la Evangelización de América, porque el espíritu que las mueve es el mismo: no ha cambiado en cinco siglos.

Los tiempos sí han cambiado, como las circunstancias, como los ambientes; pero el amor, la entrega y el servicio permanecen. Su fuerza es la que hace que la planta siga prendiendo en nuevas tierras y en nuevos corazones.

Vosotras, «id por el mundo; gritad a la gente que el amor de Dios no acaba ni la voz de Dios se pierde».

Nos unimos todos a la alegría de vuestra celebración, desconocida para muchos. ¡Felicidades! Y a seguir.

## Notas y avisos

### Elecciones de funcionarios

Durante la pasada semana se constituyó la Junta Electoral de Zona de los Servicios Periféricos de la Administración del Estado, que engloba a los funcionarios de los Organismos Autónomos, Administración del Estado, Seguridad Social y funcionarios civiles que prestan servicios en la Administración Militar.

La Junta Electoral acordó que el proceso electoral se realice mediante la instalación de 8 mesas que habrán de constituirse el día 31 de este mes y cuya distribución será la siguiente: Delegación de Hacienda (mesa número 1); Centro Penitenciario de Cumplimiento y Diligencias (mesa n.º 2); INSS (mesa n.º 3); Tesorería de la Seguridad Social (mesa n.º 4); INEM (mesa n.º 5); Dirección Provincial de Trabajo (mesa n.º 6); Administración de Hacienda de Aranda de Duero (mesa n.º 7); y Administración de Hacienda de Miranda de Ebro (mesa n.º 8).

Asimismo, se convoca a los Titulares y Suplentes a una reunión informativa que tendrá lugar mañana, miércoles, a las 11 horas, en el Salón de Actos de la

antigua AISS (C/ San Pablo, 8), donde se les entregará el material electoral. Asimismo se informa que quienes por razones de residencia fuera de Burgos, deban asistir a tal reunión o a cualquiera de las actuaciones del proceso electoral, serán compensados económicamente, con independencia de los permisos necesarios.

### Adjudicación de plazas en el Hospital «Santos Reyes», de Aranda

El Boletín Oficial del Estado, con fecha de 24 de Octubre, recoge la adjudicación de plazas correspondientes a Médicos Especialistas en el Hospital «Santos Reyes» de Aranda de Duero, que han quedado designadas del siguiente modo: -Análisis clínicos: Vicente Villamandos Nicas; -Hematología y Hemoterapia: Sonsoles Palacios Muñoz; -Medicina interna: Benjamín F. Muñoz Calvo y José María Prieto de Paula; -Obstetricia y Ginecología: Emilio Bayón Alvarez y Javier Velasco Bernal; -Pediatría: Gregorio de la Mata Franco; -Radiodiagnóstico: Carmen Maicas Roda e Ignacio Simón Rodríguez; -Traumatología y Cirugía Ortopédica: Miguel Méndez Magán y Manuel Paz Vidal.

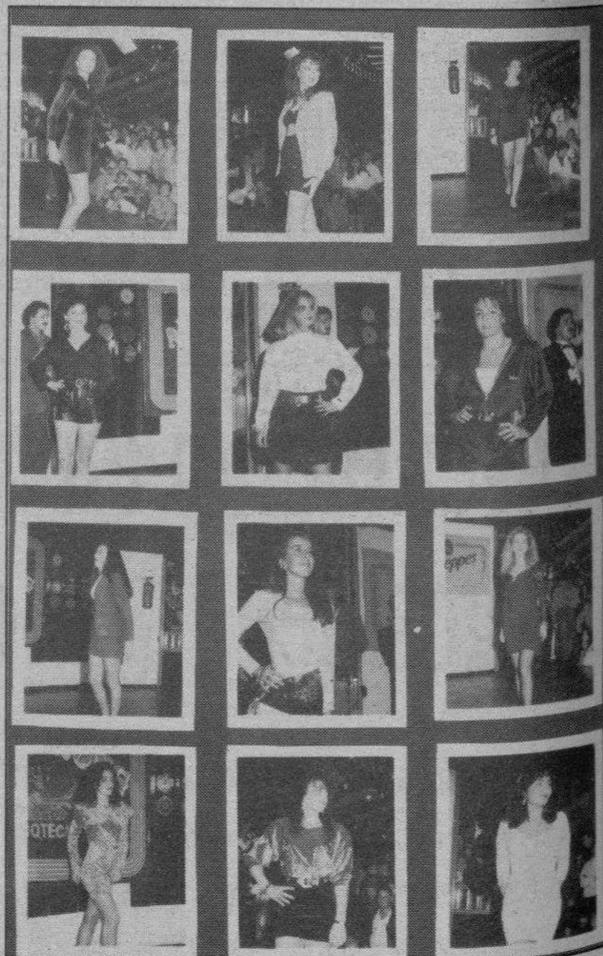
## Candidatas a «Miss Armstrong»

Burgos (C.).—Durante este último mes en Discoteca Armstrong, los domingos por la tarde, se han estado celebrando las preselecciones para la elección de «Miss Armstrong 90».

30 Señoritas desfilaban con elegancia, soltura y gracia aspirando al mencionado galardón. El jurado seleccionó para participar en la gran final a las 12 señoritas que a continuación detallamos: M.ª Angeles Pérez, Carmina Arribas, Sonia Morales, Mónica Gallo, Maribel Esgueva, Virginia Jiménez, Laura Mato, Verónica Rodrigo, Raquel Blanco, Sonia Jiménez, M.ª Angeles Díaz y M.ª Inmaculada Baños. Todas ellas con edades comprendidas entre los 17 y 23 años, optarán el próximo miércoles, día 31, a las 8 de la tarde, al título de «Miss Armstrong 90», dotado con más de 500.000 pesetas en premios, y dentro de una gran fiesta amenizada por «El Ballet Contemporáneo de Burgos» y «El Humor Mágico de Iñaki».

El jurado estará compuesto por los medios informativos de nuestra ciudad: Radio Nacional, Cadena Ser, Antena 3, Radio Popular y Diario de Burgos, así como conocidas personalidades del mundo de la moda.

Las 12 señoritas desfilarán por la pasarela, peina-



das y maquilladas por «Isaac & José». La coreografía correrá a cargo de Ana Mutilba, y realizarán tres diferenciados pases. El primero en ropa de calle, para después hacerlo con prendas de noche de Boutique «May Garret». La prueba de fuego, como es habitual en todos los concursos de belleza, lo constituirá el pase en bañador de la prestigiosa firma «Ory» de nuestra ciudad, presentando los últimos diseños y tendencias para la próxima temporada 91.

# ¡¡¡ATENCIÓN!!!

MAÑANA, DIA 31, ULTIMO DIA

## OPORTUNIDAD UNICA POR CESE DE NEGOCIO

### En PAPELERIA TAGRA

C/. Vitoria, n.º 13

#### Grandes descuentos en:

- |  |   |
|--|---|
| — Libros de Contabilidad (Miquel Rius)               | — Oleos, acuarelas, témperas, lacas, etc. |
| — Archivadores-Carpetas-Fundas (Saro y Pardo)        | — Cintas máquina escribir e impresoras    |
| — Ficheros metálicos y de cartón (todos los tamaños) | — Papeles heliográficos                   |
| — Talonarios para comunidades, inquilinos, facturas. | — Carpetas de proyectos                   |
| — Tramas Letrasett                                   | — Carpetas para papel continuo            |
| — Invitaciones de Bodas                              |   |
| — Artículos escolares                                | <b>MONITORES-IMPRESORAS</b>               |
| — Libros Lectura                                     | — Mobiliario de oficina surtido           |
| — Diccionarios                                       | — Mesas, armarios, sillas, lámparas       |
| — Láminas para enmarcar                              |   |
| <b>GRAN SURTIDO EN:</b>                              | <b>OBJETOS DE ESCRITORIO:</b>             |
| — Materia de dibujo                                  | — Carpetas, escribanías, etc.             |
| — Artículos para pintores y manualidades             |   |

Se le ha impedido presentar candidatura en algunos colegios

# FETE-UGT acusa a la patronal de la enseñanza privada de favoritismo

**Burgos (I. P.).— FETE-UGT denunció públicamente las dificultades que su sindicato y CC.OO. tiene para presentar candidaturas a las elecciones en los centros privados. Ayer se conocía la presión de un director de centro privado a un candidato, que se presentaba con el respaldo de la Federación, para que retirara su candidatura «porque en su centro no quiere un candidato de UGT».**

Esa situación, según se manifestó en rueda de prensa, se está repitiendo en la mayoría de centros. Incluso una patronal ha pasado una carta a todos sus afiliados en el sentido de que no deben votar a determinadas opciones sindicales ni permitir que trabajadores de su centro vayan respaldados por organizaciones sindicales.

Elena Arce, secretaria general de la Federación de Trabajadores de Enseñanza de UGT señaló que en la enseñanza privada los sindicatos de clase compiten en desigualdad de condiciones respecto a los demás y acusó a los patronos de apoyar «descaradamente» opciones sindicales

que les favoecen, así como de presionar a los trabajadores para que se presenten por determinados sectores sindicales aduciendo su catolicismo, «no entiendo —señaló Elena Arce— porque a los demás tienen que tratarnos de lo contrario; son juicios de valor que los patronos no debían hacer».

Elena Arce señalaba que en esta situación no influye, tanto el número de colegios privados cuanto que «los trabajadores no acaban de organizarse y plantarle cara al empresario».

Igualmente, manifestó que con la presentación de algunas candidaturas ya se ha dado un gran paso, «porque en algunos centros ni siquiera nos han dejado

entrar para hablar con los trabajadores e intentar hacer una candidatura». Arce señalaba que en el sector privado no existen tantos sindicatos corporativos, sino sindicatos que se autodefinen católicos «que no son corporativos como en el sector público, sino amarillos y promocionados por el propio patrón».

En Burgos la ventaja en las elecciones en estos momentos la lleva con claridad USO, con una treintena de delegados.

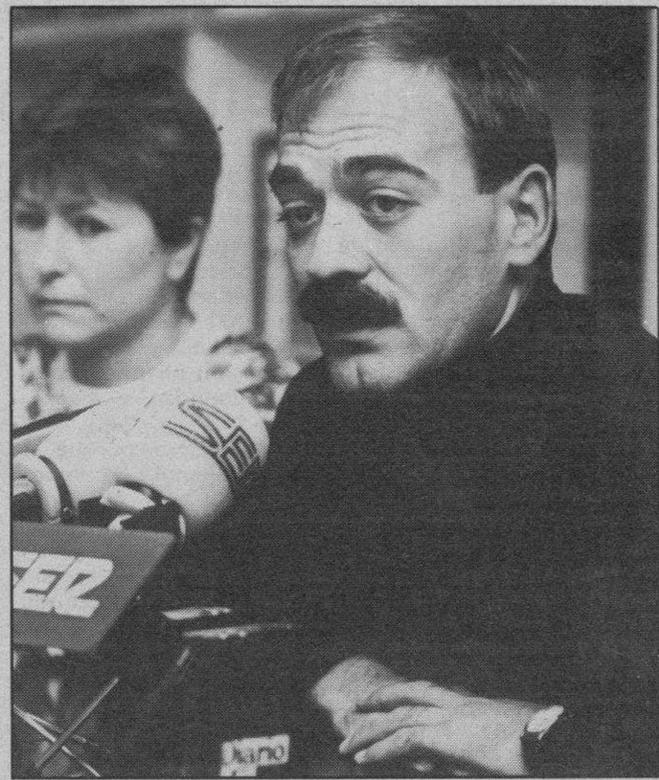
## Problemática en la enseñanza

Por otra parte, Angel Escolar, miembro de la Comisión Ejecutiva Federal de FETE-UGT, explicó la problemática del sector de la enseñanza. Su presencia en Burgos se enmarcó dentro del proceso de elecciones sindicales.

Las elecciones se centran actualmente en la enseñanza privada y próxi-

mamente será el personal laboral del MEC quien elija a sus delegados sindicales. Según señaló Angel Escolar, la problemática entre los laborales se centra en la revisión salarial. UGT ha presentado un informe en el Consejo Escolar dejando patente la gran diferencia retributiva de este colectivo con el resto de contratados de otros ministerios y cuya homologación se pide.

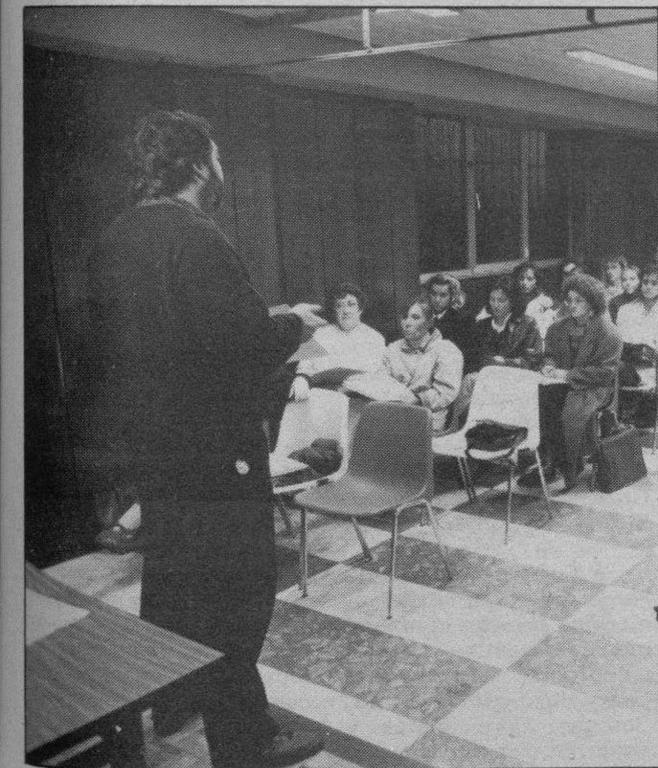
En el sector de la enseñanza privada también existen algunos temas pendientes, como la homologación de jornada y vacaciones que quedaron pendientes en la negociación del anterior convenio. En cuanto a la enseñanza pública no universitaria, FETE-UGT exige al Ministerio el rápido desarrollo de algunos aspectos contemplados en la LOGSE, como la jubilación anticipada para mayores de 60 años, la modificación del sistema de accesos y un sistema transitorio de tres años para



Angel Escolar, de la Comisión Ejecutiva Federal de FETE-UGT.

que a los interinos se les reconozca su acceso al funcionariado, la concreción de la reestructuración de centros, así como el sistema de paso del profesorado de primaria a secundaria y, finalmente, la revisión de retribuciones y la incentivación de las mismas, plan-

teando que a cuatro años, las retribuciones netas del profesorado de primaria alcancen las 210.000 pesetas y 250.000 las de secundaria. Por otra parte, FETE-UGT para el año próximo pide una subida retributiva de 2 puntos por encima de la inflación.



José Luis Arlanzón, director de la Residencia «María Cristina» para niños sordos, en la jornada inaugural. Foto: Angel Ayala.

## El INSERSO dirigirá un curso de iniciación al lenguaje del sordo

Burgos (J. A. Martín).—La dirección provincial del Instituto de Servicios Sociales (INSERSO) ha puesto en marcha un curso de iniciación al lenguaje mímico del niño sordo, dirigido fundamentalmente a padres, familiares y profesionales en el ámbito de la rehabilitación del sordo.

Este programa de aproximación a la mímica del sordo, en el que participan alrededor de cincuenta personas, cuenta con la colaboración de la A.S.B. Fray Pedro Ponce de León y la Asociación de Padres de Niños Sordos, ARANSBUR.

El curso, que tendrá una duración de 40 horas lectivas, se prolongará hasta el 14 de diciembre y será impartido por el director de la Residencia María Cristina, José Luis Arlanzón.

El curso «Iniciación al lenguaje mímico del sordo», que tendrá una proyección teórico-práctica, abordará contenidos como los aspectos médicos, psicológicos, pedagógicos y protésicos de la patología, la personalidad del niño y el adulto sordo, o las implicaciones psico-afectivas.

«Nosotros pretendemos con este curso simplemente tender un puente realista entre el sordo y el oyente, más tarde quien esté interesado en profundizar en la mímica dura, lo podrá intentar, teniendo en cuenta que esto implica el mismo esfuerzo que aprender un nuevo idioma», comentan. En la actualidad, de acuerdo con las últimas estadísticas, en la provincia de Burgos existen alrededor de 174 adultos sordos.

# 66

## DIA UNIVERSAL DEL AHORRO

### LA TARJETA "CAJABURGOS", UN SERVICIO MUY UTILIZADO POR LOS CLIENTES DE LA CAJA

Año	TARJETAS CAJABURGOS	TARJETAS VISA Y AMEX
1986	26.931	-
1987	33.407	-
1988	39.442	-
1989	47.011	3.377
1990	57.901	6.753

(Cifras a 30 de septiembre)

La utilización de los modernos medios de pago -entre ellos el llamado "dinero de plástico"- resulta ya habitual en diversos sectores de nuestra sociedad.

La tarjeta "CAJABURGOS" ha alcanzado una gran difusión. La poseen 58.000 burgaleses, que realizaron en los últimos doce meses 1.230.000 operaciones en la amplia red de cajeros automáticos instalada por la Entidad. Esta tarjeta está siendo también utilizada para el pago de compras y servicios en los 1.100 establecimientos que en la capital y provincia están adheridos al sistema "CAJABURGOS PAGATODO"

Son asimismo numerosos los clientes de la Caja que disponen de las prestigiosas tarjetas VISA, y American Express, aceptadas internacionalmente y que incorporan a las habituales prestaciones otras de gran utilidad e interés.

**CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS**

Organizadas por Acción Familiar y las APAS de Burgos

## Cinco conferencias para mejorar y enriquecer el clima familiar

Burgos (J. Saiz).— Las primeras Jornadas de la Familia, organizadas por la asociación Acción Familiar en colaboración con la Federación Diocesana de APAS de Burgos, incluyen la celebración de un ciclo de conferencias con el fin de, «mejorar el clima familiar desde una visión positiva y optimista del hogar cristiano, luminoso y alegre».

Acción Familiar, «asociación de ámbito nacional independiente de cualquier partido político, organización eclesial y grupo económico o financiero, creada en 1978 con el fin de promocionar y defender la institución familiar», ha organizado en colaboración con la Federación Diocesana de Asociaciones de Padres de Alumnos (APAS), de Burgos, las primeras Jornadas de la Familia.

En la rueda de prensa convocada ayer por los organizadores, Angel Uruñuela, ex-presidente de «Acción Familiar» y miembro del comité organizador, manifestó que la familia, «como entidad de orden natural fundamentada en los principios del humanismo cristiano», debe reto-

mar sus valores porque, «la historia siempre ha demostrado que sin el núcleo familiar la sociedad se derrumba».

Según Uruñuela, «en España ya se está produciendo un retorno a los valores tradicionales de la familia; institución acreedora del mayor socialismo porque, todo se comparte».

Fernando Gortázar, presidente nacional de Acción Familiar, abrirá (el viernes día 9 de noviembre) el ciclo de conferencias que integran estas Jornadas con la titulada, «La Familia en el mundo de hoy. Familia y Sociedad, influencia mutua». Ana María Navarro, profesora de Pedagogía en la Universidad de Navarra y experta en Orientación Familiar, abordará (el vier-

nes día 16 de noviembre) el tema de la autoridad de los padres como un reto de nuestro tiempo, encabezamiento de la segunda conferencia.

### Independencia y Comunicación

Con la conferencia titulada, «Papel de los padres en la mañana, el mediodía y el atardecer matrimonial: infancia, adolescencia e independencia de los hijos» (viernes, día 23), a cargo de Luis Riesgo, sicólogo, especialista en temas de Familia, se sobrepasa el ecuador de estas primeras Jornadas y se enlaza con la que pronunciará David Isaac, doctor en Sociología, vicerrector de la Universidad de Navarra y director del Instituto de Ciencias de la Educación de la mencionada Universidad, titulada, «Comunicación dentro del matrimonio».

José Luis Haering, presidente de la CONCAPA y orientador familiar, pondrá



Miembros de «Acción Familiar» y de las APAS, durante la rueda de prensa. Foto J. Matías

el punto final a este ciclo de conferencias con la titulada, «Tiempo libre y ocio».

Antón Peña, presidente de la Federación de APAS de Burgos, lamentó el retraso de nuestro país (respecto a otros estados europeos) a la hora de emprender acciones concretas que refuercen el papel de los núcleos familiares: «En lugar de reaccionar ante los

nefastos resultados, consecuencia del deterioro del clima familiar en distintos países de Europa, en España nos hemos situado a remolque, cuando ellos ya están de vuelta».

Angel Uruñuela concluyó su intervención manifestando que, «las Jornadas van dirigidas a todas las familias burgalesas y a aquellas personas que ten-

gan intención de formarlas en un futuro, y con ellas se pretende ofrecer unos criterios u orientaciones donde no caben el egoísmo ni cualquier concepción que desvirtue el sentido natural de la familia».

Estas cinco conferencias se desarrollarán en el auditorio de la Casa del Cordón, en los días señalados y a partir de las 20,15 horas.

## Siete agrupaciones acuden a la séptima edición del Otoño Polifónico Arandino

Burgos (R.R.).— Un total de siete agrupaciones burgalesas y nacionales se darán cita, a partir del próximo sábado, en la séptima edición del Otoño Polifónico Arandino que se celebrará en la iglesia de San Juan, de la capital ribereña, hasta el mes de diciembre.

Cinco agrupaciones musicales nacionales y dos burgalesas participarán este año en el Otoño Polifónico Arandino que se celebrará del 3 de noviembre al 8 de diciembre en la iglesia de San Juan de la capital ribereña.

El próximo sábado, día 3, abre la programación la Coral Salvé de Laredo que, dirigida, por José Luis Ocejó, interpretará obras de corte músico-poético, religiosas, barrocas, tradicionales y marineras.

El «Otxote Danok-Bat» de Portugalete intervendrá una semana después, el 10 de noviembre, interpretando piezas de Handl, Mozart, Antxieta, Bastida, Müller, Madina, Sorozábal y Egaña, bajo la dirección de José Moisés Egaña.

El 17 de noviembre se espera la presencia del Coro Universitario de la Universidad de Salamanca que reparará, entre otros temas, cuatro cantos de la liturgia ortodoxa soviética, dos cantigas, otros tantos

villancicos, tres madrigales y otras tantas canciones de cuna.

El 24 de noviembre está reservado al Coro Universitario «Gaudeamus», de Madrid, que, dirigido por Rubén Martínez Ortiz, ofrecerá un programa basado íntegramente en la «Messe Solennelle», de Rossini.

### Grupos de Pamplona y Burgos

La Coral de Cámara de Pamplona abrirá la programación prevista para el mes de diciembre interpretando obras de Mateo Flecha, Hardisson, Arma, Georges, Oltra, Bartok y Koldo, bajo la dirección de José Luis Eslava.

Las agrupaciones «Mediaevum Ricercare Burgensis», de Burgos, y el Orfeón Arandino «Corazón de María», organizador del encuentro, cerrarán la programación musical.

El grupo burgalés ofrecerá el 8 de diciembre un concierto de música medieval interpretando piezas de Alfonso X, del códice Calixtino, de las Huelgas, de Landini y anónimas, bajo la dirección de Luis Joaquín Rivas Arroyo.

El Orfeón Arandino despedirá el ciclo ese mismo día ofreciendo un programa renacentista, en la primera parte, y de música contemporánea en la segunda, bajo la dirección de Luis María Corbí Echevarrieta.



«Mediaevum Ricercare Burgensis» intervendrá en diciembre.

 Junta de Castilla y León

Consejería de Economía y Hacienda  
Dirección General de Economía

### AVISO

## CURSO SUBVENCIONADO DE FORMACION PROFESIONAL COMERCIAL

ORGANIZACION:

FEDERACION PROVINCIAL DE EMPRESARIOS DE COMERCIO DE BURGOS

### «CONFECCION DE NOMINAS Y SEGURIDAD SOCIAL»

DIRIGIDO: A Empresarios y personal administrativo de comercio.

FECHAS: Del 5 al 16 de Noviembre 1990.

HORARIO: De 20 a 22 horas.

LOCAL: Centro de Técnicas Comerciales (CETECO).

INSCRIPCION: Federación Provincial de Empresarios de Comercio.

Pza. Calvo Sotelo, n.º 9 - 4.º A.

«CENTRO CORDON»

Tfnos.: 205562 - 205248

 Junta de Castilla y León

Consejería de Economía y Hacienda  
Dirección General de Economía

### AVISO

## CURSO SUBVENCIONADO DE FORMACION PROFESIONAL COMERCIAL

ORGANIZACION:

FEDERACION PROVINCIAL DE EMPRESARIOS DE COMERCIO DE BURGOS

### «ESCAPARATISMO»

DIRIGIDO: Propietarios o empleados de establecimientos comerciales.

FECHAS: Del 5 al 30 de Noviembre 1990.

HORARIO: De 20 a 22 horas.

LOCAL: Centro de Técnicas Comerciales (CETECO).

INSCRIPCION: Federación Provincial de Empresarios de Comercio.

Pza. Calvo Sotelo, n.º 9 - 4.º A.

«CENTRO CORDON»

Tfnos.: 205562 - 205248



AYUNTAMIENTO DE BURGOS

## SERVICIO DE AUTOBUSES URBANOS

Con motivo de la festividad de Todos los Santos, hoy, martes y mañana, miércoles.

HABRA AUTOBUSES AL

CEMENTERIO MUNICIPAL

desde los Soportales de Antón, de 10 a 2, por la mañana y desde las 4 de la tarde, cada hora.

Y los días 1 (jueves) y 2 (viernes) de noviembre

VIAJES PRACTICAMENTE CONTINUOS

desde el mismo punto de salida.



La Caja de Pensiones presenta desde hoy en el Consulado del Mar la exposición «Imágenes de mil palabras»

# El maravilloso mundo de la ilustración infantil

Burgos (R.R.).— La sala burgalesa del Consulado del Mar acoge desde hoy la exposición promovida por la Fundación Caja de Pensiones «Imágenes de mil palabras», concebida como un homenaje al arte de la ilustración infantil. La muestra, que se prolongará hasta el próximo 18 de noviembre, exhibe un centenar de libros de otros tantos ilustradores nacionales y extranjeros.

Fruto de la estrecha colaboración mantenida entre la Fundación Caja de Pensiones y la Diputación Provincial de Burgos, esta tarde abre sus puertas al público, en la sala del Consulado del Mar, la exposición «Imágenes de mil palabras» dedicada a la ilustración en la literatura infantil.

Esta muestra de marcado carácter bibliográfico, que responde a una de las cuatro líneas de actuación emprendidas por la fundación catalana: promoción musical, artes plásticas y temas de divulgación científica, tiene un enfoque pedagógico.

La exposición se propone un acercamiento al proceso creativo del mundo de la ilustración, a través de un centenar de imágenes

que corresponden al trabajo realizado por otros tantos ilustradores nacionales y extranjeros.

El objetivo de la muestra no es, según señala la entidad promotora, mostrar la obra de los diferentes autores ni reflejar la historia de este género literario, sino explicar la esencia de la ilustración en literatura infantil y desvelar sus posibilidades expresivas y comunicativas.

## Cuatro apartados

La exposición incluye un total de cincuenta módulos distribuidos en cuatro apartados, que contienen una parte textual explicativa y otra visual.

El primer apartado explica la imagen y sus aspectos



Catálogo anunciador de la muestra promovida por la Caja de Pensiones.

condicionantes como son el formato, las dimensiones y las técnicas empleadas. El segundo, estructurado como un juego, se ocupa de los estereotipos, de las

formas más comunes utilizadas en este género.

El tercero analiza la creación de los personajes distinguiendo entre aquellos procedentes de la cultura

popular y los que inventados por el autor terminan popularizándose. Encontramos, entre otros populares personajes, a Tintín, Mafalda, Asterix y Mortadelo.

El último apartado se ocupa del ilustrador como cronista, que se basa en el dibujo para documentar la realidad o, por el contrario, para crear ambientes irreales.

## El álbum, protagonista

Según la comisaria de la exposición, Teresa Duran, el álbum, que comparte el apartado de producciones editoriales junto al cuento, el cómic, el grafismo y los textos infantiles, es el verdadero protagonista de la exposición. «En el álbum, la proporción de la imagen es prioritaria respecto al texto ya que pretende la comunicación visual y no la oral o literaria, como ocurre con los cuentos».

La muestra, que se prolongará hasta el 18 de noviembre, puede visitarse, desde esta misma tarde, de siete a nueve de la noche, los días laborables; de doce a dos y de siete a nueve, los sábados, y de doce del mediodía a dos de la tarde, los domingos.

## Doce grupos participarán en la fase final de bailes provinciales

Burgos (DB).— Doce grupos han sido seleccionados para participar en la fase final de la II Muestra de Bailes Provinciales, organizada por la Comisión de Cultura de la Diputación burgalesa.

El jurado, compuesto por los folkloristas Alejandro Céspedes, Concepción Madorrán, Elena Munguía, Victoria Gil, Rosa María Ortiz y Narcisa Muñoz, seleccionó a los siguientes grupos: «Sagrado Corazón», de Santibáñez Zarzaguda; «Zarrazuela», de Huerta del Rey; «Alfares», de Aranda de Duero; «El Pinar», de Pradoluengo; «Raíces», de Medina de Pomar; «Lerema», de Lerma; «Danzas de Villarcayo», de esta misma localidad; «Fernán González», de

Covarrubias; «Alto Romanez», de Cabañes de Esgueva; «El puerro», de Gumiel de Izán; «La Rueca», de la comarca de Arlanza, y «Sagrada Familia», de Miranda de Ebro.

## Grupos infantiles premiados en el certamen

El jurado ha decidido asimismo premiar la labor de los grupos infantiles: «Danzas de Villarcayo»; «San Nicolás», de Santibáñez Zarzaguda; «Alfares», de Miranda de Ebro; «Familia Castellana», también de Miranda, y «Raíces», de Medina de Pomar, con una placa conmemorativa, un diploma y un viaje, de un día de duración, por la provincia de Burgos.

En la fase previa de la muestra, celebrada en distintas localidades de la provincia, han tomado parte un total de treinta y cinco grupos folklóricos: diecisiete de adultos y el resto agrupaciones infantiles, «que han puesto de manifiesto, según ha señalado la organización de la muestra, un encomiable esfuerzo digno de tener siempre en cuenta».

## Se desconocen las fechas para la fase final

La Diputación Provincial de Burgos anunciará, a través de los medios de comunicación, el lugar y la fecha de celebración de esta fase final de la segunda muestra de bailes.

**SE VENDE CAFETERIA DISCO-BAR NEPTUNO**

Dos plantas en el centro de Aranda. Teléfono 505850

## DIESIMEX, S.A.

De conformidad con la legislación vigente, hace público el acuerdo tomado en la Junta General de Accionistas de 28 de Julio de 1990, para el traslado del domicilio social de la C/. Vitoria 42, a Naves Pentasa III n.º 130 de Burgos.

La publicidad de **Diario de Burgos** deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia

**Anúnciate en tu Diario**

## AHORA MANTENER UN ALFA 33 NO TE COSTARA NADA.

### EN LOS ALFA 33 DOS AÑOS DE MANTENIMIENTO Y REPARACION GRATIS.

Sólo Alfa Romeo podía hacerlo. Para que disfrutes del placer de conducir por todas las carreteras europeas, sin ningún tipo de preocupación, tu nuevo Alfa 33 está ahora protegido con el exclusivo servicio Escudo Alfa\*, ilustrado detalladamente en la libreta de servicio. Durante dos años, además de la garantía contractual, no te costarán nada: los cambios de aceite, los filtros, las bujías, las

pastillas de los frenos, las correas, la batería, etc., así como cualquier pieza del motor y la mano de obra para su reparación. Este nuevo y exclusivo servicio, pensado para que viajes tranquilo por España y por toda Europa se completa con el Alfa Contact, 24 horas de asistencia en carretera, que le ofrece gratuitamente: remolque desde el Km 0, regreso o continuación del viaje, gastos de hotel,

vehículo de sustitución hasta siete días, adelanto de fondos, envío de piezas de recambios, recuperación y repatriación del vehículo desde el extranjero. Ahora, mantener tu Alfa 33 durante dos años no te costará nada.

**Infórmese en el: 900 150 150**

Concesionario en Burgos: **TALLERES PORTUGAL**  
Calle Vitoria, 258



RED DE CONCESIONARIOS ALFA ROMEO

\* Con un límite máximo de 35.000 Km. Oferta válida desde el 25 de Octubre hasta el 31 de Diciembre. Excepto en el Alfa 33 Veloce.

**¡ SALIDA URGENTE! de un importante lote de ALFOMBRAS PERSAS**

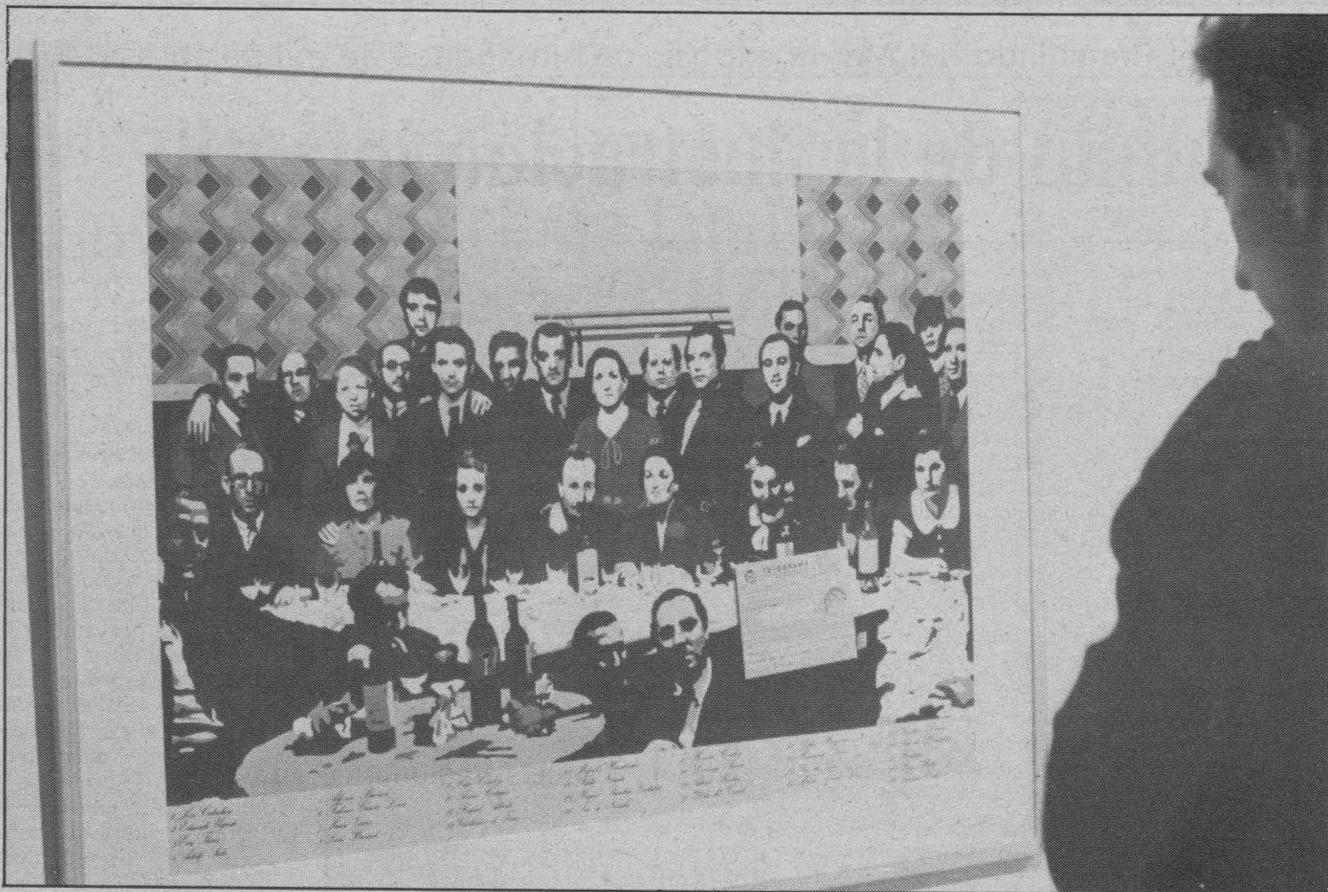
PERSIA • PAKISTAN • CAUCASO • RUSIA • TURQUIA • AFGANISTAN • CHINA • INDIA

en oferta especial de **PRECIOS PARA TODOS LOS PUBLICOS**

Visítenos en:

**ASHAGARA**

Plaza de España, 2 Tfn. 273251. BURGOS



La nostalgia de las tertulias en las que no estuvimos. Foto Lorenzo Matías.



Las grandes obras y nuestra realidad. Foto Lorenzo Matías.

## De Arte

# El sabor agridulce de la muestra del Equipo «Crónica»

Alfonso Salgado

Hay muchos modos de ver el arte, lo mismo que de escucharlo, de leerlo... en definitiva puede ocurrir que los sentimientos que emanan de la actividad artística (si no produce sentimientos, lo que pasa es que no es arte) pueden ser tan varios, tan diversos, tan numerosos, como los modos de crearlo, de hacerlo, de llevar a cabo la actividad creadora que son tan varios y numerosos como artistas han sido, son y pueden llegar a ser.

Todo lo anterior viene determinado por la primera impresión de la visita a la muestra que, en la Casa del Cordón y, por lo tanto, auspiciada por la Caja de Ahorros Municipal, ofrece ahora el Equipo «Crónica».

Sobre este equipo y sobre las líneas generales de la exposición, ya se habló en DB con motivo de su inauguración. En este sentido, al margen de lo que pudiera decirse de las circunstancias históricas, de la peripecia de su nacimiento así como de la de alguna de las obras, podría hablarse largo y tendido, pero creemos que, a pesar de que puede resultar muy interesante, se convierte en secundario ante la naturaleza de la obra expuesta.

Hemos dicho que hay modos diversos de ver el arte y de interpretarlo. En esta muestra de «Crónica» ocurre que se dan ambas circunstancias. Con frecuencia (casi siempre, para ser más exactos) la inspiración primera radica en alguna obra de las más grandes, consideradas las cosas en sus dimensiones artísticas. Sin embargo, no se trata, en ningún caso de simples remedos o de la mofa o torpe ironía a costa de los grandes maestros. Qué va.

## Un modo amable de saber de arte

El arte vive entre nosotros, pero ocurre que también nosotros estamos viviendo. Así, mientras a nuestro alcance pueden estar los grandes museos, los monumentos, todo lo que significa la cultura de

nuestra sociedad (a veces, patrimonio de élites, hecha y propagada para privilegiados), unos modos de subcultura están haciendo que la interpretación de lo sublime se haga desde esa perspectiva que da, por ejemplo, la ignorancia. Así es que no resulta nada despreciable la labor llegar a dar con el quid de la visión de Velázquez (por poner un ejemplo definitivo) desde la realidad del pueblo que tiene que estar más atento, por la fuerza de su propia necesidad, a la solución de sus problemas, que siempre fueron (y siguen siendo, en muchísimos casos) de solución urgente e inaplazable.

Por otro lado, junto a las grandes obras está también, como hemos dicho, la subcultura que se nos impone o que, digamos la verdad, sustituye a una cultura digna que se niega desde las instancias del Poder o que sirve para enmascarar los clamores del pueblo o los fracasos de los gobiernos. De todo esto sabemos mucho todos los seres de la Tierra, no solamente los españoles.

Pues bien, ése es otro de los modos (que conste que según nuestro juicio y allá cada cual con el suyo) con que el Equipo «Crónica» ve, interpreta y ofrece sus sentimientos. Hay que añadir que, además, lo hace con amabilidad, provocando, por lo que respecta a lo que venimos diciendo, una sonrisa como respuesta al gesto amable de los autores.

## Un cierto rasgo de ternura agridulce



¿Y si a «Las Meninas» se les acoplara la realidad de ahora mismo? Foto Lorenzo Matías.

Todo lo anterior viene referido a la primera parte de la muestra, la que se ve en la Casa del Cordón, en la planta superior de su Centro Cultural. Nos ha gustado más la que llamaremos segunda parte, la que está situada en la planta de abajo. Quizás, ya que estamos metidos en esto de los sentimientos, puede ser que no sea que nos ha gustado más, sino que nos ha producido un repertorio de sentimientos que, como decimos en el epígrafe anterior, es de ternura agridulce, añadiendo el adjetivo cierto para significar lo que, por ser sentimiento, tiene siempre de vaguedad o, cuando menos, de valor difícil de describir.

Repasando nuestros apuntes, tomados con la rapidez telegráfica con que

se toman en toda visita a las exposiciones, nos hemos encontrado con palabras y expresiones como «deformaciones», el adjetivo agridulce varias veces repetido, «lo más nuestro: el cuardeno, la pluma...», «lo que se nos impone». Y creemos que, aunque sea por una vez, esas palabras, esas expresiones, son algo más que recordatorios de urgencia. Puede ser que sean los mismos sentimientos que iban aflorando mientras hacíamos el recorrido.

Agriculde es, por ejemplo, la nostalgia del cuadro que habla de aquellas tertulias integradas por tantos y tantos que ya no están entre nosotros y en las que, efectivamente, nos hubiera gustado estar. Es algo así como el anacronismo más imposible, el que nos sitúa

a nosotros mismos, con todo el cargamento de sensaciones, de la interpretación de nuestra Historia, de la propia peripecia, en el pasado que no pudimos vivir por fuerza de la partida de nacimiento.

Lo más nuestro puede ser el cuaderno de escolar rigiendo la gran obra. Es nuestra personalidad inicial compaginada con la cultura. Acaso sea el recuerdo de nuestra primera pluma, la de párvulo, que temblaba al entrar en el tintero por la admonición del borrón y el cero en caligrafía, mientras nos doblegaba una cultura que se iba imponiendo desde fuera, desde algo muy lejano a la cultura de nuestro pueblo, de nuestra realidad y, en definitiva de lo que se nos decía que teníamos que ser.

O puede ocurrir que se

trate de expresar aquello de ver a las ancianas de nuestros años de todas las penurias mientras gritaban su presencia desde los murales de las salas de cine aquellas rubias sofisticadas del «fox-trot» o los pisaverdes del «claqué». Todo puede ser. O acaso sólo sea cuestión de nuestra propia apreciación pero si se trata de arte, de su trasfondo y trasunto, ¿qué más da?

La muestra se acompaña con un bello catálogo que es de lo que se realizan de tal modo, que conviene tener por muchas razones, pero se nos ocurre que sirve para recordar una muestra que, entre otras cosas, ha tenido el efecto de ser tan inédita en modos y conceptos, en sentimientos y sensaciones; original y agradable.

# Turismo

Coordina: FUYMA

Sorpresa en Castilla

## Castilnovo: El más antiguo de los castillos restaurado para la más dinámica de las actividades

Constituye Castilla una sorpresa encadenada. Cualquier camino que el viajero tome le deparará el encuentro con algo insólito. Por mucho que se patee estas tierras de la vieja Castilla, siempre habrá motivo para un sentir de lo conmovedor frente a lo imprevisto. Adentrados por tierras segovianas, bien por la carretera que de Sepúlveda nos lleva a Pedraza o tomando el entronque en la Nacional 1 que, de Cerezo de Abajo nos lleva a Cantalejo, nos dejan en el Condado de Castilnovo, tierra de pan llevar colindante con otras dos comarcas naturales, la sierra y los pinares. Surge el castillo como si se tratara de un espejismo, entre encinas centenarias y altísimos chopos señoreando una posesión que abarca doscientas hectáreas cercadas. Castilnovo es monumento histórico artístico, según real orden de 4 de julio de 1930. Por tratarse de una posesión privada y acogida a Ley 13/1985 su visita pública está limitada a contadas fechas.

Hemos llegado hasta aquí aceptando invitación de «J. J. M. Grup S.A.» sociedad que actúa como responsable única en la gestión, coordinación y servicios de las posibilidades de uso y disfrute del castillo, actividad de la que hablaremos más adelante. La edificación es de planta cuadrangular con sólidos paramentos murales de tonalidad jade y gris según luz que le acaricie o del rosa al ocre como lo viera Dionisio Ridruejo cuando por aquí anduvo. De airosa silueta sobre pintoresco emplazamiento tiene seis altas torres, rasgándose en unas y otras ajimezados ventanales, acusando en su construcción —mampostería con hiladas de ladrillo— una conforme fantasía adecuada a las sucesivas restauraciones a fin de conservar su carácter que hacen de él no sólo el más antiguo sino el mejor conservado de la amplia comarca donde Castilla se asienta a los pies de Somosierra. De origen netamente árabe fue levantado por Abderramán, rey moro de Sepúlveda allá por el año 755 época de la que apenas quedan fortificaciones cesteriles por todos el suelo de España. Perteneció al privado don Alvaro de Luna, aquel que fuera hecho prisionero en Burgos y días después recluido en jaula de madera expuesto a la mofa de la plebe. Pasó a poder de su enemigo el marqués de Villena el autor de «Arte Cisoria». Como quiera que los Reyes Católicos realizaban frecuentes viajes entre Segovia y Burgos, lo tomaron a su servicio, dejándole en dote a una sobrina quedando vinculado a la casa ducal de Frías. Vienen después casi tres siglos de silencio hasta mediados del siglo XIX en que fue propiedad de José Galofre, pintor, escritor, secretario de Isabel II y un descendiente suyo, el diplomático Alejandro Escudero Galofre, conservando el empaque castrense que siempre tuvo lo convierte en mansión señorial adecuada con suprema elegancia y arte, pasando finalmente a los marqueses de Quintanar. El visitante en su apresurado recorrido ha visto en una de las dependencias, sendos retratos con la firma del pintor burgalés Marceliano Santa María que, posiblemente, sean de aquel matrimonio diplomático. Recientemente —puede decirse que la obra no ha sido inaugurada— conservando en un todo su airosa e imponente presencia externa, las amplias dependencias interiores han sido sometidas a tal grado de restauración que muy bien puede otorgársele el distintivo y ejemplo de cómo debe ser llevada a cabo una obra de esas características. Una Fun-

dación integrada por un grupo de personas españolas y mejicanas; empleando no se sabe cuántos millones, han logrado para el patrimonio histórico-artístico un monumento de inestimable valor. «Castilnovo —según el decir del cronista de la Comunidad de Segovia— sigue vivo y viviendo, también, de muros adentro». Acusando una línea imperante en los Paradores de Turismo, pero con una personalidad propia y con una dotación de servicios e interesantísimo concepto museístico, se ha logrado un establecimiento equiparable a hotel de lujo, de esos que en la comunidad castellano-leonesa sólo contamos con dos: el Hostal de San Marcos, en León y el Landa Palace, en Burgos. En líneas generales dispone de 13 habitaciones dobles, dotadas del máximo confort, cada una de ellas cubriendo mayor superficie que cualquier apartamento y acercándose a la de un piso de nuestros días. Cuenta con salas para reuniones, salones para tertulias, saletas para juntas, auditorio y, por supuesto, comedor amplio y acogedor al calor de chimenea señorial, cocina ideal para ama de casa de hoy y el indispensable horno de asar castellano.

Aparte de esas dependencias que imprime al conjunto categoría de hotel con muchas estrellas en su etiqueta, tiene Castilnovo una serie de amplios salones donde se atesora un variadísimo conjunto artístico donde tiene representación dentro de las más exigentes normas museísticas, valiosísimas colecciones desde esculturas precolombinas hasta miniaturas militares, pasando por un gabinete de mineralogía y artilugios científicos, amén de una anecdótica colección de casi un millar de cucharillas de plata con escudos de ciudades y naciones. Aparte en cada una de las habitaciones, junto con mobiliario de época hay cuadros de firmas reconocidas. Y en aquellos rincones destinados a la convivencia —barras de bar, incluso pequeña discoteca y hasta la concesión de un tablado flamenco— el coleccionismo también está presente en vertiente curiosa y así nos encontramos como elemento decorativo original, una colección de unas quinientas corbatas o las cartas de los más famosos restaurantes o el «no moleste» de los pomos de las habitaciones de los más ostentosos hoteles del mundo. Todo ello aportación directa y generosa de cuantos integran la Fundación creadora de ese sorprendente conjunto.

Si todo ello es signo de admiración, cuando uno se adentra en la biblioteca integrada por cerca de 20.000 volúmenes, amén de un archivo fotográfico interesantísimo y recortes de hemeroteca que perteneciera en vida al que fuera presidente de Méjico, Miguel Alemán Valdés, la sorpresa adquiere grado de insuperabilidad. La historia del país americano está ahí en esos corridos estantes de madera noble, clasificada y ordenada, abierta a los estudiosos porque esta es otra de las finalidades para la que se ha habilitado Castilnovo.

¿Y qué destino va a darse a esas instalaciones? Si se dedicara a museo cubriría ya con creces el indiscutible interés por parte del público. Pero ello no es posible por razones obvias, si bien habrá determinadas fechas en que con especiales condiciones, podrá ser visitado. Su finalidad inmediata le habilitan como punto de encuentro para la celebración de actos culturales, profesionales (cursos de formación, seminarios, presentaciones empresariales) y recreativos (cacerías, torneos, deportes, relax, etc.). Todo ello se rige por la modalidad oferta concertada, mediante presupuestos según actividades a desarrollar, duración de la estación número de asistentes y todo ello gestionado por la firma a que anteriormente hemos aludido.

## De aquí y de allá

### Deteriorando imagen

Determinada revista de muy amplia difusión, se ha referido últimamente a determinado establecimiento burgalés que anteriormente mantenía un sello de distinción reconocible. El comentario aludido, señala una incomprensible tardanza de treinta y cinco minutos en el servicio de uno a otro plato, que fueron pedidos langostinos cocidos y cambiados unilateralmente por otros a la plancha y que el cordero se servía asado y recalentado en horno eléctrico y en la excusa, una vez requerida, se indicó que el otro se había acabado. Y termina el comentario: precio de cinco tenebres, servicio y calidad de miseria. Lástima —añadiremos nosotros— que ese establecimiento orgullo de nuestra gastronomía, acuse esas deficiencias en la actualidad y resulta triste que las quejas vengan encadenadas.

### Escuela Regional de Turismo

Se ha firmado un convenio por el que se crea la Escuela Regional de Turismo de Castilla y León, que tendrá su sede en Avila. Su objetivo es la adecuación legislativa turística de la Comunidad. En ella se expedirán diplomas de Técnicos Turísticos de la Universidad de Salamanca. También se pretende crear un master de turismo de la Comunidad de Castilla y León.

### Los premios «C» de Turismo

Finalizó el pasado día 29 —después de una prórroga de casi un mes sobre el período de presentación de instancias— el plazo de admisión de solicitudes para participar en la convocatoria de los premios «C» de Turismo correspondientes a 1990. Parece ser que no es excesivo el número de participantes, pese a la cuantía del premio. Quizás a la vista de los resultados que se obtenga, impulsará una corriente masiva de concursantes, como de hecho así ocurrió con aquellos concursos de embellecimiento de pueblos de pasados tiempos.

### Hacia un patronato en Segovia

La corporación municipal de Segovia ha dado el visto bueno a la creación del consorcio para la gestión del Patronato Provincial de Turismo y ha aprobado los estatutos de este consorcio, cuya finalidad es promover el desarrollo turístico de la capital y de la provincia. El nuevo Patronato sustituye al hasta ahora denominado Instituto de Promoción Turística.

### Cava y turismo

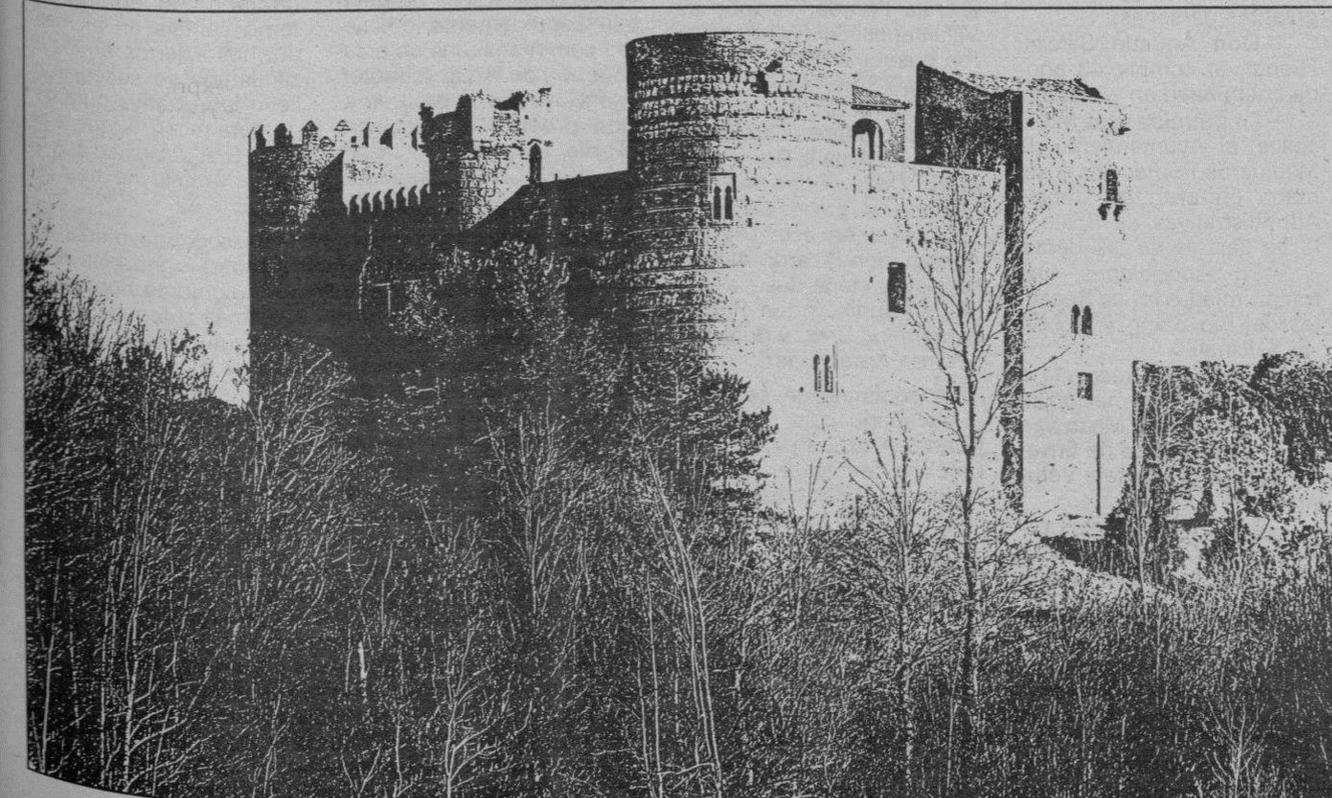
La producción y exportación del cava mantiene una tendencia alcista del 3,30 por ciento en este año, frente al 60% en el 87; el 56% en el 88 y el 17% en el 89. Las causas principales del estancamiento han sido la menor afluencia del turismo que era uno de los principales consumidores, la sobrevalorización de la peseta que encarece la exportación y más anecdóticamente el efecto de las diferentes campañas antialcohólicas.

### Oferta pobre castellano-leonesa

José Luis Lorenzo Rodríguez, profesor de la Facultad de Económicas de Valladolid, en un estudio recientemente llevado a cabo sobre el sector turístico de nuestra comunidad, ha manifestado: «Nuestra oferta de alojamiento y casas de comidas es aún muy pobre y de baja cualificación, faltando establecimientos de categoría superior que puedan satisfacer a la demanda de alta calidad y elevado gasto que sería deseable captar. Mal podemos atraer un turismo de alto poder adquisitivo si no contamos con hoteles y restaurantes de alto nivel en sus instalaciones, aunque frecuentemente ofrezcan productos de calidad y prestación inmejorables.

### Congreso de la F.I.J.E.T. en Túnez

La Federación Internacional de Periodistas y Escritores de Turismo, que cuenta con millar y medio de asociados desperdigados por casi todo el mundo, celebrará el XXXIII Congreso y Asamblea General en Túnez, con el siguiente enunciado: «El Turismo y el Medio Ambiente». A partir de este pasado lunes y durante ocho días se compaginarán las sesiones propias de la programación con la visita a los principales puntos turísticos de ese país norteño africano. La delegación más nutrida será la española, con sesenta personas entre socios y acompañantes. En la misma figura nuestro compañero «Fuyma», quien al regreso publicará en estas páginas las impresiones viajeras, como lo viene haciendo en sus frecuentes salidas al extranjero.



MEDINA DE POMAR

## Gonzalo Gómez de Espinosa, el primer burgalés en dar la vuelta al mundo (1519-1527)

Medina (E.G.T.).—Repitiendo las palabras que Carlos V dirigiera a Gonzalo Gómez de Espinosa «Tú también fuiste uno de los primeros que me rodeó en el globo de la tierra», con el propósito de que este gran burgalés debe ser una de las figuras que resalten en el V Centenario y con la recomendación de no olvidarnos nunca de su gesta, finalizó la histórica lección que ofreció Fray Valentín de la Cruz en esta ciudad.

La coincidencia horaria con otros actos restó asistencia a la convocatoria de la Asociación de Amigos para presenciar la anunciada conferencia con motivo del V Centenario del Descubrimiento. No obstante, la presencia de Fray Valentín, que siempre despierta expectación y esta vez fue una de ellas, hizo que el aula de cultura de la Caja de Ahorros Municipal de Burgos registrase algo más de media entrada para conocer a Gonzalo Gómez de Espinosa, el primer burgalés —según el orador— que dio la vuelta al mundo. Entre los asistentes el alcalde del Ayuntamiento, Jesús Fernández, el historiador Inocencio Cadiñanos Bardeci y representantes de colectivos locales. Otra conferencia —la tercera— de este ciclo que patrocina la Consejería de Cultura y Bienestar Social de la Junta de Castilla y León.

Francisco Torres, como presidente de la Asociación organizadora, presentó al conferenciante, le nombró socio de honor de la Asociación de Amigos y le hizo entrega del título que le acredita como tal. Correspondiendo a esta presentación y nombramiento, Fray Valentín se congratuló de encontrarse en Medina, felicitó a la Asociación por este ciclo de conferencias y agradeció la distinción de que había sido objeto.

El cronista oficial de la provincia inició su exposición preguntándose cómo era el mundo el 12 de octubre de 1492, como América no tenía posibilidades de venir a Europa y que había un pueblo en Europa que sí le era posible llevar a cabo esta gesta, pues disponía de los medios técnicos y económicos. La historia hubiese sido muy distinta —señaló el conferenciante— sino hubiese sido por los castellanos que habían emprendido la conquista. Por esta razón se lamentó de que Salamanca, Valladolid y Burgos no tuviesen mayor protagonismo en el centenario en beneficio de otras ciudades ajenas a la gesta.

No hay gesta en la historia más grande que la que los castellanos hicieron en las indias, aconsejó el empleo de la denominación de Hispanoamérica o Iberoamérica y entrando de lleno en el tema de la conferencia, Fray Valentín manifestó, «hoy vengo a hablar de un burgalés esclarecido y desgraciado, de quien debiera

ser el primero quedó por un azar en el veintidós». Gonzalo Gómez de Espinosa nació en Espinosa de los Monteros —apuntó el orador— que también hizo referencia a los conquistadores nacidos en este cuadrilátero que se forma entre Espinosa de los Monteros, Valle de Losa y Medina de Pomar con el Valle de Mena.

Después de exponer la propuesta de Magallanes de descubrir un nuevo paso al Sur del río de Solís y la recomendación de que fue objeto por parte de Juan de Aranda, el conferenciante dio a conocer otros cinco burgaleses involucrados que conocieron a Gonzalo Gómez de Espinosa, éstos fueron Sancho de Malienzo, natural de Villasana de Mena, tesorero de la Casa de Concertación de Sevilla, Diego de Haro, comerciante en Lisboa, «Tal» de Covarrubias, también mercader, y Cristóbal de Haro, que propuso pagar la expedición a cambio de unas condiciones comerciales con productos de las Islas Molucas.

Gómez de Espinosa, que según Fray Valentín se identificó plenamente con F. Magallanes, fue el alguacil mayor de la expedición y posteriormente capitán general. En el reclutamiento, que no llegó a completarse con andaluces, también formaron parte Francisco de Espinosa, Pedro Gómez, Pedro de Valpuesta, Alonso del Río, Juan Sagredo, Juan González, Pedro de Espinosa, Simón de Burgos (que al parecer fue un personaje un tanto extraño que además de burgalés dijo ser caldeo y portugués) y Gonzalo Gómez de Espinosa. La expedición partió de Sanlúcar de Barrameda el 20 de septiembre de 1519 con cinco embarcaciones: la Santiago, la San Antonio; la Concepción, la Trinidad y la Vitoria. También relató las incidencias del viaje, impresionantes —a su juicio— con pérdida de naves y de hombres, que sufrieron durante la travesía. El 27 de noviembre de 1520 descubrieron el Pacífico y el 7 del mismo mes del año siguiente, las cinco islas de Las Molucas. Fray Valentín también fue generoso en detalles sobre las incidencias del viaje de regreso, las averías, la pérdida de hombres, la soledad y los encarcelamientos, privaron a don Gonzalo Gómez de Espinosa de presentar al Rey las cartas y demás pruebas de los descubrimientos efectuados.

Gómez de Espinosa llegó

a Valladolid en 1527, Carlos V hace justicia con su gesta, le colma de bondades y concesiones, entre ellas un escudo heráldico con el lema «Tú también fuiste uno de los primeros que me rodeó en el globo de la tierra».

Fray Valentín, que indicó que don Gonzalo desapareció pronto de la historia, sin embargo, manifestó que sólo a él le cabe el honor de ser el primer burgalés que dio la vuelta al mundo. Igualmente, se lamentó que la mayoría de los historiadores manifiesten que ya no hay más historia, cuando hay mucha historia que andar con Gómez de Espinosa.

Después de una hora larga de sabia exposición, Fray Valentín puso fin a su magistral lección histórica, novedosa para todos, en la que puso de manifiesto la importancia capital de los conquistadores castellanos y burgaleses, y particularmente, la figura de un hombre, Gonzalo Gómez de Espinosa, desconocido para el público.

### Día Universal del Ahorro

La Caja de Ahorros del Círculo Católico celebró el 66 Día Universal del Ahorro. Media hora antes de la señalada —ocho de la tarde— el salón de actos de esta entidad tenía prácticamente todas las butacas cubiertas de público.

Inauguró el acto el director de la Oficina, Miguel Ángel Vivanco Castrillo, que destacó la conmemoración del día, significó el hábito del ahorro y dio a conocer a los presentes el motivo del adelanto de la fecha, que fue debido a contar con la participación del Cuadro Artístico, y finalizó su intervención procediendo al reparto benéfico, que dio más realce al acto. En esta ocasión se vieron obsequiados por la Caja del Círculo las siguientes personas:

—Don Agustín Salazar Fuente, al cumplir 43 años de antigüedad en el trabajo.

—En premios a los Municipios, el Ayuntamiento de Medina de Pomar por la semana cultural, las Juntas Administrativas de Rosío y la de Lastras de las Heras.

—En asociaciones, fueron premiadas las de Regantes del Río Salón y la APA «El Salcinal».

—Por lo que respecta a los Centros de Formación, el Colegio Comarcal Mixto San Isidro y el Instituto de Enseñanza Media «Castela Vetula».

—A los movimientos religiosos, la catequesis de Medina de Pomar y las parroquias de Santotis, Ruffrancos y Quintana de Entrepueñas.

—A los cónyuges que cumplen en el presente año sus bodas de oro matrimoniales: don Santiago Rasines Miguel y doña Matilde



Matrimonios obsequiados por el Círculo.

Sáez González, a don Constantino Brizuela Torre y doña Antidia Toribio Fernández, a don Lorenzo Pereda Monasterio y doña Bertila Sainz-Maza Sainz-Aja, a don Benito Cortés Villodas y doña Felisa García Villodas, todos ellos de Medina de Pomar. De Villacomparada resultó agraciado el matrimonio formado por don Patricio Villarín Villarín y doña Julia Ruiz-Bravo Gómez. Don Fabián Ruiz González y doña Patrocinio López Peña, residentes en Villavedo. De Nofuentes, el matrimonio formado por don José Diez Ruiz y doña Herminia Ruiz Ortiz. De Barriga de Losa lo fueron don Gregorio Salazar Perea y doña Lucinia Salazar Oteo.

El matrimonio de Villabasil, don Elías Plágaro Castresana y doña María Nieves Orive Villodas. Don Pedro Antuñano Laya y doña Teodora Ortiz Ortiz, de la localidad de Villarín. Don Francisco Oteo Corral y doña Martina Villota Vallejo, de Lastras de la Torre. Del Barrio de Torres, don Luis Romaña Cajigas y doña Ignacia Puente Ramírez. Desde Barcenillas acudieron a recibir su regalo el matrimonio formado por don Luis Vivanco Martínez y doña Rosalía Cortés García. Don Andrés Arceo Ortega y doña Lucrecia Zorrilla Pereda, vecinos de Villaluenga. Dos parejas fueron obsequiadas en Ranera, don Pablo Herrán Aizpuru y doña Juana Quintanilla Edezo, y don Benicio Ortiz Blanco y doña Amalia Gómez Miranda. De la ciudad de Frias, otras dos parejas fueron premiadas en este Día del Ahorro, don Ricardo Alonso Aizpuru y doña Jesusa Llanos Miranda, y don Rufino Santamaría Urrez y doña Esperanza Arnáiz Sáez.

A continuación se abrió el escenario para recibir al Cuadro Artístico del Círculo Católico, familiar en el ambiente medinés, que interpretó la obra «Mujercita mía», que divirtió al público durante una hora larga de representación teatral.

### Brillante actuación de la Banda

La Banda de Música tuvo el sábado una estupenda actuación que los buenos aficionados asistentes tardarán

en olvidar, arrancó calurosos aplausos y la mejor crítica del auditorio, algunos de sus más fervorosos seguidores, que para recordar otra actuación idéntica nos remiten a varias décadas atrás, califican de magistral las interpretaciones del grupo instrumental medinés.

Como informó este Diario el sábado 27, en la tarde de este día la Banda de la Asociación Músico Cultural participó en los conciertos de otoño, encuentros de bandas de música, organizados por la Caja de Ahorros Municipal de Burgos, con lo que esta entidad está contribuyendo decisivamente en la promoción de las bandas de música y a fomentar el interés de los burgaleses por la música instrumental.

En el salón teatro que la CAM posee en la Avda. General Vigón, que ofreció una buena entrada y con muchas caras conocidas entre el auditorio, después de la Banda Municipal de Briviesca, ocupó el escenario la representante de Medina de Pomar. Los músicos medinés abrieron su actuación con la «Marcha de los Monteros»; tras ésta, la Banda que dirige Joan Vicent Machi y Castell interpretó la obra de Gershwin «Rhapsody in blue»; en el ecuador de su actuación ofrecieron «West Side Story», de Bernstein; seguidamente lo hicieron con «Variations on a Japanese», de H. Lijschooten, concluyendo la programación prevista con la obra «Three Inventions», de P. Scheffer. Correspondiendo a los aplausos y deseos del público, la banda interpretó nuevamente «West side Story», como homenaje y recuerdo a su compositor, Bernstein, fallecido recientemente.

Este concierto se escuchó de manera diferente, la acústica de la sala permitió valorar en su medida la calidad musical de la Banda. También el público consultado valoró favorablemente la actuación del grupo medinés, que interpretó durante una hora larga de representación teatral.

Susana Fernández García, clarinete, y a Lucía García Adrados, al oboe.

A través de estas líneas, la Junta directiva de la Asociación Músico Cultural de Medina de Pomar quiere hacer público su agradecimiento y felicitación a la Caja de Ahorros Municipal de Burgos por las atenciones dispensadas y por su esmerada labor en favor de la música, a la vez que la animan a continuar con estos encuentros musicales.

### Balances

Con un tiempo para cada equipo y resultado final 59 a 67 a favor del equipo burgalés Maristas-Iberduero, concluyó el primer encuentro de baloncesto de la temporada en Medina, por lo que a la primera categoría regional autonómica se refiere.

A las órdenes de Crespo y Cavia, que estuvieron bien, las formaciones que inauguraron la temporada en el polideportivo Medinés fueron:

Por el C.D. Medinés.—Juan, Mariano, Alex, Jorge y Diego. Fernández puso en pista a Pérez, Ortiz, Ayala, López y Corcuera por los Maristas.

En los primeros minutos de juego el equipo local tomó ventaja en el marcador, los aciertos en los lanzamientos se sucedieron y llevó la iniciativa durante la primera mitad, lo que le permitió ir al descanso con una ligera ventaja de tres puntos, 35 a 32.

La segunda media hora tuvo otro signo bien distinto, el conjunto burgalés estuvo más entonado, recogió mayor número de rebotes y durante este período consiguió mejor promedio que en los anteriores treinta minutos, conservando una ventaja entre seis y diez puntos.

El partido finalizó con el resultado señalado, 59 a 67, primera derrota del C.D. Medinés en su pista. En el capítulo de anotadores tenemos a Alex con 13 puntos y Mariano con 10 por el cinco medinés, mientras que Ayala, con 21 puntos, por los Maristas, se erigió en el máximo anotador del encuentro.



Reciente visita de autoridades a Barbadillo de Herreros. Foto A. Ayala.

**PARTIDO DE SALAS**

# Ayuntamientos serranos solicitan a la Junta médicos residentes

**Burgos (DB).**—Representantes de diez Ayuntamientos serranos (pueblos muchos de ellos de montaña), han dirigido un escrito al delegado de la Junta en el que solicitan «que los médicos vuelvan a residir en las localidades donde tienen titularidad» y aducen la dificultad de desplazarse hasta Salas, donde se encuentra el Centro de Salud, o la elevada edad de la población de estos municipios. Recogemos, a continuación, la solicitud de estos Ayuntamientos realizada ayer:

«Tenemos el honor de dirigimos a V.I., debido a la mala asistencia sanitaria que sufren las localidades de Huerta de Arriba, Tolbaños de Arriba, Tolbaños de Abajo, Huerta de Abajo, Vallejimen, Quintanilla de Urrilla, Monterrubio de la Demanda, Sarbadillo de Herreros, Riocabado de la Sierra y Babadillo del Pez, todos ellos enclavados en zona de Alta Montaña.

Por dichas localidades y como único medio de transporte, pasa un autocar de línea de viajeros, sobre las siete de la mañana, regresando sobre las 8,30 de la noche, siendo más complicado el traslado de las localidades de Tolbaños de Arriba, Tolbaños de Abajo, Vallejimen, Quintanilla de Urrilla y Riocabado de la Sierra, en que los pacientes tienen que trasladarse andando hasta 5 kilómetros para poder coger dicho autocar.

Se da la circunstancia que dentro de la población de estos municipios sobrepasa la edad de 65 años, más del 70% de la población.

Es inadmisibles y bajo ningún concepto podemos admitir, que cuando alguien se ponga enfermo, (lo que está ocurriendo hasta el momento), tenga que desplazarse al Centro de Salud de Salas de los Infantes; pongamos por ejemplo el caso de fiebres altas, cólicos, hepatitis y para mayor abundancia de datos: tener que desplazarse a Salas para ponerse una triste inyección.

Creemos que la asistencia en Salas también deja mucho que desear; se ha

dado el caso de hacer esperar hasta 3/4 de hora a un enfermo para consulta de urgencia (porque no hay suficientes médicos de guardia), para a continuación tenerle que trasladar a Burgos, porque nos dicen que no existe cardiólogo, traumatólogo o cualquier otra especialidad.

Dado la gran extensión del territorio que cubre el Centro de Salud de Salas de los Infantes, y como decimos anteriormente no hay suficientes médicos de guardia, pongamos el ejemplo siguiente: hay 2 médicos de guardia, el uno permanente en el Centro de Salud de Salas y el otro diríamos que de corretornos, entonces nos preguntamos: ¿Qué pasará si el médico que sale por los pueblos le llaman urgente a la Gallega, Santo Domingo de Silos o Tinieblas, (a 25 kilómetros de Salas) y en ese momento hay otra urgencia en Huerta de Arriba o Monterrubio de la Demanda (a 30 kilómetros en dirección contraria de Salas) lo que equivale estar el médico que tiene que atender ambos casos a una distancia superior a los 50 kilómetros, máxime teniendo en cuenta que gozamos de unas carreteras casi, casi tercermundistas?

Si tenemos en cuenta las consideraciones legales del caso, hay que tener presente que la disposición transitoria segunda de la Ley 25/82 de 30 de junio de Régimen de Agricultura de montaña, establece que a partir de la entrada en vigor de dicha Ley y hasta que no se desarrolle el mandato del

Art. 132 de La Constitución no se realizarán reestructuraciones de los Servicios y equipamientos que supongan una supresión o disminución del personal o de medios (escuelas médicos, transportes públicos etc...).

Los Ayuntamientos abajo firmantes no tienen conocimiento de que se haya realizado el Art. 132 de la Constitución (que trata sobre regulación de los bienes de Dominio Público Comunales).

Por todo lo expuesto los Ayuntamientos abajo firmantes, consideran que no se puede reestructurar la infraestructura médica de los ayuntamientos incluidos en Régimen de alta montaña; zona esta muy deprimida económicamente.

Por lo que de ilustrísimo solicitan que en base a la disposición transitoria 2.ª de la Ley 25/82 de 30 de Junio, que nos es de aplicación, exijamos se ordene a los médicos que vuelvan a residir en las localidades donde tienen la titularidad, hasta que no se desarrolle el Art. 132 de la Constitución.

De no ser atendidos recurriremos con nuestras gentes a cuantos medios estén a nuestro alcance y llegaremos a dar un ejemplo a la sociedad de todos nuestros males, pues con ello las consecuencias serán imprevisibles.

Valle de Valdelaguna a 27 de Octubre de 1990.—Por Huerta de Arriba (Ayuntamiento); por Valle de Valdelaguna (Ayuntamiento); por Tolbaños de Arriba (Junta Administrativa); por Huerta de Abajo (Junta Administrativa); por Vallejimen (Junta Administrativa); por Quintanilla de Urrilla (Junta Administrativa); por Barbadillo del Pez (Ayuntamiento); por Barbadillo de Herreros (Ayuntamiento); por Monterrubio de la Demanda (Ayuntamiento).

66

## DIA UNIVERSAL DEL AHORRO

### ARANDA DE DUERO

Teatro Cine Aranda

Martes 30 de octubre - 7 de la tarde y 9,15 de la noche

"EL CASO DE LA MUJER ASESINADITA", de Miguel Mihura y Alvaro de la Iglesia

Por la Compañía de Teatro **ELISA RAMIREZ**

### BRIVIESCA

Cine Moderno

Martes 30 de octubre - 6 de la tarde

"ALEGRIA CIRCUS", Festival Infantil

**LOS OPPELLI**

### PALACIOS DE LA SIERRA

Salón de Actos del Ayuntamiento

Miércoles 31 de octubre - 8,30 de la tarde

"ORQUÍDEAS Y PANTERAS", de Alfonso Vallejo

Por el Grupo de Teatro **AGORA, T.I.**

### ROA DE DUERO

Cine Rex

Miércoles 31 de octubre - 8,30 de la tarde

"UN SOMBRERO DE COPA", de Vital Aza

Por el Grupo de Teatro **ALGAIDA - LA SALLE**

### SASAMON

Centro de la Asociación de la Tercera Edad "Segisama"

Miércoles 31 de octubre - 6 de la tarde

"LA CATEDRAL DE BURGOS", Proyección Audiovisual

Por **JULIAN PEREZ**

### VILVIESTRE DEL PINAR

Salón de Actos del Ayuntamiento

Viernes 2 de noviembre - 9,30 de la noche

"LA ESTANQUERA DE VALLECAS", de José Luis Alonso de Santos

Por el Grupo de Teatro de la **A. D. C. de MILAGROS**

Organiza y Patrocina



**CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS**



Fernando Millán destacó que con la entrega se diseñaba el esquema provincial de cesión. Foto Lara.



Los sindicatos están satisfechos, aunque con algunas reservas.

## CC.OO. y UGT recibieron la Casa de los Sindicatos

Aranda de Duero (Aurora Lázaro).— Tal como estaba previsto, ayer lunes al mediodía los representantes de la Dirección provincial del Ministerio de Trabajo, del Gobierno Civil y de las centrales sindicales comarcales UGT y CC.OO., procedieron al acto de entrega del edificio de patrimonio sindical situado en la calle Isilla, más conocido como Casa de los Sindicatos.

Al acto asistieron el director provincial del Ministerio de Trabajo y Seguridad Social, Fernando Millán, el gobernador civil de la provincia, Francisco Cruz de Castro, el alcalde de Aranda, Ricardo García, y Miguel Reyes y Félix González, secretarios generales de los sindicatos comarcales UGT y CC.OO., respectivamente, así como miembros de las Ejecutivas de estos sindicatos y representantes de la empresa que ha llevado a cabo las obras de remodelación.

En una de las salas de juntas del edificio y antes del acto de entrega, Fernando Millán recordó que el llegar a este momento había

supuesto el pasar dos años de vicisitudes, primero para distribuir el edificio a los dos sindicatos, después con las negociaciones con el Ayuntamiento sobre la Casa de Cultura y por último para la redacción y ejecución del proyecto de acondicionamiento del edificio, que no se encontraba en condiciones de ser entregado. También dijo que los recursos eran escasos y finalmente se pudo meter en los presupuestos del año pasado el proyecto.

### Primera entrega según la Ley

Destacó que ésta es la primera entrega que se ha

hecho en la provincia de acuerdo con el marco establecido en la ley y recordó que el patrimonio sindical acumulado tiene un régimen jurídico especial: "es de justicia" que un patrimonio sindical acumulado en la época de sindicato unitario, que entre otras fuentes de financiación tenía las cuotas de los trabajadores, una parte de ellos revierta a las actuales centrales sindicales".

### Diseñado el esquema de cesión en la provincia

Fernando Millán añadió que con esta entrega en principio quedará diseñado el esquema general de la cesión del patrimonio sindical a los sindicatos más representativos en la provincia, recordando que en Burgos las cesiones a UGT y CC.OO. se produjeron en 1983, y que en Miranda no hay patrimonio sindical, porque se produjo una

situación especial.

Añadió además que en Burgos se están haciendo gestiones para dotar de patrimonio sindical a USO: "en días pasados se ha firmado precisamente la escritura de compra de un local para los fines de USO".

Francisco Cruz de Castro también ofreció unas breves palabras, que se centraron en que estos actos eran todavía consecuencia de la reparación de situaciones anteriores, esperando que dentro de un breve tiempo no hagan falta. Calificó a las organizaciones sindicales como piezas claves en las relaciones laborales y del edificio dijo que es el instrumento necesario para el funcionamiento de las mismas.

### Unos 12 millones de presupuesto

A continuación el gobernador civil, el director pro-

vincial de Trabajo y los secretarios de los sindicatos comarcales firmaron el acta de entrega y posteriormente se visitó el edificio. En la primera planta se ha situado el sindicato UGT, que tendrá un local con siete despachos y una sala de juntas. En la segunda estará CC.OO. con ocho despachos y un salón de reuniones. Ambos tienen accesos independientes y compartirán el salón de actos de la planta baja.

El presupuesto de la remodelación de este edificio, que se ha centrado en la construcción de una escalera, distribución de los locales, mejora, pintado e instalación eléctrica, ha ascendido finalmente a algo más de 12 millones de pesetas.

Las valoraciones que hacían los representantes sindicales eran positivas pero con reservas. Miguel Reyes, de UGT, se mostraba preocupado, por ejem-

plo por la edad del edificio, que dijo provocará continuamente pequeños problemas como goteras, etc, mientras que Félix González destacó que no era ninguna concesión, sino la culminación de unas reivindicaciones.

### El grabado del gobernador

También tuvo este sencillo acto su parte anecdótica, con el gobernador civil como protagonista. Uno de los grabados que hace unos años realizó, (recordamos que Francisco Cruz de Castro es muy aficionado a la pintura, arte que practica), figuraba en la sala de Juntas donde tuvo lugar el acto de entrega. Se trataba de la sala de UGT, y el grabado formaba parte, junto con otros, de la decoración del local, aunque al parecer no fue colocado con intención, sino que ha sido trasladado de la anterior sede, como otros tantos objetos

## El INDO hará un informe de la sede de la D.O. pero no decidirá

Aranda de Duero (A.L.).— Aunque el INDO aún no ha recibido la comunicación oficial del último acuerdo tomado por el Consejo Regulador en su reunión de finales de la semana pasada, el subdirector general de este organismo, Santiago Menéndez, reconocía conocer extraoficialmente esta cuestión.

"Nuestro comentario es que es el propio Consejo el que debe tomar las decisiones que quiera tomar, sobre todo en cuestiones como éstas que parecen más rivalidades entre distintas zonas. Parece que es un poco incompetencia del propio sector el no ponerse de acuerdo en tomar una decisión de éstas", declaró ayer a esta corresponsal Santiago Menéndez.

Adelantó no obstante que el INDO hará un informe totalmente aséptico con

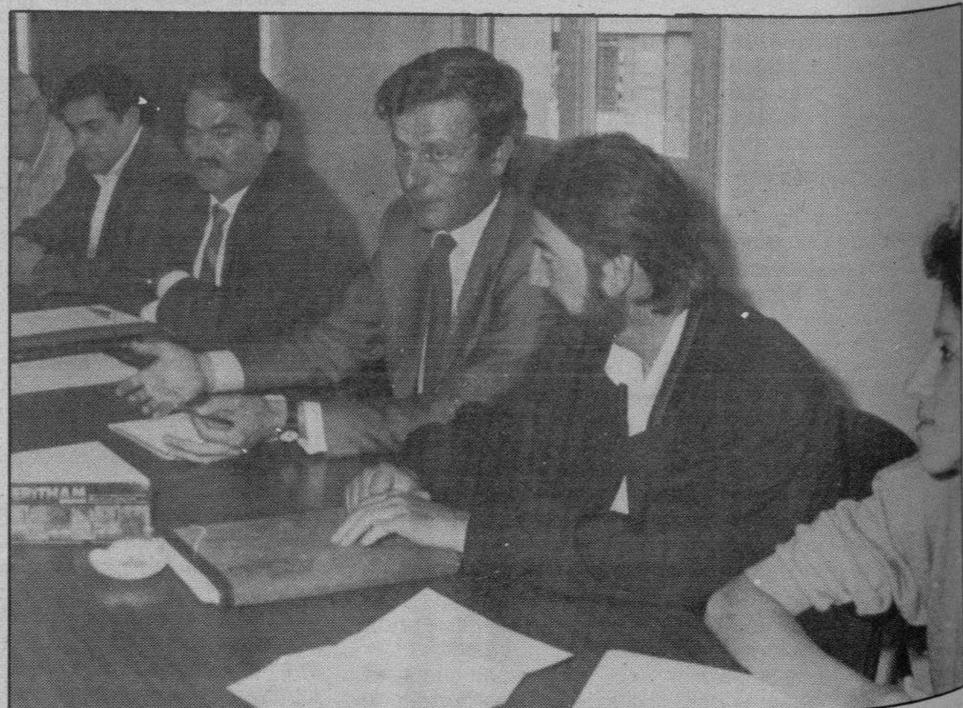
los pros y contras que supondrá un cambio de domicilio para el Consejo Regulador de la Denominación de Origen Ribera del Duero. Pero dejó claro que este organismo no tomará la decisión definitiva, sino que pasarán el informe al Consejo y será éste el que deba decidir: "nosotros haremos el informe, nos reuniremos con ellos, se lo expondremos, y que decidan". Para ello tienen previsto acercarse a la zona y conocer "in situ" los lugares en discordia.

### La primera polémica de este tipo

Respecto a la petición que el Consejo Regulador les hizo sobre el carácter vinculante o no del acuerdo que se tomó en verano ante el cambio de sede, Santiago Menéndez dijo que es

la primera vez que se les presenta una polémica de este tipo y que no está reflejado expresamente en el reglamento de la Denominación entre las atribuciones del Consejo la del cambio de sede. El subdirector del INDO calificó este problema de "pega formal" y dijo que por ello este organismo tiene solicitado a la abogacía del Estado el estudio jurídico de la situación "porque parece que hay una parte de sentido común y otra jurídica, y estamos esperando el informe de la abogacía del Estado; de todas formas esto podría quedar subsanado con este último acuerdo tomado por el Consejo solicitando este informe del INDO".

Santiago Menéndez, que hace algo más de un año afirmó en Aranda durante la toma de posesión de



Parece que el INDO únicamente actuará como "árbitro" en la polémica de la sede. Foto Lara.

Marciano Rivilla como nuevo presidente, tras la dimisión de Pascual Herrera, que los problemas que vivía el Consejo eran consecuencia de la juventud de

la Denominación de Origen, afirma que es responsabilidad de todo el sector la elección de sus representantes en el Consejo y que no es bueno para una

Denominación del prestigio de la Ribera del Duero que esté inmersa en este tipo de polémicas, cuando hay problemas más graves que resolver.

## Asamblea comarcal de COAG con vistas a la reunificación de las unidades comarcales

Aranda, (A.L.).— El sindicato agrario COAG celebró el pasado domingo por la mañana una asamblea comarcal en Aranda, a la que asistieron afiliados de toda la comarca. El objetivo principal era hablar de la reunificación de todas las unidades comarcales y elegir a los representantes comarcales, aunque también se aprovechó la convocatoria para tratar los problemas del sector remolachero o la evolución del vitivinícola.

Daniel Renedo, miembro de este sindicato agrario, dijo que problemas organizativos hasta ahora no les ha permitido ser muy operativos, pero anunció la intención de COAG de abrir una oficina en Aranda, para ofrecer una mayor atención a sus afiliados. Actualmente están buscando local: "es una zona en la que hay dos productos básicos, aparte del cereal, como la remolacha y la uva, que van a tener que pelear mucho para poder aguantar".

Respecto a la remolacha, se habló del último acuerdo interprofesional firmado por ASAJA, que, en opinión de COAG, perjudicará bastante a la zona de Aranda en beneficio de la de Peñafiel. Daniel Renedo dijo que Aranda tiene dificultades para aumentar el cupo total, mientras que en Peñafiel, donde están aumentando mucho las entregas, casi la mitad es remolacha C, que antes se reconvertía en A más B a los tres años y ahora sólo tardarán uno: "por ello Azucareras como la de Peñafiel van a ser mucho más beneficiadas en ese sentido que la de Aranda, y se va a trasladar la recepción a Azucareras más pujantes".

La solución para Daniel Renedo es que las personas que dirigen la Azucarera se tomen más en serio la fábrica y que no se frene tanto el tema de los colectivos puros.

Sobre la uva, recordó que se están poniendo en la zona grandes explotaciones de viñas gente de fuera que únicamente busca

diversificar capital o prestigio: "dentro de dos o tres años los pequeños y medianos viticultores habrán perdido la ocasión, yo creo, de crear su propio medio de comercialización, sus marcas, y lo van a tener difícil".

Acerca de los derechos históricos dijo que la cuestión tampoco estaba clara: "por ejemplo, este año se han concedido 700 hectáreas de nueva plantación a la Ribera del Duero y eso habría que publicarlo por todos los lados para que la gente se entere, porque muchas veces esas informaciones las ocultan".

Por último hablaron algo del paro general

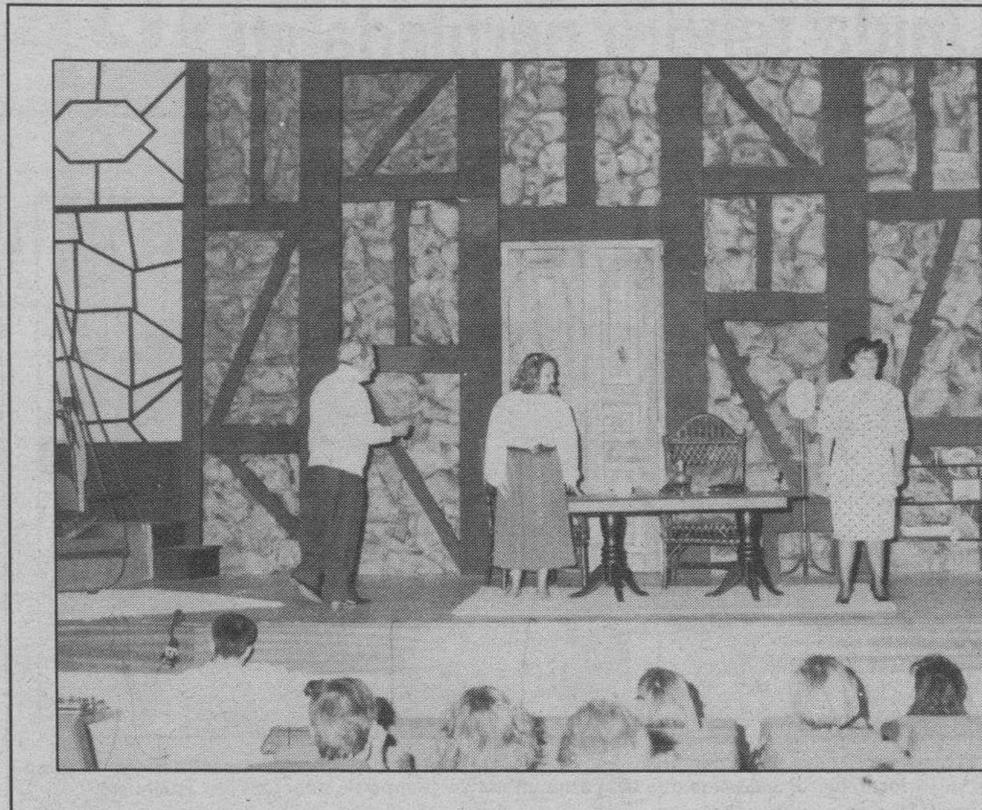
### Conferencia sobre el cerebro

Hoy martes 30 de octubre a las 8 de la tarde tendrá lugar en la Casa de las Bolas una de las actividades complementarias de la exposición "Nuestro Cerebro", que fue inaugurada hace una semana en nuestra ciudad. Se trata de una conferencia que versará sobre el tema "Cerebro y memoria" y que impartirá el profesor Ignacio Morgado, catedrático de Psicobiología de la Universidad Autónoma de Barcelona.

El profesor Morgado ha realizado estudios y trabajos de investigación en las Universidades de Rhurh, (Alemania), y Oxford, (Inglaterra), tiene publicaciones en diferentes revistas científicas nacionales e internacionales y diversos premios. Es miembro de varias organizaciones científicas y director técnico y asesor científico de una colección bibliográfica. Desde 1981 dirige cursos de licenciatura y doctorales y trabajos de investigación experimental en Psicología Fisiológica, interesándose principalmente en los mecanismos cerebrales del aprendizaje y la memoria.

### Farmacia de guardia:

Luis Mira Berzosa. Plaza Mayor, 21.



### El buen teatro de Agora gustó al público arandino

Aranda (A.L.).— Muy satisfecho salió este fin de semana el escaso público arandino que asistió a la representación de la obra teatral "Orquídeas y panteras", de Alfonso Vallejo, que ponía en escena Agora T.I. Nos agradó la naturalidad con que fue representada por los actores, sin excesos de dramatismo ni recitación. El interés de la trama propició el que el espectador se mantuviese atento hasta el último momento. Es una lástima que actividades tan gratificantes como ésta continúen siendo de interés sólo para una minoría.

## NOTICIAS HACIENDA

# RENTA 89

## SEGUNDO PLAZO RENTA

# Hasta el 5 de Noviembre

¿Aplazó usted el pago de su Declaración de la Renta?

saldo correspondiente.

En ese caso, ahora tiene que abonar el 40% correspondiente al segundo plazo.

Y si no lo hizo, tiene de plazo hasta el 5 de Noviembre. Para realizar este pago deberá utilizar el impreso 102.

Le recordamos que, si usted domicilió en su banco o caja este pago, sólo tendrá que preocuparse de disponer del

Ante cualquier duda, consulte en su Delegación o Administración de Hacienda.



**Hacienda Pública**  
Contribuir es invertir en España

### OFICINA MUNICIPAL DE PROMOCION Y DESARROLLO

Información sobre la Lonja Agropecuaria de Aranda de Duero

FECHA DE CELEBRACION: 27 de Octubre 1990

#### COTIZACIONES AL CIERRE:

CATEGORIA	DESCRIPCION	PRECIO	UNIDAD
PATATAS	Blanca	12	ptas. kilo
	Oscuras		
CEREALES	Trigo (no panificable)	25	ptas. kg.
	Trigo (panificable)		
	Cebada (2 carreras)	22	" "
	Cebada (6 carreras)	21.50	" "
PORCINO CEBADO	Selecto (90/96 kg.)	118	ptas. kg. vivo
	Normal (96/105 kg.)	110	" "
	Graso (más de 105 kg.)	125	" "
	Gerda desvieje	80.85	" "
LECHONES	20 kg genética	220	ptas. kg. vivo
	20 kg corriente	210	" "
GANADO VACUNO	Ternera carne blanca		ptas. kg canal
	Ternera carne rosada	550	" "
	Añojos extra	550	" "
	Añojos primera	530	" "
	Añojos corriente	510	" "
	Vacas extra		" "
	Vacas primera		" "
Vacas segunda		" "	
GANADO OVINO	Cordeiros 18-22 kgs.		ptas. kg. vivo
	" 23-28 kgs.		" "
	Lechales 11 kg.	625	" "
	Ovejas	50	" "

Comentarios:  
 - PATATAS: Subida de 2 ptas. kilo. -- CEREALES: Mercado en alza, subida de 0,50 ptas. en trigo y cebada.  
 - PORCINO CEBADO: Mercado muy flojo, principalmente por exceso de ganado, baja de 20 ptas. kilo en Selecto, Normal y Graso. En cordes se ha reajustado el precio.  
 - LECHONES: Mercado muy incierto, baja de 20 ptas. kilo. -- VACUNO: Replatan precio.  
 - OVINO: Reajuste de precio en lechales.  
 LA PRÓXIMA SESIÓN de la Lonja se celebrará el día 3 Noviembre 1990, a las 13 horas.  
 CONSULTAR TELEFONICAMENTE 50 72 74 (Contestador Automático)

## Izquierda Unida tendrá perfilada su lista electoral para enero próximo

Miranda (A. Crespo).—El grupo político Izquierda Unida celebró su asamblea comarcal el pasado domingo, y uno de los asuntos que se debatió fue la planificación del trabajo de la coalición de cara a las próximas elecciones municipales y autonómicas, que se celebrarán en mayo del 91.

Los temas locales ocuparon bastante tiempo en esta asamblea y en relación con los próximos comicios lo que se decidió fue lo siguiente: «Lo que se ha decidido es la necesidad de que las áreas de trabajo que hasta ahora vienen funcionando en Izquierda Unida tomen en esta orientación dedicada más a un trabajo municipal de elaboración de programa que a un trabajo de seguimiento día a día de problemas que puede haber.

Se ha creado una nueva comisión que se llama comisión electoral, que será la encargada de diseñar el programa electoral, la estructura del mismo, la campaña y lo que eso conlleva. Además ha surgido en esta asamblea el compromiso directo de que de aquí a tres meses vista se baraje la posibilidad de una lista provisional y un candidato para las elecciones municipales.

También se analizará el trabajo político de I.U. desde las anteriores elecciones, retomar iniciativas, y crear las propias áreas de trabajo para determinar el programa electoral».

Con relación al programa y las propias listas electorales, se determinó en esta asamblea comarcal el acercamiento a los distintos sectores sociales para su configuración: «Hemos decidido abrirnos a la sociedad, a los colectivos para ver sus inquietudes, y a partir de ahí elaborar un programa electoral muy cercano al pueblo,



I.U. celebró su asamblea comarcal. En ella se abordaron tanto temas de carácter nacional como local, fueron estos los que ocuparon un mayor tiempo de debate. Foto Truchuelo.

desde nuestro punto de vista. Que el programa no sea elaborado por el grupo sino por el conjunto de la ciudadanía. Y con las listas igual, hemos pensando que será bueno contactar con la gente para nos hagan las sugerencias concretas. Esto es una novedad que consideramos importante, y para ello esperamos contar con un buen número de mirandeses.

Lógicamente, todo ello será ratificado por la asamblea».

Para plasmar esta idea se reunirá en breve el consejo político de la coalición que determinará el posible calendario de reuniones con los distintos grupos y colectivos.

Así las cosas el candidato a la alcaldía, su nombre podrá conocerse en el mes de enero, y también para entonces estará prácticamente perfilada la lista completa para las elecciones municipales.

### Debate sobre temas federales

En la asamblea se estudiaron también las ponencias que van a presentarse en la asamblea federal, y que abordan temas como la organización interna de I.U. y el sistema financiero de la coalición.

Se estudiaron pero no hubo propuestas alternativas. En cuanto a la financiación lo que se nos dijo fue lo siguiente: «Los documentos federales evitan la polémica sobre temas como ese ya que I.U. no es algo terminado, y en esta asamblea no hemos determinado nada con respecto a las cuotas del conjunto de la coalición, aunque eso no significa que a niveles locales no se haya determinado, que si se ha hecho.

Es un debate abierto y lo más sensato es que desde las propias bases arranque la dinámica de la realidad».

En Miranda se ha fijado ahora la cuota para los militantes de I.U., algo que hasta este momento no existía, y que hacía que el grupo se financiara en nuestra ciudad, fundamentalmente con los sueldos de los concejales.

En este sentido, sobre la forma de financiación aquí en Miranda se nos comentó lo siguiente: «En régimen interno participan todos aquellos que de alguna forma sostienen económicamente a I.U., que son los que van a pagar una cuota. Pero como movimiento político amplio que somos, nos dotamos de otro segundo nivel de

régimen externo, quienes por lo que sea no quieren participar en el mantenimiento económico de I.U., podrán asistir también a los debates tipo asamblea que organicemos, aunque asistirían con voz pero sin voto. Esto es una novedad importante también».

Por último, en esta asamblea se adoptaron dos resoluciones, una relacionada con la actividad de I.U. a nivel nacional, y otra específicamente mirandesa. En el primer caso se aprobó enviar a Cristina Almeida y al conjunto de la coalición la felicitación de la asamblea local por su intervención positiva en el caso de los rehenes españoles en Irak.

Y sobre el tema mirandés, I.U. decidió oponerse a la transferencia de la guardería Nuestra Señora de Altamira al Ayuntamiento, no por estar en contra de la transferencia, sino por el modo en el que se está planteando desde la Junta.

Para concluir indicamos que los 34 asistentes eligieron a los 19 delegados mirandeses que participarán en la asamblea provincial, de los que siete irán posteriormente al regional y uno al federal, previsiblemente éste será Luis Busto.

## Posicionamientos sobre la transferencia de la Guardería Nuestra Señora de Altamira al Ayuntamiento

Miranda de Ebro (M.A.C.).—Este centro depende en la actualidad de la Junta castellano-leonesa, y fue en la última reunión de portavoces donde se aprobó, con los votos a favor del PSOE, CDS, P.P. y el componente del Grupo Mixto el seguir adelante para que la Guardería se transfiera a nuestro Ayuntamiento.

En esta reunión I.U. se abstuvo, y aprovechó la celebración de la asamblea comarcal para estudiar el tema y hacer público el posicionamiento concreto de este grupo, que es contrario a que se siga adelante con el proceso.

José María Santamarta nos explicó el por qué de esta decisión: «En la Junta de portavoces se nos pidió que nos pronunciásemos sobre la transferencia de la guardería y ni lo hicimos.

Ahora, y en función de lo que dicen los propios trabajadores de la Junta de Castilla y León, que a dónde

pertenecen los trabajadores de la guardería, y en función también de la posición de la asamblea, rechazamos esta transferencia tal y como se está haciendo. Es decir, sin negociación por parte de la Junta con los trabajadores afectados, sin un programa claro de cómo va a funcionar el tema, y nada de nada.

Yo creo que primero hay que solucionar los problemas vitales y los compromi-

tos vitales por parte de la Junta, o sea, los compromisos que el Ayuntamiento adquiriera de cara al funcionamiento de la guardería para garantizar el mismo nivel asistencial, y por supuesto que los trabajadores mantengan sus derechos.

En este caso la Junta brilla por su ausencia en la negociación con los propios trabajadores. Mientras estos dos temas, nivel asistencial y derechos de los trabajadores, no se solucionen, I.U. va a estar en contra de esta transferencia.

Hay que matizar que no estamos en contra de las transferencias, sino que estamos en contra de cómo se pretende hacer ésta.

Además lo combatiremos con todas nuestras fuerzas, y de hecho los sindicatos ya se están moviendo, UGT y CC. OO. lo están haciendo, y nosotros les pediremos que defiendan estas dos cuestiones. Y es un problema no sólo de esta guardería sino de todas las que se han ofrecido en la región a los Ayuntamientos.

También hay que decir, que según nuestras informaciones el Ayuntamiento de Miranda es el único que ha dicho sí, y nos parece más sensata la posición de quienes han dicho vamos a ver. La Junta no nos puede instar a que digamos sí o no y luego negociar, primero negociaremos y después diremos sí o no».

## Nueva conferencia deportiva

Miranda (M.A.C.).—Mañana miércoles la Casa de Cultura acogerá una nueva actividad, en este caso una de las conferencias que se incluyen dentro del ciclo de ciencias aplicadas al deporte, y que se han organizado desde el gabinete de medicina deportiva que dirige el doctor Fernando Herrero.

Mañana la conferencia estará destinada fundamentalmente a quienes trabajan con los chavales en cual-

quier especialidad o disciplina deportiva.

El título de esta nueva conferencia es el de «Planificación de la actividad deportiva en el niño». Para hablar de este tema, exponer sus opiniones, ofrecer sus consejos y experiencias, y por supuesto responder a las cuestiones que se planteen en el coloquio, se contará con la presencia de Francisco García de la Torre.

## Diálogos callejeros

Emegé

—¿Lo ha visto usted don Juanito?  
—¿«Ques lo que había que ver?»  
—Lo que le dije anteayer.  
—Pues no caigo don Pepito...  
—Me refiero al resultado del domingo en el Plantío ¡cómo jugó el Burgos, tío! y los «kilos» que ha sacado.  
—Buena ha sido la jornada con el triunfo y la taquilla pero... hubo alguna cosilla...  
—¿Usted a una puñalada llama cosilla, sin más?  
—¡Hombre no! Quiero decir que algo más pudo ocurrir entre tanto «barrabás» como había de Ultrasur...  
—Es algo preocupante...  
—Yo diría que alarmante porque corres el albur de estar tranquilo en la grada presenciando algún partido y de pronto estar herido de salvaje navajada.  
—Desde luego hay elementos

que «encerraos» estaban bien.  
—O meterlos en un tren todos juntos y revueltos «pa» si quieren darse «leña» que se la den en el viaje...  
—Una medida salvaje...  
—Muy justa «pa» quien se empeña en practicar violencia.  
—Que a veces es propiciada por la forma despiadada y tan falta de conciencia de la sociedad actual.  
—Ahí sí que lleva razón del cine y televisión viene parte «dese» mal.  
—Y del alcohol y del porro que campan por sus respetos.  
—Y por la falta de puestos de trabajo, que hasta el gorro están miles de muchachos.  
—Eso también es verdad que hay mucha publicidad y mientras en los despachos se soslayan esos temas.  
—Es que tienen mucha flema...

NO SE POR QUE EN MI PUEBLO A LA GASOLINA LA HAN COMENZADO A LLAMAR "SUBIBAJA"....



"El Blusilla" de A. César



## El alcalde de Zamora culpa al PSOE en el caso del cuartel Viriato

Zamora (lcal).- El Juzgado de Primera Instancia e Instrucción de Zamora que lleva el caso de la ocupación de las instalaciones del cuartel Viriato ha dado por finalizadas las diligencias previas y ha remitido el caso a la fiscalía para que ésta emita su informe.

El proceso judicial fue abierto por la denuncia presentada por el Gobierno Militar después de la ocupación de las antiguas instalaciones militares iniciada el pasado 30 de mayo, en la que participó el alcalde de Zamora, Antolín Martín (PP), con otros miembros de colectivos ciudadanos de la capital. Entre las personas que han prestado declaración ante el juez instructor del caso está el propio alcalde y varios concejales del PP en el Ayuntamiento de Zamora.

### Se busca una solución

Mañana continuarán en Madrid las negociaciones entre Ayuntamiento y Ministerio de Defensa que se vienen desarrollando desde hace varios meses con el propósito de alcanzar un acuerdo sobre el futuro de las instalaciones, que el Ayuntamiento de Zamora quiere que sean devueltas a la ciudad sin contrapartida.

### Declaraciones del alcalde

En relación con este tema, el alcalde de Zamora, Antolín Martín, en declaraciones efectuadas a «El Correo de Zamora» ha acusado al PSOE de ser «el único culpable de que el cuartel Viriato no haya sido devuelto a la ciudad», y de intentar romper la unidad de los colectivos que se encerraron en las instalaciones durante casi un mes para reclamar su devolución.

## Juan Morano, pagará lo prometido al C.B. Elosúa

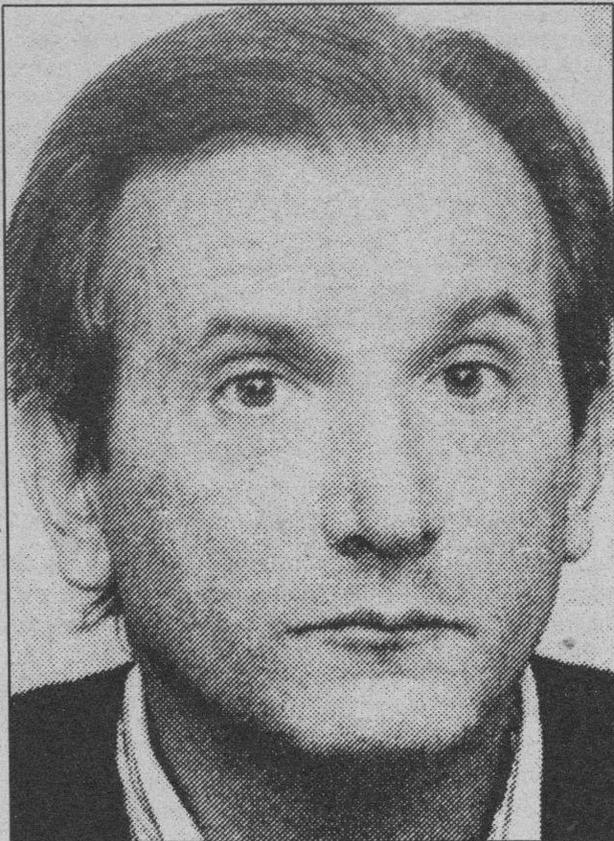
León (lcal).- La concejala del Partido Popular en el Ayuntamiento de León, María Dolores Otero, renunció hoy a su «aventura» en solitario y decidió someterse a la disciplina de voto del alcalde de León, el también «popular» Juan Morano Masa, en el transcurso de un Pleno extraordinario en el que se decidía una modificación presupuestaria para asumir el pago de 19 millones de pesetas al Club de Baloncesto León-Elosúa. En el mismo Pleno, el PSOE anunció su intención de impugnarlo.

María Dolores Otero se había convertido en el «dolor de cabeza» del equipo de Gobierno del Ayuntamiento de León al negarse, el pasado mes de mayo, a votar a favor de una subvención que ella consideraba «ilegal» acogiéndose al informe elaborado por el interventor municipal en el que se aseguraba que la forma de modificar los presupuestos presentaba problemas legales.

Desde entonces, la concejala mantenía una actitud totalmente discordante con las decisiones del equipo de Gobierno del Ayuntamiento leonés y un fuerte enfrentamiento con el alcalde Juan Morano.

María Dolores Otero había sido destituida de sus puestos de teniente de alcalde y responsable de la concejalía de Cultura a raíz de su indisciplina de voto, cargos en los que será repuesta a partir de hoy, según explicó el alcalde.

En el fondo de este asunto estaba el enfrentamiento por el «poder» político del Partido Popu-



Juan Morano, alcalde de León. Foto DB/Archivo

lar en la provincia de León y la falta de entendimiento entre el alcalde Juan Morano y el consejero de Economía de la Junta de Castilla y León, Miguel Pérez Villar. Ambos líderes conservadores han conseguido limar sus discrepancias y María Dolores Otero, que se enfrentó a «su alcalde» por apoyar a Pérez Villar, ha vuelto al redil.

Angel Villalba, portavoz del grupo de concejales del PSOE en el Ayuntamiento de León, ha anunciado que su grupo impugnará ante el Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León el Pleno extraordinario cele-

brado en el Consistorio leonés. El PSOE se considera «perjudicado» por la decisión del alcalde de la ciudad, Juan Morano, de incluir la toma de posesión del concejal Miguel Martínez Flecha en el primer punto del orden del día del Pleno ordinario que el Ayuntamiento celebró a continuación del extraordinario.

Esta «maniobra de hurto de la voz popular», según Villalba, ha impedido a los socialistas votar temas decisivos como la polémica subvención de 19 millones para el CB Elosua-León, que fueron incluidos en el Pleno extraordinario.

## Clausuradas en Palencia las IV Jornadas sobre Defensa y Juventud

Palencia (lcal).- El pasado fin de semana se clausuraron en Palencia las cuartas jornadas sobre defensa y juventud, organizadas por la Fundación José Canalejas, en las que se abordó la repercusión de los procesos de reforma de los países del Este europeo en los organismos militares de Occidente y la presencia de España en las alianzas defensivas.

Los participantes en las jornadas han analizado los grandes acontecimientos internacionales del año, debatiéndose la posición de España respecto a la OTAN y la Unión Europea Occidental y en relación a la crisis del Golfo Pérsico.

El secretario general de las Juventudes Socialistas, José María Crespo, que participó en una mesa redonda sobre los jóvenes y el futuro de Europa, se mostró partidario de potenciar el protagonismo de los países europeos en su pro-

pia seguridad y de apoyar el proceso de democratización de los países del Este europeo, a los que sería conveniente, según Crespo, exportar los modelos de asociación juvenil de los países occidentales.

Tomás Burgos, secretario general de Nuevas Generaciones del PP, señaló que la seguridad europea no puede estar separada de la de Estados Unidos, y exigió una mayor participación de España en los sistemas defensivos de la OTAN y de la UEO, o de aquellos otros que se puedan crear en el futuro.

Sobre la presencia de tropas españolas en el Golfo Pérsico, Crespo y Burgos se han mostrado a favor de cumplir los compromisos militares y de enviar tropas a la zona del conflicto, aunque el secretario de las Juventudes Socialistas subrayó que no era conveniente el envío de tropas de reemplazo.

## La CEE incentivará el desarrollo rural con 52.000 millones

Valladolid (Efe).- La Comisión Económica Europea ha destinado unos 52.000 millones de pesetas para la iniciativa «Leader», destinada a subvencionar la activación del desarrollo rural, formación profesional, turismo, pequeñas artesanías y servicios sociales.

Un portavoz de la Comisión Económica Europea ha señalado hoy a «Efe» que dicha cantidad, a la que podrán acogerse todas las zonas de la Comunidad de los objetivos 1 y 5b, que abarcan el 55 por ciento del territorio de la CEE, abarca el periodo 1990-1993.

La iniciativa «Leader» intenta crear una red de

grupos de acción local para el desarrollo rural, que utilicen las nuevas tecnologías de la información y la comunicación, y que dispongan de un margen de evaluación importante para hacer posible la gestión delegada de las subvenciones globales.

La misma fuente señaló también que la Comisión ha aprobado un plan de acción destinada a potenciar el turismo rural en Europa, con el que podrá explotarse un espacio con atractivos considerables y desaprovechados como los paisajes, las diferentes culturas locales o el patrimonio arquitectónico.

# RANK XEROX

## Hay quien no se compra una Xerox porque todavía no entiende nada.

Ahora no hay excusa para no comprar una Xerox, porque le ofrecemos con cada equipo una financiación de 36 meses, así como un descuento de hasta el 15% o la posibilidad de conseguir con su compra un fax o una

**36 meses**

máquina de escribir electrónica de regalo. Desde luego, si a pesar de esta oferta todavía hay quien no se compra una Xerox, realmente es porque no quiere. O porque no entiende nada.

**15% descuento**

Si usted ha entendido este anuncio, envíenos hoy mismo este cupón con sus datos indicando el equipo de su interés a: RANK XEROX, C/ Josefa Valcárcel, 26, 28027 Madrid.

Nombre \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_ Tel. ( ) \_\_\_\_\_  
C.P. \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_  
 Copiadoras  Fax  Máquinas de escribir  
 Impresoras  Micros

O si lo prefiere, anticipese y llámenos ahora gratuitamente al

**(900) 11 00 11**

## Centro de estudios británicos, para Salamanca

Salamanca (Ical).— La Universidad de Salamanca contará en el futuro con un centro de estudios británicos, según anunció el director general del British Council, Richard P. Joscelyne, que participó en la sesión de clausura del primer Encuentro de Biología Molecular de Levaduras celebrado en la capital salmantina.

Según indicó, el nuevo centro no sólo se dedicará a la difusión y enseñanza del inglés y la cultura británica, sino que será un cauce para coordinar la colaboración entre las facultades universitarias salmantinas con centros similares del Reino Unido.

El British Council es un organismo oficial dependiente del Gobierno inglés.

## En servicio, las variantes de Tordesillas y Laguna

Madrid (Efe).— Hoy, martes, entra en funcionamiento la segunda fase que completa la variante de Tordesillas, de la Autovía del Noroeste —núcleo de confluencia de las carreteras del noroeste—, en la que se han invertido 3.800 millones, así como la variante de Laguna de Duero, en la N-122, de Zaragoza a Portugal por Zamora, con un desembolso de 1.082 millones.

Con la entrada en servicio de este tramo desaparecerá una de las intersecciones viarias más conflictivas para el tráfico rodado, en vísperas del próximo «puente» del Día de los Santos.

También mañana se abrirá al tráfico la variante de Laguna de Duero, en la carretera N-122, de Zaragoza a Portugal por Zamora, con lo que se dará continuidad al tramo de la variante de Boecillo y al de Torrelago a Valladolid.

En estas obras se han invertido 1.082 millones.

La variante de Tordesillas, de 14 kilómetros, resolverá el cruce de las carreteras N-VI (de Madrid a La Coruña), la N-122 (de Zaragoza a Portugal por Zamora) y la N-620 (de Burgos a Portugal por Salamanca).

La puesta en servicio de la variante de Tordesillas por la N-VI completará la circunvalación de la N-620, de algo más de 4 kilómetros, que se abrió al

tráfico en el verano del año pasado y que supuso una mejora en el paso de los emigrantes portugueses.

A lo largo del recorrido de esta variante se han construido 20 estructuras, entre las que destacan, según el MOPU, tres puentes sobre el Río Duero, que salvan un vano de 214 metros, construidos con una técnica singular, consistente en construirlos en las márgenes del río y empujarlos posteriormente.

Por lo que se refiere a la variante de Laguna de Duero, en la carretera N-122, de Zaragoza a Portugal por Zamora, en la provincia de Soria, dará continuidad a las de Boecillo —que entró en servi-

cio antes del verano— y al tramo de Torrelago a Valladolid.

El trazado de esta variante, de 3 km, discurre entre el casco urbano de Laguna y el Canal del Duero, paralelo al ferrocarril y sus extremos se sitúan entre el enlace sur, que comunica Laguna de Duero con dirección Madrid y Valladolid y que se une al tramo de la variante de Boecillo.

### Toma de posesión

Valladolid (Ical).— César Sanz Fernández-Lomana, hasta ahora secretario del Servicio Territorial de Fomento de la Junta en Valladolid, es desde hoy nuevo director regional del MOPU en Castilla y

León, cargo de nueva creación con el que se pretende adecuar la estructura administrativa del Estado a la realidad autonómica.

El nuevo director regional del MOPU en Castilla y León es abogado y funcionario de la Junta de la escala de la AISS y asume su nueva responsabilidad administrativa con el reto que supone llenar de contenido una estructura orgánica que no existía hasta ahora.

En próximas fechas se procederá al nombramiento de nuevos directores regionales de los diversos ministerios para ir adecuando la estructura administrativa estatal a la división territorial recogida en la Constitución de 1978.

## Los sindicatos acusan al Gobierno central de desmantelar la minería

León (F.A. Ical).— Los sindicatos UGT y Comisiones Obreras han calificado de «monstruoso» el proceso de reconversión iniciado en la minería del carbón por la Administración central, que ha aprobado una serie de compensaciones para las empresas que reduzcan sus plantillas en más del 40 por ciento.

Los sindicatos consideran que debe trazarse un nuevo diseño estratégico de la producción energética en España, aumentado la cuota de producción y no la dependencia exterior.

### «Quieren comprarles el negocio»

El secretario regional de Minería de CC.OO., Gonzalo Díaz, ha señalado que el establecimiento de subvenciones por tonelada de carbón que se deje de producir significa «comprar el negocio a los empresarios para que se marchen y cierren los yacimientos».

Los sindicatos estudian, según Díaz, el establecimiento de medidas en contra de la reconversión anunciada por el Gobierno, de la que no se consideran responsables, a pesar de las numerosas reuniones mantenidas con la Administración y los empresarios.

El representante sindical considera que la postura de la Administración constituye una incitación al cierre, ya que «seguramente habrá empresarios en condiciones de seguir adelante y ahora se están replanteando coger el dinero que ofrece el Gobierno y cerrar la mina». Gonzalo Díaz ha añadido que «sabemos que es un negocio difícil el de extraer carbón y ahora se lo ponen tan fácil a los empresarios que no saben si continuar o cerrar».

El sindicato Comisiones Obreras, al igual que UGT, ya mostró su disconformidad con el plan del Gobierno, pero considera que ahora la Administración ha ido «mucho más allá» de lo inicialmente previsto, ya que no se establece ninguna solución para crear empleo alternativo a las

cuencas mineras y se pretende una reconversión que consistirá únicamente en cerrar minas. CC.OO. estudia actualmente un borrador sobre la estrategia que se debe seguir en la minería del carbón de cara al futuro.

### Indemnizaciones por tonelada no producida

La Comisión de Seguimiento del Nuevo Sistema de Contratación del Carbón Térmico, integrada por empresarios de minas, del sector eléctrico y representantes del Gobierno, fijaron el pasado 22 de octubre las indemnizaciones por tonelada para las empresas que reduzcan su actividad o cierren definitivamente los yacimientos.

Estas empresas percibirán alrededor de diez mil pesetas por tonelada de carbón que dejen de producir.

La reconversión pretende que únicamente permanezcan abiertas las empresas capaces de sobrevivir sin ningún tipo de ayuda oficial a partir de 1993. La reducción de plantillas se realizará mediante bajas incentivadas o jubilaciones anticipadas.

### Reunión de la Comisión que investiga las ayudas a la minería

Fuensaldaña (Valladolid) (Efe).— La Comisión Especial de las Cortes Regionales que investiga las ayudas concedidas por la Junta de Castilla y León a la minería se reunirá el próximo martes con carácter secreto.

### Y la Comisión de Medio Ambiente

La actividad parlamentaria de esta semana se completa con una reunión de la Comisión de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio que se celebrará el miércoles y ante la que comparecerá, a petición del Grupo Socialista, el consejero José Luis Sagredo, quien informará sobre el Plan de Residuos Sólidos de Castilla y León.

Lotería Primitiva. Después de...  
me parece que son...  
de ellos vino a F...  
nes el año pa...  
Bote, se ha...  
gos y aqu...  
es "bor...  
ñol y provech...  
de nuestro r...

En un pequeño pueblo de Salamanca la peña de mujeres «las primitivas» «jugó» de lo lindo en uno de los últimos sorteos de la Lotería Primitiva. Después de cobrar el boleto, dijeron a sus maridos que se iban a hacer la compra. Después los cónyuges, después de su tardanza, empezaron la infructuosa búsqueda del Bote y media naranja. Sobre esta desaparición, nuestro corresponsal en Iwai nos comunica que, desde hace unos días, una isla cercana es propiedad de un grupo de mujeres españolas que se pasan todo el día cantando la popular tonadilla a jugar, a jugar, a jugar.

# ESTE JUEVES

## I de Noviembre

# BOTE

# 304 MILLONES

Lotería Primitiva

EL JUEGO DEL JUEVES

SELLE SUS BOLETOS ANTES DEL MIERCOLES.

## Solchaga advierte que un alto nivel de salarios impedirá la creación de empleo

Madrid (Efe).— El ministro de Economía y Hacienda, Carlos Solchaga, volvió a insistir, durante su intervención en el pleno del Congreso que debate las enmiendas a la totalidad del proyecto de ley de Presupuestos para 1991, en la necesidad de que las fuerzas sociales asuman un pacto que garantice el logro de los objetivos macroeconómicos incluidos en los Presupuestos para 1991.

El ministro dijo que la previsión de inflación no es exagerada y que el texto remitido a las Cortes es el correcto para evitar un repunte de los precios, reducir el crecimiento de la demanda interna y contribuir al equilibrio de la balanza de pagos.

Sin embargo, fue contundente al precisar que el Gobierno no se compromete a cumplir el objetivo en materia de empleo, que en los presupuestos se cifra en 230.000 nuevos puestos de trabajo para 1991, porque eso depende, sobre todo, del comportamiento de los agentes sociales.

Según Solchaga, un crecimiento desmesurado de los salarios, por encima de lo que la economía es capaz de soportar, puede producir una disminución en el ritmo de creación de empleo.

Por eso, dijo, empresarios y trabajadores deben convencerse de que los crecimientos exagerados de beneficios y salarios no son la mejor forma de garantizar el aumento progresivo de los excedentes empresariales y de mantener el poder adquisitivo.

Señaló que la experiencia ha demostrado que aumentar los salarios y reponer los beneficios en situaciones caracterizadas por la incertidumbre, como la actual, han conducido antes o después al estrangulamiento de la economía, efecto que ha sido seguido de una reducción considerable del poder de compra de las rentas salariales, la inversión y el empleo.

El ministro justificó el carácter restrictivo de los presupuestos de 1991 en la necesidad de corregir los desequilibrios de la economía.

Indicó que durante los primeros meses de 1990 se ha dejado notar una desaceleración significativa en el déficit comercial, que ha disminuido en términos monetarios, así como un freno en el repunte inflacionista.

Precisó, no obstante, que la crisis del Golfo Pérsico agravó la situación y provocó efectos recesivos que es preciso atacar con el mantenimiento de una política monetaria rigurosa, mayor dureza en materia fiscal y el traslado a los consumidores de las



Carlos Solchaga, durante su intervención en el pleno del Congreso que debate los Presupuestos. Efe

variaciones en el precio del petróleo.

Carlos Solchaga, al repasar la evolución económica durante los últimos cinco años, afirmó que los desequilibrios en materia de precios y de balanza de pagos hicieron que en 1989 se adoptaran una serie de restricciones monetarias que inevitablemente habían de producir un aumento de los tipos de interés.

Este endurecimiento monetario no evitó, según reconoció, que surgieran nuevos instrumentos

financieros, como los pagarés de empresa, que sirvieron para burlar el control del Banco de España. Por eso, el Gobierno cree necesario que el uso de la política monetaria vaya acompañado de un mayor rigor en la política fiscal, a través de la contención del gasto público.

En este sentido, recordó las grandes cifras presupuestarias: ingresos de 18,8 billones y gastos de 20,5 billones, con crecimientos del 10,9 y 8,3 por ciento, respectivamente.

## Un proyecto de Presupuesto «altamente voluntarista», en opinión de Aznar

Madrid (Colpisa).— José María Aznar acusó al ministro de Economía de haber diseñado un proyecto de Presupuestos "altamente voluntarista" y aseguró que en los últimos años las políticas monetaria, fiscal y presupuestaria no han seguido un camino coherente entre sí para poder afrontar con éxito los actuales retos comunitarios. Coincidió Aznar con Solchaga en la importancia y trascendencia de la entrada en vigor del mercado único europeo, pero discrepó sobre los instrumentos de política económica propuestos por el Gobierno para hacerle frente. "Están condenando a España -añadió- al fatalismo de colgarse de Europa como un país de segunda clase". Advirtió que son las últimas oportunidades que tiene el Gobierno "para hacer una llamada a la solidaridad y a la grandeza nacional" para buscar un amplio consenso con el que hacer frente a los grandes retos europeos, y aseguró que las previsiones macroeconómicas incluidas en los Presupuestos para 1991 "ya sólo se las cree usted".

No obstante, en un tono más constructivo, el portavoz conservador propuso al ministro de Economía para hacer frente a la competitividad de la economía española la puesta en marcha de medidas de fomento del ahorro nacional -privado y público- políticas antiinflacionistas, mayor control sobre el gasto públi-

co e incentivos a la exportación para mejorar la presencia de nuestras empresas en el exterior. "Este será el único modo -advirtió el portavoz del PP- de conseguir un crecimiento estable y reducir las diferencias con el resto de los países de la CEE".

Tras preguntarse por los 2,5 billones de pesetas de exceso de recaudación de los últimos tres ejercicios presupuestarios, Aznar criticó la puesta en marcha de la Agencia de la Administración Tributaria que confirma -añadió- "la incapacidad del Gobierno de garantizar la recaudación de los impuestos".

### Roca

Miquel Roca pidió un cambio en la política económica del gobierno para alcanzar la competitividad que requerirá el proceso europeo planteado para los años 92 y 93. Echó de menos las profundas reformas anunciadas por el Presidente del Gobierno el pasado año con motivo de la disolución de las Cortes y el adelanto de las elecciones generales. "Ha pasado un año -dijo- pero lo cierto es que aquí seguimos sin tener una política económica adaptada a las exigencias del momento actual de la sociedad española". Para Roca, lo que ahora se le pide al Ejecutivo no son unos presupuestos equilibrados sino la reorientación de toda su política económica.

## Galvin propone que España se integre en la fuerza de la OTAN

Madrid (Efe).— El comandante supremo del mando aliado en Europa (SACEUR), John Galvin, propuso la participación española en una fuerza multinacional de la OTAN, durante una conferencia sobre la 'Estructura del mando aliado en Europa' pronunciada en la Fundación Ortega y Gasset. Previamente, el general fue recibido por el Rey.

Galvin, que se encuentra de visita en España invitado por el Jefe de Estado Mayor de la Defensa, almirante Gonzalo Rodríguez Martín Granizo, manifestó que 'podemos desarrollar fórmulas para que España participe en esta fuerza multinacional respetando su participación en la Alianza Atlántica, es decir, fuera de la estructura militar integrada'.

El comandante supremo del mando aliado en Europa destacó en su conferencia, pronunciada en perfecto castellano, la necesidad de permanencia de la OTAN, cuya estructura debe 'apoyar una paz duradera'.

Para Galvin, el final de la guerra fría, los cambios acontecidos en el centro y este de Europa y los procesos de desarme favorecen la situación mundial, aunque precisó que 'los

soviéticos no son adversarios aunque sí inciertos en cuanto a su futuro por lo que el mundo sigue siendo un lugar peligroso'.

El general destacó que la OTAN 'seguirá siendo la estructura central de la estabilidad de Europa, al mismo tiempo que las Naciones Unidas y la Conferencia de Seguridad y Cooperación en Europa (CSCE) protegerán la paz'.

Galvin concluyó su conferencia al manifestar que 'ahora debemos averiguar si tenemos voluntad de proteger la paz que se nos ofrece aunque implique cierto nivel de sacrificio'.

El general norteamericano inició hoy su visita a España con una reunión con la cúpula militar en el Estado Mayor de la Defensa y fue recibido en audiencia por el Rey Juan Carlos.

Galvin pronunciará hoy otra conferencia en el Centro Superior de Estudios de la Defensa (CESEDEN) y se reunirá con el ministro de Defensa, Narcís Serra.

### Pista de aterrizaje

La contribución española a la Agencia Espacial Europea (ESA) será de 15.000 millones de pesetas en los próximos dos años, según confirmó el secretario general de Promoción Industrial y Tecnología, Eugenio Triana, al nuevo director general de la ESA, Jean Marie Luton.

Durante la entrevista, Triana, al que acompañaban el director general del Centro para el Desarrollo Tecnológico e Industrial (CDTI), Humberto Arnés, y el subdirector general de Programas Internacionales de este organismo, Vicente Gómez, puso de manifiesto la cada vez mayor participación industrial española en actividades promovidas por la ESA, que se concreta en una previsión de 200.000 millones de pesetas de desembolsos para la



John Galvin, a la derecha, durante la reunión que mantuvo con el jefe del Estado Mayor del Ejército, Martín Granizo. Efe

década de los 90, según los compromisos adquiridos por España en La Haya. Como contrapartida a esta aportación, España recibe contratos tecnológicos e industriales por un valor proporcional a nues-

tra contribución y aporta experimentos españoles en los vehículos espaciales desarrollados por la Agencia y recibe datos e información tecnológica y científica de los experimentos que realizan los 13 países

miembros. Luton comunicó que la ESA está estudiando muy seriamente emplazar la pista de aterrizaje del Avión Espacial Europeo HERMES en instalaciones asociadas en nuestro país.

## Aznar resalta los votos obtenidos por su partido en las elecciones vascas

Madrid (agencias).— José María Aznar ha felicitado al PNV y a José Antonio Ardanza por el triunfo electoral obtenido en las elecciones autonómicas vascas.

Aznar ha señalado que "el PP ha cumplido con creces su objetivo en estos comicios. Se ha conseguido consolidar nuestra presencia en el Parlamento Vasco con un grupo parlamentario. Se han multiplicado por tres el número de escaños; por dos el porcentaje de votos y se ha aumentado, significativamente, el número de votos en todas las provincias".

En opinión del presidente nacional del PP, "todo ello ratifica, el fortalecimiento en el País Vasco de la alternativa nacional que el PP representa".

Entre los datos más significativos, Aznar destacó el descenso de tres fuerzas políticas: PSOE, EA Y EE, subrayando que "se reducen muy significativamente las diferencias entre socialistas y populares, así como la desaparición del mapa político del CDS".

### "Reflexión" de HB

El portavoz de Herri Batasuna, Jon Idógoras, apeló a la 'reflexión' de los partidos del Pacto de Ajuria Enea para que no repitan "esquemas caducos" y no intenten aislar a HB, "porque es imposible".

Idógoras, que ofreció una rueda de prensa en San Sebastián acompañado de los miembros de la Mesa Nacional Tasio Erkizia e Iñaki Esnaola, aseguró que de los resultados electorales se desprende la "clara y rotunda" consolidación de HB como opción política en Euskadi.

## Elecciones vascas: José Antonio Ardanza comienza hoy las consultas

# El PSE condiciona su entrada en el gobierno vasco

Bilbao (Efe).— El secretario de los socialistas vascos, Ramón Jáuregui, aseguró ayer en rueda de prensa celebrada en Bilbao que el PSE-PSOE «no participará en un gobierno de coalición que no sea paritario».

Tras confirmar que mañana se reunirá con el lehendakari en funciones, José Antonio Ardanza, en el marco de una ronda de conversaciones con todos los partidos anunciada ayer por el PNV, señaló que «la estrategia socialista no está hipotecada a la idea de pertenecer al gobierno».

Las condiciones marcadas por Jáuregui para pactar un gobierno de coalición con el PNV se basan, según señaló, «en nuestro programa y en nuestro discurso político, porque no merece la pena estar en un gobierno —añadió— si no se puede cambiar un país en defensa de un determinado sector de la población que nos ha votado».

El secretario del PSE auguró unas conversaciones con los nacionalistas «ni rápidas, ni fáciles» y no quiso pronunciarse sobre la posibilidad de ceder al PNV las consejerías de Industria y Educación, en manos de los socialistas en la pasada legislatura.

También recordó que en 1986 el PSE-PSOE tenía mayor número de escaños que el PNV en el Parlamento Vasco y dejó la presidencia a esta formación nacionalista, por lo que señaló que «en nuestro haber y en el deber del PNV existe esa referencia del pasado. El PSE fue generoso —agregó— y



La ejecutiva del PNV —Ardanza y Arzallus, en la imagen— se reunió para estudiar la formación de gobierno. Efe

esperamos un trato semejante».

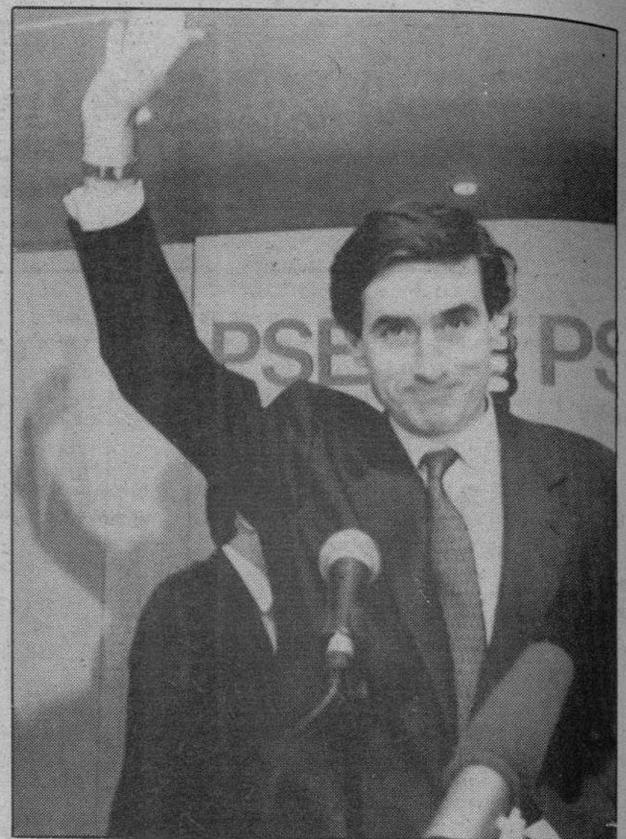
Jáuregui sentenció que, en el caso de que se llegue a este pacto de gobierno, los interlocutores socialistas serán «los representantes del Parlamento Vasco»; y el Gobierno Central, a su juicio, «no tiene por qué dar el visto bueno».

Ramón Jáuregui se refirió también a los resultados obtenidos ayer por su formación política y los consideró buenos «si los enmarcamos en el crecimiento de la opción conservadora que se ha producido en estos comicios y en la abstención, que

nos ha perjudicado».

Sin embargo, aseguró que el PSE-PSOE «está equilibradamente implantado» en la Comunidad Autónoma y «es necesario para la formación de una mayoría absoluta, lo que nos configura —concluyó— en un magnífico escenario de partida para las negociaciones».

También se pronunció sobre las informaciones difundidas hoy por varios medios de comunicación sobre su posible traslado a Madrid y su negativa a repetir en el cargo de vicelehendakari, e indicó que «son intoxicaciones nacionalistas que creo que bus-



Jáuregui, secretario general del PSE, poco después de conocerse los resultados de las elecciones. Efe

can desprestigiarme».

Tras responder con un rotundo 'no' a la idea de marcharse a Madrid, resaltó que «cabe la posibilidad de que yo no esté en el gobierno aunque el PSE participe, pero también cabe la posibilidad contraria. Me pongo a disposición de mi partido».

José Antonio Ardanza inicia hoy con PSE-PSOE y HB una primera ronda de reuniones tendentes a la formación del gobierno vasco, informó la presidencia del Ejecutivo autónomo.

Ardanza, según precisaron las fuentes de Ajuria Enea, ha convocado entre

mañana y el miércoles a todos los candidatos a lehendakari de los partidos políticos que obtuvieron ayer representación parlamentaria, en orden de mayor a menor.

Se reunirán con José Antonio Ardanza el candidato del PSE-PSOE, Ramón Jáuregui, y, más tarde, representantes de HB, coalición, que, según las citadas fuentes, también ha confirmado que acudirá a la residencia oficial del presidente.

El miércoles han sido convocados Carlos Garaikoetxea, Jaime Mayor Oreja, Kepa Aulestia y José Luis Anúa.

## El consejo de administración de Expo 92 apoyó al consejero delegado, Pellón

Sevilla (Efe).—El Consejo de Administración de la Sociedad Estatal Expo 92 no abordó ayer la petición de cese de Jacinto Pellón, pero emitió un comunicado en el que expresó su «total confianza» en su gestión como consejero delegado y le felicitó por «su eficacia en la fiel ejecución de los acuerdos del Consejo de Administración».

La petición de cese aprobada el viernes pasado por el pleno del ayuntamiento de Sevilla fue comunicada verbalmente por el alcalde al presidente de la sociedad estatal, Emilio Cassinello, quien decidirá si la incluye o no en el orden del día de la próxima reunión.

Los integrantes del consejo de administración no quisieron hacer declaraciones y únicamente Emilio Cassinello dijo a los periodistas que se habían tratado los puntos ordinarios del orden del día, con especial referencia a la posible incidencia de la crisis del Golfo Pérsico en la Expo 92.

En un breve comunicado, el Consejo de Administración informó de que el director general del Patrimonio «felicitó de la

buena marcha del proyecto y de la gestión realizada hasta ahora por los organizadores y, especialmente, por la sociedad gestora y su consejero delegado».

Según Cassinello, cuando el acta le llegue oficialmente la trasladará a sus servicios jurídicos para «determinar la procedencia o no de incluirlo en el próximo consejo», que se celebrará dentro de unas cuatro semanas.

El Consejo de Administración de la Sociedad Estatal está integrado por unas 15 personas, entre ellas el consejero de Economía de la Junta, Jaime Montaner; la vicepresidenta del ICI, Pina López Gay, y el ex consejero de la Junta Angel Ojeda.

Cassinello manifestó que la crisis del Golfo Pérsico «no ha tenido hasta



El consejero delegado de la Expo 92, Jacinto Pellón, al término de la reunión en la que no se trató el caso. Efe

ahora repercusiones en las previsiones que habíamos hecho». La ampliación de capital, las relaciones institucionales del

comisario y la aprobación de los reglamentos especiales de la Exposición, los números 9 a 12, fueron los asuntos discutidos.

## El juez prorroga 48 horas la detención de los cinco GRAPO

Madrid (Colpisa).—El juez de la Audiencia Nacional ha prorrogado en 48 horas más la detención en las dependencias policiales de los cinco presuntos miembros del GRAPO detenidos el pasado viernes en Madrid, según confirmaron fuentes policiales. Los terroristas, que disponían de tres pisos "francos" en la capital, permanecen arrestados en los calabozos de la Brigada Provincial de Información, en la Puerta del Sol, donde continúan siendo interrogados por los inspectores encargados del caso.

Los detenidos permanecerán en estas dependencias hasta el próximo miércoles, fecha en la que serán puestos a disposición de la Audiencia Nacional. Las diligencias judiciales serán instruidas posiblemente por el titular del Juzgado Central de Instrucción número 5, Baltasar Garzón, magistrado que se encontraba de guardia cuando se registró la operación policial desarrollada por funcionarios de la Brigada Provincial de Información de Madrid y de la Comisaría General

de Información.

El dispositivo policial permitió la captura del máximo responsable de este grupo terrorista, Fernando Silva Sande, que tenía previsto secuestrar en breve al industrial Alejandro Gómez Durán, sobre cuyas actividades concretas se guarda un absoluto hermetismo en medios policiales. No obstante, algunas fuentes consultadas indicaron que las actividades de la persona elegida como víctima en una nueva acción terrorista se centran fundamentalmente en la promoción inmobiliaria. Junto a Silva Sande resultaron detenidos María Jesús Romero-Vega, Jesús Cela Seoane, Olga Oliveira Alonso y Guillermo Vázquez Bautista.

La policía centra ahora sus investigaciones en seguir la pista y averiguar el paradero de los miembros del GRAPO más conocidos que aún permanecen en libertad. Se trata de Laureano Ortega, considerado en la actualidad el máximo responsable, Pedro Luis Cuadrado Delabat, Encarnación León Lara e Isabel Santamaría del Pino.

Cajeros Automáticos Siempre a su servicio



Diario de Burgos

# ESPECIAL ECONOMIA

El futuro comienza hoy



Coordina: Roberto Granja

N.º 341

Martes, 30 de Octubre de 1990

José Luis Leal, presidente de la Asociación Española de la Banca Privada

## «La Banca debe colaborar en esta crisis aumentando su productividad»

Madrid (Luis-Eduardo Meglioli).—José Luis Leal, presidente de la AEB desde hace cuatro meses, afirma que ante la crisis que vive la economía española, «en el marco del desequilibrio exterior», «estamos con necesidad de corregir nuestros propios desequilibrios, que son más notables desde la crisis del Golfo Pérsico».

Coincide con las previsiones generales en el sentido de que «el año que viene la economía española va a crecer menos que este año».

Aprueba las recientes declaraciones de Mario Conde, sobre la necesidad de «cambiar de política económica», en lugar de pedir más esfuerzos a los ciudadanos y prefiere no opinar sobre lo expresado por Nicolás Redondo, secretario general de la Unión General de Trabajadores, que ha exigido al Gobierno medidas para evitar el aumento del coste de la vida tras el inicio del conflicto iraquí.

—¿Ha cambiado mucho su vida desde que asumió la presidencia de la AEB este mes de Mayo?

—No ha cambiado mucho, porque si bien mis responsabilidades son distintas, en mi vida siempre he dedicado muchas horas al trabajo. Quizá lo que cambia es el ritmo del trabajo, pero no en general.

—Las últimas novedades, los últimos datos económicos hablan de un año malo e inquietante para los banqueros...

—No va a ser un año como el 89, pero tampoco para alarmarse. Dada la crisis existente es normal que el crecimiento sea menor que el del año pasado. Los beneficios van a caer en términos relativos.

—¿Qué cree que debe hacerse?

—Es necesario corregir los desequilibrios exteriores, y hacer una política

económica más restrictiva. Se ha anunciado eso desde el Gobierno, aunque ya se había endurecido la política económica antes de esta crisis.

—De todas maneras, además de esta crisis, ¿qué otros factores cree que han incidido en la reducción del crecimiento?

—Este año la intensificación tan importante de la competencia ha reducido los márgenes, se ha producido una desaceleración de la competencia.

«La Banca debe colaborar aumentando su productividad»

—¿Cómo cree que puede colaborar la Banca en esta emergencia?

—La mejor manera para colaborar es que las empresas y agentes privados intentando aumentar la productividad y la competitividad. Está claro que el aumento del precio del petróleo ha empobrecido el país, entonces hay que

aumentar la productividad, mejorando la competitividad.

—En Estados Unidos los ciudadanos sufren menos las subidas de la gasolina a raíz, como se sabe, de la reducción tan importante de impuestos que hace que el litro cueste sólo 35 pesetas. Se piensa asimismo que en Europa y en España especialmente, el Estado debería compartir más estos incrementos, ¿usted que piensa?

—Creo que el caso de la política energética de los Estados Unidos no puede ser un ejemplo para nosotros, teniendo en cuenta que ese país tiene una situación muy distinta. Es cierto que cada día importa más petróleo, pero Europa es completamente distinta porque tiene una gran dependencia de fuentes energéticas exteriores.

—Nicolás Redondo ha solicitado al Gobierno medidas para evitar el aumento del coste de la vida, mientras que Mario



José Luis Leal, presidente de la AEB. (Foto Antonio F. Navas).

Conde cree que la solución está en que el Gobierno cambie su política económica.

—Mire, yo tengo por norma no comentar otras opiniones, y más desde mi car-

go de presidente.

—Pero, coincidirá más o menos con un presidente de un Banco.

—La opinión de los banqueros básicamente las veo bien.

## Las elecciones celebradas en el sector acentúan la bipolaridad sindical

Madrid (Efe).— La mesa negociadora en el sector de banca estará formada en los próximos cuatro años casi de forma exclusiva por CC.OO. y UGT, una vez que las centrales minoritarias prácticamente han desaparecido del mapa sindical, según los resultados de las elecciones celebradas el pasado viernes.

No obstante, también estarán presentes en la mesa la central vasca ELA-STV y la Confederación Intersindical Gallega (CIG), aunque falta por dilucidar si también tendrán derecho a sentarse en las negociaciones la balear SABEL, o el sindicato «abertzale» LAB.

La Federación Independiente de Trabajadores del Crédito (FITC) sale de la mesa nacional, puesto que ha perdido prácticamente la

mitad de los delegados obtenidos en las elecciones de 1986, al pasar de 900 a 547.

Los dos sindicatos mayoritarios no coinciden en los datos, aunque sí están de acuerdo en que Comisiones ha revalidado su liderazgo en el sector.

Según los datos ofrecidos por la secretaria de la federación de Banca de CC.OO., María Jesús Paredes, esta central obtuvo 2.403 delegados (un 37,8

%), de los 6.350 que se elegían, mientras que UGT consiguió 1.952 (un 30,7 %) y 537 la FITC (8,5 %).

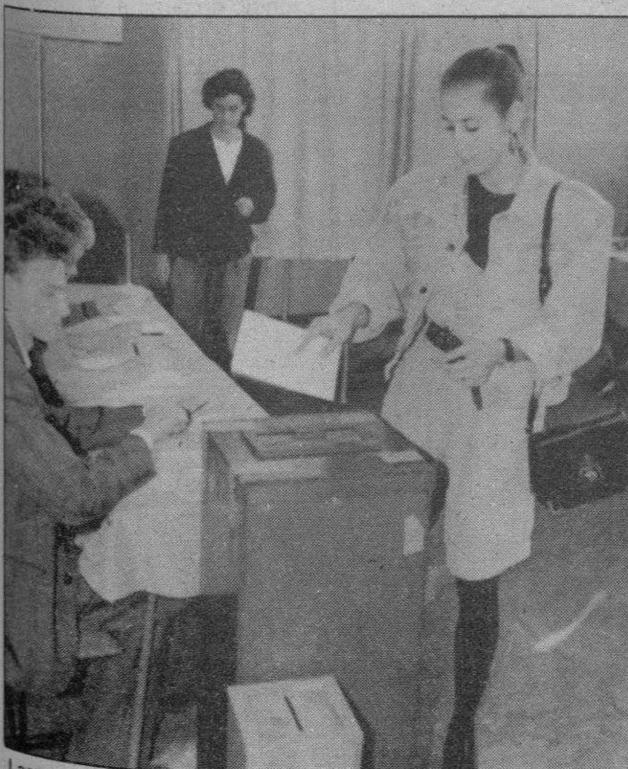
Mientras tanto, los datos aportados por el secretario de banca de UGT, Jorge Díez, indican que esta organización obtuvo 2.077 delegados (un 42,84%), y CC.OO. consiguió 2.213 (un 48,78 %).

En los grandes bancos, CC.OO. ganó en el BBV, Popular y Central, mientras que UGT obtuvo la mayoría en Banesto e Hispano, y la FITC es la fuerza mayoritaria en el Santander.

En el Banco Exterior, las dos centrales coinciden en los datos, de forma que, de los 367 delegados que se elegían, CC.OO. ha obteni-

do 149; UGT, 127; CGT, 32, y USO, 27. El porcentaje de representación en el Exterior indica que CC.OO. aventaja a UGT en 6 puntos porcentuales, con lo que agranda diferencias respecto de las elecciones celebradas en 1986, cuando la distancia era de dos puntos escasos a favor de Comisiones. Jorge Díez aludió también a los resultados obtenidos por FITC, sindicato al que calificó como «no de clase» y que ha sufrido una importante reducción de delegados.

CC.OO. atribuyó la pérdida de FITC y la «relativa» subida de UGT al apoyo que, dijo, la AEB ha ofrecido en los últimos tiempos a la central socialista.



Las elecciones sindicales en la Banca se celebraron el viernes.

CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

PAGATODO



Solicitelas

## Las pensiones asistenciales podrían elevarse a 28.000 pesetas

Madrid (Colpisa, E.G.).— Las pensiones asistenciales podrían elevarse a 28.000 pesetas en 1991, según manifestaron responsables de CC.OO después de una entrevista mantenida con miembros del grupo parlamentario del PSOE. Asimismo, los representantes del sindicato expresaron su esperanza de que la reforma fiscal se retrase y ello permita fórmulas puente entre la legalidad vigente y la nueva Ley, que supongan un alivio para las rentas del trabajo.

El portavoz socialista de la reunión, Ciriaco de Vicente, evaluó el encuentro como «positivo y cordial». No descartó que su grupo apoye algunas de las demandas sindicales e introduzca enmiendas en el proyecto de Presupuestos Generales, si bien, rehusó concretar cuáles podrían ser los cambios. «Somos sensibles, aunque existen algunas propuestas sindicales que chocan con el marco del presupuesto de 1991», dijo.

Ciriaco de Vicente insistió en que el proyecto con las cuentas del Estado obedece a una situación nueva originada por la crisis del Golfo. «El conflicto nos ha obligado a una distribución que no era la prevista» puntualizó.

El diputado socialista también explicó al término del encuentro que su grupo no puede asumir determinadas reivindicaciones que deben concertarse vía concertación.

«No parece pertinente que el Parlamento se convierta en un instrumento que obvie lo que debe contener la concertación» añadió.

Después de la reunión, los miembros de Comisiones se mostraron esperanzados sobre la posibilidad de que las pensiones asistenciales se eleven a 28.000 pesetas al mes para 1991 y en el retraso de la entrada en vigor de la Ley de reforma fiscal.

En cambio no se manifestaron nada optimistas sobre el cumplimiento de la sentencia del Tribunal Supremo, que a su juicio, supone el cobro de pagas extraordinarias para cerca de un millón y medio de parados, que durante años han percibido prestaciones asistenciales.

Desde hace semanas los sindicatos reclaman pensiones asistenciales de 28.000 pesetas al mes.

Esta demanda, según argumentan las centrales, obedece al retraso de la entrada en vigor de la Ley de Prestaciones no Contributivas, que recoge como cantidad de partida 26.000 pesetas al mes, pero que también contempla el compromiso de que esa cuantía el 1 de enero de 1992 sea de 30.000 pesetas.

En cuanto al retraso de la Ley de reforma fiscal, CC.OO. considera conveniente la demora para que se apliquen fórmulas «puente» que permitan una mejor adaptación de las rentas del trabajo a los cambios introducidos en la fiscalidad.

La Administración reduce las inversiones reales y las transferencias de capital

## El crecimiento anunciado por Agricultura corresponde a previsiones de ingresos del FEOGA

Madrid (Colpisa, Fernando Aldea).— Los presupuestos previstos para el próximo año para el Ministerio de Agricultura, de acuerdo con el proyecto aprobado por el Gobierno, contemplan un teórico incremento del 13,3% en relación con las cantidades asignadas el año anterior. Sin embargo, esta cifra no pasa de ser una mera previsión en cuanto depende fundamentalmente de las aportaciones que se hagan desde la Comunidad a través del Feoga-garantía.

Por el contrario, las inversiones reales previstas por la Administración española y que llevan parejas las ayudas comunitarias, se han mantenido estabilizadas o con una ligera reducción. En consecuencia, los recortes anunciados en su día por el Ministro de Economía y Hacienda para el Ministerio de Agricultura se han producido y, lo más grave, es que esta actuación se produce en un momento en el que resulta inaplazable que el sector acometa un proceso de profunda reestructuración y reconversión que en ningún caso va a venir a través de los fondos del Feoga-garantía.

De acuerdo con el conjunto de los datos contemplados en el proyecto de presupuesto para Agricultura, se puede deducir que habrá menos dinero para inversiones mientras los aumentos en el volumen de ayudas comunitarias va a corresponder especialmente a una serie de sectores en su proceso de integración en la Comunidad como sucede con los casos de los aceites. El de oliva va a lograr una ayuda al consumo de unas 60 pesetas por litro y también se van a incrementar sen-

siblemente las ayudas para la comercialización y exportación en su caso de las semillas y aceite de girasol. Sin embargo, no parece que los presupuestos del Ministerio de Agricultura, a la hora de hacer estimaciones sobre el aumento de ingresos del Feoga-garantía, hayan tenido en cuenta las previsiones de recortes que se anuncian ante las negociaciones próximas del Gatt en el final de la Ronda Uruguay.

A grandes cifras, como señalan los responsables de la Asociación Agraria - Jóvenes Agricultores, resulta engañoso el proyecto de Presupuestos para este departamento y, como suele suceder en tantas ocasiones, las macromagnitudes ocultan los problemas reales. Y, la situación real en el sector agrario durante los próximos años va a ser la falta de dineros suficientes para acometer el proceso de reformas estructurales, de ayudas a los diferentes colectivos a través de programas como jubilaciones anticipadas, ayudas a las rentas o para el abandono de tierras. Incluso en este último caso, de poco sirve que se hayan aumentado en unas pesetas las com-



Las ayudas al campo español dependen de las inversiones que conceda la CEE.

pensaciones por hectárea, cuando no existe una agilidad y voluntad política para que los agricultores se acojan a ese programa, no para dejar el país hecho un desierto sino tratando por ejemplo de incentivar mucho más el destino de tierras marginales a la producción forestal.

### Más pero menos

Según los datos contenidos en esos presu-

puestos, la cantidad total para el Ministerio de Agricultura es de 555.000 millones de pesetas, lo que suponen un aumento superior al 10% respecto a los 501.000 millones del año anterior. Pero la cifra resulta engañosa y merece un pequeño desglose para entender su significado. Desde el ingreso en la Comunidad, cada vez suponen más volumen los recursos aportados por Bruselas, especialmente en lo que se refiere a los

dineros para regulación de mercados o ayudas directas a la producción. En 1989, las ayudas recibidas del Feoga-garantía alcanzaron los 224.000 millones de pesetas. En los presupuestos para 1991 se estima que esos recursos van a elevarse a 314.000 millones de pesetas, lo que significa un aumento del 40,3%. En consecuencia, ahí está la partida que realmente crece en los presupuestos del Ministerio de Agricultura. Se trata simplemente de una estimación.

No parece que se haya tenido en cuenta el impacto de la propuesta que se discute actualmente en la Comunidad sobre recortes de ayudas, aunque en buena lógica hay sectores como las grasas que, al incorporarse este año a los nuevos mecanismos reguladores, van a ver aumentar las ayudas.

Si dejamos a un lado los gastos o ingresos previstos desde el Feoga-garantía, el presupuesto del Ministerio de Agricultura que en 1990 era de 277.000 millones de pesetas, pasaría el próximo año a 240.500 millones de pesetas, lo que supone una reducción del 13,3%.

Desde esta perspectiva, difícilmente se puede hablar de un presupuesto en crecimiento, cuando el aumento corresponde fundamentalmente a los ingresos previstos por la Comunidad para ayudas directas a los sectores de la producción. La asignatura pendiente del Ministerio pasa por ayudas para reconvertir diferentes sectores, por apoyar las inversiones reales y los programas cofinanciados por la Comunidad para abandonos de tierras, aumento del medio forestal, jubilaciones anticipadas o ayudas a las rentas.

## Los recortes de Bruselas

Meses llevan ya la Comisión de la Comunidad y los ministros de Agricultura debatiendo la que será la propuesta de la CE ante la reunión final de la Ronda Uruguay del Gatt sobre reducción de subvenciones al sector agrario. A grandes rasgos, las cifras que se han presentado como principal escaparate de esa propuesta se concretaban en un recorte de las ayudas para productos importantes como cereales, leche o carnes en un 30 por ciento mientras para otros ese porcentaje se reducía al 10 por ciento, como en el caso de vino, tabaco, frutas o verduras.

Unas reducciones en las ayudas al sector agrario en esos porcentajes, si se aplicasen de golpe, supondrían el caos en el campo. La propuesta de la Comisión es realmente dura, sobre todo porque se produce como continuación ya de un duro proceso de ajuste y en las últimas semanas ha sido utilizada por unos para demostrar una situación dramática en el campo mientras desde el Ministerio de Agricultura se trataba de quitar hierro a la misma, aunque se reconocía su carácter negativo para el sector agrario. Desde esta perspectiva, convendría hacer algunas puntualizaciones.

Se trata de una propuesta que se aplicaría en un periodo de cinco años, hasta 1996, por lo cual los efectos se dejarían sentir progresivamente. Es un consuelo que sir-



Carlos Romero, ministro de Agricultura y Ganadería.

ve para poco en cuanto se trata simplemente de continuar la ofensiva de la propia Comunidad en los años precedentes, casi justo desde el ingreso de España en la Comunidad.

Las reducciones previstas del 30 o el 10 por ciento en los niveles de ayudas se hacen a partir de los apoyos recibidos por el sector agrario en 1986, razón por la cual la reducción que resta por hacer en los próximos cinco años es inferior.

El Ministerio de Agricultura señalaba días pasados que en los últimos cuatro años las reducciones

han sido ya del 15 por ciento en los niveles de ayudas, razón por la cual el tramo a completar sería en el peor de los casos de otro 15 por ciento.

La propuesta de Bruselas no es como un asesinato violento para el sector agrario de la CE, especialmente para las producciones más caras a efectos de las arcas comunitarias.

Se trata de una muerte por asfixia, una política que en los últimos años ha supuesto una mayor marginalidad para las explotaciones menos competitivas y que va a continuar en el futuro.

# España y el nuevo equilibrio europeo

Antxon Sarasqueta

**L**AS previsiones oficiales de crecimiento en España para 1991 se sitúan en el 2,5 por ciento, frente al 3,6 de este año y a una cifra superior al 4,5 en los últimos ejercicios. El índice de inflación de 1990 se sitúa en el 7%.



La fotografía muestra la secretaria general del Parlamento Europeo en Luxemburgo.

**H**ASTA ahora, España ha tenido un peso inferior dentro de la CE. El motivo está, en parte, en sus desequilibrios económicos y sociales, pero sobre todo en algunos condicionantes políticos e históricos de primer orden.



A Jacques Delors le ha molestado los cambios del Gobierno.

aprendida la lección de los errores del pasado, cuando se enfrenta con el resto de la comunidad internacional a otro cambio de ciclo histórico. De momento cabe anotar que, a pesar de los vaivenes de los últimos años, España ha abandonado su reclusión periférica, aunque en amplios sectores de la sociedad todavía anida la herencia que dejó el «ensimismamiento nacional».

¿Cómo se sitúa España en el sur de Europa frente al nuevo orden internacional? Este es un país que -debe recordarse- representa a una potencia media regional, de acuerdo con sus medios naturales: 40 millones de habitantes, 10.000 dólares de renta per cápita, liderazgo cultural en la comunidad de habla hispana y un cierto valor histórico y estratégico. Nación que hoy sufre fuertes desequilibrios internos y externos, en términos europeos, y la carencia de un eje en un rumbo de una doctrina estratégica nacional. España arroja el mayor déficit comercial de la CE. En agosto superó los dos billones de pesetas, y se estima en más de tres billones a final de año el déficit comercial español. Las previsiones oficiales de crecimiento para 1991 se sitúan en el 2,5 por ciento, frente al 3,6 por ciento de este año y una cifra superior al 4,5 por ciento en los últimos ejercicios. El índice de inflación para finales de 1990 se sitúa en el 7 por ciento, y el desempleo supera el 17 por ciento (contando el volumen de mercado oculto).

Los dos últimos datos indican que la producción industrial española ha descendido en el último año muy por encima de las europeas (-1,3, frente a la subida de 1 de Francia y el 4,7 de Alemania), mientras el incremento de salarios se sitúa en la tabla más alta, con el 5,3 (al lado del 5,6 alemán y por encima del francés). El desempleo aumentó en dos puntos en el índice anual del verano, doblando o casi triplicando las tablas de las principales potencias de la CE. El mercado negro que se esconde en este índice también hay que considerarlo como un factor de «anomalía» y desequilibrio. El precio del dinero desborda también cualquier media comunitaria. Estas cifras sirven como referencia de un cuadro español desnivelado dentro de la región europea, el cual exige una perspectiva de cambio para el futuro que invierta las actuales tendencias.

Hasta ahora, España ha tenido un peso desproporcionadamente inferior dentro de la CE. El motivo está, en parte, en sus desequilibrios económicos y sociales, pero sobre todo en algunos condicionantes políticos e históricos de primer orden. Dictadura y veto francés a la entrada en ella. Los intereses europeos y nacionales coinciden en una base de estabilidad y crecimiento. Ambos se pueden quebrar por la miopía de los falsos nacionalismos, nuestra debilidad

cobran un mayor valor. En este papel, como símbolo histórico y actual, figura la ONU, donde el frenesí diplomático, las disputas y los acuerdos sirven estos días para abrir los informativos de televisión de todo el mundo. El conflicto del Golfo y su amenaza de guerra provoca toda su atención. Las organizaciones privadas tienen otra dimensión, pero resultan foros de gran relieve por el nivel de sus participantes y de sus análisis. Mantienen vivos los entramados de la sociedad y sus instituciones.

La Comisión Trilateral es una de estas organizaciones. Acoge a miembros de diversos estamentos e ideas de Japón, Estados Unidos y Europa; nació en 1973 bajo el impulso de David Rockefeller. En su reunión de Venecia (20-21 octubre) trazó un perfil de futuro: ¿Cuál es el horizonte europeo y cuál la dirección de la nueva era global? Destacó el interés por una Europa abierta. ¿Puede la CE cerrarse a otros países europeos? La CE y el conjunto de Europa, después de la apertura del Este y de la unidad alemana, está generando nuevos equilibrios. La propia Alemania se ha apresurado a establecer el eje Bonn-Moscú con fines duraderos. El mercado único y los diversos procesos de unidad europea se superponen con un resurgimiento de nuevas superpotencias nacionales, Alemania y Japón. Es inútil negar la existencia de dos velocidades en la CE: hay más de dos. Sin la recuperación de fuertes y estables equilibrios internos-regionales, sociales y económicos- no se dispone de las armas necesarias para apuntalar los ejes que garantizan los equilibrios europeos. De la misma manera que un país como España no puede admitir por más tiempo la técnica francesa de tolerancia con el terrorismo desestabilizador que actúa en España, ni dejar que el contencioso de Gibraltar se prolongue hasta que intervengan "la fuerza de los hechos". Son focos de tensión permanentes, con Ceuta y Melilla al fondo.

Es uno de los cambios más notables en las rela-

ciones de consenso del nuevo orden internacional. El mapa de la posguerra ha cambiado. Europa ha cambiado. También la sociedad. ¿Han cambiado sus líderes y el pensamiento sobre la vieja concepción del equilibrio? Fue el presidente John Adams quien comentó irónicamente: "Mientras todas las ciencias han avanzado, el gobierno se mantiene algo mejor ahora que hace tres mil años".

La Europa liberal es la Europa pluralista, creativa y tolerante. Morín recuerda que, "en apariencia", democracia y totalitarismo tienen un mismo fundamento. Más por la obsesión de que exista una sola moneda o un mando único y férreo en la Banca, la libertad, justicia y el progreso europeos pasan por abolir inútiles burocracias y las subvenciones que sostienen los privilegios de unos agricultores a costa de los demás y en perjuicio de la mayoría de los sectores y contribuyentes. La Europa liberal no puede ser la del culto al proteccionismo que cierre sus fronteras en lugar de esforzarse en generar su propia capacidad competitiva en los mercados de la televisión o el automóvil, o renovar su cultura para convivir en una sociedad multirracial que la era global la hace inevitable.

Proceso abierto, al que España puede contribuir con exigencia crítica y en defensa de sus intereses mediante una política basada en los nuevos equilibrios multipolares del continente y los dos mares de sus costas. España tiene que decidir si además de vivir la Europa abierta, multicolor y multinacional, está dispuesta a asumir un mayor protagonismo regional en su zona de influencia. Para Europa, es la hora de establecer sus nuevos equilibrios, abiertos y competitivos, pero sin falsear las reglas del "interés común" en sus relaciones. El equilibrio significa una combinación ajustada de las fuerzas. No el sometimiento o la dependencia, que hicieron del pasado una tragedia. Sin olvidar, como decía Raymond Arón, que "el sentido histórico de los acontecimientos cambia el desarrollo de sus consecuencias".

interior, y por las otras amenazas, que incluyen el choque de culturas con el mundo islámico, y los fenómenos de terrorismo, el narcotráfico y la destrucción del medio ambiente.

El Gobierno español ha ofrecido signos de algunos cambios, con resultados significativos en su posicionamiento estratégico. Alineándose con Alemania e Inglaterra frente al Plan Delors, de rápida integración monetaria, y apostando por un proceso más dilatado. Si han sido percibidos algunos cambios en la estrategia europea del Gobierno español, éstos coinciden con una nueva conciencia en la oposición de centro-derecha y en algunos sectores de la opinión pública. Pasando de la

"utopía" europea al "realismo" europeo. El líder del PP, José María Aznar, es partidario de la baza multilateral dentro del ámbito europeo, sin condicionar la estrategia al mimetismo con la potencia vecina -dominante en la relación bilateral-. El ex ministro y euro-parlamentario Marcelino Oreja ha sugerido un plan de revisión interna ante los nuevos equilibrios europeos.

El cambio de signo del Gobierno español ha molestado a J. Delors, presidente de la Comisión y autor de un diseño de rápida integración monetaria, que tratará de acelerar en la próxima "cumbre" intergubernamental en Roma.

En tiempos de crisis, los foros internacionales



# ANTE EL «DIA UNIVERSAL DEL AHORRO»

## FALLO DEL CONCURSO DE PREMIOS DE LA CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

### Referencia a la sesión del Consejo de Administración

### Fue aprobado el programa de actos y concesión de los siguientes premios en el DIA UNIVERSAL DEL AHORRO»

Estos premios son independientes de la entrega tradicional de donativos a CENTROS ASISTENCIALES EFECTIVOS de nuestra capital y provincia, por importe de CINCO MILLONES DE PESETAS

#### PRIMERA

- Don Benigno Martínez Moradillo y doña Francisca Fernández Fernández.
- Don Cándido Beato Beato y doña M.ª Asunción Esteban Cob.
- Don Mariano Alonso Gómez y doña Florentina Gómez Arce.
- Don Fortunato Pérez Alonso y doña Piedad González Martínez.
- Don Cirilo Izquierdo Fernández y doña Antonina Ibeas Ruiz.
- Don Lucio González González y doña Vicenta Martínez Martínez.
- Don Germán Temiño Valdivielso y doña Perpetua Sagredo García.
- Don Félix López López y doña Domiciana Fernández Díez.
- Don Rafael Madrid Gutiérrez y doña Amalia Sagredo Caballero.
- Don Vicente de la Fuente Miñuez y doña Visitation Benito Bárcena.
- Don Gerardo González Miguel y doña Eloísa Vivar Pedrosa.
- Don Domingo García López y doña Aurora Pérez Ruiz.
- Don Luciano Pérez Ruiz y doña M.ª Asunción Pérez Santamaría.
- Don Florentino Ruiz Mata y doña Victoria Mata Delgado.
- Don Arturo Orcajo Bascos y doña Jacinta López Franco.
- Don Ambrosio Santamaría Rojo y doña Sabina Benito Santamaría.
- Don Fidel Rojo Miñón y doña Ascensión Miñón Arce.
- Don Nicolás Pineda Ruiz y doña Tomasa García Juez.
- Don Constantino Delgado González y doña Ana Delgado Sadornil.
- Don Arsenio Ruiz Palacios y doña Damiana Mariscal Romero.
- Don Esteban López Vicario y doña Petronila Briongos Ortega.
- Don Ramón Santos Arnáiz y doña Felisa Nogal Arnáiz.
- Don Justino Martínez Moradillo y doña Isabel Conde Martínez.
- Don Elías Gutiérrez Gutiérrez y doña Sofía Martínez Alonso.
- Don Teófilo Moral Pérez y doña Asunción Ortega Pedrosa.
- Don Tomás Delgado Villarubia y doña Angela González del Río.

#### ZONA OESTE (Villadiego, Melgar, Castrojeriz)

- Don Félix García Toledano y doña Ignacia Miguel Calleja.
- Don Víctor García del Río y doña Albina Peña Gutiérrez.
- Don Cirilo Santamaría Expósito y doña Perseveranda Calleja Santamaría.

- Don Eutiquio García Medina y doña Maura Aparicio Merino.
- Don Emeterio Calvo Somavilla y doña Maximina Ortega Cordero.
- Don Angel Palacín Pérez y doña Quintina Blanco Dorao.
- Don Severino Galerón Martínez y doña Dorotea Ortega Valdeolmillos.
- Don Daniel Herrera Martínez y doña Eroteides Herrera Ariza.
- Don Apolonia Santidrián Velasco y doña Mercedes Espinosa Huamán.
- Don Celestino Campo Rosales y doña Elpidia Fernández Benito.
- Don Emiliano García Pérez y doña M.ª Patrocinio González Benito.
- Don Dionisio Alcalde Merino y doña Antonina Moradillo García.
- Don Adrián Alcalde Martín y doña Ageda de la Hera Gutiérrez.
- Don Orestes Torra Orrasco y doña Humildad Platero Campo.
- Don Angel Larraga Ortega y doña Petra Irazabal Ortiz.
- Don Francisco Velasco Conde y doña Concepción Cubillas González.
- Don Florencio Ladrero Corcuera y doña Juliana Tubilijas Tobalina.
- Don Sebastián del Olmo Pérez y doña Margarita Alonso Galbarros.
- Don Hermirio Ruiz de Auñer y doña Fortunata Marrón Taboada.
- Don Sidonio Arín Pérez y doña Felisa Arce Urruchi.
- Don Silvino Salazar Izquierdo y doña Valeriana T. Giménez Valle.
- Don José M.ª Cuellar Fernández y doña Encarnación Mijangos López.
- Don Eucario Alonso Ruesga y doña Julia Herrero Fernández.
- Don Eulogio Corcuera Gómez y doña Marcelina Ruiz Herrán.
- Don Angel España Ortiz y doña Felisa Cadizanos Ortiz.
- Don Aquilino Ruiz Ruiz y doña Eloísa Vazquez Ortiz.
- Don Vicente Andrés Ruiz y doña Agripina Vadillo Ortega.
- Don Vicente Gómez Pérez y doña Amada Alonso García.
- Don Anselmo García Vallejo y doña Casilda Alonso Arrate.
- Don Santiago Zaldo Serrano y doña M.ª Begonia V. García Basoco.
- Don Primitivo Herrero Rabanos y doña M.ª Pilar Alicia Ochoa.
- Don Vidal Ferrer Acero y doña Julia de Benito Zaldo.
- Don Inocencio Brieva Calvo y doña Martina González de las Heras.
- Don Saturno Medina Arnáiz y doña M.ª Piedad Cámara Ayala.
- Don Víctor Cámara Oca y doña Bibiana Cámara Ayala.
- Don Vicente Uzquiza Ruiz y doña María Villar Espinosa.
- Don Marcos García Esteban y doña Valeriana de Benito Fernández.
- Don Valeriano Fernández Estéfano y doña Juana González Martínez.
- Don Fernando Díez Alonso y doña Adela Alonso de Armiño López.
- Don Fernando Padilla Bonachía y doña Filomena Valdivielso Tamayo.
- Don Antonio Padrones Lete y doña Angela Padrones Núñez.
- Don Felipe García Sáiz y doña Natividad Blanco Fernández.

#### ZONA NORTE

- Don Cándido Pérez Peña y doña Primitiva García Peña.
- Don Gonzalo Gómez Fernández y doña Virginia Vallejo Zamora.
- Don Ricardo Fernández Alonso y doña Pilar Quintano Pérez.
- Don Modesto Ortiz Madrazo y doña María Fernández Sáinz-Aja.
- Don Julio Ruiz Revuelta y doña Aurora Cervero Gómez.
- Don Antonio Pinedo Sáinz y doña Asunción López López.
- Don José Luis Pardo Campo y doña Fidela Hierro Sancho.
- Don Amós Peña Peña y doña Teresa Díaz Fernández.
- Don Ignacio Cuesta Peña y doña M.ª Encarnación Gómez Ruiz.
- Don Ramón Angulo Cortazar y doña Felisa Gómez García.
- Don Pedro Fernández Alonso y doña Silvina González Pérez.

- Don Bernardo Armiño Arce y doña Clementina López García.
- Don Vicente López González y doña Elisa López López.
- Don Matías Ruiz Ruiz y doña Martina Martínez Santamaría.
- Don Bernardino Pereda Pereda y doña Petra Baranda Llerena.
- Don Alejandro Asensio González y doña María Pereda Pereda.
- Don Vicente Sáinz García y doña Magdalena Alday Recio.
- Don Martín Cea Olmo y doña Felisa Arroyo Cea.
- Don José de la Iglesia Vallejo y doña Francisca González de la Iglesia.
- Don David Díez Sáez y doña Trinidad López Iruigüey.
- Don Luis Fernández Bañuelos y doña Perpetua Bañuelos Recio.
- Don Constantino Fernández Fernández y doña Esperanza Fernández Bañuelos.
- Don Julián Fernández Huidobro y doña Marta López Esteban.
- Don Plácido Hojas Olmo y doña Celedonia Arroyo Santamaría.
- Don Alberto Manjón Manjón y doña Clara Merino Manjón.
- Don Pedro Rodríguez Rodrigo y doña Lucila Arroyo Rodríguez.
- Don Elías Plagaro Castresna y doña María Nieves Orive Villodas.
- Don Gregorio Salazar Perea y doña Lucinia Salazar Ortiz.
- Don José Díez Ruiz y doña Herminia Ruiz Ortiz.
- Don Constantino Brizuela Torre y doña Antidia Toribio Fernández.
- Don Fabián Ruiz González y doña Patrocinio López Peña.
- Don Santiago Basines Miguel y doña Matilde Sáez González.
- Don Lorenzo Pereda Monasterio y doña Bertila Sáinz-Maza Sáinz-Aja.
- Don Benito Cortés Vivanco y doña Felisa García Villodas.
- Don Patricio Villarán Villarán y doña Julia Ruiz-Bravo Gómez.
- Don Pedro Antuñano Laya y doña Teodora Ortiz Ortiz.
- Don Francisco Oteo Corral y doña Martina Villota Vallejo.
- Don Luis Vivanco Martínez y doña Rosalía Cortés García.
- Don José Alonso Alvarez y doña Mercedes Alvarez Sáinz-Baranda.
- Don Luis Romano Cajigas y doña Ignacia Puente Ramírez.
- Don Andrés Arceo Ortega y doña Lucrecia Zorrilla Pereda.
- Don Buenaventura Benito Zorrilla y doña Casilda Alvarez Baranda.
- Don Benicio Ortiz Blanco y doña Amalia Gómez Miranda.
- Don Pablo Lucasherrán Aizpuru y doña Juana Quintanilla Edeso.
- Don Ricardo Alonso Aizpuru y doña Jesusa Llanos Miranda.

#### Zona Este (Belorado, Bureba, Miranda...)

- Don Otilio Martínez Marín y doña Estefanía Barrio Moneo.
- Don Albino Bonalzar Valladolid y doña Victoria Calleja Corral.
- Don Demetrio Valladolid Zamora y doña Juliana Román Zamora.
- Don Laurentino Hernández González y doña Aniana Román Herrero.
- Don Gumersindo Gayangos Mendoza y doña Gloria Riaño Busto.
- Don Francisco Tabiega García y doña Severina Manero Campo.
- Don Orestes Torra Orrasco y doña Humildad Platero Campo.
- Don Angel Larraga Ortega y doña Petra Irazabal Ortiz.
- Don Francisco Velasco Conde y doña Concepción Cubillas González.
- Don Florencio Ladrero Corcuera y doña Juliana Tubilijas Tobalina.
- Don Sebastián del Olmo Pérez y doña Margarita Alonso Galbarros.
- Don Hermirio Ruiz de Auñer y doña Fortunata Marrón Taboada.
- Don Sidonio Arín Pérez y doña Felisa Arce Urruchi.
- Don Silvino Salazar Izquierdo y doña Valeriana T. Giménez Valle.
- Don José M.ª Cuellar Fernández y doña Encarnación Mijangos López.
- Don Eucario Alonso Ruesga y doña Julia Herrero Fernández.
- Don Eulogio Corcuera Gómez y doña Marcelina Ruiz Herrán.
- Don Angel España Ortiz y doña Felisa Cadizanos Ortiz.
- Don Aquilino Ruiz Ruiz y doña Eloísa Vazquez Ortiz.
- Don Vicente Andrés Ruiz y doña Agripina Vadillo Ortega.
- Don Vicente Gómez Pérez y doña Amada Alonso García.
- Don Anselmo García Vallejo y doña Casilda Alonso Arrate.
- Don Santiago Zaldo Serrano y doña M.ª Begonia V. García Basoco.
- Don Primitivo Herrero Rabanos y doña M.ª Pilar Alicia Ochoa.
- Don Vidal Ferrer Acero y doña Julia de Benito Zaldo.
- Don Inocencio Brieva Calvo y doña Martina González de las Heras.
- Don Saturno Medina Arnáiz y doña M.ª Piedad Cámara Ayala.
- Don Víctor Cámara Oca y doña Bibiana Cámara Ayala.
- Don Vicente Uzquiza Ruiz y doña María Villar Espinosa.
- Don Marcos García Esteban y doña Valeriana de Benito Fernández.
- Don Valeriano Fernández Estéfano y doña Juana González Martínez.
- Don Fernando Díez Alonso y doña Adela Alonso de Armiño López.
- Don Fernando Padilla Bonachía y doña Filomena Valdivielso Tamayo.
- Don Antonio Padrones Lete y doña Angela Padrones Núñez.
- Don Felipe García Sáiz y doña Natividad Blanco Fernández.

#### BODAS DE ORO:

Obsequios especiales para aquellos clientes que lo sean con 5 años de antelación y que justifiquen que en el año 1990 cumplen sus «Bodas de Oro» matrimoniales o de profesión religiosa.

#### BURGOS CIUDAD

- Don Pedro Nieto Aguilar y doña Daniela Hernando.
- Don Serapio Bernal Tobar y doña Rufina Illera Pampliega.
- Don Celestino Colina Alegre y doña Balbina González Hernando.
- Don José Cantero Laredo y doña Emiliana González Alonso.
- Don Francisco Lomas Sadornil y doña Elisa Beato López.
- Don Celso Chinchón Nuez y doña Angeles Lara Fernández.
- Don Julián Reoyo Pérez y doña Julia Mariscal Delgado.
- Don Crescencio González López y doña Cristina Aguado Calle.
- Don Federico Revilla Blanco y doña Victoria López Cuñado.
- Don Emilio Casado Llop y doña M.ª Teresa Pérez Ballesteros.
- Don Timoteo Hernando Ortega y doña Gregoria Lara Santiuste.
- Don Saturnino Rodríguez Coca y doña Marciana de la Peña Moneo.
- Don Darío Humada Alonso y doña M.ª Concepción Ortega Alonso.
- Don Luis Espiga Pérez y doña M.ª Carmen González Fernández.
- Don Amado Ruiz Carrillo y doña Eufemia Alcalde Santos.
- Don Marcelino Renedo González y doña Constantina González Iglesias.
- Don Fidenciano Sáiz Grañón y doña M.ª Paz Mata Fernández.
- Don Dámaso Bartolomé Bartolomé y doña Emilia Carcedo Mariscal.
- Don Antonio Ceballos Inés y doña Teonila Lara Villaverde.
- Don Agustín Burgos Córdoba y doña Hilaria Chasco Cerborain.
- Don Sebastián García Marcos y doña Jesusa Fernández Ruiz.
- Don Julio Velasco Arce y doña Valentina Barriosa Trastrilla.
- Don Joaquín Angulo Martín y doña Leonides Angulo García.
- Don Miguel Ibáñez Camarero y doña Severina Sánchez Andino.
- Don Angel García Cormiero y doña Teresa Ibáñez Camarero.
- Don Castor Rodríguez García y doña Anastasia Pascual Rubio.
- Don Juan Calvo Conde y doña Eulalia de la Hera González.
- Don Anastasio Martín Campomar y doña Victoria Vadillo Torre.
- Don Máximo Marijuán Marijuán y doña Angelita Vicario Cámara.
- Don Domingo Santamaría Espinosa y doña Eustaquia zamora Montes.
- Don Epifanio Villanueva González y doña Constantina Varona García.
- Don Francisco Hoyuelos Hoyuelos y doña Crescencia Antolín Basurto.
- Don Hermenegildo Cantera Perosanz y doña M.ª Pilar Cob Bartolomesanz.
- Don Martiniano Sancho Ortega y doña Teresa Miguel González.
- Don Hipólito Cámara Ayala y doña Eulogia Cámara Cámara.
- Don Felipe Heras Serrano y doña Antonia Santamaría Alonso.
- Don Eulogio Castro Castro y doña Celestina Castro Castro.
- Don Fulgencio Pérez Mediavilla y doña Felisa del Pozo Carpintero.
- Don Máximo Martín García y doña Cesárea Sancho Gómez.
- Don Pedro Herrera Arauzo y doña Balbina Fernández Mozo.
- Don Domingo García Fernández y doña Esperanza Rodríguez Fernández.
- Don Zacarías Monedero Ibáñez y doña Ascensión Gómez Renedo.
- Don Florencio Izquierdo Ibeas y doña M.ª Maeso Montejo.
- Don Aurelio Escribano Parra y doña Leonor Aguilar González.
- Don Alejandro del Alamo Santamaría y doña Elena Sáez Sáiz.
- Don Cecilio González Novio y doña Petra Izquierdo González.
- Don Antonio Lomas Miguel y doña Julia Martínez Gómez.
- Don Victoriano Paniego Paniego y doña Teresa Cano Rivera.
- Don Aquilino Sáiz Miguel y doña Teófila Rodríguez Alonso.
- Don Valentín Gutiérrez Arcos y doña Marcelina Arroyuelo Villanueva.
- Don Primitivo del Río Toledano y doña Carmen Rincón Círculos.
- Don Juan Ribas Villar y doña Francisca Bernat Vila.
- Don Luis Díez Pardo y doña Rosario Barrio López.
- Don Félix Ayuso Benito y doña Eulalia Paniego Andrés.
- Don Pablo Martín González y doña Amalia Tobalina López.
- Don Salvador Blanco González y doña Angela Díez Arnáiz.
- Don Ramón Valderrama Pérez y doña M.ª Sáiz Pérez.
- Don Dionisio Reoyo Pérez y doña Primitiva Franco Reoyo.
- Don Manuel Sáiz Fernández y doña Emilia Ramírez Almendres.
- Don Esteban Hurtado Acinas y doña Marina Muñoz Quintanilla.
- Don Clemente García Alonso y doña Aurelia Conde Alonso.
- Don Agustín Mansilla Arnáiz y doña Victoria Aledo Melgosa.
- Don Gabino Hidalgo Pozo y doña Rosario Hidalgo Sáiz.
- Don Teófilo Caño Vessa y doña Tomasa Frías Díaz.
- Don Domingo Santiago Pérez y doña Florentina Nebreda Antón.
- Don Máximo García Martínez y doña Jesusa Bañuelos Basconillos.
- Don Julio Arcos Santos y doña Rosario Arcos Puente.
- Don Juan Guzmán Berrocal y doña Baudilia Herrero Leranes.
- Don Eladio Maté Delgado y doña Felicitas Ruiz Pérez.
- Don Emilio Cariete Miguel y doña Sergia Ruiz Bayona.
- Don Antonio Martínez Gutiérrez y doña Consuelo Sierra Santos.
- Don Rufino Maure Val y doña Isabel Puente Martínez.

- Don Fernando García Castrillejo y doña Victoria de María Fresno.
- Don Salvador Palacios Gozalo y doña Justina Pérez Aparicio.
- Don Francisco García Martínez y doña María García Hoyuelos.
- Don José Gutiérrez Gallo y doña Enriqueta Gutiérrez Fuente.
- Don Segismundo de la Fuente Gadea y doña Primitiva de la Fuente Gadea.
- Don Eliseo Renuncio Sáiz y doña Aurea Alcalde Gallo.
- Don Leonardo Santos Rodríguez y doña Agustina Díez Cascajares.
- Don Ignacio Simón Vara y doña Josefa Ferrero Cortés.
- Don Domingo Pérez García y doña Felisa Sáiz García.
- Don Constantino Sáiz Pérez y doña Angela Blas Alonso.
- Don Anastasio de Miguel Barriuso y doña Marcela de Juan Barriuso.
- Don Efrén Espinosa Hernando y doña Ascensión Alvarez Crespo.
- Don Gerardo Ruiz Díez y doña Catalina García Espiga.
- Don Cirilo González Cristóbal y doña Rosario Castro Carranza.
- Don Fidel Díez Huidobro y doña Trinidad de la Iglesia Blanco.
- Don Domiciano Juarranz Sanz y doña Cristina de la Fuente Lázaro.
- Don Domingo Pérez Ortega y doña Ana Nieves Villalain Velasco.
- Don Fidel Delgado Sadornil y doña Vicenta Sadornil Maté.
- Don Isidoro Santamaría Alvarez y doña Secundina Martínez Ruiz.
- Don Pedro Ortega Bañuelos y doña Julia Santamaría Santamaría.
- Don Arturo López Fernández y doña Felisa Aledo González.
- Don Atilano González Cardenal y doña Cruz Arribas Moratinos.
- Don Julio García Trascasa y doña Rufina Trascasa Martínez.
- Don Pedro González Sevilla y doña Juana Oca González.
- Don Marcelino Renedo González y doña Constantina González Iglesias.
- Don Inocencio Páramos Ortiz y doña Florencia Arce Alonso.
- Don Tomás Gil Arnáiz y doña Iluminada Tomé Lara.
- Don Jesús Jiménez Iglesias y doña Dionisia Marotó Gómez.
- Don Ignacio Rojo Alonso y doña Feliciano Río Barrio.
- Don Julio Gonzalo Moral y doña Ana Moral Tajadura.
- Don Fermín Alonso Angulo y doña Rosalía Díez de la Fuente.
- Don Froilán del Río Marcos y doña Josefa Tobar Angulo.
- Don Marcelino Marín Barriuso y doña Rosario Ortega Martín.
- Don Hilario Gorráiz Navas y doña M.ª del Pilar Fernández Ibeas.
- Don Cándido Sedano Gutiérrez y doña Saturnina del Palacio de Toro.
- Don Rafael del Río Trascasa y doña Andrea Galarón Espinosa.
- Don Saturnino Palacios Palacios y doña Emilia Alegre Varga.
- Don Agapito Moneo Arnáiz y doña Jesusa Marina Duque.
- Don Juan Ortega Villar y doña Angela Pérez Alonso.
- Don Juan Pérez Delgado y doña Epifanía Tomé García.
- Don Juan González Caba y doña Isidora González Urruelo.
- Don José González de Pozo y doña Genevieve Valcárcel Díez.
- Don Juan López Díez y doña Pilar Herrero López.
- Don Serafín Avila Martínez y doña Eulalia González Velasco.
- Don Santiago Alcalde Ibáñez y doña M.ª Rosario Gutiérrez Moral.
- Don Máximo Crespo González y doña Constancia Bustillo González.
- Don Domingo Rubio Santamaría y doña Benita Martínez Hortigüela.
- Don Gregorio Pascual de la Fuente y doña Elvira Bravo Pinillos.
- Don Jacinto Manrique López y doña Fortunata Miranda Antolín.
- Don Víctor Martínez Martínez y doña Leonor Cantero Manso.
- Don Segundo Alvarez Aydillo y doña Narcisca Pérez Contreras.
- Don Valentín Martínez Abad y doña Oliva Villanueva Merino.
- Don Braulio Ortega Ortega y doña Claudia Cubillo Martínez.
- Don Quintiliano Alonso Arroyo y doña Narcisca Caldera Rodríguez.
- Don Dionisio Santidrián Velasco y doña M.ª Consuelo Bordená García.
- Don Gerardo Ibarra Hernández y doña Leonides González Simón.
- Don Anastasio Moral Marquina y doña Rosa Izarra Alonso.
- Don Juan Antonio Montesinos Barjacoba y doña Adela Campos Masparota.
- Don Timoteo Llorente Molinero y doña M.ª Carmen del Hoyo Juan.
- Don Emiliano Manzanal Peña y doña Emiliana Rodrigo González.
- Don Julio García Mambrilla y doña Carmen Rubio Esteban.
- Don Pedro Maldonado Godos y doña Carmen Villahizán Pérez.
- Don Germán del Rincón Gil y doña Agapita Guerrero Calleja.
- Don Andrés Solorzano Gutiérrez y doña M.ª Teresa Fernández Mugarza.
- Don Fortunato de la Hera Nozal y doña Fidela Pozo Santamaría.
- Don Sabino Rojo Abad y doña Juliana González Alonso.
- Don José González Gutiérrez y doña Faustina Pampliega Ruiz.
- Don Bruno Benito Zaldo y doña Cecilia Monja Gómez.

#### ZONA DE BURGOS

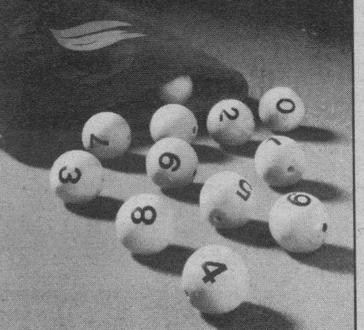
- Don Pedro Peña Cerezo y doña M.ª Angeles Galerón Rodríguez.
- Don Francisco Ojeda García y doña Antonina Núñez Hernández.
- Don Eugenio Pascual Marcos y doña M.ª Magdalena Celada Marcos.
- Don Restituto Ortega Sáiz y doña Gumersinda Izquierdo Moral.
- Don Francisco Reguero González y doña Tomasa Pardo Alcalde.
- Don Angel Santamaría Valdazo y doña Juliana Gutiérrez del Río.
- Don Nicolás García Mariscal y doña Candelas Temiño Redondo.
- Don Eusebio Gómez Moradillo y doña Basilia Merino Matanza.
- Don Andrés Mata Alonso y doña Cesárea González Bernal.

- Don Donato Rojas Rojas y doña Natividad González Rodríguez.
- Don Alberto Fernández Rodríguez y doña Valentina Tamayo Güemez.
- Don Angel Ayus Martínez y doña Valentina Núñez Bárcena.
- Don Santiago Puente Alonso y doña Sebastiana Pérez Sáiz.
- Don Fernando Gómez Orive y doña Inés Terrazas Alonso.
- Don José Martínez López y doña Ricarda Montoya Ocharán.
- Don Isidoro García de la Hoya y doña Eufemia Porres Barrio.
- Don Antonio Ventura Estevez y doña Isabel Mendoza Rodríguez.
- Don Julián Ochoa Rivera y doña María Bartolomé Jorge.
- Don Juan Hernáez Cortés y doña Adelaida Maestro Riaño.
- Don Daniel Peñacoba Campo y doña Claudia Araco Fernández.
- Don Antonio Ortega Rivera y doña Teodora Calzada Buezo.
- Don Pedro Ortega Labarga y doña María Angeles Bonachía Sáiz.
- Don Santiago García Díez y doña Concepción Barriocanal Campo.
- Don Miguel Fernández Campo y doña Pilar Fernández Ruiz.
- Don Felipe Escudero Villarrubia y doña Petra Lozoya Manuel.
- Don Marcos Cuesta Manzanedo y doña Matilde Manzanedo Camino.
- Don Manuel Alonso Alonso y doña María Natividad Fernández Alonso.
- Don Leandro Alonso Alonso y doña Ascensión Gómez Ruiz.
- Don Eliseo Eguiluz Correal y doña Natividad García Pérez.
- Don Eliseo Pino Arroyo y doña Concepción Córdoba Calvo.
- Don Máximo Manso Nonja y doña Alicia Vitores Roa.
- Don Abel Eguiluz Corral y doña Julia Eguiluz Llorente.
- Don Antonio Ángel Fernández Gómez y doña Eugenia Sabando Tobalina.
- Don Basilio Díez de Sarraide-Pérez y doña Honorata Martínez Martínez.
- Don Pio Pinedo Ocio y doña M.ª Asunción Bástida Zaldivar.
- Don Alejandro Mediavilla de Pedro y doña Nicrerata Benito Mediavilla.
- Don Eulogio Díaz de Sarraide Pérez y doña Albina Martínez Martínez.
- Don Teodoro Díaz Giménez y doña Felisa López Sáenz de Buruaga.
- Don Antonio Quina Cerezo y doña Justa Puente López.
- Don Juan José Ruiz García y doña M.ª Carmen Alvarez Labarga.

#### Zona Lerma y Ribera del Duero

- Don Vicente González Cebrecos y doña Carmen del Río Recio.
- Don Tiburcio González Bravo y doña Lucía Hortigüela Martínez.
- Don Félix Ibáñez Ibáñez y doña Felicidad Santamaría Ramos.
- Don Victorino Arnáiz Santamaría y doña Casilda Pérez Pérez.
- Don Antonio González Ronda y doña Abundia Arseno Charles.
- Don Apolinar Palacios Ortega y doña M.ª Carmen Alejos Herrero.
- Don Aurelio Díez González y doña Restituta Pérez Iglesias.
- Don Satorio Maté González y doña Marcelina Sinovas Sinovas.
- Don Luis Gento Rodríguez y doña Matilde Martínez Rodríguez.
- Don Benito Puente Martínez y doña Victoria García de la Torre.
- Don Santos Magdalena Lozano y doña Jacinta Lázaro Merino.
- Don Víctor Martínez Santos y doña Angela Bravo Frías.
- Don Enrique Calleja González y doña Clotilde Arribas Rodrigo.
- Don Clemente Nicolás Inés y doña Julia Ruiz Sancha.
- Don Antonio González Ronda y doña Abundia Asenjo Charles.
- Don Rufino Díez Ronda y doña Rosario Gutiérrez Rodríguez.
- Don Jesús Barrasus Abad y doña Vicenta Pecharrarón Martín.
- Don Francisco Delgado López y doña Dionisia Sacristán Tobes.
- Don Martín de la Paz Arranz y doña Gregoria Antón Antón.
- Don Teodosio Moyano Peñas y doña Evarista Ortega Palomar.
- Don Obdulio Merino Pascual y doña Sabina Merino Martínez.
- Don Hipólito Velasco Royuela y doña Nicéfora Pastor Royuela.
- Don Vicente Arranz Calleja y doña Juliana Pilar Núñez López.
- Don José Hernández Zamora y doña Felisa Miguel Campos.
- Don José Sánchez Armenteros y doña Joaquina Pindo Manso.
- Don Daniel Cárcara Camarero y doña Florencia Egido Castro.
- Don Cándido Barbero Duque y doña Antonina Martínez Ortega.
- Don Octavio de Blas Moral y doña Rafaela García Gómez.
- Don José Alvaro Casado y doña María Alvaro Carpintero.
- Don Angel López Ibarra y doña Victoria Pérez Moneo.
- Don Germiniano Martínez Arandilla y doña Leticia Núñez Domingo.
- Don Avelino Gil Sinovas y doña Nieves Sancha de la Sota.
- Don Félix Lozano Izquierdo y doña Justina Izquierdo Merino.
- Don Antonio Revilla Delgado y doña Carmen Peña Peña.
- Don Jacinto Briongos Hernando y doña Simona Marina Pérez.
- Don Andrés Ballesteros Villalain y doña Perpetua Zapatero López.
- Don José Arroyo Horta y doña Inés Sancho Salvador.
- Don Alejandro Arranz González y doña Escolástica Pérez Maté.
- Don Mariano Flores Sanz y doña Germana Burgos.
- Don Victorino Niño Molinos y doña Encarnación Santos.
- Don Angel Gil Llorente y doña Encarnación Fuentes Casin.
- Don Fortunato Gil Cob y doña Balbina Beltrán del Río.
- Don Luis Díez Díez y doña Balbina Beltrán del Río.
- Don Alejandro Vizcarra Esgueva y doña Julia Arranz Arranz.
- Don Teófilo Pascuas Hornillos y doña Carmen Núñez Nebreda.
- Don Alejandro Rodero Granado y doña Vicenta Masa Renedo.

66 día universal del ahorro  
31 de octubre



GRANDES PREMIOS AL AHORRO

CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

- Don Anastasio Andrés Simón y doña Emilia Sendino Andrés.
- Don Teodoro Cristóbal Repiso y doña Angela Esgueva Páramo.
- Don Juan López Climaco y doña Manuela Miravalles Benito.
- Don Félix Berdón Palomino y doña Francisca Palomino Arquero.
- Don Julián San Martín Cristóbal y doña Consuelo Juarranz Sualdea.
- Don Tirsó Díez Sixto y doña Juana Valcavado Sanz.
- Don Bernardo Andrés Antón y doña Emilia Requejo Sanz.
- Don Ramón Esteban Arenales y doña Adelia Daza Esteban.
- Don Leonides Núñez Vivuela y doña Estefanía Nieto Lasso.
- Don José Alvaro Casado y doña María Alvaro Carpintero.
- Don Crescencio Sanz Martínez y doña Leonor González Palomino.
- Don Emeterio Calvo Calvo y doña Julia Rico López.
- Don Teodoro Pecharrarón Rincón y doña Juliana Merino Rincón.
- Don Ramón García Peña y doña Eutiquia Andrés Herrero.
- Don Marcelino Martínez Puente y doña Consolación Camarero Alonso.
- Don Ciriacó Izquierdo Núñez y doña Rosalina Izquierdo Izquierdo.
- Don Esteban Casado Orcajo y doña Inés Elena Núñez.
- Don Domingo Palomero Alameda y doña Salvadora García García.
- Don Gerardo Pérez Pérez y doña Hilario Pérez Barcenilla.
- Don Justo Hernando Acubilla y doña Ana Martínez Martínez.
- Don Anastasio Cámara Pérez y doña Valeriana Ramos Arauzo.
- Don Basilio Rocha Acubilla y doña Josefa Rocha Martínez.
- Don Vicente Sanz Santamaría y doña Felisa Casado Hortigüela.
- Don Vidal Abejón Ortiz y doña Sabina Urbina Carcedo.
- Don Mariano Velázquez Paul y doña Cristina Martín Arroyo.
- Don Ricardo Núñez Picón y doña Heliodora Araoz Quintana.



1990 OCTUBRE 1990  
MIERCOLES

OCTUBRE							NOVIEMBRE																							
L M M J V S D							L M M J V S D																							
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31
31														31																
Semana 44.ª														Semana 44.ª																

San Quintín y San Nemesio

ACTOS A CELEBRAR  
MAÑANA, MIERCOLES

A las 10 de la mañana, Misa rezada en la Capilla del Círculo Católico de Obreros, (calle Concepción, 19), por los impositores, Consejeros y empleados fallecidos.

A las cuatro y media y siete de la tarde y en el Salón de la Institución (calle Concepción, 15 inter.), fiesta de EXALTACION DEL AHORRO.

- Palabras del Director General de la Caja.
- Reparto de premios y sorteo entre los asistentes al acto.
- Palabras del Presidente del Consejo de Administración de la Entidad.
- Himno al Ahorro por los niños y niñas de los Colegios del Círculo.



LUNES, 29 DE OCTUBRE DE 1.990

## MERCADO CONTINUO

M:A: Arasti. INVERBOLSA.

Cotizaciones al Cierre

(Cambios en pesetas)

VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	APERTURA	VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	APERTURA	VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	APERTURA
ACERINOX	5.310,00	- 90,00	5.400,00	CEPSA	1.835,00	+ 20,00	1.840,00	I.URBIS	1.530,00	+ 30,00	1.500,00
ACESA	697,00	- 3,00	701,00	CITROËN	4.750,00	26 Octubre		KOIKE	3.000,00	26 Octubre	
AGUILA	825,00	- 15,00	850,00	COFIR	1.825,00	+ 15,00	1.745,00	MACOSA	534,00	+ 12,00	500,00
ALTOS HORNOS	263,00	26 Oct.		C.F.ALBA	5.590,00	- 120,00	5.610,00	NICOLAS CORREA	4.100,00	- 100,00	4.100,00
AMPER	975,00	=	965,00	C.MAPFRE	4.450,00	- 50,00	4.490,00	N.MOTOR IB.	475,00	=	475,00
ASLAND	3.300,00	- 5,00	3.300,00	CRISTALERIA	7.410,00	- 80,00	7.400,00	N.MONTAÑA	196,00	+ 3,00	194,00
AUMAR	1.005,00	+ 14,00	991,00	DRAGADOS	2.410,00	+ 50,00	2.420,00	PAPELERA E.	301,00	=	310,00
AZUCARERA	6.200,00	- 200,00	6.100,00	DURO FELGUERA	1.235,00	+ 10,00	1.200,00	PETROMED	5.710,00	- 30,00	5.700,00
B.ANDALUCIA	7.400,00	+ 50,00	7.450,00	EBRO	2.265,00	- 80,00	2.350,00	PROSEGUR	3.980,00	- 20,00	3.990,00
B.ATLANTICO	2.850,00	- 80,00	2.900,00	ENCE	1.915,00	- 15,00	1.935,00	RENTA I.	1.515,00	+ 65,00	1.495,00
B.B.V.	2.860,00	+ 45,00	2.775,00	ENDESA	2.025,00	+ 15,00	2.030,00	REPSOL	2.280,00	- 25,00	2.270,00
B.CENTRAL	4.660,00	+ 10,00	4.640,00	ENERGIAS A.	1.140,00	- 5,00	1.140,00	SARRIO	765,00	+ 15,00	740,00
B.EXTERIOR	3.685,00	=	3.660,00	ENHER	1.325,00	- 75,00	1.350,00	SEDA BARNA.	290,00	- 15,00	294,00
B.FOMENTO	1.595,00	+ 35,00	1.580,00	ERCROS	705,00	+ 5,00	712,00	SEVILLANA	465,00	- 5,00	465,00
B.HERRERO	3.800,00	+ 50,00	3.800,00	E.REUNIDAS	740,00	+ 4,00	740,00	SNIACE	306,00	- 4,00	310,00
B.HISPANO	2.800,00	=	2.800,00	E.VIESGO	3.130,00	+ 120,00	3.050,00	TABACALERA	3.535,00	+ 5,00	3.500,00
BANESTO	3.220,00	- 80,00	3.200,00	FECSA	544,00	- 2,00	536,00	TELEFONICA	812,00	- 14,00	815,00
BANKINTER	7.440,00	+ 200,00	7.200,00	FILO	1.350,00	- 25,00	1.325,00	TUBACEX	535,00	- 10,00	540,00
B.PASTOR	5.510,00	=	5.500,00	GAS Y ELEC.	2.150,00	- 50,00	2.200,00	TUDOR	1.150,00	=	1.150,00
B.POPULAR	8.790,00	+ 40,00	8.700,00	GRAL.INVERSIONES	1.140,00	- 10,00	1.150,00	UNIASA	2.220,00	- 30,00	2.200,00
B.SANTANDER	4.715,00	- 75,00	4.700,00	G.FOSFORERA	2.250,00	- 30,00	2.270,00	UNION FENOSA	483,00	- 5,00	485,00
B.VALENCIA	1.250,00	- 20,00	1.250,00	HIDROLA	416,00	- 10,00	429,00	U.FENIX	6.130,00	- 70,00	6.000,00
CAMPOFRIO	10.000,00	=	10.000,00	HISALBA	2.405,00	- 60,00	2.395,00	URALITA	1.800,00	- 5,00	1.830,00
CANTABRICO	1.515,00	- 50,00	1.535,00	HUARTE	2.220,00	=	2.250,00	VALLEHERMOSO	2.115,00	- 35,00	2.105,00
CARBUROS M.	3.900,00	- 50,00	3.800,00	I.METROVACESA	4.960,00	+ 10,00	4.800,00	VISCOFAN	2.100,00	+ 50,00	2.010,00
CATALANA GAS	5.130,00	+ 50,00	5.030,00	IBERDUERO	604,00	- 9,00	603,00	ZARDOYA	9.800,00	+ 40,00	9.800,00

## BOLSA DE MADRID

INDICE GENERAL: 235,65 - 1,01

TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA
<b>BANCOS</b>			<b>ALIMENTACION</b>			<b>I.MOBILIARIA</b>		
C.BALEAR	3.150,00 MC	+ 50,00	PASCUAL	122,00	- 8,00	BANSALIBER	995,00	=
B.N.P.	200,00	=	PESCANOVA	315,00	25 Oct.	CORP.BANESTO	1.060,00	+ 5,00
BARCLAYS	700,00 MC	+ 10,00	SAN MIGUEL	1.700,00	- 25,00	CARTINBAO	265,00	26 Oct.
B.GUIPUZCOANO	814,00	- 1,00	I.AGRICOLAS	840,00	26 Oct.	HERRERO	531,00	25 Oct.
B.GALICIA	4.910,00 MC	+ 10,00	U.CERVECERA	55,00	- 5,00	INDURESA	50,00	- 1,00
B.CASTILLA	28.550,00 MC	+ 400,00	<b>CONSTRUCCION</b>			SAGEI	D.355,00	26 Oct.
B.ZARAGOZANO	2.760,00 MC	+ 160,00	AFISA	P.280,00	25 Oct.	SISTEMAS FIN.	435,00	- 5,00
<b>ELECTRICIDAD</b>			CUBIERTAS	1.390,00	- 35,00	UNION EUROPEA	270,00	=
AGUAS BARNA.	545,00	26 Oct.	ENCINAR	530,00	- 20,00	<b>SIDEROMETALURGICAS</b>		
GAS MADRID	600,00	22 Oct.	FOCSA	10.800,00 MC	+ 250,00	ACENOR	55,00	=
<b>QUIMICAS</b>			LEMONA	1.200,00	26 Oct.	ASTURIANA Z.	4.040,00 MC	+ 40,00
ESP.OXIGENO	900,00	30 Julio	A.CATALUÑA	295,00	26 Oct.	U.CERRAJERA	221,00	+ 1,00
NICAS	54,00	- 1,00	VALDERRIVAS	18.400,00 MC	- 300,00	C.A.F.	650,00	26 Oct.
P.NAVARRA	70,50	24 Oct.	VALENCIANA C.	2.360,00	- 90,00	FASA	351,00	+ 1,00
UNIPAPEL	650,00	=	<b>VIARIOS</b>			PONFERRADA	62,00	- 3,00
<b>COMUNICACION</b>			FINANZAUTO	425,00	=	SANTANA	99,00	26 Oct.
EUROPISTAS	108,00	- 5,00	HERCULES	P.1.430,00	=	TAFISA	1.560,00 MC	- 40,00
IBERPISTAS	116,00	=	TRANSFESA	140,00	=	TYCSA	190,00	26 Oct.

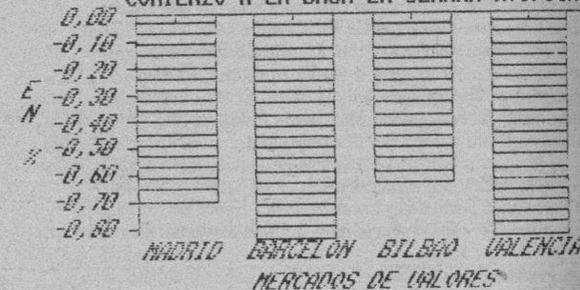
\*Max. = Máximo; Mín. = Mínimo; Div. = Dividendo; D. = Dinero; P. = Papel; Ampl. = Ampliación; Mc. = Mercado Continuo (M).

BARCELONA: 232,46 -1,9 BILBAO : 324,54 + 1,21 VALENCIA : 196,22 - 1,17

TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA
BANCA CAT.	375,00	- 6,00	BANKOIA	395,00	=	ZARAGOZANO	2.760,00 MC	+ 160,00
ATO	330,00	Cot. Sus.	B.N.P.	P.210,00	=	AG.VALENCIA	P.515,00	24 Oct.
DAMM	870,00	+ 23,00	GUIPUZCOANO	810,00	- 5,00	ARACRE	100,00	5 Julio
AGRICOLAS	840,00	- 10,00	ZARAGOZANO	2.760,00 MC	+ 160,00	ASLAND CAT.	383,00	15 Julio
A.CATALUÑA	280,00	- 15,00	AURORA POLAR	1.200,00	26 Oct.	VALENCIANA C.	2.515,00	24 Julio
ROCALLA	190,00	26 Oct.	MONTAÑESA	142,00	=	EL TURIA	215,00	5 Oct.
SANSON	2.205,00	26 Oct.	FIGRANVISA	376,75	19 Oct.	PASCUAL	130,00	26 Oct.
UNILAND	970,00	- 40,00	INTRA	230,00	=	CLEOP	360,00	+ 5,00
URBAS	125,00	26 Oct.	TITULOS BILBAO	90,00	17 Agosto	BARCELONESA	485,00	25 Oct.
INDO	425,00	=	BOD.BILBAINAS	1.000,00	17 Oct.	GUZMAN	280,00	10 Oct.
JUMBERCA	85,00	=	GARAVILLA	385,00	24 Oct.	H.LEVANTE	161,00	5 Agosto
IMPACSA	49,00	18 Oct.	ACENOR	D.52,00	+ 1,00	APARCAMIENTOS	184,00	25 Sept.
DOMENECH	145,00	26 Oct.	AFORASA	185,00	25 Oct.	MAS SEGUROS	80,00	24 Oct.
LISIN	310,00	5 Oct.	CERRAJERA	221,00	=	REUNION SEG.	150,00	24 Oct.
TABACOS FIL.	173,00	- 2,00	FAES	1.150,00	- 140,00	U.IBERICA	100,00	26 Julio
AGUAS BARNA.	540,00	=	NICAS	52,00	22 Oct.	I.VALENCIANA	160,00	=
TIBIDABO	120,00	=	VALCA	110,00	+ 2,00	NOVOPLAYA	1.165,00	25 Sept.
TIPTEL	330,00	24 Oct.	LEMONA	1.250,00	- 45,00	BASEIBAR	582,00	25 Sept.
SABA	586,00	26 Oct.	REZOLA	700,00	3 Agosto	INVERMAR	98,00	=

## BOLSAS NACIONALES

COMIENZO A LA BAJA EN SEMANA ATIPICA



## BOLSA DE MADRID

POCO VOLUMEN DE NEGOCIO EN LA SESION



## MERCADO DE DIVISAS

DIVISAS CONVERTIBLES	COMPRA	VENTA
1 DOLAR USA.....	94,474.....	94,710
1 ECU.....	129,608.....	129,932
1 MARCO ALEMAN.....	62,582.....	62,738
1 FRANCO FRANCES.....	18,695.....	18,741
1 LIBRA ESTERLINA.....	185,028.....	186,492
100 LIRAS ITALIANAS.....	8,355.....	8,375
100 FRANCO BELGAS.....	304,100.....	304,862
1 FLORIN HOLANDES.....	55,526.....	55,664
1 CORONA DANESA.....	16,404.....	16,446
1 LIBRA IRLANDESA.....	167,740.....	168,160
100 ESCUDOS PORTUGUESES.....	71,150.....	71,328
100 DRACMAS GRIEGOS.....	62,582.....	62,738
1 DOLAR CANADIENSE.....	81,148.....	81,352
1 FRANCO SUIZO.....	73,908.....	74,093
100 YENES JAPONESES.....	73,908.....	74,093
1 CORONA SUECA.....	16,871.....	16,913
1 CORONA NORUEGA.....	16,095.....	16,135
100 CHELINES AUSTRIACOS.....	889,687.....	891,914

## Un director del Banco Central reconoció haber cobrado gratificaciones de Pere Bou

Barcelona (Efe).— El director de la oficina del Banco Central en la avenida Diagonal de Barcelona, Carlos Alberto Silván, reconoció ante el juez haber cobrado en los últimos tres años unas 600.000 pesetas en concepto de gratificaciones por parte del presunto 'cerebro' del fraude del IVA, Pere Bou.

El abogado de Silván, Pau Molins, presentó un recurso contra el auto de prisión. Pau Molins indicó que Bou ha exculpado siempre a Silván y que su trato con él obedecía a que era cliente de su sucursal.

Carlos Alberto Silván hizo diversos informes favorables sobre Pere Bou, aunque ello era debido a que éste era un cliente solvente, que siempre disponía de un mínimo de diez millones de pesetas en su cuenta, según el abogado.

Silván reconoció ante el juez haber cobrado 'gratificaciones' por parte de Bou, porque era un cliente que daba mucho más trabajo de lo normal.

Según el letrado, no se trataba de 'comisiones' pactadas de antemano, sobre un tanto por ciento, ya que no conocía los beneficios de Bou en sus operaciones empresariales ni que éstas fueran fraudulentas.

El recurso contra el auto de prisión de Silván argumenta que el directivo ban-

cario no puede haber cometido los delitos por los que ha sido encarcelado ya que, en el caso del delito fiscal, no puede ser el 'deudor tributario' ni el 'cooperador necesario'. Arguye además que tampoco intervino en la elaboración de las facturas falsas.

Según el abogado, Silván podría tener como máximo una responsabilidad de complicidad o encubrimiento. Añade en el recurso que supondría una contradicción que el cómplice esté en la cárcel mientras los autores del presunto delito, los dirigentes de las empresas implicadas, se encuentren en libertad.

También ha presentado recurso contra el auto de prisión el abogado de Carlos García Rodríguez, empleado de Cubiertas y MZOV, mientras que el abogado de Pedro Bou lo hizo el pasado sábado.

Por otra parte, el Juzgado de Instrucción número 27 ha rechazado hacerse cargo de las diligencias abiertas contra Feliu Llorca Pascual como presunto responsable de la falsificación de facturas para el cobro del IVA, ya que considera que se trata de una red distinta a la que había creado Bou.

La Guardia Civil y Hacienda continúan las investigaciones. Están implicadas ya setenta empresas. Se encuentran encarceladas doce personas.

## El precio de la gasolina super ha bajado tres pesetas/litro

Madrid (agencias).— El precio de la gasolina super bajó a las cero horas de hoy tres pesetas—de 94 a 91 pesetas— una peseta más de lo esperado, de acuerdo con las previsiones del Ministerio de Industria y del propio presidente de Campsa, quienes días pasados anunciaron un posible descenso de dos pesetas.

La gasolina normal desciende una peseta y queda en 86 pesetas y la sin plomo, que estaba a 89, baja dos pesetas y su precio es de 87 pesetas.

El gasóleo A y B queda en 71,60 pesetas, el C a granel a 48,80 pesetas y el C para servicio de surtidor a 51,60 pesetas el litro.

El fuelóleo número 1 (bajo en índice de azufre) queda a 23.796 pesetas la tonelada, el número 1 normal a 22.017 pesetas y el número 2 a 19.875 pesetas la tonelada.

La fijación de los nuevos precios confirma la postura del ministerio de Industria que, partidario de acercar los precios máximos fijados por el Gobierno a los de Campsa para venta al público, sobre todo en lo que respecta a la gasolina normal y a la sin plomo.

No obstante, la gasolina cuyos precios de venta al público se acercan más a los máximos fijados por el Gobierno es la super, pues su precio de venta en gasolineras será a partir de mañana

de 91 pesetas, mientras que el máximo fijado por el Gobierno el pasado 23 de octubre alcanza las 92,9 pesetas, con lo que la diferencia es de 1,9 pesetas.

Al bajar la gasolina normal una peseta y quedar en 86 pesetas el litro, la diferencia existente con el precio máximo fijado por el Gobierno es de 3,5 pesetas. La gasolina sin plomo también se acerca al precio máximo al situarse en 87 pesetas, con lo que la diferencia es de 3,6 pesetas.

Las diferencias se van acortando paulatinamente, pues el pasado 16 de octubre, eran para la gasolina normal de 5,2 pesetas y para la sin plomo la diferencia suponía 4,3 pesetas. Las mayores diferencias desde que se inició el periodo de liberalización de precios, entre los máximos y los de venta al público se produjo el 2 de octubre.

La tendencia, según fuentes de Industria, es ir acortando estas distancias, como ocurre en la mayoría de los países

europeos que utilizan el mismo o parecido sistema de fijación de precios para los carburantes, en los que las diferencias son mínimas entre los máximos y los de venta al público.

Los precios de las gasolinas pueden bajar todavía más el próximo día 13 de noviembre.

Distintos sectores sociales, entre ellos los sindicatos, habían apuntado la necesidad de bajar los precios de las gasolinas en la misma proporción en que ha bajado el precio del barril de petróleo en los últimos días. Sin embargo, la Administración parece inclinarse por dosificar la bajada, lo que hace prever nuevas reducciones en las próximas semanas, si la situación en Oriente Medio no se altera. Los consumidores han sido los grandes perjudicados de la sensibilidad del crudo a la estabilidad política y a las grandes especulaciones. En España se han estado consumiendo reservas compradas con tarifas anteriores a la Crisis del Golfo, más bajas, por lo que no es extraño que los grupos parlamentarios hayan solicitado al Gobierno la derogación del sistema de fijación de precios en vigor.

## España adaptará su economía antes del 93, según March

Palma de Mallorca (Efe).— El presidente del grupo March, Carlos March, afirma que España estará en condiciones de adaptar su sistema económico un año antes de la entrada en vigor del Mercado Unico Europeo, previsto para el primero de enero de 1993.

Carlos March participó en el 'Quinto Congreso de la Fabricación y la Distribución' que se celebra en Palma.

El presidente del grupo March, previamente a su intervención, señaló que la unidad económica europea traerá consigo una serie de ventajas como la desaparición de las tarifas arancelarias y permitirá, al mismo tiempo, la libertad de movimiento de bienes, servicios, personal y capitales.

Agregó que esta integración «evitará el riesgo de cambio de las divisas, se evitará también las devaluaciones y ofrecerá más seguridad de los tipos de interés».

Carlos March precisó que a corto y medio plazo se limitaría la soberanía de los estados miembros, ya que los países no tendrán autonomía para fijar su política presupuestaria.

Constató que suscribía en un 60 ó 70 por ciento la política económica del Gobierno socialista e indicó que la política monetaria debe «ser completada con una ágil política de renta y otra presupuestaria que sea eficaz».

# SUPERCUENTA SANTANDER

AHORA DESDE

2000.0000 Ptas.

Infórmese en el  
900 17 17 17



Banco  
Santander

## Juicio del comando itinerante de ETA: el fiscal solicitó 80 años de prisión para Parot

Madrid (Efe).— El fiscal del juzgado central de instrucción número cuatro de la Audiencia Nacional ha solicitado, en sus conclusiones provisionales, 80 años de prisión para Henry Parot por el atentado contra el General Esquivias, en el que falleció el soldado José Luis Ramírez.

En sus conclusiones, el fiscal afirma que durante los primeros meses del año 1980, el dirigente de la organización terrorista ETA Juan Lorenzo Lasa Michelena, alias 'Txiquierdi', reunió en Francia a los súbditos franceses Jean Parot y Henry Parot, a los que facilitó información sobre Fernando Esquivias Franco, general de División del Ejército de Tierra, concretando el lugar donde se encontraba su domicilio, horario habitual y vehículo oficial.

Con el fin de comprobar esta información Jean y Henry Parot se trasladaron a Madrid y, una vez confirmada, regresaron a Francia y se entrevistaron de nuevo con 'Txiquierdi', al que propusieron llevar a cabo la acción mediante la colocación de una carga explosiva accionada a distancia.

La organización encarga al también procesado, actualmente en situación de rebeldía, Isidro María Galalde, alias 'Mamarrú', la confección del explosivo.

Tras decidir Lasa Michelena la fecha del atentado, Jean Parot y Jacques Esnal, procesados en este sumario y en situación de rebeldía, y Henry Parot regresaron a Madrid ocultando en un 'zulo' construido en el

vehículo marca 'Simca 1.100' las armas y la carga explosiva.

El 18 de marzo de 1980, sobre las 9,30 horas, los tres procesados, presuntos miembros del 'comando itinerante de ETA', colocaron en una motocicleta la carga explosiva compuesta por un kilo y medio de granadas, así como diversa metralla, aparcando la moto en la esquina de las calles Ayala y General Mola.

Cuando el General Esquivias abandonaba su domicilio en compañía del teniente coronel Manuel Miler y encontrándose cerca de una farola, en misión de vigilancia, el soldado escolta José Luis Ramírez Villar, de 19 años, el procesado Henry Parot accionó el mando a distancia del explosivo, que alcanzó al soldado José Luis Ramírez, falleciendo instantáneamente.

El general Esquivias y el Teniente Coronel, que se retrasaron unos segundos, por lo que no les alcanzó la metralla de forma directa, resultaron heridos.

El fiscal considera en sus conclusiones provisionales que estos hechos son constitutivos de un delito de atentado, dos delitos de asesinato frustrado y un delito de daños, por lo que solicita ochenta años de prisión.

Por otra parte, la Audiencia Nacional juzgará a Henry Parot el próximo día 4 de diciembre en el principal sumario en el que está procesado por los delitos de pertenencia a banda armada, tenencia de armas y explosivos y atentados.

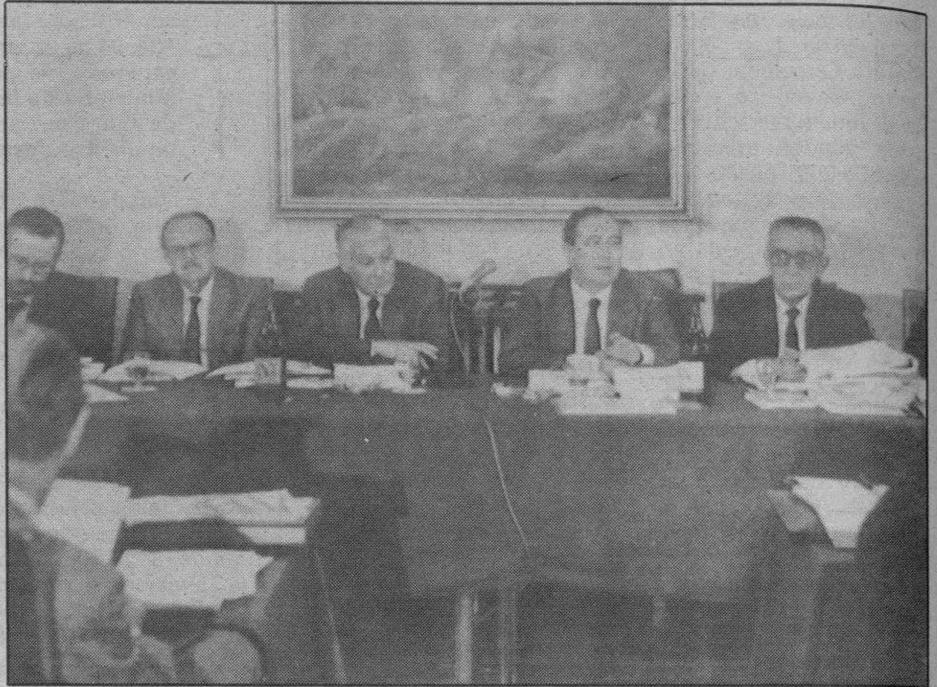
## Independencia y reglamento ministerial, primeras preocupaciones de los fiscales

Bayona (Pontevedra) (Efe).— Una imagen de mayor independencia y el estudio del papel del ministerio público en el proceso judicial son dos de las principales preocupaciones de los fiscales, que ayer iniciaron una reunión en Bayona para debatir el nuevo reglamento del Ministerio Fiscal.

El fiscal general del Estado, Leopoldo Torres, que está presidiendo esta reunión, afirmó en una rueda de prensa que ha habido propuestas tendientes a dotar de una mayor independencia a los fiscales tomando sus decisiones de forma colegiada.

A este propósito responde una propuesta de la Asociación de Fiscales, expuesta por Luis Jornada de Pózas, en la que se pide que el Fiscal General del Estado escuche la opinión no vinculante de la Junta de fiscales de sala en todos los casos en que el Gobierno inste a actuar o en algún asunto en el que simplemente le remita algún documento para su estudio.

La presidenta de la Unión Progresista de Fiscales, María de los Angeles García, hizo una propuesta para que se articulen de manera reglada las causas por las que un fiscal asignado a un caso puede ser separado del



Comienzo de la reunión de fiscales, presidida por Leopoldo Torres, en Pontevedra. Efe

mismo.

Esta asociación considera que estas causas deben ser enumeradas en el nuevo reglamento, incluso en los casos en los que el fiscal jefe se encargue personalmente de llevar el asunto del que se separa a otro fiscal.

Según Leopoldo Torres, en la primera sesión de esta reunión no se ha tratado sobre fijar un periodo de duración en el cargo del Fiscal General o el método por el que éste es elegido.

Otra de las preocupaciones del Ministerio Público manifestadas durante la reunión de hoy ha sido la del papel del fiscal en el proceso judi-

cial.

Los fiscales son conscientes, dijo Torres, de la necesidad de una mayor participación durante la investigación del caso.

Preguntado por su opinión sobre el método de elección de vocales al Consejo General del Poder Judicial, Leopoldo Torres manifestó que, al ser a través del Parlamento, que representa la soberanía popular, tiene la mayor carga de legitimidad que pueda exigirse a una institución.

Esta reunión de fiscales tiene como principal misión la de debatir un nuevo reglamento del Ministerio Fiscal, que sustituirá al actual texto pre-

constitucional de 1969.

Leopoldo Torres espera lograr en estos tres días de debate un reglamento moderno y acomodado a la Ley Orgánica del Poder Judicial.

A la reunión asisten setenta miembros de la carrera fiscal, entre los que figuran los fiscales-jefe de los tribunales superiores de justicia de las comunidades autónomas, los fiscales-jefe de las audiencias provinciales, el Consejo Fiscal, representantes de la Asociación de Fiscales y de la Unión Progresista de Fiscales, así como otros miembros de esta carrera pertenecientes a distintos órganos judiciales.

Es la primera del mundo por sus características

## Aprobada la ley de protección del cielo de Canarias

La Laguna (Efe).—La Ley para la protección del cielo canario, pionera en el mundo, cuyo desarrollo fue acordado ayer, pretende 'conseguir que el cielo del archipiélago se convierta en la primera reserva astronómica mundial', según el ministro de Educación y Ciencia, quien presidió la reunión del Consejo Rector del Instituto Astrofísico de Canarias que acordó el desarrollo normativo de dicha Ley de 1988 en prevención de la contaminación.

La normativa para la calidad astronómica de los observatorios del IAC pretende evitar el deterioro de las excepcionales condiciones atmosféricas para la realización de observaciones astronómicas en las islas de Tenerife y La Palma.

La ley del cielo, que sólo tiene un precedente mundial de inferior rango legal y menor desarrollo normativo en los observatorios de Hawái, fue aprobada en octubre de 1988.

Las actividades afectadas por el desarrollo de la ley son, entre otras, el alumbrado de exteriores y la instalación y funcionamiento de estaciones radioléctricas que pueden perturbar los sistemas electrónicos de los observatorios.

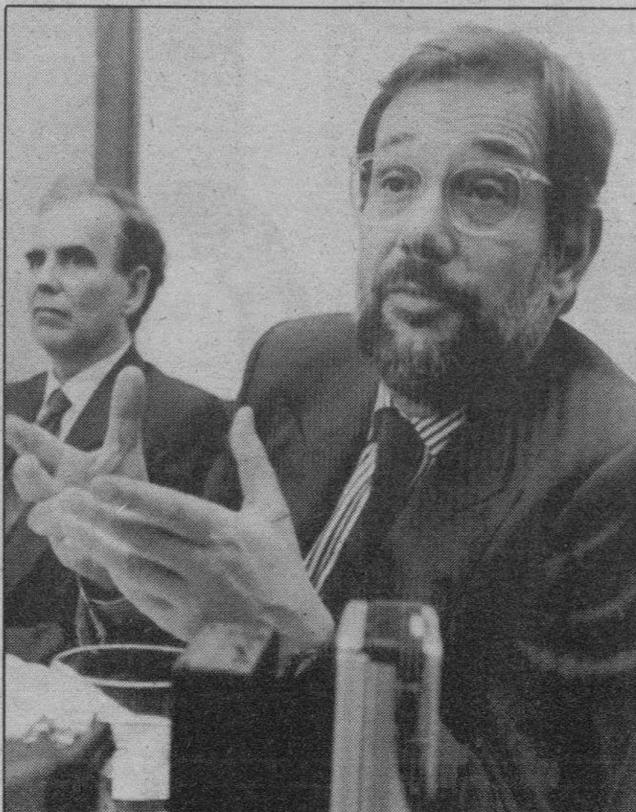
También se contempla la regulación de las emisiones contaminantes industriales a la atmósfera, así como el deterioro que pueden pro-

ducir las rutas aéreas, en particular la formación de nubes por condensación de gases y luces de los aviones.

La contaminación lumínica actúa como una máscara, una especie de neblina entre el objeto a estudiar y el telescopio, lo que reduce la capacidad de observación, explicó el director del Instituto Astrofísico de Canarias, Francisco Sánchez.

Esta contaminación provocada por grandes núcleos urbanos 'ha destruido' la capacidad investigadora de observatorios tan importantes como los de 'Monte Wilson' y 'Monte Palomar' a pesar de que este último es uno de los más grandes del mundo y cuenta con un espejo de 5 metros de diámetro.

Javier Solana indicó que la Secretaría de Estado de Universidades tiene prevista una partida de 300 millo-



Solana y el director del Instituto de Astrofísica canario. Efe

nes de pesetas para subvencionar durante los próximos tres años los gastos ocasionados a las corporaciones locales de la Isla de la Palma por la posible modificación de la ilumina-

ción pública necesaria para mejorar las condiciones visuales del IAC.

El titular de Educación dijo que el Decreto Regulator será estudiado por el Consejo de Estado durante

la próxima semana y afirmó que nace con un gran consenso de todas las entidades implicadas.

En la misma reunión del Consejo se debatieron los presupuestos del Instituto para el próximo año, fijados en torno a los mil millones de pesetas. La cantidad supone un incremento del 12 por ciento.

Durante una conferencia de prensa, Javier Solana se refirió también a la candidatura del IAC para ser sede del nuevo gran telescopio del hemisferio norte (óptico e infrarrojo), un gigantesco sistema de observación dotado de un gran espejo de ocho metros de diámetro, y en el que la Comunidad Europea tiene mucho interés porque esté situado en territorio europeo.

La Unión Soviética también estaría dispuesta a participar en el proyecto. Por el momento, Gran Bretaña ya se ha comprometido a financiar el 50 por ciento del telescopio. El otro 50 por ciento podría correr a cuenta de la CE, con lo que la instalación se realizaría en Canarias, o a cuenta de Estados Unidos y Canadá, lo que supondría su instalación en Hawái.

## El abogado pide la libertad de Amedo y Domínguez

Madrid (Efe).—El abogado defensor del subcomisario José Amedo del inspector Michel Domínguez ha pedido a la Audiencia Nacional que ponga en libertad provisional a los dos policías, procesados como presuntos organizadores de los GAL y que están en prisión desde hace dos años y medio.

Según Gonzalo Casado, el miedo a que Amedo y Domínguez eludan la acción de la justicia, si se les concede la libertad provisional, se evita con un compromiso escrito de la Dirección de la Seguridad de adoptar las medidas necesarias para que los procesados permanezcan a disposición del tribunal en todo momento.

En un escrito presentado ante la sala de lo penal de la Audiencia Nacional, el abogado afirma que la situación de prisión que sufren sus defendidos, que se encuentran en la cárcel de Guadalajara, 'conculca abiertamente el derecho a un proceso sin dilaciones indebidas'.

# La Policía investiga posibles disparos en la manifestación de San Adrián de Besós

Sant Adriá del Besós (Barcelona), (Efe).—Los Mossos d'Esquadra (policía autonómica) iniciaron ayer una investigación para determinar si alguna persona les disparó con un arma de fuego durante los enfrentamientos producidos el domingo con los vecinos de Sant Adriá, calificados como los más duros hasta ahora.



Un policía muestra artefactos lanzados por los vecinos. Efe

El pasado jueves comenzaron las protestas de los vecinos contra la construcción de viviendas sociales en un solar que reclaman para equipamientos.

Según los primeros informes elaborados por la policía autonómica, a partir de los agujeros efectuados en contenedores de basuras y escudos de protección de los agentes, podría tratarse de balas del calibre 22 disparadas por un rifle.

Los Mossos, que detuvieron a diez personas, también han fotografiado los lugares de la valla de protección de las obras donde se han detectado varios impactos que podrían haber sido hechos con esa munición.

El conseller de Gober-

nación de la Generalitat, Josep Gomis, visitó a una de las agentes de la policía autonómica que sufrió heridas en un ojo por impacto de una bola de hierro y que se encuentra ingresada en el Hospital Clínico de Barcelona.

Juan de Dios Plata,

vecino del barrio, perdió la visión en un ojo a consecuencia del impacto de una pelota de goma recibido durante los enfrentamientos, según confirmaron fuentes familiares. El herido fue intervenido quirúrgicamente anoche en el hospital de San

Pablo, donde continua ingresado.

Por su parte, los vecinos del barrio del Besós presentaron ayer una denuncia en el juzgado contra los miembros de la policía autonómica por allanamiento de morada.

La denuncia se produce después de que los agentes penetraran en varias porterías de la calle Berenguer para subir a las azoteas de los edificios a fin de incautarse de 'cócteles molotov' y diversos objetos que utilizaban los vecinos contra ellos.

La situación en el barrio era ayer de calma, aunque los vecinos han anunciado que hicieron una nueva 'cacerolada' y por la tarde se manifestaron de nuevo por las calles del barrio.

El portavoz de la comisión gestora provisional de vecinos, José Martín, manifestó que «hay muchos vecinos que llevan tres días sin ir a sus puestos de trabajo y no renunciamos a seguir manifestándonos y defender nuestra postura».

Una representación de los vecinos del barrio del Besós se entrevistó por la tarde con el Sindic de Greuges (defensor del pueblo), Frederic Rahola, para pedirle su mediación para buscar una solución al conflicto.

# Caso Brouard: «El Francés» no salió de la cárcel, al dictar un auto la Audiencia de Madrid

Madrid (Efe).— Juan José Rodríguez Díaz, 'El Francés', supuesto colaborador en el asesinato del dirigente de HB Santiago Brouard, no salió de la prisión de Carabanchel porque la Audiencia Provincial de Madrid ha dictado un auto en el que acuerda su prisión, informaron fuentes jurídicas.

La sección segunda de este tribunal tiene abierto contra 'El Francés' el sumario 56/85, en el que está acusado del delito de tenencia ilícita de armas.

Las fuentes jurídicas agregaron que el pasado día 26 la Dirección General de la Policía envió un telegrama a la prisión en el que informaba de que la Audiencia Provincial tramita este sumario abierto, por lo que 'El Francés' ha permanecido en la cárcel las últimas 72 horas como detenido.

Al dictar la Audiencia un auto por el que ratifica la prisión de Juan José Rodríguez Díaz, éste permanecerá en la cárcel de Carabanchel y no será excarcelado.

La puesta en libertad de El Francés, prevista ayer a mediodía por orden del juzgado de instrucción número 1 de Bilbao, obedecía a que el procesado cumplía los cuatro años de prisión preventiva máxima establecida por la ley, por su presunta implicación en el asesinato del dirigente de HB Santiago Brouard.



Rodríguez, el abogado. Efe

El abogado defensor de 'El Francés', José Emilio Rodríguez Menéndez, dijo en la puerta de la cárcel de Carabanchel que le han comunicado que su defendido tiene una causa pendiente en la Audiencia Provincial de Madrid, no relacionada con el caso Brouard, y de la que no sabe más detalles.

Agregó que los cuatro años que ha pasado su defendido en prisión constituyen un gran 'error judicial', el cual atribuyó al mal funcionamiento de la justicia, a la que calificó de 'impresentable'.

## CON EL SANTANDER LLEGUE AHORA

HASTA EL

# 14'5%\*

DEPOSITO SANTANDER

Mensual Desde 5 Mill. Ptas.

\* EJEMPLOS DE T.A.E.

Para 5 Mill. Ptas. — 12,33%

Para 25 Mill. Ptas. — 14,06%

Para 50 Mill. Ptas. — 14,5%



Banco  
**Santander**

## BURGOS

**Detenido un joven acusado de ser el presunto autor de un robo con violencia**

Burgos (DB).- Efectivos de los Grupos de Investigación de la Brigada de Seguridad Ciudadana detuvieron a L.M.B.I., de 23 años de edad y con 12 antecedentes, como presunto autor de un robo con violencia, perpetrado el pasado día 18 de octubre en un establecimiento de la calle Antonio Cabezón, de donde fueron sustraídas 20.000 pesetas, según informó el Gobierno Civil de Burgos.

Funcionarios de los mismos Grupos detuvieron el pasado día 26 a M.G.C., el cual, está reclamado judicialmente.

Funcionarios de la Policía Local detuvieron a L.A.R.O., de 25 años de edad y con diez antecedentes. La detención se produjo cuando los policías, que se encontraban patrullando por la calle Nuño Rasura, observaron como un grupo de gente tenía retenido al citado individuo que momentos antes había sustraído un bolso a una señora en el interior de la Catedral. En el momento de la detención, le fue ocupado el bolso que contenía documentación personal, así como diversas joyas.

Tras recibirse una llamada en el 091, funcionarios de dicho servicio se trasladaron a la calle Santa Agueda donde dos jóvenes estaban manipulando un vehículo. Los detenidos son R.C.M., de 24 años y con tres antecedentes y a R.A.P., de 23 años y con seis antecedentes, a los cuales les fueron ocupados una navaja y una lima.

**Detenido por falsificar documentos**

Por su parte, la Guardia Civil de Lerma procedió a la detención de J.J.I.S., de 22 años de edad, al estar acusados de cometer un presunto delito de falsificación de documento público, cuando intentaba conseguir derivados opiáceos en el Centro Médico de Lerma, por medio de un documento expedido en el Servicio de Urgencias del hospital Divino Valles en Burgos, al que había falsificado la fecha y el tratamiento.

Fuerzas del mismo puesto de la Guardia Civil detuvieron el pasado día 26 a C.R.O., por un supuesto delito de resistencia a agentes de la autoridad en el ejercicio de sus funciones.

M.C.D. 2018

Miembros de la Benemérita de Medina de Pomar detuvieron a E.B.L., de 26 años de edad, reclamado por el Juzgado de lo penal número 2 de Gijón. El citado individuo fue trasladado por el Juzgado de Instrucción de Villarcayo.

Fuerzas de la Guardia Civil detuvieron a J.M.R.M., de 27 años de edad, por conducir bajo la influencia de bebidas alcohólicas. En el control dio un índice de alcoholemia de 1,78 gramos por 1.000 cc, cuando el máximo permitido es de 0,8 gramos.

**Tirones de bolso**

Un individuo se acercó a una mujer que transitaba por la avenida del General Yagüe y le arrebató de un tirón el bolso que llevaba, dándose posteriormente a la fuga, según informó el Gobierno Civil de Burgos.

Según las mismas fuentes, el bolso contenía 15.000 pesetas y documentación personal.

Asimismo, dos desconocidos abordaron a una mujer que transitaba por la avenida del General Sanjurjo y le arrebataron el bolso. Posteriormente le golpearon con unos guantes en el rostro y se dieron a la fuga en un vehículo estacionado en las inmediaciones. El bolso contenía 6.000 pesetas, documentación personal y otros efectos.

**Robo de una cazadora**

Un joven que caminaba por el pasadizo existente entre la avenida del General Yagüe y la calle Virgen del Manzano fue asaltado por dos individuos que, tras agarrarlo por el cuello, le amenzaron con una navaja. Los ladrones se apoderaron de la cazadora que llevaba puesta, valorada en unas 55.000 pesetas.

**Otras denuncias**

Unas fincas situadas en Gumiel del Mercado sufrieron, con motivo de la concentración parcelaria que se realiza en la citada localidad, daños que ascienden a unas 300.000 pesetas, según fue denunciado a la Guardia Civil. Durante el fin de semana, fueron denunciados cuatro robos en establecimientos y nueve sustracciones del interior de vehículos.

## NACIONAL

**Un cordobés mata a su hermano y se va a un bar a comentar el homicidio**

Obejo (Córdoba) (Efe).- Luis Benito Hernández Gallardo, conocido como «Agridino», de unos 28 años, ha sido detenido como presunto autor de la muerte de su hermano José Pablo, de 19 años, al que cortó la yugular con una botella de cerveza rota, según él mismo comentó en un bar poco después de cometido el crimen, informó la alcaldesa de la localidad.

El detenido, según ha informado la alcaldesa de Obejo, Antonia Cano Rey, esperó a que su hermano Juan Pablo saliera del baño y le atacó con una «litrona» rota, con la que le produjo una serie de heridas que provocaron su muerte mientras era trasladado en un taxi del pueblo al Hospital Reina Sofía, de Córdoba.

Mientras tanto, «Agridino» se duchó tranquilamente y se fue a un bar del pueblo, en el que comentó los detalles de su acción, antes de dedicarse a recorrer las calles del pueblo y golpear las puertas de algunas casas y pedir a voces, ante el cuartel de la Guardia Civil de la localidad que le detuvieran y le llevaran a Córdoba, según las mismas fuentes. Finalmente, el presunto fraticida se dirigió a su casa y se ocultó bajo la cama, donde fue encontrado por fuerzas de la Guardia Civil desplazadas desde Córdoba, que le detuvieron ya de madrugada y tras haber forzado la puerta de entrada a la vivienda. Antonia Cano dijo que el suceso ha sido

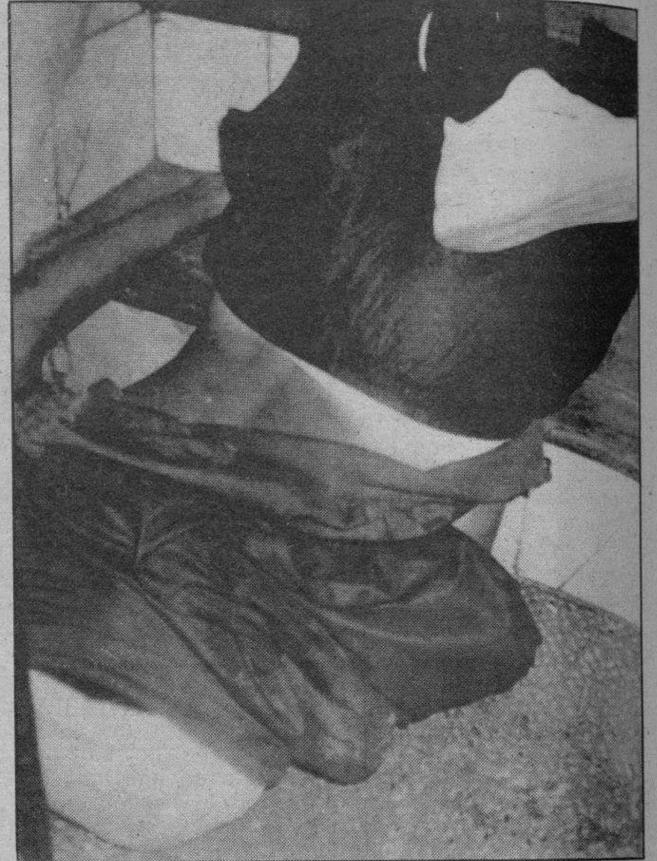
«la crónica de una muerte anunciada», ya que hace varios años se remitió al Gobierno Civil de Córdoba un escrito sobre la situación del presunto homicida en el que se incluía un informe médico que aseveraba que «Agridino» era capaz de llegar al homicidio.

**Se traga 10.000 pesetas al ser detenido**

Madrid (Efe).- Un joven se tragó 10.000 pesetas que había robado en una farmacia, al ser detenido por la Policía en Madrid, por lo que fue trasladado al Hospital Gregorio Marañón, donde le extrajeron los billetes que estaban atascados en la tráquea.

La Jefatura superior de Policía dijo que se trata de Eugenio Fernández Pérez, de 21 años, quien fue detenido el pasado viernes como presunto autor del robo con intimidación de 15.000 pesetas en una farmacia situada en la madrileña avenida de Guadalajara, número 41, en el distrito de San Blas.

Los hechos ocurrieron sobre la una y media de



**Veinte muertos por sobredosis.**-La heroína ha causado este año veinte muertos en Baleares, según las estadísticas. En la foto, una de las víctimas encontrada por la Policía. Efe.

la tarde cuando Eugenio Fernández irrumpió en el establecimiento, se apoderó del dinero esgrimiendo una navaja y escapó corriendo. Después de que los empleados del estable-

cimiento denunciaran el hecho a la policía, ésta localizó al delincuente, muy cerca de la farmacia, en el momento en que procedía a inyectarse una dosis de droga.

## INTERNACIONAL

**EE.UU: Un individuo armado secuestra a varias personas en una escuela de Indiana**

Charleston (EEUU) (Efe).- Un joven armado mantiene desde ayer por la mañana como rehenes a dos profesores y un aula llena de estudiantes en Charleston, localidad del estado norteamericano de Indiana, informó la policía estatal.

Según la Policía, Eli Dean, de 18 años, se encontraba armado con una pistola cuando se hizo con el control de los dos profesores y unos veinte estudiantes, hacia las 11,00 horas locales, sin que hasta el momento de elaborar esta información se conozcan sus pretensiones.

Un equipo de intervención inmediata de la policía fue enviado a la escuela, dijo la fuente, y agregó que Dean es hijo de un empleado del Departamento de Policía del Estado de Indiana.

**Tifus en Argelia**

Argel (Efe).- La epidemia de tifus que padece Argelia se extendió a la ciudad de Tisemsilt, unos 300 kilóme-



**Inundaciones en Grecia.**-Un hombre tuvo que rescatar a un caballo que quedó atrapado en el barro formado a causa de las fuertes lluvias. Reuter.

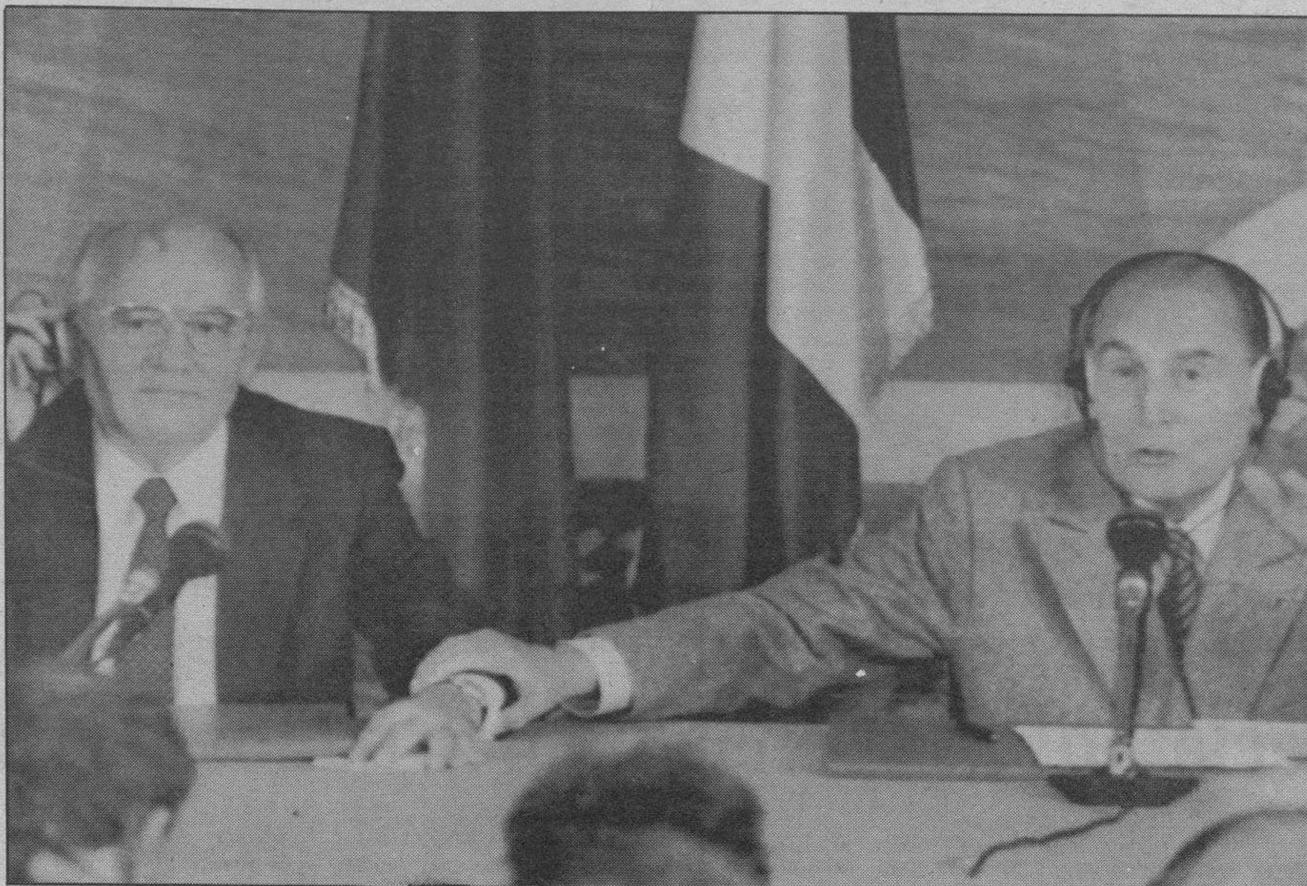
tros al sudoeste de Argel, donde durante la última semana ingresaron en los hospitales 144 personas afectadas por fiebres tifoideas, informaron ayer las autoridades sanitarias.

Desde el 21 de octubre una media de quince afectados por el tifus ingresaron diariamente en los hospitales de Tisemsilt, y en los últimos tres días la cantidad se elevó a 56.

La epidemia de tifus sigue a dos de cólera registradas en esa provincia desde el pasado mes de julio, que provocaron la muerte de cuatro personas y la hospitalización de un millar.

## Francia y la URSS unidas por la Europa democrática

París (Efe).— Francia y la URSS se han unido en la tarea común de construir una Europa democrática y de derecho, que conduzca a la transformación del continente en la «Casa Común» y la creación de una Confederación, en un tratado histórico firmado por sus respectivos presidentes, Mijail Gorbachov y Francois Mitterrand. Mijail Gorbachov regresó a Moscú a primera hora de la tarde de ayer tras una visita oficial que ha durado 22 horas.



El presidente Mitterrand coge la mano de su homólogo Gorbachov durante la rueda de prensa conjunta celebrada en Rambouillet.

El tratado franco-soviético de Amistad y Cooperación, el primero de esta envergadura que suscribe Francia, forma parte del diseño de las nuevas relaciones de la URSS con los países de Europa Occidental tras la finalización de la «guerra fría».

El primer ministro francés Michel Rocard y los ministros de Exteriores galo Roland Dumas y de la URSS, Eduard Shevardnadze, firmaron este acuerdo único entre los dos países desde 1944 y el primero bilateral de estas características que suscribe Francia en 27 años. El tratado subraya que ambas partes «se esforzarán para que Europa evolucione hacia una comunidad de derecho y democracia, contribuirá a reforzar entre ellos y todos los estados europeos una red de solidaridad que conduzca a la transformación de Europa en una Casa Común y a la creación de una Confederación Europea».

En otra de las cláusulas se dice que Francia se com-

promete a favorecer el desarrollo de unas relaciones profundas y a la conclusión de acuerdos de cooperación entre la URSS y la Comunidad Europea.

El tratado, colofón de la visita de 22 horas que realiza Gorbachov a Francia, fue firmado en el palacio del siglo XIV de Rambouillet, a 85 kilómetros de París.

Francia y la URSS, según el documento, concertarán sus acciones en situaciones de crisis, y París se compromete a favorecer el desarrollo de unas relaciones profundas y a la conclusión de acuerdos de cooperación entre Moscú y la Comunidad Europea.

Gorbachov y Mitterrand continuaron en Rambouillet la segunda ronda de conversaciones iniciada el domingo por la noche en Eliseo, donde abordaron la situación del Golfo, la ayuda de Occidente a las reformas económicas de Moscú, y los preparativos de la Cumbre de la Conferencia de Seguridad y Cooperación en Europa (CSCE) que se iniciará el próximo 19 de noviembre en París.

### Ambiente muy cordial

Los presidentes llegaron en el mismo automóvil a Rambouillet y continuaron su conversación sobre

asuntos bilaterales e internacionales y después firmaron el tratado.

Ambos presidentes ofrecieron una conferencia de prensa conjunta y luego celebraron un almuerzo tras el cual Gorbachov regresó a Moscú esta misma tarde.

El dirigente soviético fue despedido en el aeropuerto parisino de Orly por Francois Mitterrand y su ministro de Exteriores Roland Dumas. El análisis de la situación en el golfo Pérsico de ambos presidentes se produjo tras conocerse el fracaso de la misión del enviado especial de Gorbachov, Evgueny Primakov, que hizo decir al jefe de la diplomacia soviética,

Eduard Shevardnadze, anoche «no soy optimista» sobre los esfuerzos de paz que se realizan allí.

El Tratado que firmaron ayer los presidentes es parte de los documentos considerados por el Ministerio de Asuntos Exteriores de la URSS como de «nueva generación», cuyo rasgo distintivo es refrendar la situación creada con el fin de la guerra fría y los principios de las relaciones bilaterales de la URSS con los distintos países europeos.

Este tratado y sus acuerdos parciales incluyen una aportación financiera de Francia a la URSS de 1.000 millones de dólares, en créditos para la exportación de

bienes y servicios franceses, y que están destinados, como el que le acaba de otorgar España por 1.500 millones de dólares, a resolver los problemas económicos más acuciantes de la URSS, donde el desabastecimiento de productos de consumo masivo ha causado una gran tensión social.

La cooperación económica, industrial, científica, técnica y cultural quedaron plasmadas en el documento, cuya firma estuvo plasmada de un intercambio de cartas de los dos ministros de Exteriores en las que se fijan los ámbitos preferentes de cooperación.

Francia y España han salido en apoyo financiero inmediato a la URSS, algo que Gorbachov insinuó que el Kremlin recordará en su momento oportuno, puesto que ayudará a su país a un tránsito menos «doloroso» hacia la economía de mercado, según dijo durante la conferencia de prensa el pasado sábado en Madrid.

### Esperanzas en el futuro

«Este viaje es muy especial», dijo el Embajador soviético en Francia, Yuri Dubinin, pues es para discutir «muchos problemas pero también para firmar un tratado de una nueva generación» de las relaciones de Moscú y París, y para el desarrollo de la situación en Europa. «Es un tratado dirigido al futuro», añadió.

Durante la visita se han firmado, asimismo, cinco acuerdos bilaterales, uno de los cuales prevé la formación en Francia de 2.000 especialistas soviéticos al año. Las conclusiones de esta mini-cumbre, deberán ser ratificados por los Parlamentos de ambos países y será publicado íntegramente después de ello.

## Se debatió en Ginebra un plan contra el calentamiento global del planeta

Ginebra (UPI).— Unos 500 científicos de un centenar de países se reunieron el lunes en Ginebra para elaborar las líneas maestras de un plan que permita frenar e invertir el proceso de calentamiento global que amenaza con sofocar al planeta y provocar el desbordamiento de los océanos. Esta segunda conferencia dejará una declaración marco para un tratado.

El documento, que será firmado por representantes de los gobiernos e incluso por algunos líderes, instará, entre otras cosas, a una estabilización inicial y una posterior reducción del uso de la energía.

A su vez, el futuro tratado, que empezará a negociarse en Washington el 4 de febrero próximo, se presentará ante una Conferencia de la ONU sobre el Medio Ambiente, convocada para 1992 en Río de Janeiro, para su incorporación

en un convenio internacional.

Los informes científicos que se han presentado a la Conferencia de Ginebra apuntan como principal responsable del recalentamiento atmosférico a las emisiones de dióxido de carbono que causan los combustibles utilizados en la calefacción y en los vehículos.

Como remedio, se propone reducir radicalmente las emisiones de ese gas y de otros, como el óxido nítrico y los clorofluorocarbonados, que se

emplean en aires acondicionados y refrigeración y que provocan, conjuntamente, el «efecto invernadero» en la atmósfera.

Uno de los informes señala que las emisiones de esos gases deberán reducirse en un 60 por ciento si se quiere simplemente estabilizar las concentraciones ya existentes. Según este estudio, las temperaturas se están elevando al ritmo de unos 0,3 grados centígrados por década, nivel que no se había alcanzado nunca en los últimos 10.000 años.

«Esto conducirá a un probable incremento de la temperatura global media del orden de un grado centígrado en (el año) 2025 y de tres grados centígrados a finales del siglo», afirmaba el texto.

Entre las medidas que se propone tomar se encuentran el desarrollo de fuentes energéticas alternativas, como el gas natural y la energía solar y eólica y el fomento de la reforestación.

Howard Ferguson, coordinador de la Conferencia declaró que «eventualmente necesitaremos una ley global sobre la atmósfera, pero no estamos aún en ello, así que hagamos primero un acuerdo sólido y satisfactorio sobre el cambio climático». Godwin Obasi, secretario general de la Organización Meteorológica Mundial, advirtió en la apertura de la Conferencia que el siglo XXI será el más caluroso de los últimos 50.000 años y que la Tierra será «inhabitable».

## Acto de venganza étnica en Soweto Pistoleros negros mataron a 16 personas en Johannesburgo

Johannesburgo (UPI).— En un acto de venganza por el acuchillamiento de un zulú el pasado fin de semana, pistoleros negros mataron a 16 personas e hirieron a treinta y tres en el barrio de Soweto, según informó la policía ayer lunes.

El portavoz policial, teniente Govindsamy Mariemuthoo, afirmó que un grupo de hombres desconocidos, armados con pistolas y rifles de asalto AK-47, realizó tres ataques diferentes alrededor de las 8 de la tarde del domingo.

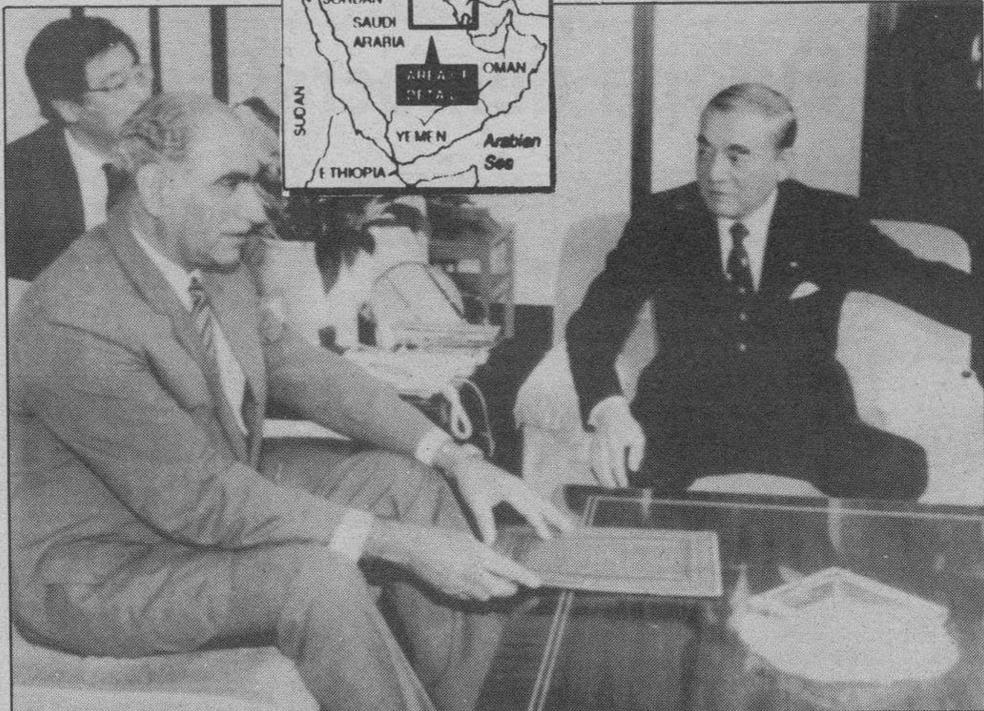
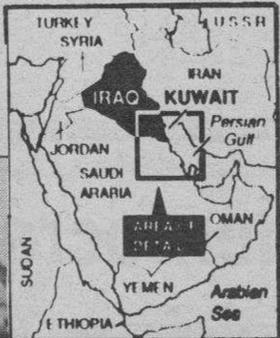
Se trata del peor incidente registrado en el violento proceso de lucha faccional que se desarrolla en las barriadas negras de Johannesburgo, desde que el 13 de septiembre unos pistoleros atacaron un tren de pasajeros y mataron a 26 personas.

Los ataques, perpetrados

en una zona densamente poblada de Soweto llamada Naledi, pudieron ser una venganza por el asesinato de un hombre zulú en una estación ferroviaria cercana, el pasado sábado. La víctima era militante del movimiento zulú Inkatha y se disponía a acudir a un mitin del grupo cuando fue atacado a hachazos por miembros de «Jóvenes plus minus 200», ala juvenil del Congreso Nacional Africano.

La lucha entre los miembros de Inkatha y del CNA estalló en las barriadas de Johannesburgo a principios de agosto y ha provocado ya la muerte de 800 personas. Los dirigentes del CNA, entre ellos, Nelson Mandela, han culpado de la violencia a una «tercera fuerza» o a elementos minoritarios de la seguridad del gobierno blanco.

## CRISIS EN EL GOLFO



El ex-primero ministro japonés se reunió con el embajador iraquí Al-Rifai. Reuter.



Marines estadounidenses simulan la captura de un prisionero de guerra en el desierto. Reuter.

El Comité de Estado Mayor del Consejo de Seguridad se reunió después de esta segunda condena

## Irak fue declarado responsable por daños de guerra

**Naciones Unidas (Agencias).—** El Consejo de Seguridad de la ONU tomó ayer nuevas medidas contra Irak ante la falta de resultados de la entrevista que mantuvo un enviado soviético con el presidente iraquí, Sadam Husein. Después los generales D.E.M. del ejército de los cinco miembros permanentes del Consejo se reunieron para estudiar las opciones militares en la crisis.

El fracaso de la misión soviética pareció reducir nuevamente las posibilidades de una solución negociada al conflicto creado por la invasión iraquí de Kuwait y decidió a los miembros del Consejo a aprobar una resolución que declara a Irak responsable por daños de guerra y violaciones de los derechos

humanos en Kuwait.

El documento fue aprobado por 13 votos a favor, con las abstenciones de Cuba y Yemen. El embajador de Irak en la ONU, Abdul Amir al Anbari, denunció las medidas aprobadas como un nuevo intento de «los Estados Unidos, sus aliados y asociaciones por envenenar la

atmósfera de los esfuerzos de paz internacionales y regionales».

El diplomático iraquí afirmó que con esta resolución, el Consejo de Seguridad trataba de demostrar que había agotado todas las opciones pacíficas y que la «opción de la guerra es la única que resta».

En una intervención que duró más de una hora, al Anbari reiteró el llamamiento de su gobierno a una solución árabe a la crisis. De acuerdo con el texto aprobado, Irak es responsable ante la ley internacional de «las pérdidas, daños o perjuicios que surjan en

relación con Kuwait o terceros estados y sus ciudadanos y empresas, como resultado de la invasión y ocupación ilegal de Kuwait». El Consejo pedía además la puesta en libertad inmediata de los rehenes y que Irak deje de «maltratar y oprimir» al pueblo que vive bajo las fuerzas de ocupación.

**Husein niega que la visita de Primakov fuese «la última oportunidad»**

El presidente iraquí, Sadam Husein, calificó de «muy útil» el diálogo que mantuvo el domingo con el

enviado especial soviético, Evgueni Primakov, en declaraciones a la cadena de televisión norteamericana «CNN». Husein negó que la visita de Primakov sea una «última oportunidad» para evitar la guerra en el Golfo Pérsico y buscar una salida negociada a la crisis.

El presidente iraquí afirmó no haber visto «ninguna declaración en la que Primakov diga que su visita a Irak sea la última oportunidad de nada» y, en cambio, dijo haber visto las del mandatario soviético, Mijail Gorbachov, que insta a buscar «otros medios que los militares o la confrontación para la solución de este tema».

tación para la solución de este tema».

Según fuentes soviéticas, en la reunión entre el miembro del Consejo Presidencial de la URSS y Sadam Husein, que tenían como objeto esbozar una solución pacífica a la crisis del Golfo, «no hubo progresos».

Un portavoz de la embajada soviética en Bagdad declaró que la segunda sesión prevista de las conversaciones bilaterales no llegó a celebrarse por la total falta de acuerdo en la primera reunión lo que da idea de la intransigencia del líder iraquí.



Bush volvió a embestir contra Husein en Hawaii. Ap.

## Bush sigue decidido a forzar la retirada de Irak mientras Gorbachov advierte a Husein

**Washington (Efe).—** El presidente norteamericano, George Bush, continúa decidido a forzar la retirada iraquí de Kuwait y enviará próximamente a su secretario de Estado, James Baker, a Arabia Saudí para consolidar la coalición árabe contra el régimen de Bagdad. Su colega soviético Mijail Gorbachov desestimó la solución militar y volvió a instar a Husein a retirarse de Kuwait advirtiéndole no especular sobre fisuras internacionales.

En un discurso pronunciado en la base aérea de Hickam, en Hawaii, Bush aseguró que no desea la guerra, pero advirtió que no está dispuesto a ceder un ápice en el pulso que mantiene con su colega iraquí, Sadam Husein.

«La fuerza de nuestras armas y la fuerza de nuestra voluntad están a la altura del desafío del Golfo», dijo Bush. Estados Unidos, que cuenta actualmente con 200.000 soldados en la

zona y estudia la posibilidad de enviar otros 100.000, ha reiterado que no negociará con las autoridades de Bagdad una solución parcial al conflicto.

El secretario de Estado, James Baker, viajará a Arabia Saudí, posiblemente a final de la próxima semana, con el objetivo de reforzar la coalición internacional contra Irak.

En este sentido, Bush declaró que Sadam está comenzando a darse cuenta

de que la fuerza multinacional constituye una amenaza real y que ello ofrece perspectivas de solución al conflicto.

«Creo que tras observar el despliegue de fuerzas norteamericanas en combinación con efectivos árabes y europeos, (Sadam) está empezando a ver las cosas de otra manera, porque vamos realmente en serio», dijo Bush.

Por su parte, Gorbachov consideró «inaceptable» toda opción militar para resolver la crisis del Golfo Pérsico.

Gorbachov, quien se expresó así en la rueda de prensa de clausura de la cumbre franco-soviética, advirtió al presidente iraquí, Husein, de no «lanzarse a especulaciones sobre even-

tales fisuras en la unidad internacional de rechazo contra la invasión y anexión de Kuwait».

«Se equivocaría, y no se puede edificar una política sobre un error», subrayó. Gorbachov, que pocos minutos antes condenó a Sadam Husein y reiteró su intención de mantener una acción común en el seno de las Naciones Unidas, indicó que la última misión de su enviado especial en Bagdad, Primakov, ha demostrado que la «posición del presidente Husein ya no es la misma» y «hay nuevas reflexiones». Insistió en la «absoluta necesidad de que Irak se atenga a las condiciones planteadas por la comunidad internacional» así como llegar a un desenlace político.

# EXCAVADORAS

# OCASION

PERFECTISIMAS, TOTALMENTE INSPECCIONADAS Y PINTADAS • SE VENDEN POR CESE DE ACTIVIDAD, EN LOTES O SUeltas • PRECIOS OCASION, MAS BARATAS QUE EN LA CEE • FINANCIACION SIN CRISIS AL 13,75 % Llamar de 17 h. a 20 h. Sr. Fernández, Tfno: (985) 327918

Liebherr



MODELOS:  
941 LC y  
921 LC SERVOS

Poclair  
MODELOS:  
75 P y 75 PB SERVOS

MODELOS: RH 6 LC  
RH 9 LC y  
MH 6, RUEDAS, SERVO



# Más medidas de control a los palestinos desde el ministerio israelí de Defensa

Jerusalén (Efe).— El Ministerio de Defensa israelí estudió nuevas medidas de vigilancia y control de los trabajadores árabes lo que puede impedir trabajar en Israel a 15.000 palestinos. Asimismo, Isaac Shamir, podría cooperar con la ONU, con la mediación de EE.UU. en la investigación de la matanza de palestinos.



Dos policías israelíes vigilan en una de las calles más transitadas por turistas. Ap.

turbios, pero los Estados Unidos han reafirmado su voluntad de que los hechos sean estudiados por una delegación de la ONU, según decidió el Consejo de Seguridad.

**Medidas de vigilancia y control**

Las nuevas medidas afectarán a unos 8.000 árabes con antecedentes policiales, que se suman a los 7.000 que ya tenían prohibida la entrada en Israel. El nuevo plan ha sido elaborado por el ministerio de Defensa, la policía, los servicios secretos del Interior y la Administración civil del

Gobierno militar en Cisjordania y Gaza ocupadas.

Según una fuente militar la apertura de los territorios ocupados podría llevar a una nueva ola de violencia y de asesinatos de israelíes.

Sólo un 60 por ciento de los 120.000 obreros que trabajan diariamente en Israel regresaron ayer a sus puestos de trabajo, tras levantarse el cierre impuesto el pasado miércoles por el ministro de Defensa israelí, Moisés Arens.

La medida se adoptó debido a los ataques árabes contra judíos.

El temor a la pérdida de sus puestos de trabajo, así

como las estrictas medidas de control y seguridad, han sido la causa del reducido número de obreros palestinos que reanudaron sus actividades en Israel.

La decisión de Arens de reabrir los territorios ocupados fue criticada por la mayoría de los ministros en la reunión del Gabinete el domingo, pero fue apoyada por el jefe de Gobierno, Isaac Shamir. Faisal Huseini, declaró recientemente que el cierre de Cisjordania y Gaza obligaría a los árabes de esos territorios a crear una economía independiente, con miras a un futuro Estado palestino.

## Dimisión del primer ministro y crisis política en Noruega

Oslo (Efe).— El primer ministro noruego, el conservador Jan Peder Syse, anunció ayer su dimisión, motivada por la ruptura de la coalición de tres partidos de centro-derecha que preside y no llegaron a un acuerdo en su postura respecto a las negociaciones con la Comunidad Europea (CE) y la Asociación Europea de Libre Comercio (EFTA).

Los tres partidos en coalición y que gobernaban el país desde hace un año son el conservador Hoyre, el cristiano popular y el de centro Syse anunció ayer la ruptura durante la sesión del Parlamento sobre el Espacio Económico Europeo, pero según la ley noruega no pueden celebrarse elecciones anticipadas hasta 1993, tras las últimas de septiembre de 1989, ya que los períodos legislativos son de cuatro años.

El Senterparti se opone a la solicitud de la CE para que Noruega suavice sus leyes sobre concesiones a extranjeros, que no pueden adquirir empresas ni inmuebles en el país, porque su líder Johan Jakobsen, teme que el país «pierda soberanía» sobre su economía y sus recursos naturales.

### Origen de la crisis

La crisis gubernamental noruega se originó a

raíz de que el partido del Centro, que formaba parte de la coalición y mantiene posturas claramente anti-CE, se negara a aceptar la abolición de las leyes que limitan esas inversiones extranjeras. Las llamadas «leyes de concesión», que datan del siglo pasado, se impusieron con el fin de impedir que empresas o individuos extranjeros controlen sectores importantes de la sociedad noruega.

En las negociaciones que mantiene actualmente Oslo con los «doce» a fin de estrechar los lazos políticos y económicos y abrir el proceso de integración de Noruega en la CE, ha quedado claro que tendrán que suprimirse ese tipo de disposiciones legales.

### Incertidumbre

Se desconoce aún si el Hoyre seguirá formando Gobierno sólo con sus 37 escaños de los 165 del

Parlamento, situación que apoya Carl Hagen, líder del partido del Progreso, que con 22 diputados es la segunda formación no socialista en la Cámara, pero con la cual los conservadores no quieren aliarse.

La líder socialdemócrata, Gro Harlem Brundtland, se negó con anterioridad a la posibilidad de formar Gobierno en una asamblea donde el bloque «burgués» tiene 62 escaños frente a los 80 de los laboristas y socialistas de izquierdas. Círculos políticos no descartan, sin embargo, un regreso de Brundtland, que dejó el poder en manos de Syse tras las últimas elecciones, celebradas hace un año y en las que su partido perdió ocho escaños.

Noruega rechazó la integración en la CE en un referendun celebrado en 1972 después de una reñida campaña.

El partido Conservador, afectado en estos momentos por un escándalo sobre las finanzas del primer ministro, la dimisión del alcalde de Oslo y un descenso de popularidad, no ha llegado a acuerdos con los partidos minoritarios de la coalición.

Canonfax

# TIENE MAS. MAS. DAMAS.

Sólo el que más tiene puede ofrecer más. Canonfax le ofrece todas las posibilidades.

Si usted busca un fax con papel normal o con alta definición y calidad de imagen o con memoria o con laser o con papel en DIN A3 o grande o muy pequeño, en cualquier distribuidor Canon lo encontrará sin problema. Están en todas partes, con soluciones Canonfax para todas las necesidades de transmisión de información.

Usted no tiene por qué saber qué Canonfax necesita exactamente. Nosotros, sí. Y le ayudaremos a encontrarlo.

es Canon es fácil

BURGOS. Avda. Reyes Católicos, 38. Tel. 947-23 35 00



## Nicolás Redondo pide al Gobierno que modifique el proyecto de los Presupuestos

Córdoba (Efe).- El secretario general de UGT, Nicolás Redondo, se mostró ayer partidario de que el Gobierno modifique el proyecto de Presupuestos Generales para 1991, cuyo texto defendió ayer en el Congreso el ministro de Economía y Hacienda, Carlos Solchaga.

Redondo, que asistió en Córdoba a una reunión provincial de delegados de UGT, dijo en rueda de prensa que el proyecto debe dar «un profundo giro social y propiciar un cambio de la política económica gubernamental», ya que su actual redacción «es lesiva para los trabajadores y los sectores menos favorecidos».

El secretario general de UGT dijo que su sindicato no ha ofrecido nada a cambio de los logros de la primera fase de negociación con el Gobierno de la Propuesta Sindical Prioritaria (PSP), por lo que no debe, según su opinión, renunciar a ninguno de ellos si fracasa la segunda fase.

Nicolás Redondo señaló sobre las elecciones sindicales que se desarrollan actualmente que están propiciando «una mayor bipolaridad» entre las dos formaciones mayoritarias, Comisiones Obreras (CCOO) y UGT.

El secretario general de

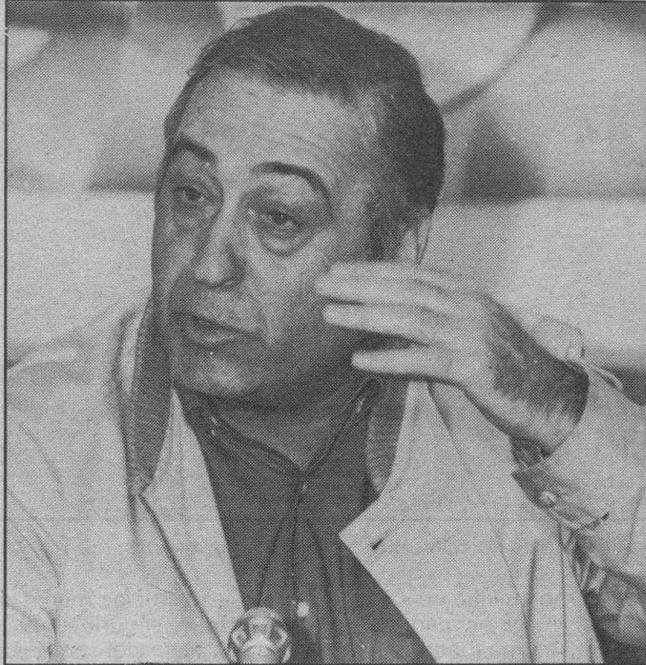
UGT-Andalucía, Cándido Martínez, dijo que en esta Comunidad el porcentaje de delegados obtenidos por ambas centrales es del 97 por ciento.

Redondo añadió que, por los datos que se conocen y que dan ventaja a UGT, no se prevé que aparezca una tercera fuerza sindical a nivel estatal y que sólo se da esta circunstancia en el País Vasco y Galicia con opciones nacionalistas.

Redondo criticó al Gobierno central por la paralización de la segunda fase de las negociaciones sobre la PSP y se mostró partidario de sustituir la actual normativa electoral. Sobre la unidad de acción con CCOO aseveró que «está resquebrajada pero no rota».

### Carpetazo a la concertación

Oviedo (Efe).- El secretario de Acción Sindical de UGT, Apolinar Rodríguez, dijo ayer en Oviedo que «el Gobierno ha dado carpetazo



Nicolás Redondo.-Archivo.

a la segunda fase de la concertación social, rompiendo los compromisos adquiridos el pasado mes de junio».

En opinión de Rodríguez, «ese carpetazo es consecuencia directa de los Presupuestos que ha presentado el Ejecutivo, que contemplan partidas claramente antisociales».

El secretario de Acción

Sindical de UGT manifestó que «nosotros no queremos discutir las cuentas del reino, pero sí exigimos negociar algunas partidas que inciden directamente en los trabajadores».

En este sentido, Rodríguez reivindicó el derecho de los trabajadores participar en la reforma fiscal, «que hasta ahora se nos ha negado».

## Financieros españoles a favor del acuerdo de la Unión Monetaria europea

Madrid (Efe).- La decisión de fijar el inicio de la segunda fase de la Unión Monetaria europea en el uno de enero de 1994, adoptada por los países de la CE con la única oposición del Reino Unido, fue valorada positivamente en distintos medios financieros y políticos españoles consultados por Efe.

Miguel Boyer, miembro del Comité Delors, dijo a Efe que la cumbre de Roma ha sido más positiva de lo que se esperaba, ya que, en su opinión, el hecho de haberse fijado una fecha convierte todo el proceso en «irreversible y difícil de frenar».

Boyer consideró «razonable y prudente» la propuesta del ministro de Economía, Carlos Solchaga, aceptada por 11 países comunitarios, de retrasar un año el inicio de la segunda etapa, porque supondrá el aprovechamiento de un año de experiencia del mercado único y afirmó que el apoyo alemán ha sido decisivo en la adopción de este acuerdo.

Además calificó de «trascendental» el paso a la tercera etapa, que implicara la adopción de una moneda única, y por ello consideró «sensata» la posición española, compartida por Alemania, de no acortar demasiado el período de duración de la segunda fase.

Este asunto deberá decidirse en la cumbre que se celebrará el próximo mes de diciembre y aunque la comisión Delors y el propio Mitterrand son partidarios de una segunda fase corta, dos o tres años, parece sensata

la posición sostenida por el ministro, a favor de un plazo entre cuatro y seis años, dijo.

El Reino Unido -agregó- se aproxima poco a poco a las tesis de las otras 11 naciones comunitarias y «no cabe pensar que un solo país pueda frenar a los otros 11 y tampoco quedarse al margen; Gran Bretaña acabará teniendo que sumarse a todo el proceso, si los demás quieren seguir adelante».

La segunda fase de la unión económica europea incluye el establecimiento de un sistema integrado por los distintos bancos centrales de los países comunitarios, así como la creación de un órgano central con competencias supranacionales en materia monetaria.

Un portavoz del Banco de España afirmó que la decisión comunitaria representa una aproximación a la última propuesta defendida por el ministro de Economía, Carlos Solchaga, a favor de aplazar hasta 1994 el comienzo de la segunda fase para facilitar la convergencia de las distintas políticas monetarias.

A su juicio, el acuerdo adoptado en Roma es, por

## Regionalistas riojanos piden el cierre de Garoña

Logroño (Efe).- El Partido Riojano, pidió ayer tarde, en el Parlamento regional, por medio de una enmienda «in voce» a una proposición no de ley centrista, el cierre de la central nuclear de Santa María de Garoña, ubicada en tierras burgalesas cercanas a la Comunidad Autónoma de La Rioja.

La enmienda «in voce» no fue aceptada por los Grupos de la Cámara, por lo que fue desestimada y se llegó a un consenso respecto a la proposición no de ley centrista, relativa a los instrumentos de información pública sobre medidas de protección sanitaria en casos de emergencia radiactiva.

Tras un receso en el pleno de la Cámara para la elaboración conjunta del texto de la proposición no de ley, presentada por el CDS y enmendada inicialmente por los Grupos Socialista y Riojano, se llegó a un acuerdo que fue apoyado por el conjunto de los diputados.

En el texto de la proposición se pide al Gobierno riojano, que preside el socialista José Ignacio Pérez Sáenz, que inste al Ministerio del Inte-

rior, a través de la Delegación del Gobierno, a fin de poner en funcionamiento los instrumentos que permitan que la población que pueda verse afectada en caso de emergencia radiactiva sea informada sobre las medidas de protección sanitaria que le serán aplicadas.

También se solicita que se informe sobre el comportamiento que debería adoptarse en caso de emergencia radiactiva, sin necesidad de quien lo solicite, en aplicación de las determinaciones contenidas en las directivas del Consejo de las Comunidades Europeas de 27 de noviembre de 1989.

Estas directivas comunitarias se refieren a la solicitud de información sobre el comportamiento a seguir en caso de emergencia radiactiva.

## Alarma en la URSS ante la llegada del invierno y el insuficiente combustible

Moscú (Efe).- Los diputados soviéticos se mostraron ayer alarmados ante la proximidad del invierno con la amenaza de insuficiencias en el sistema de calefacción por dificultades en los abastecimientos de combustible.

Lev Riabev, vicepresidente del Consejo de ministros de la URSS, afirmó ayer en nombre del Gobierno ante el Soviet Supremo que, pese a la caída del 5 por ciento en la producción del petróleo y carbón, «las necesidades internas de combustible serán aseguradas plenamente».

Para combatir los efectos del descenso en la producción de petróleo y carbón, Riabev señaló que se ha incrementado la generación de energía eléctrica y la producción de gas.

No obstante, el representante del Gobierno reconoció que cuarenta grandes ciudades experimentan en la actualidad entre un 10 y un 20 por ciento de recorte en los abastecimientos de combustible con respecto a años anteriores.

También afirmó que la preparación de las viviendas para el invierno no es la adecuada en algunos lugares del país.

«Hablamos mucho de la crisis económica, pero

creo que la crisis real va a empezar cuando comiencen a congelarse nuestros hogares», afirmó Riabev en un encuentro con periodistas.

El representante del Gobierno explicó las causas del empeoramiento de los suministros de combustibles por la caída de la disciplina, la desorientación que trae consigo la transición de un sistema económico a otro y también por las exigencias de los grupos ecologistas, que obligaron a las autoridades a frenar la construcción de algunas centrales nucleares.

Riabev descartó de forma categórica que las autoridades locales puedan jugar «la carta del frío» para ejercer presión sobre las autoridades centrales, pues «el Gobierno soviético detendrá cualquier intento en este sentido y hará todo lo necesario para evitarlo».

El Parlamento continuará hoy martes la discusión de este tema y adoptará una resolución.

tanto, positivo para España y significa incluso un reconocimiento de que la argumentación expuesta por Solchaga respondía a un razonamiento «perfectamente válido».

El jefe del servicio de estudios del «Chase Manhattan Bank España», Jaime de Piniés, calificó también de «positivo» este acuerdo «a pesar de que un plazo tan largo para el inicio de la segunda fase aumenta en España el riesgo de que las inversiones extranjeras se desvíen hacia otros países».

Piniés, partidario en principio de «adelantar las fechas», puntualizó que «a veces, sin embargo, lo mejor es enemigo de lo bueno», y consideró que los posibles riesgos podrán ser contrarrestados gracias al calendario de medidas establecido por el Gobierno con el fin de agilizar la liberalización de los movimientos de capitales.

En su opinión, el Ejecutivo español deberá completar, no obstante, el proceso con un estrechamiento de la actual banda de fluctuación del 6 por ciento que posee la peseta en el mecanismo de cambios del Sistema Monetario Europeo (SME), medida que habrá de llevarse a cabo «mucho antes de 1994» y «sin esperar una actuación coordinada con el resto de países de la CE».

El economista responsable del Servicio de Estudios

del Banco Central, José Luis Díaz Jares, se mostró sin embargo contrario a modificar el margen de fluctuación de la moneda española antes de 1994, al tiempo que insistió en las ventajas de aplazar hasta esta fecha el inicio del siguiente paso de integración monetaria en la CE.

«Un plazo más breve podría provocar un desfase perjudicial para España», a juicio de Díaz Jares, que expresó además su optimismo sobre la futura aproximación del Gobierno británico a los planteamientos defendidos por las demás naciones comunitarias, una vez resquebrajada la «intransigencia» del Reino Unido con la entrada de la libra en el mecanismo de cambios.

La misma opinión favorable al alargamiento de los plazos fue expresada por el profesor titular de Economía Aplicada del Centro Universitario de Estudios Financieros, Juan Irazo, que reiteró la conveniencia de un espacio financiero único como medio de reducir la incertidumbre sobre el coste de las transacciones comerciales y financieras.

Irazo insistió en la necesidad de una convergencia entre las distintas políticas económicas europeas para lograr una actuación coordinada sobre la inflación y los tipos de interés, compartida por los agentes económicos.



**Rezando por la paz.**-La Madre Teresa, Premio Nobel de la Paz, junto con representantes de las comunidades de Calcuta, rezando por la paz y la justicia en el Mundo.-Telefoto AP-Efe.

## Llegaron a París los rehenes franceses de Irak, entre ellos una española

París (Efe).- El Boeing-747 de la Iraquí Airways en que han viajado los rehenes franceses de Irak y Kuwait tomó tierra a las 10,55 gmt de anoche en el aeropuerto parisiense Charles de Gaulle.

Según las últimas informaciones difundidas por el Ministerio francés de Asuntos Exteriores, en el avión han llegado 282 rehenes, de los cuales 266 son franceses, nueve griegos, dos británicos, dos filipinos, un alemán, un italiano y una española.

Ni estas cifras ni las na-

cionalidades de los viajeros son definitivas y no se podrán concretar con exactitud hasta el recuento posterior a las formalidades de la llegada.

La presencia de la española en la lista de embarque ha sido confirmada a Efe por un portavoz del ministerio, quien no obstante ha prefe-

rido no revelar su identidad.

### Baker advierte a Husein

Los Angeles (EEUU) (Efe).- El secretario de Estado norteamericano, James Baker, advirtió ayer a Irak que la paciencia de su país y de la comunidad internacional «tiene un límite» para evitar que el conflicto del Golfo Pérsico se resuelva por la fuerza.

«Sadam Husein ha de darse cuenta de que la paciencia de la comunidad in-

ternacional tiene un límite y de que, en caso de que use armas químicas o biológicas, ello acarreará las más severas consecuencias», dijo Baker en un discurso pronunciado ante el Consejo de Asuntos Mundiales de Los Angeles (California).

El presidente iraquí es un «temerario al hacer resurgir los conflictos armados» en Oriente Medio, afirmó Baker en su discurso, en el que aumentó la dureza de su tono respecto a Sadam Husein.

## Producen una planta con sabor a melón, limón y fresa

Alicante (Efe).- El «Babaco», una planta tropical cuyos frutos, abundantes y sabrosos, tienen una curiosa mezcla de sabor a melón, limón y fresa, ha sido reproducida por primera vez en un invernadero por un equipo de científicos alicantinos.

La planta podrá ser muy útil para los agricultores ya que produce frutos durante cuatro años y a lo largo de las distintas estaciones, lo que la hace rentable económicamente.

Un grupo de investigadores del Departamento de Agroquímica, Bioquímica y Química Analítica de la Universidad de Alicante han iniciado una investigación para reproducir en laboratorio esta planta de origen tropical.

El doctor Juan Sánchez, del Departamento de Agroquímica, adquirió la planta en un Congreso Internacional celebrado en Motril (Málaga) y ha conseguido obtener frutos de las dieciocho plantas con las que trabaja en el invernadero de la Universidad de Alicante.

Sánchez dijo a Efe que «el Babaco» es oriundo de los valles del Ecuador y de las altiplanicies de Perú, donde alcanza casi 2,5 metros de altura y produce numerosos frutos con forma de pepino, color verde oscuro en la piel y amarillo en el interior.

«El fruto además de sabroso es rico en papaverina, una enzima que hidroliza o rompe las proteínas y, por lo tanto, tiene propiedades dietéticas», señaló el investigador alicantino.

Según el profesor Juan Sánchez «se multiplica por esquejes y en el invernadero del campus ya ha alcanzado bastante altura, plantados los «Babacos» en suelo calizo, propio de nuestra provincia, con riegos por goteo y escaso fertilizante».

El científico señala que «una investigación similar se desarrolla en el País Vasco, pero dada la diferencia climática, en los invernaderos del norte es necesario utilizar calefacción».

Juan Sánchez señala que «cada fruto suele pesar de 700 a 1.000 gramos, no tiene semillas y puede comerse con cuchara en el mismo recipiente».

La sección de Agroquímica ha instalado en el invernadero un microprocesador que automatiza el riego para estos frutos tropicales.

## Un enfermo esperó 50 horas para ser trasladado

Mahón (Menorca) (Efe).- Un avión del Servicio Aéreo de Rescate (SAR) trasladó ayer, desde Menorca a Mallorca, a Miguel Sintés Sintés, un enfermo cerebral que tuvo que esperar 50 horas para ser evacuado al no acudir la avioneta-ambulancia destinada para estos casos.

Este hecho se añade a las críticas y al malestar que existe en Menorca por el deficiente funcionamiento de los aviones de la empresa «Ambulancias Insulares», que tiene adjudicado, mediante contrato con el INSALUD, el traslado de los enfermos entre islas.

En su primera visita oficial a Menorca, tras haber tomado posesión, el director del INSALUD-Baleares, Ferran Moll, ya anunció la intención de reconsiderar el contrato con la mencionada empresa, por las quejas y protestas que han provocado este tipo de anomalías.

## Ocho muertos en Angola

Luanda (Efe).- Ocho civiles murieron en diversos combates entre el Ejército y guerrilleros de la Unión Nacional para la Independencia Total de Angola (UNITA), que también atacaron instalaciones petroleras de la empresa belga FINA en el norte de Angola, se informó

ayer en un comunicado militar.

Los enfrentamientos armados se produjeron en las provincias de Huambo, Benguela Huije y Zaire.

Por otra parte, la guerrilla atentó el viernes contra instalaciones de FINA en Luango, ciudad de la provincia norteña de Zaire.



EL NIÑO

### Carlos Herrera Sánchez

Falleció en el día de ayer, a los 9 años de edad.

Q. E. P. D.

Sus apenados padres, don Pablo y doña María del Carmen; hermano, Pablo; abuelas, doña Francisca Romera y doña Vicenta Gómez.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, martes, a las 10, en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián, acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Padre Silverio, N.º 2.

Capilla funeraria: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 30 de Octubre de 1990.

### LAS ESQUELAS

se reciben hasta las doce de la noche en calle San Pedro de Cardaña, 34

Diario de Burgos



EL SEÑOR

### Don José-María Torres Chamorro

Falleció el día 28, a los 36 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Sus apenados padres, don Primoroso Torres y doña Sagrario Chamorro; hermanas, Juana, Sagrario y María; hermano político, Vicente; sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, martes, a las 12, en la iglesia parroquial de la Real y Antigua de Gamonal, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Bda. Inmaculada, 4 Manzana, N.º 9.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 30 de Octubre de 1990.



LA SEÑORA

### Doña Perfecta Anuncibay Pérez

Falleció en el día de ayer, a los 90 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Sus apenados hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, martes, a las 10,30, en la capilla del cementerio de San José, efectuándose acto seguido la inhumación de la finada en dicha necrópolis.

Vivía: Residencia El Remanso.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 30 de Octubre de 1990.

## Agradecimiento

La familia de DON CECILIO MEDINA CAMPO, que falleció el pasado día 26 de Octubre (Q.E.P.D.), expresa su agradecimiento a cuantas personas testimoniaron su pésame y asistieron al funeral y entierro, celebrados por el eterno descanso de su alma.

## FUTBOL

## Pedrag Juric centró los elogios dedicados al Real Burgos

**Burgos (Xabier Garmendia).**— Los jugadores del Real Burgos entrenaron ayer con vistas al encuentro del próximo sábado en el «Nou Camp» contra el Barcelona. Mientras, la afición y todos los medios de información comentaban el gran triunfo del pasado domingo de los castellanos sobre el Real Madrid.

Toshack, el místico madridista, se convirtió en el centro de todas las crónicas del partido que su equipo perdió ante el Real Burgos.

Clara Sanz, de «El Mundo», critica abiertamente al entrenador del Real Madrid, al que considera el responsable de la victoria del Real Burgos: «Toshack facilitó el triunfo del Burgos», es el subtítulo de la portada de los deportes del diario madrileño.

La crónica del partido viene titulada con «Otro fracaso madridista» y, «El Burgos sacó provecho de su gran derroche físico y del temeroso planteamiento del todavía entrenador del Real».

En el comentario de nuestra compañera aparece destacada la labor de todo el conjunto burgalés, y de Ayúcar, Balint y Juric en particular: «La formidable actuación del todoterreno Ayúcar y las ganas de los dos peligrosos puntas locales, el rumano Balint y el yugoslavo Juric, sentaron las bases de la sorprendente remontada que dejó noqueado y hundido al Real Madrid más vulgar que se recuerda».

«Juric cumplió su pronóstico previo al encuentro. El yugoslavo había declarado que en los enfrentamientos particulares con Spasic siempre había marcado dos goles».

## «El Madrid cayó en Burgos»

El diario «ABC» en las páginas de deportes de su edición de ayer centraba, como el resto de medios de comunicación, la victoria del Real Burgos en la persona de Juric.

Después de titular «El Madrid, carente de ambición y con rácano juego, cayó en Burgos», José Manuel Cuéllar dice: «Juric cumplió su tradicional norma: dos goles ante Spasic».

El texto firmado por Cuéllar es harto elocuente: «El Burgos ganó a un Madrid de funeraria. El Real fue parco en creatividad y ambición y ha desaprovechado otra ocasión de acercarse al Barcelona. En este Madrid se han perdido los papeles: Toshack va ahora de ensayos, mientras algunos de sus jugadores parecen más preocupados de los problemas del vestuario que de volver a ser rentables al club. Ramón Mendoza, mientras, lo consiente todo».

En cuanto al juego del Real Burgos, Cuéllar dice: «El Burgos trabajaba duramente en su medio campo y se preparaba para convertir al Madrid en el Bar-

celona de otros años, ese equipo que tropezaba siempre que el campeón pinchaba, facilitándole así la labor. Faltaba sólo un minuto y Juric cumplió. Agarró un balón desde unos veinte metros, metió una volea espeluznante que superó a Bujo y apagó al Madrid».

## «Ni ambición ni juego»

Luis Arnaiz, del diario deportivo «As», tituló su crónica con las siguientes palabras: «Ni ambición ni juego». También destacaba en grandes caracteres tipográficos a Juric y Toshack: «Juric noqueó a los madridistas, con un gran gol a los 89 minutos. Pero ya antes había anulado (min. 68) la ventaja adquirida por Hugo a los 51».

Al equipo de Toshack le faltó convicción para asegurar el triunfo cuando pudo hacerlo, y acabó perdiendo con toda justicia».

En el comentario, Arnaiz critica el juego de los madrileños: «Todo el estilo censurado del equipo de Toshack afloró a partir de la primera media hora. Había desaparecido Michel, naufragaba Butragueño en busca de balones no se sabe dónde, y Chendo y Spasic continuaban siendo desbordados por los laterales. El Burgos tuvo entonces la llave del triunfo en sus botas, pero el Burgos, que siempre llegó bien, no



El Real Madrid solo pudo conseguir un gol en «El Plantío». Su autor, Hugo Sánchez. Foto Lorenzo Matías

encontró rematador acreditado. El Madrid, roto, no pagó más de lo que pagó: sufrir ciertos peligros y crear poco fútbol, más por defecto final de su contrario que por virtudes propias».

Líneas más abajo de su crónica, el enviado especial de «As» recuerda el final del encuentro: «Todo el mundo parecía contento con el 1-1, 1-1 que condujo a la tardía ya habitual presencia de Aldana, y cuando todos pensaban que aquello no tenía solución y que era bueno para los unos y para

los otros, Juric engatilló un espléndido remate, con sello de gol nada más salir de sus botas. Era el 2-1, resultado que suponía el triunfo del mejor, del que más jugó, del que más arriesgó y del único que puso sobre el terreno la ambición suficiente para vencer. Que el Burgos no era el Tírol, estaba claro antes del comienzo».

## «Descalabro del Madrid en Burgos»

Al título «Descalabro del

Madrid en Burgos» del diario «Marca» precedía la frase: «El yugoslavo Juric cumplió su palabra y volvió a hacerle dos goles a su paisano Spasic».

El subdirector de «Marca», autor de la crónica del partido, dejó escrito: «Entre yugoslavos y rumanos, andaba el juego. El Burgos tenía de todo, como el Madrid. Unos mejores y otros peores. El Burgos se llevaba la mejor parte... porque Spasic estaba en el otro equipo. Barbaric funcionaba bien en la zona

donde se fabrican los goles. Más adelante, Balint y Juric se movían mucho. En el primer tiempo no hicieron daño, se conformaron con enseñar la patita. En el segundo destrozaron al Real Madrid entre los dos».

## Hoy, sesión doble de entrenamiento

Como se ha podido comprobar en las líneas anteriores quedó recogido ayer en la prensa nacional la superioridad del Real Burgos sobre el Real Madrid, sobre todo centrada en la persona de Juric, el verdugo de los hombres de Toshack.

Por cierto, Pedrag manifestó ayer sentirse a gusto en Burgos, pero es consciente de que otros equipos se pueden interesar por sus servicios, a lo que no haría ascos siempre y cuando fuesen clubs grandes los que llamasen a las puertas del Real Burgos, ya que el yugoslavo finaliza su contrato actual en junio de 1992.

Ayer, la plantilla castellana entrenó por la mañana. Los que jugaron el domingo desde el inicio del encuentro lo hicieron de forma suave y breve, a excepción de Ayúcar, que no trabajó debido a la inflamación de su tendón de Aquiles. El centrocampista vizcaíno será observado de nuevo por el doctor del equipo, aunque tal vez pueda ponerse a disposición de Novoa hoy mismo. El entrenamiento matinal comenzará a las once horas en el estadio municipal de «El Plantío».

El club castellano dará a conocer hoy el precio del viaje en autobús a Barcelona para presenciar al Real Burgos en el «Nou Camp».



## Tiros indirectos

**A.**  
El Real Madrid es lo más parecido a un «belén»  
Por las «figuritas»...

El Real Burgos no es una «perita en dulce»  
Más bien un «hueso... de Santo»

Dicen que el Real Burgos es un equipo «bien plantado»  
Un «guaperas», vamos...

Nuestro equipo tiene mucho «mordiente»  
Vamos, que la Primera está «mascada»

Edu es natural de Torrepadre  
... y muy señor mío

Edu y Ayúcar doblaron los riñones de Spasic  
Debe estar todavía poniéndose cataplasmas...

El Real Burgos jugó a la contra  
Sí, pero con el público a favor

Laredo es gran amigo del presidente del Madrid  
¡Ah! por eso lo tuteamos

Los jugadores del Real Madrid no le respondieron a Toshack  
En cambio los del Real Burgos le salieron respondones

Con precios tan altos tenemos que jugar bien (Toshack)

¿A cuánto habrá que poner la tribuna para que sea verdad?

FUTBOL



En el entrenamiento de ayer, los madridistas bromearon. ¿Será por la derrota en «El Plantío»? Foto Efe

## Toshack, serio y sin hacer declaraciones, abandonó el «Santiago Bernabéu»

Madrid (Efe). - John Toshack, técnico del Real Madrid, abandonó las oficinas del estadio Santiago Bernabéu con un semblante serio, tras no haber podido hablar con el presidente de su club, Ramón Mendoza, y con un escueto «no comment» resumió su reunión con los miembros de la junta directiva del club. La crisis se ha reabierto en el Real Madrid, debido a la derrota que sufrió con el Real Burgos.

Toshack, después de dirigir ayer tarde una sesión de entrenamiento en la ciudad deportiva en la que participó por vez primera José Antonio Camacho como ayudante del técnico británico, acudió a la sede de la entidad para entrevistarse con Ramón Mendoza.

A pesar de que Mendoza había afirmado por la mañana que se celebraría la reunión, el dirigente del Real Madrid abandonó las instalaciones del estadio poco después de la llegada de Toshack y el encuentro no llegó a producirse según anunció un funcionario del club.

John Toshack, en cambio, sí pudo charlar durante dos horas sobre la actual situación deportiva que atraviesa el equipo con el vicepresidente, Lorenzo Sanz.

El entrenador galés dirigirá hoy su habitual sesión de entrenamiento a partir de las 10 de la mañana y al término de la misma comparecerá ante los medios de comunicación.

### Di Stefano, candidato

Posteriormente y siempre según fuentes del Real Madrid, Mendoza y Toshack conversarán en las oficinas del estadio Bernabéu.

Por otra parte, Miguel Angel Herrador, jefe de los servicios médicos del Real Madrid, manifestó que Alfredo di Stefano, uno de los candidatos barajados en las últimas fechas para sustituir a Toshack, sufre una parálisis facial, enfermedad que para el doctor «no reviste gravedad impor-

tante».

### Beenhakker: «Son los clásicos problemas del que rinde menos»

Leo Beenhakker, entrenador del Ajax de Amsterdam y extécnico del Real Madrid, dijo ayer que los problemas que afectan a su antiguo club son los «clásicos de un equipo que rinde menos de lo esperado».

El técnico holandés, que se mostró reacio a comentar las especulaciones sobre la posibilidad de que un nuevo entrenador sustituya al galés John Toshack, dijo a este respecto: «soy una persona práctica y sólo hablo de cosas concretas».

Beenhakker reconoció que mantiene muy buenas relaciones con el Real Madrid, pero apuntó rápidamente que ahora las cosas en su club, el Ajax, «marchan muy bien».

«De todas formas», admitió Beenhakker, «cuando llegas al Real Madrid siempre es un buen momento».

«Tengo un contrato con el Ajax hasta final de

temporada», afirmó el técnico holandés, «pero estudio con el club una renovación por dos años más, negociaciones que trataremos de que estén terminadas en un mes o dos».

### Miljanic: «A Spasic no se le ha olvidado jugar al fútbol»

Miljan Miljanic, director técnico de la Federación Yugoslava de fútbol, manifestó desde Belgrado que a su compatriota Predrag Spasic no se le puede haber olvidado jugar al fútbol en los dos meses que lleva en el Real Madrid.

Para Miljanic, ex-entrenador del Real Madrid, es toda una sorpresa que Spasic no goce de la confianza de la crítica deportiva de Madrid porque, para él, este jugador es en la actualidad titular indiscutible de la selección balcánica.

Miljanic apuntó que hablará con el futbolista que llegará a Yugoslavia para incorporarse a la concentración de la selección.



Ronald Koeman, a su entrada a la clínica Asepeyo. Foto Efe

## La lesión de Koeman renace los enfrentamientos médicos

Barcelona (Efe). - La lesión del internacional holandés Ronald Koeman ha hecho renacer enfrentamientos entre los médicos del FC Barcelona y el traumatólogo elegido por el jugador para que efectúe la intervención quirúrgica de la rotura del tendón de Aquiles.

Johan Cruyff convocó la noche del domingo en su domicilio al doctor Rafael González Adrio, ex-traumatólogo del FC Barcelona, y al jugador Ronald Koeman para determinar las posibilidades de la operación en Barcelona y del tiempo que el médico consideraba que el jugador estaría apartado de los campos de juego.

González Adrio afirmó que en un plazo de cuatro o cinco meses el internacional holandés podría volver a la actividad, mientras que los doctores que deseaba Koeman, el belga Martens (el mismo que operó a Gullit) y el holandés Martin, no creían que lo lograra antes de seis meses.

Ante la seguridad dada por el traumatólogo español, Koeman aceptó que fuera González Adrio quien llevara a cabo la operación.

El doctor González Adrio preparó el quirófano para el mediodía de ayer e indicó al jugador que debía ingresar en la Clínica Fiatc a las diez de la mañana. Sin embargo, a las 9,15

horas de ayer, el doctor Carlos Bestit, jefe de los servicios médicos del Barcelona, convocó una reunión urgente en el vestuario del Camp Nou, a la que asistieron el traumatólogo del club, José Borrell, Cruyff y Koeman.

Tras hablar con Cruyff, Bestit montó en cólera por no estar enterado de la reunión del domingo y les convenció para que sea en la Clínica Asepeyo, con la que el Barcelona tiene un acuerdo, donde se realice la intervención.

Una vez aceptado este punto, se llamó con urgencia al doctor González Adrio para comunicarle la decisión, lo que el traumatólogo aceptó porque, según dijo posteriormente, «si el club tiene un convenio es lógico que así sea».

Al inquirirle que el jugador había elegido al doctor González Adrio, Bestit señaló que «si se opera en la Clínica Asepeyo, es lógico que la operación la dirija el doctor Borrell, que además es el traumatólogo del club y debe ser quien intervenga por principios elementales».

Ante la insistencia de que el jugador deseaba que el doctor González Adrio fuera el que utilizara el bisturí, Carlos Bestit comentó irónicamente «a lo mejor se lo juegan a cara y cruz y el que gane será quien opere».

## Satisfecha la deuda de cuatrocientos cuarenta millones con futbolistas

Madrid (Efe). - Gerardo González Movilla, presidente de la Asociación de Futbolistas Españoles (AFE), declaró ayer al término de la reunión de la Junta Directiva de este organismo que la deuda de 440 millones de pesetas de los clubes con los jugadores correspondiente a la pasada temporada ha sido satisfecha. «La AFE ha negociado esta deuda de 440 millones con los distintos estamentos y tenemos la alegría de que los jugadores han cobrado lo que se les debía».

Tan sólo queda pendiente la deuda del año pasado del Linares -club obligado a descender a Tercera División y que desapareció posteriormente por este motivo-, que es de 55 millones de pesetas, pero trabajamos en ello y esperamos solucionarlo pronto», indicó Movilla.

Los aspectos fundamentales de la nueva Ley del Deporte, la deuda de los clubes con los jugadores de fútbol, y las relaciones con los distintos organismos deportivos, son algunos de

los asuntos más importantes tratados por la junta directiva de la AFE.

A la reunión, de tres horas y media de duración, asistieron, además de Gerardo González Movilla, los jugadores Manolo (Atlético de Madrid), Sanchís y Butragueño (Real Madrid), Biurun (Español), Clemente (ex-jugador del Málaga y Atlético de Madrid), Arjol (retirado), Biota (Alavés) y Preciados (Torrelavega).

El presidente de la AFE dijo que en la reunión se han tratado también los

aspectos de la nueva Ley del Deporte. «El fútbol va a cambiar sus estructuras con esta Ley y creo que los futbolistas deben de decir algo al respecto. Se debe oír la voz de los jugadores».

Las relaciones con los distintos estamentos del fútbol español, los controles antidopaje, y la propuesta por parte de la AFE a la Federación para que el ex-jugador Clemente Villaverde forme parte del Comité de Apelación fueron otros asuntos tratados.

## REAL BURGOS, C.F.

Partido

### Real Madrid, C.F.-Real Burgos, C.F.

El Real Burgos, C.F., Presidente y Junta Directiva, desean expresar el máximo agradecimiento a los Sres. Socios y Aficionados en general asistentes al partido citado; su comportamiento en el acontecimiento celebrado el pasado domingo en el Estadio Municipal «El Plantío» fue ejemplar.

Igualmente pide disculpas a quienes por alguna circunstancia tuvieron que sufrir algún tipo de pequeña molestia, que siempre se producen en acontecimientos de la magnitud del señalado.

REAL BURGOS, C.F.

## FUTBOL

## El Tardajos consiguió un valioso positivo en Carrión de los Condes

Burgos (DB).— El Vadillos, el Tardajos y el Juventud del Círculo resolvieron sus respectivos encuentros de Regional Preferente con victoria, empate y derrota. Después de disputada la novena jornada del campeonato, el Tardajos es octavo en la clasificación, mientras que el Vadillos es decimotercero y el Juventud decimotercero.

El Tardajos consiguió un valioso positivo en el campo del Carrión. El encuentro finalizó con el resultado de empate a un gol.

**Carrión:** Ruiz, Bueno, De la Hera, Ondical, Campo, Calvo (Enrique), Miguel, Bajo, López, Javier (José María) y Andrés.

**Tardajos:** Roberto, Javier, Luciano (Gallastegui), Félix, Goyo, De Pablo, Zamora, Luis (Alberto), Manolo, Jorge y Fontecha.

**Goles:** 0-1, min. 25: Jorge. 1-1, min. 36: Ondical.

**Arbitro:** Juan Carlos del Río Moro. Bien. Amonestó a Andrés y Ondical, del Carrión; y a Gallastegui, por parte del Tardajos.

Gran partido el presenciado en la tarde del domingo en el campo del Carrión, con dos equipos entregados en pos de la victoria, haciendo un fútbol alegre y ofensivo.

El primer tiempo transcurrió sin problemas para el equipo visitante, dueño y señor de la parcela ancha, jugando el balón al primer toque, dando muestras de una gran preparación física y de disciplina táctica.

De ahí llegó el gol del Tardajos, en el minuto veinticinco en jugada de Fontecha, concluida por Jorge.

El empate llegó en una gran jugada personal de Ondical, que desbordó a todos los jugadores adver-



El Juventud del Círculo recibió un serio correctivo en su campo (0-6). Foto archivo

sarios que se interpusieron en su camino, incluido el portero, marcando a puerta vacía. Gran gol el suyo, cuando transcurría el minuto treinta y seis.

En el segundo tiempo cambió el panorama, y el Carrión dominó la situación, teniendo las oportunidades más claras, desaprovechadas unas veces por el acierto del portero burgalés, y otras por la ingenuidad de los delanteros locales.

El Tardajos se defendió como pudo, perdiendo su disciplina de la primera mitad, pero a pesar de ello creó alguna ocasión de gol, que fue desbaratada por el guardameta local.

El resultado fue justo, ya que cada equipo dominó un tiempo.

### Merecida victoria del Vadillos

Primer triunfo del Vadillos en la actual Liga. Su

victoria ante el Covalada fue merecida.

**Vadillos C.F. La Burgalesa:** Rubén, Lucas, Rodri (Monedero, min. 83), Barquin, Mariscal, Zamorano II, Roberto, Olmo, Iván (Javi, min. 76), Paquito y Raúl

**S.D. Covalada:** Callejo, Balteña, Has, Nacho, Blas, David, Luis Alberto (Ernesto, min. 63), José Ignacio, Tendi (Felipe, min. 18), Pollo y Julio.

**Goles:** 1-0, min. 57: Raúl. 2-0, min. 75: Barquin.

**Arbitro:** El colegiado palentino Aragón. Bien. Amonestó a David.

El Vadillos salió a ganar desde el comienzo del encuentro, y aprovechó dos de las cinco clarísimas ocasiones que tuvo para marcar.

Una vez que el equipo local había conseguido los dos goles, no cesó en su empeño de aumentar la ventaja, y para ello dispuso de nuevas oportunidades, debido principalmente a la

presión y el acoso a que sometió al Covalada.

### Goleado el Juventud del Círculo en su campo

El Juventud del Círculo sufrió una severa derrota en su campo ante el Avila Promesas, que le endosó seis goles.

**Juventud:** Petro, Fernández, Luis, Franchi, Richard, César, Requejo, Juli, Rodri, Guti y Ramos (José María, min. 58).

**Avila:** Ortega, Adolfo, Raúl, Michel (Velayos, min. 74), Quique, Hilario, Javi, Ramón, Redondo (Moris, min. 80), García y Ceci.

**Goles:** 0-1: Michel. 0-2: Ramos en propia puerta. 0-3: Redondo. 0-4: Ramón. 0-5: Michel. 0-6: Javi.

**Arbitro:** Chamarro, de Soria. Bien.

El Avila fue superior técnica y físicamente al Juventud del Círculo, y buen ejemplo de ello es el resultado final.

## El Real Burgos juvenil ganó por la mínima al Celta de Vigo (2-1)

Burgos (DB).— El Real Burgos juvenil encuadrado en el grupo cuarto de la División de Honor, consiguió su primer triunfo en casa, al derrotar por 2-1, al Real Club Celta de Vigo el pasado domingo. Al retirarse al descanso, el marcador señalaba empate a uno. Hizo mucho frío en los campos de «Pallafría», hubo pocos espectadores y el terreno estaba en regulares condiciones.

**REAL BURGOS:** Yenes, Jesús, Javi (74 minutos, Pino), Conde, Koldo, José Mari, Raúl, Penche, Miguel Antonio, David y Manolo (81 minutos, Oscar).

**CELTA DE VIGO:** Juan, Francisco, Maneriz, López, Cerlada, Porto, Correa, Mouzo, Chaves, Marcial y Rodríguez.

**Arbitro:** Martínez Barrio. Bien. Tarjeta roja directa para Correa, que fue expulsado y amarilla para Penche, David y Manolo.

**Goles:** 0-1 (minuto 10): Centro por la derecha al área local, donde Mouzo libre de marca cabecea al fondo de las mallas de

Yenes.

1-1 (minuto 31): Jugada llevada por toda la delantera castellana con pase a Penche, que se adelanta al portero visitante, en su salida.

2-1 (minuto 57): Manolo de cabeza a centro de David.

### Se quitó el complejo

El Real Burgos consiguió su primer triunfo de la temporada en los campos de «Pallafría». Venció a los gallegos, siempre difíciles y complicados, por dos goles a uno. Este triunfo sirve para levantar el ánimo a los

pupilos de Llorente.

El conjunto local se ha quitado de encima ese complejo que tenía al actuar a favor de ambiente, pues hasta la jornada del pasado domingo en todos sus encuentros jugados en ella, no había conseguido pasar de la igualada.

Sin embargo, ante la visita de los gallegos de Vigo, salió el cuadro de José Luis Llorente muy motivado en la victoria y al final se salieron con la suya, para lo que tuvieron que levantar un solitario gol, con el que se había adelantado a los diez minutos de juego, el conjunto forastero.

### Justa victoria del Real Burgos

La primera parte fue de más dominio visitante, ya que el viento les animaba y soplabla a su favor, a

pesar de lo cual, transcurrida la primera media hora, Penche ponía el resultado en unas tablas bastante optimistas, pues los segundos cuarenta y cinco minutos su equipo contaría con la importante ventaja de los elementos.

De esta forma, a los doce minutos de la reanudación, Manolo aprovechaba un servicio de David y conseguía los dos primeros puntos en un solo encuentro disputado en casa, sin que los esfuerzos visitantes fueran suficientes para volver a equilibrar el marcador.

En resumen, justa victoria local, que tuvo en el bloque la mejor arma para derrotar al equipo del Celta de Vigo.

Ahora, dos salidas consecutivas esperan a los castellanos. La primera el día uno de Noviembre, en Coruña y la segunda, el día 3, ante el Sporting de Gijón.

## RUGBY

## El Ferroplás venció al Valladolid R.C. (22-10)

Burgos (DB).— Tercera victoria consecutiva del equipo burgalés del Ferroplás en la presente temporada conseguida ante el cuadro vallisoletano del Valladolid Rugby Club, en partido disputado en el campo municipal de «San Amaro» en la mañana del domingo.

Los pupilos de Edu vencieron por doce puntos de diferencia (22-10).

**FERROPLAS:** Edu, José, Manolo, Javi, Javier, Pepe, Ata, Moreno, Patas, Nacho, Iñaki, Lalo, Moncho, José, Roberto y Fenani. En la segunda parte entró Ignacio por Pedro y Nacho por Ata.

**VALLADOLID R.C.:** Aranzana, Javier, Rafa, Tomás, Termes, Tato, Anta, Pedro, Fernando, Juan, Colores, Garrote, Luis, Carlos y Arroyo.

Segundo partido en casa del Ferroplás de los tres que lleva disputados y saldados hasta la fecha con marcador favorable.

La recuperación en algunas de las líneas del equipo se está haciendo de forma paulatina, si bien Eduardo Marraud, técnico del Ferroplás sigue notando fallos en la delantera tras la marcha en su día de varios hombres.

Jugó a gusto el Ferroplás

con buenas aperturas y juego creativo que benefició al conjunto visitante para verse contagiado por este juego y ofrecer a los aficionados un entretenido encuentro.

### Juego eficaz

Al descanso el Ferroplás marchaba empatado a puntos con el Valladolid R.C. a seis tantos.

En la reanudación el juego de los locales se mostró más práctico consiguiendo un mayor acierto que quedó reflejado en el marcador favorable a los burgaleses por un 22-10.

Fenani y José con dos ensayos cada uno sumaron 16 puntos estando en las botas de Fenani la transformación en tres ocasiones. La actuación arbitral nos privó en la mañana del domingo de ver un juego rápido motivado por las sucesivas paradas en el mismo que sin duda debió perjudicar a los hombres que entrena Eduardo.

Los entrenamientos esta semana se intensifican de cara al «ser o no ser», que supone el enfrentarse al líder C.D.U. Valladolid, que aparece en la clasificación general con los mismos puntos que el Ferroplás.

## PELOTA

## La S.D. Quintanar y el Club «El Cid», primeros en herramienta

Burgos (DB).— Sigue la racha ascendente de los representantes burgaleses en la competición regional en las distintas especialidades que componen el programa para el año 1990.

Así en la modalidad de pelota a mano el equipo de «El Cid» aparece en primera posición después del tropiezo del Grufare que comandaba la clasificación la semana pasada, en lo que al grupo «A» se refiere.

En el «B» aparecen dos equipos burgaleses, la Sociedad Deportiva de Quintanar y el San Cristóbal.

Estos figuran en la zona cálida de la tabla con actuaciones y resultados alternos, que les colocan lejos de los equipos de cabeza, Octopus y Amigos de la Pelota.

En la modalidad de herramienta, en su grupo único, aparecen dos equipos burgaleses al frente de la clasificación. La Sociedad Deportiva de Quintanar y el Club de Pelota «El Cid», que se reparten de esta forma la primera y segunda posición.

Los resultados de la última jornada reflejan resultados positivos en la mayor parte de los enfrentamientos. De esta forma, los componentes de la Sociedad Deportiva Quintanar viajaron a la localidad vallisoletana de Olmedo, para enfrentarse en pelota a mano.

En pelota individual el jugador serrano, Javi (Chi-

le) perdió ante el vallisoletano Lago, por un marcador final de (18-13). En mano por parejas la victoria fue para los de Quintanar por un resultado de (22-12), con Vicente (Chile) y Huertas por parte burgalesa.

En herramienta, en la modalidad de paleta de cuero, victoria de Quintanar de la Sierra ante los de Pedrajas por un marcador final de (35-18). Jugador por parte de los burgaleses Nicolás en la delantera y Mamolar en la zaga.

También con triunfo visitante se saldó la competición en la modalidad de pala corta en la que el tanteo final fue de (29-40), siendo sus componentes Roberto y Daniel (Chile).

Los del «Cid» rindieron visita a Valencia de Don Juan ganando en paleta de cuero por (35-28). El equipo estaba formado por el seleccionado burgalés, Rodolfo Loza y Miguel Ángel Marcos. En pala corta, Alberto Ibáñez y Raúl Campillo perdían ante Pedro y Justo por (28-40).

En mano individual dos victorias en mano, en la individual Alberto Ibáñez (Chile) ganaba su encuentro por (18-14). En la de parejas Víctor Antón y Juan Cruz Asenjo vencía por un marcador de (22-7).

En frontón preolímpico los de «El Cid», Jesús Ramiro y Juan Pablo Elvira perdieron por (19-26) en Valladolid ante el Grufare, equipo que mantiene una gran regularidad.

TIRO

# López Carranza, de las FAS, vencedor en «El Cerro»

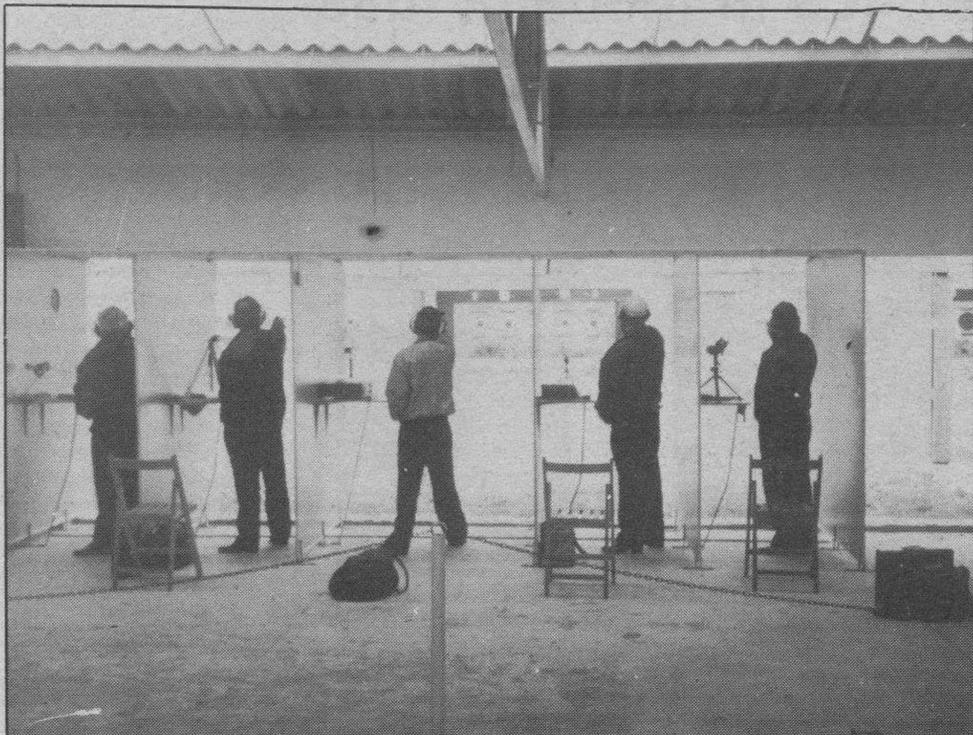
Burgos (DB).— En la mañana del domingo tuvo lugar en las instalaciones del campo municipal de tiro de «El Cerro», la disputa de diversas pruebas en la modalidad de armas cortas de grueso calibre, correspondientes a la tirada de homenaje a los Cuerpos y Fuerzas del Estado, que organiza la Federación.

Los tiradores agrupados en equipos, compitieron en la modalidad de grueso calibre, conformando seis equipos, Fuerzas Armadas, Guardia Civil, Federación Burgalesa de Tiro, Cuerpo Nacional de Policía, Policía Local y Esabe Express.

La prueba en la categoría individual fue ganada con autoridad por José Ramón López Carranza, que hace dos semanas obtuvo en Madrid el subcampeonato de España empatado a puntos con el campeón, Murcia Velasco.

Por equipos el primero fue el de las Fuerzas Armadas, con un total de 1.672 puntos. Conformaban dicho equipo, José Ramón López Carranza, con 562 puntos, Jesús Medina Román, con 556 y Santiago Ugarte Fernández, que obtuvo 554 puntos.

La segunda posición fue el equipo de la Guardia



La participación en las pruebas fue numerosa. Foto DB/Archivo

Civil, con un total de 1.560 puntos. Integraban dicho seleccionado Luis Sanz Pérez, que obtuvo 532 puntos; Cesáreo Sánchez Hernández, con 518 puntos y Segismundo de la Iglesia Peñas, con 510 puntos.

La tercera plaza fue para el combinado de la Federación Burgalesa de Tiro, que totalizó un total de 1.479 puntos. Componían dicho equipo, Fernando Ortega Colina, con 509 puntos; Luis Muro González, con 490 puntos y José

López Gallo, con 480 puntos.

La cuarta plaza fue para los hombres de Esabe Express Seguridad, que obtuvieron un total de 1.413 puntos. Dicho conjunto estuvo integrado por Carlos García González, con 505 puntos; Juan López Martín, con 456 puntos y Juan Carlos Martínez Pérez, con 452 puntos.

En quinto lugar se alzó el equipo del Cuerpo Nacional de Policía, con un total de 448 puntos. Los tres

componentes del mismo eran Alfredo Gómez González, con 487 puntos; Daniel Abia Amo, con 455 puntos y Cayo Andrés Zamorano, con 422 puntos.

En sexta posición quedó la patrulla de la Policía Local, con una puntuación de 1.298 puntos. Conformaban dicha formación, César Martín Ibañez, con 448 puntos; Agustín Moreno Revilla, con 442 puntos y Andrés M. González Ballas, con 408 puntos.

Terminada la prueba se

procedió a la entrega de trofeos, con la asistencia del presidente de la Federación Burgalesa de Tiro, Juan José Rojas Fontaneda, el director general de deportes y juventud de la Junta de Castilla y León, Vicente Orden Vígara; José Luis Gómez Zayas, teniente coronel jefe del Tercio de la Guardia Civil; comandante Santiago Ugarte representante del Capitán General de la Región.

### Fernando Ortega, vencedor del Trofeo «Juan José Rojas»

En el mismo acto fueron entregados los premios del Trofeo «Juan José Rojas», cuyo desarrollo ha tenido lugar en tres fases y del que se ha proclamado campeón en la primera categoría Fernando Ortega Colina, que obtuvo un total de 1.072 puntos.

En la segunda categoría el triunfo fue para Segismundo de la Iglesia Peñas, con un total de 979 puntos. En la tercera categoría el triunfo correspondió a Manuel Villarejo Gobernado, con 928 puntos.

Por otro lado, el tirador cadete Carlos Sánchez Dueñas, que hace una semana conseguía en Zamora, la tercera plaza en el regional de su modalidad asistirá este fin de semana al Campeonato Nacional que se disputará en la Federación Española de Tiro.

ATLETISMO

### Larry Myricks, suspendido por triple dopaje

Madrid (Efe). — El estadounidense Larry Myricks, cuarto en el escalafón mundial de todos los tiempos en salto de longitud, ha sido suspendido a perpetuidad por la Federación Internacional de Atletismo Amateur (IAAF) tras haber sido hallado por tercera vez culpable de dopaje.

En los tres casos la sustancia ha sido la misma: fenilpropanolamina, un estimulante prohibido por la IAAF y cuya ingestión detectada se castiga la primera vez con tres meses de suspensión, la segunda con dos años y la tercera con la inhabilitación de por vida para seguir practicando el atletismo.

El primer control positivo de Myricks se produjo el 12 de enero pasado en Estados Unidos; el 27 de febrero, con motivo del mitin de Sevilla, la orina del saltador estadounidense reveló también trazas de fenilpropanolamina, y cuatro días antes, en los Campeonatos de su país, había sucedido lo mismo.

De esta forma, el más encarnizado rival de Carl Lewis en los diez últimos años ha puesto un fin decepcionante a una brillante carrera deportiva en la que sólo ha sido superado por el mítico Bob Beamon (8,90), por el soviético Robert Emmian (8,86) y por Carl Lewis (8,79).

**¿Todavía piensas que el mejor equipamiento de un coche nunca viene de serie?**



Más de 1.950 instalaciones a su servicio.  
**RENAULT** recomienda lubricantes **elf**

## ESGRIMA

## B. Horrillo y M. Saiz, finalistas en el nacional de florete

Burgos (DB).— En la segunda actuación de la Escuela Polideportiva Burgalesa, fuera de las fronteras provinciales, ha conseguido colocar a cuatro de sus tiradoras en la prueba final del Campeonato de España Sub-15, disputado este fin de semana en las instalaciones de la Federación Española, en Madrid.

Así en la categoría de 11 años, Belinda Horrillo Estrella alcanzó la séptima posición. En la de 12 años de edad, Cristina Urbaneja consiguió alzarse en la décima posición.

Octava plaza conseguía Marta Saiz Huidobro, en la categoría de tiradores de 14 años. Leticia González-Solís era la decimoprimer en la categoría de 13 años. Todas ellas participaron en la modalidad de florete femenino.

En la modalidad de florete masculino, el mejor clasificado burgalés fue Iván Castilla en la categoría de 13 años donde quedó en el puesto decimoprimer. El burgalés se vio apartado de la fase final tras ser eliminado en el último enfrentamiento.

Los tiradores burgaleses sabían de la responsabilidad que presentaba este segundo desplazamiento en el que cuajaron una actuación mejor que la primera.

Las próximas competiciones del calendario son un torneo provincial, clasificatorio para los nacionales que tendrán lugar en Madrid los días 24 y 25 de noviembre.

## GIMNASIA

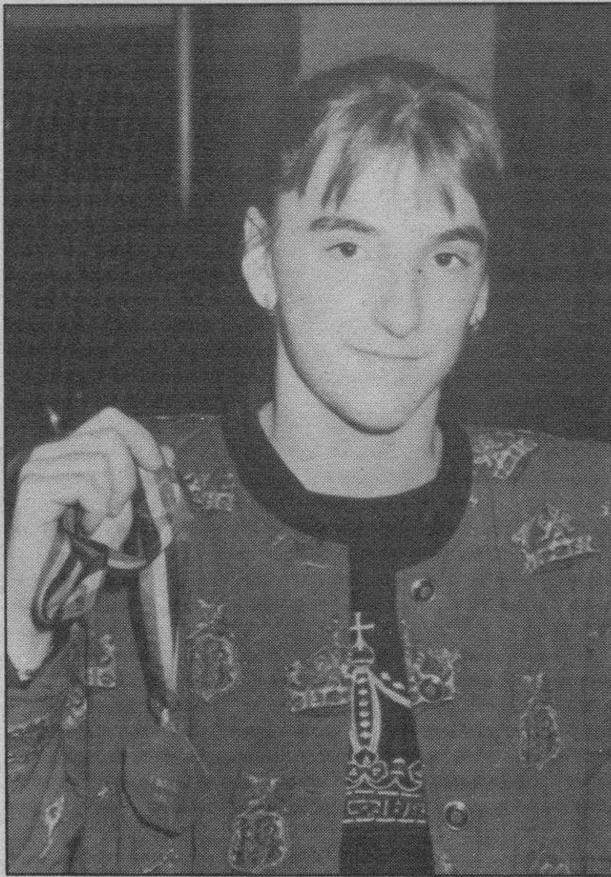
## Eva Rueda: «Es la medalla más importante de mi carrera»

Madrid (Efe). — La gimnasta Eva Rueda declaró ayer que la medalla de plata conseguida ayer en la prueba de salto de la Copa del Mundo, disputada en Bruselas, era el premio mayor logrado hasta ahora en su carrera dado que tuvo que competir para ello con las mejores especialistas del mundo.

«Estoy realmente contenta porque conseguí un salto casi perfecto y una buena puntuación en esta Copa. Quizá sea esta medalla más importante que la que logré en los Campeonatos de Europa, porque en Bruselas tuve que enfrentarme a las mejores», declaró Eva Rueda a su llegada a Madrid.

La gimnasta, que dedica ocho horas diarias a entrenarse, piensa ya en el Campeonato del Mundo de Indianapolis y en los Juegos Olímpicos de Barcelona.

«Dedico todo mi tiempo a la gimnasia. No estudio, pero esto es lo que me gusta. Seguiré trabajando duro para las próximas competiciones, que son muy importantes. Para después de Barcelona aún no tengo decidido si me retiraré o si seguiré en esto», dijo Eva Rueda.



Eva Rueda muestra la medalla de plata. Foto Efe

Una satisfacción añadida para Eva Rueda es el hecho de que España, en su opinión, se encuentra actualmente entre las mejores del mundo en este deporte, como lo demostró días pasados en los Campeonatos del Mundo.

«Ya no estamos al final de los países, estamos a

la cabeza», dijo.

## Pikolín, nuevo patrocinador del equipo olímpico

La firma de colchones Pikolín es el nuevo patrocinador del equipo olímpico de gimnasia artística femenina, después del acuerdo al que han llega-

do la citada empresa y la Federación Española de este deporte, dentro del marco de la Asociación de Deportes Olímpicos (ADO).

Hasta ahora, Pikolín patrocinaba dentro del programa ADO al equipo olímpico español de tiro con arco.

El anterior patrocinador de la gimnasia artística femenina, la empresa de productos de limpieza CAMP, tuvo que dejar el patrocinio hace unos meses del ADO al haber sido adquirida por una conocida multinacional alemana.

Mediante el contrato que han suscrito ADO y Pikolín, la empresa aragonesa podrá, a partir de ahora, desarrollar su explotación publicitaria a través de la gimnasia artística española, una especialidad deportiva en auge y que tiene en Eva Rueda su principal exponente para conseguir una buena clasificación en los Juegos Olímpicos de Barcelona-92.

## Esta semana, comenzará la promoción

Pikolín comenzará su andadura de apoyo a la gimnasia artística femenina esta misma semana, con el patrocinio del encuentro España-Resto del mundo que se disputará en Zaragoza, sede de la empresa.

## AUTOMODELISMO

## Roberto de León, virtual líder del Regional

Burgos (DB).— El piloto burgalés Roberto de León, del Club Modelismo Castilla consiguió en la mañana del domingo en el circuito de «Fuentes Blancas» de Burgos la primera posición en el VI Campeonato de Castilla y León de Automodelismo Todo Terreno, a falta de una prueba.

Roberto de León, que venció en la prueba dominical, aseguró su condición de líder en la general antes de la celebración de la prueba de Palencia con la que concluirá la presente edición del Campeonato Regional.

Lo desapacible del tiempo restó participación en la penúltima prueba del calendario regional, que debió de esperar dos horas de las 10 a las 12 para dar comienzo.

El circuito, pese a la lluvia caída, con firme blando, dejó de manifiesto su buen drenaje.

La lucha desde el primer momento se centró entre los pilotos José Luis Martín, de Palencia y Roberto de León, de Burgos.

Después de correr dos series, cada una de ellas con dos mangas de 6 minutos, se clasificaban para la final los 6 mejores tiempos, y los 10 restantes, tomaban parte en la semifinal de 15 minutos para pasar los cinco mejores a la final.

Tras Roberto de León con 55 vueltas, quedó José Luis Martín, con 51; ocupando la tercera plaza el piloto burgalés, Carmelo González, con un total de 50 vueltas.

## MOTOCICLISMO

## Aspar formará un equipo para competir en el europeo

Alcira (Valencia) (Efe). — El mundialmente conocido piloto español Jorge Martínez «Aspar», cuatro veces campeón mundial de motociclismo, formará un equipo para competir la próxima temporada en el Campeonato de Europa de 125 centímetros cúbicos, según informó ayer Antonio Pardo, representante del piloto alcireño. El nombre del equipo que se ha elegido es el de «Aspar Racing Team».

Pardo afirmó que la intención de este equipo, que se denominará «Aspar Racing Team», es potenciar las posibilidades de pilotos jóvenes con proyección internacional y con dificultades para competir para que cuenten con el apoyo y la infraestructura que tiene el grupo de trabajo de Aspar.

El representante de Aspar afirmó que no está decidido el piloto que integrará el equipo, aunque los máximos candidatos son el

catalán Carlos Giró y el alcireño Rafael «Chama» Rosés.

«Giró integra el equipo de la federación», dijo Pardo, «y Chama se debe motivar mucho más de lo que lo ha hecho hasta ahora para sumarse al equipo de Aspar, por lo que la decisión no se tomará hasta la conclusión del Campeonato de España en Calafat el próximo 18 de noviembre».

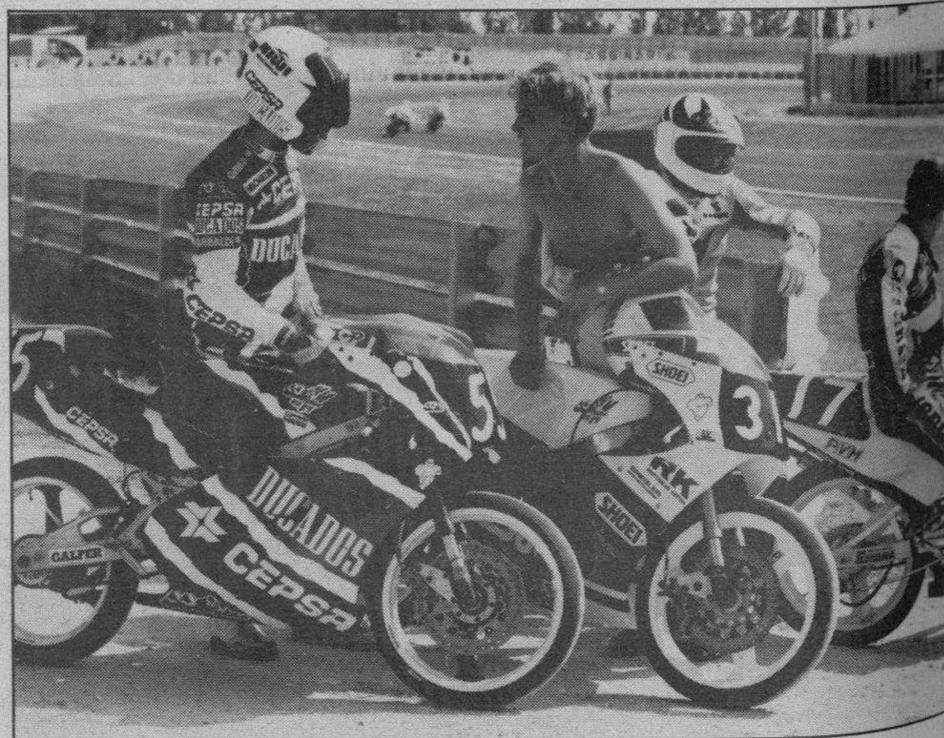
«El objetivo», concluyó el representante de Aspar, «es hacer un equipo competi-

tivo con todas las garantías para conseguir el campeonato de Europa del próximo año».

Mauri: «Lo importante es tener un Gran Premio en España»

Oriol Mauri, presidente de la Federación Española de Motociclismo, dijo ayer que lo importante es que España tenga una prueba del Gran Premio de Motociclismo, independientemente de cual sea el circuito elegido por la Federación Internacional (FIM).

Mauri señaló que «como presidente de la Federación Española debo ayudar a todos los circuitos, pero lo importante es que la FIM conceda una prueba, sea cual sea el circuito beneficiado».



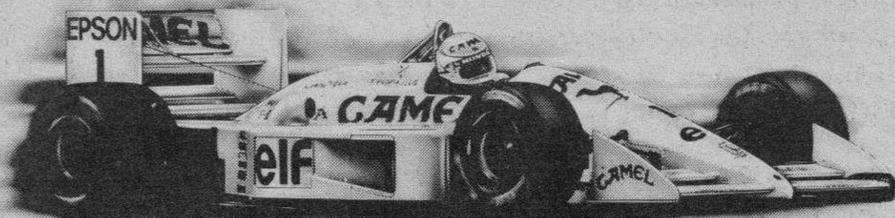
Jorge Martínez «Aspar», Foto DB/Archivo

El presidente de la Federación Española, quien aseguró que como tal debe ayudar a todos los circuitos, comentó respecto a la concesión del Gran Premio a Jerez, en lugar del Jarama,

que la federación, en cuanto tal, no puede hacer nada por el circuito madrileño porque «está aún homologado».

El presidente, Oriol Mauri, matizó que «lo que

actualmente se busca es la máxima seguridad para los pilotos, y por ello la FIM, antes de conceder un Gran Premio, lo estudia detalladamente para que no falten las garantías».



CAMPEONATO  
DEL MUNDO  
DE F-1 '90

BALONCESTO

# Los españoles lo tiene fácil para superar las eliminatorias europeas

Madrid (Efe). - Los equipos españoles que participan en las distintas competiciones europeas de baloncesto parten con una clara ventaja para superar sus eliminatorias tras los buenos resultados obtenidos en la ida. El Barcelona en la Copa de Europa, CAI Zaragoza en la Recopa, y Real Madrid, Estudiantes y Juventud, en la Korac, tienen prácticamente asegurado su pase a las distintas ligullas de cuartos de final, donde tendrán que verse las caras con equipos más complicados.

En la Copa de Europa el Barcelona recibe en su cancha al débil equipo luxemburgués US Heffinger, al que venció a domicilio por un contundente 113-73 que deja prácticamente sentenciada la eliminatoria a favor del equipo azulgrana.

En la Recopa el CAI Zaragoza sigue los mismos senderos que los azulgranas, ya que también se impuso a su rival, el alemán Steiner Bayreuth, en su visita a la República Federal de Alemania.

El resultado, 94-90, sin ser tan concluyente como el del Barcelona, si coloca a los zaragocistas como claros favoritos para superar la eliminatoria en su cancha y colocarse en los cuartos de final con tranquilidad.

**Copa Korac**

En la Copa Korac, es curiosamente el Estudiantes, único equipo que jugó el partido de ida en su propia cancha, el que peor lo tiene.

Tras conseguir una ventaja de 26 puntos al final del primer tiempo frente al francés Gravelines, se relajó en exceso en el segundo período y tan sólo obtuvo una renta para el partido de vuelta de 11 puntos (77-66).

Esa diferencia obligará al Estudiantes a viajar a Francia con todas sus armas a punto para evitar una eliminación prematura, que si bien no es fácil que ocurra tampoco es imposible y que crearía al club bastantes problemas económicos.

**Rivales más asequibles para el Real Madrid y el Juventud**

Los otros dos equipos en liza, Real Madrid y Juventud reciben a sus respectivos rivales con todo a su favor.

El conjunto de la capital de España venció en Austria al Klafenfurt por 111-63, en el partido de ida, mientras que el segundo lo hizo en Suiza ante el Bellinzona por 121-96. Las diferencias

son más que notables y los pronósticos favorecen a los equipos españoles.

**Categoría femenina**

Entre los equipos femeninos la suerte está más repartida.

En la Copa de Europa el Salgar Zaragoza deberá remontar los nueve puntos que su rival húngaro, el Beac Budapest, le hizo encajar en el partido de ida (91-82).

Las chicas de Pilar Navío son perfectamente capaces de remontar la eliminatoria y conseguir su pase a los cuartos de final.

En la Copa Ronchetti el Dorna Godella y el Donostia son los equipos que mejor lo tienen para llegar a los octavos de final.

El equipo de Valencia se impuso al Apollon Salónica, en la cancha de este último, por un rotundo 107-67, que le coloca prácticamente en la siguiente ronda. Una situación muy extraña debe de producirse para que no consigan superarla.

El Dorna, contra pronóstico, venció ampliamente en San Sebastián (108-85) a uno de los equipos más fuertes de Europa, el Elemes Sibenik de Yugoslavia, con lo que contemplan su futuro en esa competición con gran optimismo.

Por contra, los equipos

del Juven y Navarra lo tienen muy difícil, especialmente las segundas, que perdieron en su casa frente a las italianas del Come Jersey por 102-82, diferencia esta prácticamente insalvable.

Al Juven de San Sebastián le separa de los octavos de final de la Ronchetti los 35 puntos que le sacó de ventaja en el partido de ida las francesas del Aix-en-Provence, diferencia, salvo milagros, prácticamente imposible de remontar. Sin embargo, todo puede pasar.

**Calendario**

Calendario de las distintas competiciones europeas:

**Copa Europa masculina:**

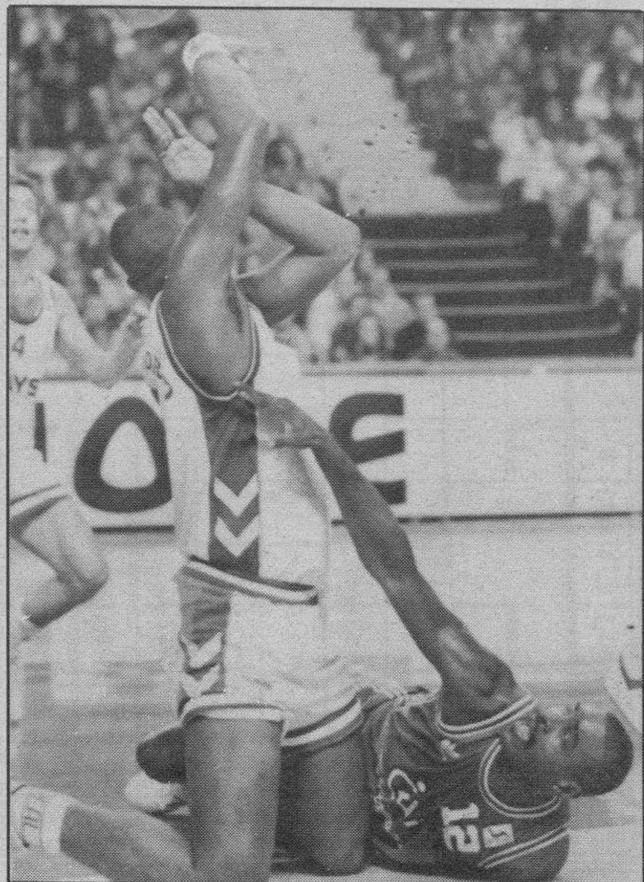
Día 31: **Barcelona** - Heffinger (LUX). Arbitros: Gasperin (FRA) y Nina (POR). Ida: 113-73.

**Copa Europa femenina:**

Día 1: **Salgar Zaragoza** - Beac Gopzsec (HUN). Arbitros: Valente (POR) y Knowles (ING). Ida: 82-91.

**Recopa:**

Día 30: **CAI Zaragoza** - Steiner Bayreuth (RFA).



El CAI y el Real Madrid participan en Europa. Foto Efe/Archivo

Arbitros: Field (ING) y Lewis (GAL). Ida: 94-90

**Copa Korac:**

Día 31: **Montigalá Juventud** - Bellinzona (SUI). Arbitros: Graaf (HOL) y Dorizon (FRA). Ida: 121-96  
Día 31: **Real Madrid** - Citroen Karnten (AUT). Arbitros: Altmeyer (FRA) y Zegwaard (HOL). Ida: 111-63  
Día 31: **Gravelines (FRA)** - **Estudiantes C.Postal**. Arbitros: Jovic (YUG) y Jones (GAL).

**Copa Ronchetti:**

Día 31: **Godella** - Apollon (GRE). Arbitros: Valente (POR) y Knowles (ING). Ida: 107-67

Día 31: **Juven** - Aix en Provenza (FRA). Arbitros: Field (ING) y Lewis (GAL). Ida: 61-96.

Día 31: **Como Jersey (ITA)** - **C.B. Navarra**. Arbitros: Labov (BUL) y George (RFA). Ida: 102-82

Día 31: **Elemes (YUG)** - **Donostia**. Arbitros: Douvis (GRE) y Dobrev (BUL). Ida: 85-108.

# Renault tiene más coches con ABS, aire acondicionado y dirección asistida de serie que nadie.



**Ven a Renault y verás.**

RENAULT. El placer de vivirlos.

Renault es el fabricante de automóviles que más equipos de ABS, aire acondicionado y dirección asistida incorpora de serie. No importa el modelo.

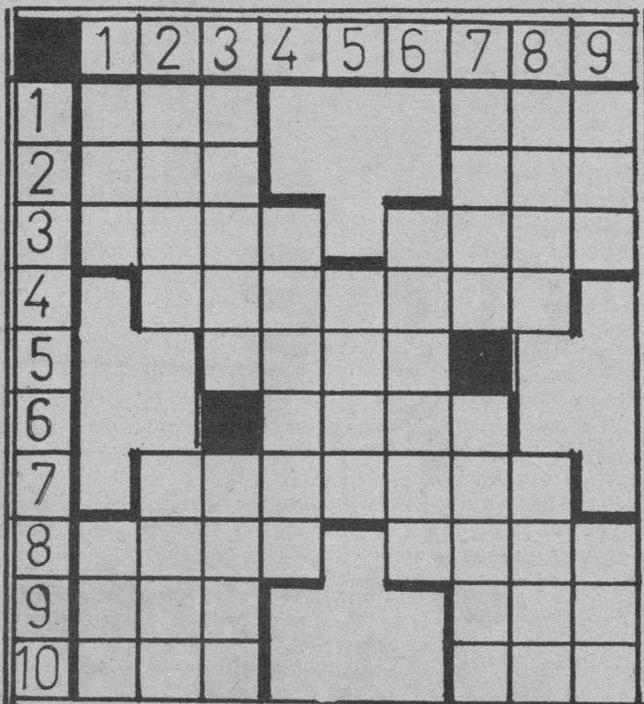
Desde los más pequeños de la gama a los más altos, cuentan con un gran equipamiento que no hay que pagar aparte. Por ejemplo, lo que en otro

coche te costaría más de 500.000 pts. en el Renault 21 TXI no te cuesta nada. preferimos dártelo de serie. Infórmate y compara.



**RED RENAULT DE BURGOS Y PROVINCIA**





**HORIZONTALES.** — 1: Arco de un puente. Patrón. 2: Material para la construcción. Flor heráldica. 3: (Al rev.) Mineral escamoso, que se puede separar en hojas. Mamífero americano, parecido al tigre. 4: Que tiene vena de loco. 5: Valle de los Pirineos. 6: Ave zancuda venerada por los antiguos egipcios. 7: Fragmento o parte (pl.). 8: Bahía, enseada. Río español. 9: Alga filamentosa de las aguas corrientes. Manto beduino. 10: (Al rev.) Número. Cabeza de ganado.

**VERTICALES.** — 1: Cierta juego de salón. Prenda militar antigua. 2: Ciudad española. Ave gallinácea. 3: Aceituna. Tiempo que ha vivido una persona desde su nacimiento. 4: Ciudad española. 5: Planta crucífera, cuya raíz, blanca y carnosa, se emplea para el alimento del hombre y de los ani-

males. 6: Planta gramínea, cuyo grano es muy alimenticio. 7: Masa de nieve que cae de las altas montañas. Discurrir fantásticamente. 8: Caricia. Está enterado. 9: Constelación. Igualdad en una superficie.

**Solución al anterior:**

**HORIZONTALES.** — 1: Pez. Cas. 2: Ita. Ese. 3: Segal. Abad. 4: Rabazuz. 5: Lulú. 6: Silo. 7: Tramará. 8: Orar. Raza. 9: Sem. Tac. 10: Ana. Era.

**VERTICALES.** — 1: Pis. Osa. 2: Eter. Tren. 3: Zagal. Rama. 4: Abusar. 5: Alim. 6: Azular. 7: Cebú. Orate. 8: Asaz. 9: Sed. Acá.

**Hechos y figuras**

**Doña María de las Mercedes, 80 años**

A doña Mercedes de Borbón, Condesa de Barcelona, que cumplirá próximamente 80 años, le gustaría ser pronto bisabuela porque 'con ello veré, si Dios quiere -declara la madre del Rey Juan Carlos a la revista 'Hola', el inicio de una nueva generación'.

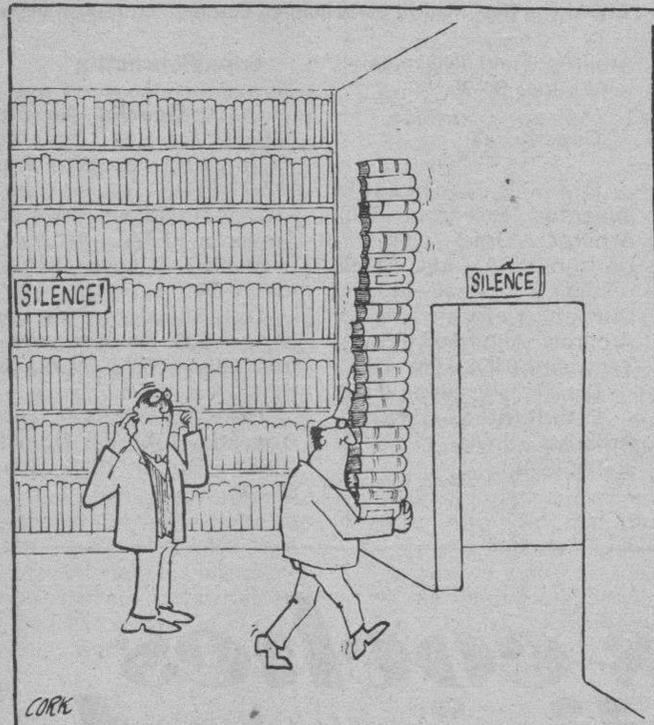
De la infancia de su hijo Juan Carlos, la condesa recuerda, sobre todo, 'el cariño que nos profesaba a su padre y a mí', y de su proclamación como rey de España 'la serenidad con que la encaró, consciente con la promesa de servir a España sin desfallecimientos'.

Doña Mercedes considera 'ejemplar' a la reina Sofía en sus papeles de esposa, madre y Reina y admira sus 'grandes virtudes que le han hecho ganar el cariño y el respeto de los españoles'.

Ahí, en la reina, mi nieto el Príncipe de Asturias tiene un espejo perfecto de las cualidades que debe reunir, en su caso particular, la

persona que elija por esposa', afirma la Condesa de Barcelona.

Al filo de los 80 años, doña Mercedes de Borbón se declara feliz, entre otras razones, por haber visto restaurada la monarquía como lazo de unión entre todos los españoles.



**Dibujos con siete errores**



**Solución al anterior:**

1: Boca de una jarra. 2: Hierba. 3: Ramaje del árbol de la derecha. 4: Boina. 5: Cuello de la chaqueta. 6: Montaña de la derecha. 7: Crin.

**JEROGLIFICO**



¿Cual de tus hermanos pudo terminar la carrera?

**Solución al anterior:**  
... Con las manos en la masa.

**GENERALES CLASIFICADOS**

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración, San Pedro de Cardena, 34 y en todas las Agencias de Publicidad.

NCPA.- Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

**Inmobiliaria**

**VENDO NAVE**

Completamente instalada. 360 m<sup>2</sup>, antiguas Naves MAGA. Ctra. Madrid-Irún. Telfs.: 222662 - 222558.

**CAMBRILS-SALOU**

DIRECTO DE CONSTRUCTOR APARTAMENTOS DE 1, 2 Y 3 DORMITORIOS, CON GRAN ZONA AJARDINADA Y PARKINS. VENDEMOS CALIDAD, DEMOSTRABLE. NO PROMESAS. CONVENZASE LLAMANDO AL TELF.: 977 - 38 25 99 INCLUSO FESTIVOS CON LA GARANTIA DE CRAVIC, S.A.

**NOJA PISOS**

RESIDENCIAL ENTREPLAYAS FRONTON Y ZONAS VERDES LABORABLES Y FESTIVOS Calle Alcarite, n.º 4 Telf.-Fax: (942) 63 07 22

**ALQUILO NAVE**

650 metros diáfanos, 150 metros oficinas. Agua y luz instalados. Servicios y duchas. Exposición junto carretera nacional. Bascula anexa a la nave. Posibilidad de casa para el servicio. Posible de ampliación de nave a 950 metros. Finca cercada.

Telf.: 27 45 61, mediodía.

**Laboral**

Los anuncios de esta Sección, demandas y ofertas concretas de trabajo tendrán una bonificación del 20% en su facturación total.

**COELECTRI**

Necesita

**ELECTRICISTAS**

Tel.: 23 66 13

**SE NECESITA MAQUINISTA**

Retroexcavadora mixta. Con experiencia. Tfno.: 262311, de 7 a 8 tarde.

Líder mundial en equipos para la captación de polvo solicita:

**VENDEDORES**

Dedicación compatible con la venta de otros productos de uso industrial.

Interesados dirigirse a:

DCE IBERICA, S.A. Gran Vía Carlos III, 93-08028 Barcelona o al Tel. (93) 339 42 66. Sr. Laborda.

**SE NECESITA**

**AYUDANTE/A**

de dependiente de Farmacia para almacén. Interesados presentarse en Central Farmacéutica Burgalesa, C/. Petronila Casado, n.º 51 (Burgos).

**Motor**

TODOS LOS MIERCOLES **MOTOR** SUPLEMENTO de DIARIO de BURGOS

**Varios**

**Se hacen trabajos de carpintería**

De puertas de estilo, ventanas y cerrajería de carpintería. Tel.: 372440.

**NUESTROS TELEFONOS:**

ADMINISTRACIÓN ..... 268375  
265768  
266768  
267280  
REDACCION .....

**ANUNCIOS EN ESTA SECCION**

Si quiere anunciarse en esta Sección, dirijase a nuestra Administración, Agencias de Publicidad o al corresponsal de DIARIO DE BURGOS en su localidad.

**Estos anuncios se reciben en nuestra Administración, San Pedro de Cardena, 34 y en todas las Agencias de Publicidad.**

**NOTA.- Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.**

**Alquileros**

**ALQUILO** o vendo local 60 metros, reformado. Calle Madrid, 60. 204679.

**MUELAS.** Alquiler pisos, apartamentos, estudios, entreplanta, locales, garajes. San Pablo, 24 1ª Izda. ☎ 265251; 272359.

**ALQUILO** piso amueblado, calefacción y agua caliente central, cuatro habitaciones, salón, cocina y dos baños. ☎ 216360, 237115.

**SE ALQUILA** piso Avda. General Vigón. Servicios centrales. ☎ 360022.

**ALQUILO** local 130 m.². entrada vehículos, agua, luz, servicios. ☎ 207027.

**PLAZA** de garaje se alquila en Marco, 1. ☎ 270939.

**CONCEPCION.** Cinco dormitorios. Lujos. ☎ 91-2596200.

**SE ARRIENDA** o traspasa bar, en calle San Lorenzo, completamente instalado, muy económico. Llamar de 3 a 5 al 272105.

**ALQUILO** bar con sin comedor, zona calle Madrid. 204679, noches.

**ALQUILER** sin conductor. Coches nuevos, todas las marcas. «Servi-Auto», Sanjurjo, 9. ☎ 274715.

**AUTOMOVILES** Pedrosa. Compra venta de toda clase de automóviles. Stock mínimo, ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir. Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. ☎ 227707 y 227767.

**AUTOMOVILES** Jesús, compra venta de vehículos usados, totalmente revisados y garantizados. Facilidades de pago hasta 60 meses. Sin entrada. San Pedro Cardena, 94. 261314.

**V. LOPEZ** vehículos ocasión, garantizados, facilidades de pago. Pisones, 40. ☎ 209667.

**LAZAROMOTOR.** Servicio Oficial Seat. Vehículos de ocasión. Con o sin entrada, desde 4.500 mes. Luis Alberdi, 16. ☎ 223039.

**VENDO** furgoneta Ford Tansit, caja isoterma, furgón Mercedes 407-D. ☎ 229906, 276615.

**Colocaciones**

*Los anuncios de esta Sección, demandas y ofertas concretas de trabajo tendrán una bonificación del 20 % en su facturación total.*

**TRABAJE** montando cuadros pequeños casa. Proporcionamos materiales, recogemos producción. Decorhogar. Alfonso Católico, 1. Oviedo.

**NECESITO** chico para panadería, servicio militar cumplido. Informes: Panadería H.D. López Cuevas. San Pedro Cardena, 52, de 2,30 a 3,30.

**SE NECESITA** camarero. ☎ 230053.

**SE NECESITA** chica o señora interna, para cuidar niño, trato familiar. ☎ 205983.

**BUSCAMOS** representante o distribuidor, para la venta de un producto hidrofugante, destinado al lavado automático de coches. C.M. Interesados escribir al apartado de correos, 186. 17080 Gerona.

**SE NECESITA** pastor, preferible matrimonio. Interesados llamar ☎ 153062, Burgos.

**CHICA** interna, 1 niña. Sueldo a convenir. ☎ 945 - 230382.

**PARA** San Sebastián, necesito empleada de hogar con experiencia e informes, sabiendo cocina. Sueldo 60.000.- seguro y pagas. Llamar al ☎ 943 462907, tarde, noche.

**NECESITO** empleada hogar, en horario de mañana o tarde, zona centro. 275388.

**SE NECESITA** charcutero con experiencia en carnicería. Llamar al 228812.

**NECESITO** señora de 45 a 60 años, interna. Sueldo 100.000 más Seguridad Social. Plaza de España, 2 - 4ª A. Sr. Vadillo. ☎ 274718.

**SE NECESITAN** chicos o chicas de 17 a 18 años, para trabajar en mesón. ☎ 238171.

**JOVEN** si no te gusta estudiar, tienes oportunidad de aprender trabajando. Chico 16 - 17 años se precisa aprendiz de oficina. Presentarse: Calle Santander, 6 - 1ª Izda. Tardes de 6 a 8.

**SE NECESITA** chica de 8,30 a 15 horas. Buen sueldo. ☎ 232602.

**SE NECESITA** camarero. Cafetería Versalles. Francisco Grandmontagne, 3.

**SE NECESITA** camarero con experiencia, para Logroño. ☎ 941 - 234011.

**SE NECESITA** chico para mesón, fines de semana y festivos. ☎ 260148.

**SE NECESITA** chica interna o externa. ☎ 201087; 268835.

**SE NECESITAN** camareras de comedor. ☎ 219252.

**SE NECESITA** chica o señora interna, para casa con dos niños. ☎ 264588.

**SE NECESITA** chica de 8,30 a 15,30. ☎ 261286.

**DEPENDIENTE** para tienda de electrodomésticos. Menor de 30 años. ☎ 239194.

**NECESITO** chica para cuidar niños. Pisones, 5 5ª A.

**SE NECESITA** chica cuidar niños. Llamar ☎ 261690, a partir de 20 horas.

**SE NECESITAN** Administrativos comerciales. Presentarse: Calle Santander, 6 - 1ª Izda. Tardes de 6 a 8.

**SE NECESITA** chica. ☎ 208084.

**NECESITO** chica, cuidar niños, 1 a 3. Gamonal. ☎ 273852.

**SE NECESITA** chica para cuidar niños, zona de Gamonal. 211908.

**SE NECESITA** camarero-a. Hospital Amaya. Estépar. ☎ 411007.

**INTERNA** o externa. Se necesita empleada de hogar. 202073, 275657.

**SE OFRECE** chica para cuidar niños, labores de casa, por las mañanas. Llamar ☎ 214052, de 12 a 2.

**SE NECESITA** chica de 12 a 4 tarde. Llamar tardes ☎ 229222.

**SE NECESITA** chico de 16 años, para comercio de tejidos. Presentarse en Fravhe's. Plaza Alonso Martínez, 7.

**CHICA** externa o interna, 1 niña. Sueldo a convenir. Seguridad Social. 945 - 230382.

**Compras y ventas**

**ORO,** joyas, compra. Pago bien. Arco del Pilar, 4-1º.

**QUIERE** Ud. cercar? Disponemos de toda clase de materiales para cerramientos, postes, mallas, alambre-espino, portones, bastidores, etc. Cercados Reques. Fuentesmilanos (Segovia). ☎ 911-485176.

**CHOPOS,** magníficos plantones, dos años. Vivero Finca La Perdiguera. Castronuño (Valladolid). ☎ 91-2620290; 2623960. Horas oficina.

**COMPRO** oro, plata, joyas, monedas, antigüedades. Vitoria, 17, despacho 505. ☎ 204167. Burgos.

**CHOPOS** 1ª clase italianos a 130.- Ptas. unidad. ☎ 170470.

**ATENCION** liquidación lana al peso, para tricotados. Palencia. ☎ 988 - 751679.

**VENDO** 3 alfombras, 2 colchas de ganchillo, traje regional nuevo y ropa de señora. ☎ 203805.

**PANTALLAS.** Se venden pantallos fluorescentes en buen estado, procedentes de supermercado. ☎ 236613.

**COMPRA** venta antigüedades. Palacio de Arcos de la Llana. 408069. Abierto incluso festivos.

**Enseñanza**

**INSTITUTO-DON'T.** Inglés para niños, desde 4 años.

**INSTITUTO-DON'T.** Cursos intensivos. Avda. Reyes Católicos, 44 y Francisco Grandmontagne, 17.

**INSTITUTO-DON'T.** Cursos de invierno y preparación E.O.I. y Cambridge. Avda. Reyes Católicos, 44. ☎ 225556 y 227987.

**CENTROINGLES.** Francés, Inglés, Alemán, Árabe. Matrícula abierta curso: 90-91. Calzadas, 31. ☎ 271763.

**MECA RAPID.** Mecanografía audiovisual. Taquigrafía. Informática.

**NOVEDAD.** Aprenda mecanografía por ordenador.

**MECA RAPID.** Primero Industriales y Arquitectura. Descripción, Física, Cálculo y Álgebra.

**MECA RAPID.** Horarios libres. Calle Santander, 19, ☎ 205359.

**INLINGUA** preparación exámenes de Cambridge. Todos niveles. Plaza Alonso Martínez, 8. Eladio Perlado, 31. Reyes Católicos, 44. ☎ 206851, 206829, 237425.

**INLINGUA** preparación exámenes de Cambridge. Todos niveles. Plaza Alonso Martínez, 8. ☎ 206851, 206829, 237425.

**CAMBRIDGE** Examinations. Secretaría local en Burgos: Plaza Alonso Martínez, 8 - 3ª. ☎ 206851, 206829.

**QUIYES.** Inglés, Francés, Alemán. Todos los niveles. Sopotales de Antón, 7. ☎ 200770.

**NECESITO** profesor de Inglés, de B.U.P. ☎ 300124, llamar a partir 3 tarde.

**ACADEMIA** Universitaria San Juan. Preparación todas las asignaturas: Empresariales, Industriales, Aparejadores, Obras Públicas, Turismo. Calle San Juan, 22, tercero, derecha. ☎ 275077. Comienzo inmediato.

**BACHILLERATO,** C.O.U., EGB., FP. Preparación todas las asignaturas. Comienzo inmediato. Academia Universitaria San Juan. 275077.

**DIPLOMADA** Francia: doy Francés todos niveles. También EGB. Experiencia. 230568.

**CELADORES** Comienzo 5 de Noviembre, plazas reducidas, convocatoria Valladolid 31 Octubre, Burgos próxima a salir. Academia Universitaria San Juan. 275077.

**ESTUDIO** Arte, clases particulares, dibujo, pintura, guitarra, solfeo, canto. ☎ 209893. Calle San Juan, 20.

**SE DAN** clases de Matemáticas a domicilio. F.P. o B.U.P. ☎ 265790.

**Financieras**

**FINANCIERA** levantamos hipotecas, concedemos créditos. Trato personal. ☎ 988 - 750207; 91 - 5779058.

**EN BURGOS.** Créditos personales. Hipotecas. Cancelamos cargas y embargos. Financiamos su negocio o vivienda. ☎ 210105.

**Fincas**

**PARTICULAR** vende piso, zona Plaza Mayor, muy acondicionado. Llamar ☎ 207116, de 11 a 3. Abstenerse agencias.

**MUELAS.** Venta pisos, apartamentos, estudios, entreplanta, locales, garajes. San Pablo, 24 1ª Izda. ☎ 265251; 272359.

**SIERRA** La Demanda (Huerto de Abajo). Tres dormitorios, armarios empotrados. Un baño, garaje, chimenea calefactora. 9.000.000.pesetas. 204883.

**EN SOTOPALACIOS** estamos construyendo chalets pareados e individuales. Infórmese sin compromiso: ☎ 224386; 203880.

**FABULOSOS** locales de 120 m.² y 140 m.². (Legión Española) junto calle Madrid. Alquiler, venta o traspaso. Precio a convenir. Ideal cualquier negocio. 204883. Raquel.

**QUINTANILLA** de Vivar. Casa de piedra a 6 kms. de Burgos. Todo instalado, tres habitaciones, salón, cocina amueblada, garaje. Encarna. 204883.

**NAVE** Ctra. Madrid. Monte de la Abadesa, 560 m.². dos entradas. 204883.

**PISO** zona Gamonal. 90 m.². aproximadamente. Tres dormitorios y salón. Totalmente reformado. Puerta seguridad. Exterior. Muy soleado. 7.500.000 pesetas. 204883.

**PARQUE** Europa, 3, salón, baños, garaje, trastero. 19.000.000.-. 201260 (mañana).

**VENDO** o traspaso local, mejor zona Gamonal. ☎ 480864, tardes.

**URGE** vender piso céntrico, 4 más salón, baño y aseo, dos puertas de entrada y garaje, muy buen precio. Calle San Pablo, 12. ☎ 261490, Particular.

**BARRIO** de Cortes. Ocasión. Cuatro dormitorios, dos baños, para acabar. Dos plantas. Cochera, 80 m.². Soledad. 204883.

**PRECIOSO** piso en la Flora 160 m.². cinco dormitorios. Salón, tres baños, cinco plantas, ascensor, dos trasteros, garaje opcional. 204883.

**BURGENSE.** Tres dormitorios, calefacción individual. Ascensor, soleado, noveno. 14.500.000. 263784.

**LOCAL** 38 m.². Calle Diego Polo, 6 trasera plaza. 3.000.000.- ☎ 205430.

**VENDO** piso en calle Calzadas. ☎ 272492.

**POR TRASLADO** vendo chalet adosado en Villatoro. 20.600.000. ☎ 215191.

**VENDO** dos chalets adosados e independientes en urbanización de lujo a tres kms. de Santander. Próximo a playas. 165 m.², 320 m.² de parcela. Acabado de lujo. Próxima entrega. 22.000.000.-. ☎ 942-376523, 942-229280.

**VENDO** duplex 4 habitaciones, salón, cocina, dos baños, garaje, trastero. ☎ 227463.

**COMILLAS:** (Cantabria). Vendo finca edificable de 3000 m.². con chalet y anteproyecto para doce apartamentos. Inmejorable situación. 942 - 332911, 338034. Horas oficina.

**VENDO** buhardilla reformada y amueblada. Centro. ☎ 272274.

**COMPRAMOS** su piso en régimen de renta pensión vitalicia (Repensa) Burgos. ☎ 272068.

**PISO** nuevo, entrega Diciembre, 3 dormitorios, salón, 2 baños, garaje. Parque Europa. 217688.

**VENDO** piso en construcción, calle Madrid, todo exterior, muy soleado. Próxima entrega de llaves. Abstenerse agencias. ☎ 209152. Tardes.

**ORTEGA.** Regino Sáinz Maza. Cuarteles. Excepcional piso, buena altura, inmejorables condiciones, chimenea francesa. Vitoria, 23-4ª. 262426.

**ORTEGA.** Zona Plaza del Rey. Extraordinario piso 150 m.², totalmente reformado, cuatro, salón 40 m.², garaje.

**ORTEGA.** Doña Berenguela. 5ª, 90 m.², tres, salón, calefacción individual. 11.000.000.-.

**ORTEGA.** Amaya. 100 m.² útiles, exterior, soleado, cuatro, salón, centralizado.

**ORTEGA.** Fernán González. Exterior, soleado. 70 m.², dos, salón, calefacción.

**ORTEGA.** Calle Santiago, frente Lose, todo exterior, soleado, cuatro, salón, garaje, trastero.

**ORTEGA.** Principio Avda. Constitución. Tres, salón, exterior, soleado, calefacción central.

**ORTEGA.** Travesía Escuelas. 3ª, tres, salón 18 m.², totalmente reformado.

**ORTEGA.** Juan XXIII. 2ª, tres, salón, calefacción individual, amueblado, barato.

**ORTEGA.** Castañares. Chalet adosado, muy acondicionado, planta, piso, garaje, jardín, buen precio. 262426.

**ORTEGA.** Reyes Católicos, 7ª, tres, salón, calefacción individual, buen precio. 262426.

**VENDO** plaza de garaje, carretera Arcos. ☎ 204179, tardes.

**SE VENDE** piso en calle Vitoria, 257. ☎ 239934.

**FRENTE** Plastimetal, piso tres, salón, dos baños, garaje. Garcifuentes. 275998.

**BARRIADA** Illera, casa estrenar, bodega, planta, piso estudio. Garcifuentes. 275998.

**8.500.000.-** piso tres, salón, mejorado, calefacción, zona Calvario. 275998. Garcifuentes.

**VIRGEN** del Manzano. Apartamentos, dos, salón, garaje, servicios centrales. Garcifuentes. 275998.

**6.200.000.-** Barrio San Cristóbal. Dos, salón, reformado, Ocasión. 275998. Garcifuentes.

**NUESTRA** Señora de Belén, tres, salón, servientes, 11.000.000.- Garcifuentes. 275998.

**MADRID,** piso nuevo, estrenar, cuatro, salón, dos baños, garaje. Garcifuentes

**2.000.000.-** Buhardilla 35 metros, La Flora, para reformar. Garcifuentes. 275998.

**VILLATORO.** Chalet, estrenar, 260 metros, construidos, jardín, garaje. 275998. Garcifuentes.

**GIL-MERINO:** Calle Vitoria diferentes alturas, tres, salón. Infórmese. Calle Santander, número 3 - 1ª Izda.

**GIL-MERINO:** San Isidro, tres, salón, reformar, sin ascensor. 5.250.000.

**GIL-MERINO:** Oportunidad. Alfareros, tres, salón, calefacción, reformado, estupendo piso. ☎ 274865.

**GIL-MERINO:** La Paloma, tres, salón, reformado, amueblado. Para verlo.

**GIL-MERINO:** Urge vender, San Bruno, dos, salón, cocina amueblada. ☎ 274865.

**GIL-MERINO:** San Juan, tres, salón, para entrar a vivir. Buen precio.

**GIL-MERINO:** Barato. Avda. Constitución, tres, salón, gas natural, reformado, ascensor.

**GIL-MERINO:** Valladolid, precio ático, 102 m.², amplísima terraza, gas ciudad.

**GIL-MERINO:** Oportunidad. Alfareros, dos, salón, amplio desván. Pequeña reforma. Económico.

**GIL-MERINO:** Contreras, casa piedra para reformar, 300 m.². huerto.

**POZA:** Agencia Inmobiliaria. Calle Vitoria, 27 - A, 2ª. 273034.

**POZA:** Pisos y chalets construcción: Illera, Mirabueno, Villagonzalo Pedernales. Facilidades. Infórmese: 273034.

**SANTOS** Cuarteles, piso todo exterior, 140 m.², cinco, salón, sol, garaje. Julio Saez Hoya, 8.

**SANTOS** Calle Madrid (principio), 120 metros, cinco, salón, dos baños.

**SANTOS** Extraordinario piso Reyes Católicos, 210 metros, cinco, salón, 4 baños, garaje.

**SANTOS** Parque Avenidas 3ª, tres, sal, dos baños, reformado. 275142.

**SANTOS** San Francisco, cuatro, salón, exterior, calefacción. Comunidad 2.000.- 275142.

**SANTOS** Calle Burgense 5ª, cuatro, salón, buen precio. 275142.

**SANTOS** Apartamento Maese Calvo, 2, 3 habitaciones, trastero. Nuevo. 275142.

**SANTOS** Vendo piso céntrico para reformar, tres, salón. Económico. 275142.

**SANTOS** Bda. Inmaculada tres, salón, reformado, todo exterior. Buen precio.

**ANUNCIOS ECONOMICOS**

EN

**Diario de Burgos**

Fundado en 1891

**GENERALES CLASIFICADOS**

★

**POR PALABRAS**

★

**EN ESTE MISMO ESPACIO**

DE

**¡GRAN EFICACIA!**

Este espacio vale **2.016 Ptas.**

(Incluido IVA)

Diariamente

martes, miércoles, jueves y viernes

Si quiere anunciarse en esta Sección, dirijase a nuestra Administración, Agencias de Publicidad o al corresponsal de DIARIO DE BURGOS en su localidad.

dirijase a nuestra Administración, Agencias de Publicidad o al corresponsal de DIARIO DE BURGOS en su localidad.

**ANUNCIOS EN ESTA SE**

**Fincas**

**SANTOS** Casa La Vega, 2º, tres, salón, todo exterior. 275142.

**SANTOS** Ctra. Poza, 3º, vendo apartamento dos, salón, garaje. 275142.

**SANTOS** Zona Reyes Católicos, vendo piso tres, salón, servicios centrales.

**SANTOS** Vendo locales pequeños, céntricos, desde 3.600.000.- 275142.

**SANTOS** Gamonal, vendo alquilo local nueva construcción, dos calles. 60 metros.

**SANTOS** Vendo naves en construcción, precio interesantísimo, pago cómodo. Ctra. Vitoria.

**SANTOS** Vendo cafetería zona discotecas 3 plantas, acondicionada. Buen precio.

**SANTOS** Extraordinario piso General Vigón, 170 m.², cuatro, salón, dos baños, todo exterior.

**VENDO** piso calle Vitoria, 181 7º A. 12.000.000.- ☎ 353041.

**PARTICULAR.** Por traslado vendo piso, próximo residencia sanitaria. ☎ 239753, llamar tardes.

**ORTEGA-DELGADO:** Agencia Inmobiliaria. Avda. Reyes Católicos, 7-1º. 227941.

**ORTEGA-DELGADO:** Plazas de garaje Pedro Alfaro, Parque Avenidas, Zona General Yagüe. Infórmese.

**ORTEGA-DELGADO:** Apartamentos en el centro de Burgos, estrenar, ideal profesionales. 227941.

**ORTEGA-DELGADO:** Pisos, apartamentos construcción, varias zonas. Facilidades.

**ORTEGA-DELGADO:** Carrero Europa, tercero, tres, salón, servientes, garaje, buen precio. 227941.

**ORTEGA-DELGADO:** Parque Europa, estrenar, tres, salón, 2 baños, garaje, excelente.

**ORTEGA-DELGADO:** Merced, tercero, siete habitaciones. 166 metros, buena oportunidad. 227941.

**ORTEGA-DELGADO:** Zona San Pedro Cardena, tres, salón, cocina amueblada, soleado. Muy económico.

**ORTEGA-DELGADO:** Zona Valillos 120 metros, cinco habitaciones, salón, calefacción central. Propio oficinas. Oportunidad. 227941.

**MARCOS** Agencia Inmobiliaria. Calle Travesía del mercado, número 2, entreplanta (Hondillo). 273252. Ocasiones de la semana.

**MARCOS** Vitoria Gamonal. Fabuloso piso cuatro, salón, dos baños. Individual gas.

**MARCOS** Calle Enebro, apartamento estrenar, dos, salón, dos baños, garaje.

**MARCOS** G-3 Condesa Menca. Cuatro, salón, dos baños, garaje. Trastero. Próxima entrega.

**MARCOS** Parque Europa. Cuatro, salón, dos baños, sexto, gas natural.

**MARCOS** Zona Avenida Cid. Cinco, salón, dos baños, reformado. Calefacción central.

**MARCOS** San Juan. 170 metros, siete, salón, reformado, parquet, exterior. Ideal oficinas.

**MARCOS** Avenida del Cid. 110 metros, séptimo, ascensor, cuatro, salón, dos baños, garaje.

**MARCOS** Principio San Julián, 110 metros, cuatro, salón, exterior. Tercero, ascensor.

**MARCOS** Saldaña, a siete kilómetros de Burgos, casas unifamiliares. Construcción. Terreno. Oportunidad.

**DELAFUENTE:** Piso, amplio, principio San Francisco, dos, salón, gas, exterior. 7.300.000. Véalo. San Pablo, 12 C.

**DELAFUENTE:** Piso, Legión Española, tres, amplio salón, central, trastero. Véalo. 265142.

**DELAFUENTE:** Vivienda soleada, tres, salón, jardín, amplio garaje. Individual. Calle Duero.

**DELAFUENTE:** Piso Sanjurjo, cuatro, salón, baño, gas, alto, terraza. 265142.

**DELAFUENTE:** Piso, Martínez Varea, próximo Residencia, tres, salón, central, soleado.

**DELAFUENTE:** Ocasión piso estrenar, tres, salón, baño, aseo, garaje. Avenida Constitución. Barato.

**DELAFUENTE:** Piso estrenar, Barriada Illera, tres, salón, dos baños, garaje, trastero, soleado.

**DELAFUENTE:** Piso, Plaza San Bruno, tres, salón, alto, soleado, individual, económico.

**DELAFUENTE:** Piso, estrenar, amueblado, tres, salón, servientes, super-mejorado, garaje. Polígono Vena.

**DELAFUENTE:** Piso, calle San Pablo, cinco, salón, dos baños, servientes, dos entradas.

**DELAFUENTE:** Vendo local 82 metros, Francisco Salinas, agua, luz. Barato.

**DELAFUENTE:** Piso Cuarteles, tres, amplios, salón, dos baños, garaje, trastero, cocina amueblada.

**DELAFUENTE:** Vendo bar 85 metros planta, 65 entreplanta. Zona Fátima, amplia clientela. Comedor. 265142.

**DELAFUENTE:** Vendo bar 85 metros planta, 65 entreplanta. Zona Fátima, amplia clientela. Comedor. 265142.

**DELAFUENTE:** Vendo bar 85 metros planta, 65 entreplanta. Zona Fátima, amplia clientela. Comedor. 265142.

**DELAFUENTE:** Vendo bar 85 metros planta, 65 entreplanta. Zona Fátima, amplia clientela. Comedor. 265142.

**DELAFUENTE:** Vendo bar 85 metros planta, 65 entreplanta. Zona Fátima, amplia clientela. Comedor. 265142.

**DELAFUENTE:** Vendo bar 85 metros planta, 65 entreplanta. Zona Fátima, amplia clientela. Comedor. 265142.

**DELAFUENTE:** Vendo bar 85 metros planta, 65 entreplanta. Zona Fátima, amplia clientela. Comedor. 265142.

**DELAFUENTE:** Vendo bar 85 metros planta, 65 entreplanta. Zona Fátima, amplia clientela. Comedor. 265142.

**DELAFUENTE:** Vendo bar 85 metros planta, 65 entreplanta. Zona Fátima, amplia clientela. Comedor. 265142.

**DELAFUENTE:** Vendo bar 85 metros planta, 65 entreplanta. Zona Fátima, amplia clientela. Comedor. 265142.

**DELAFUENTE:** Vendo bar 85 metros planta, 65 entreplanta. Zona Fátima, amplia clientela. Comedor. 265142.

**DELAFUENTE:** Vendo bar 85 metros planta, 65 entreplanta. Zona Fátima, amplia clientela. Comedor. 265142.

**DELAFUENTE:** Vendo bar 85 metros planta, 65 entreplanta. Zona Fátima, amplia clientela. Comedor. 265142.

**DELAFUENTE:** Vendo bar 85 metros planta, 65 entreplanta. Zona Fátima, amplia clientela. Comedor. 265142.

**DELAFUENTE:** Vendo bar 85 metros planta, 65 entreplanta. Zona Fátima, amplia clientela. Comedor. 265142.

**DELAFUENTE:** Vendo bar 85 metros planta, 65 entreplanta. Zona Fátima, amplia clientela. Comedor. 265142.

**DELAFUENTE:** Vendo bar 85 metros planta, 65 entreplanta. Zona Fátima, amplia clientela. Comedor. 265142.

**DELAFUENTE:** Vendo bar 85 metros planta, 65 entreplanta. Zona Fátima, amplia clientela. Comedor. 265142.

**DELAFUENTE:** Vendo bar 85 metros planta, 65 entreplanta. Zona Fátima, amplia clientela. Comedor. 265142.

**DELAFUENTE:** Vendo bar 85 metros planta, 65 entreplanta. Zona Fátima, amplia clientela. Comedor. 265142.

**VIRGEN** Blanca. Beyre. Cuatro, salón, estudio, garaje. Servientes. Muñoz. 274382.

**VITORIA.** Tres, salón, exterior, servientes, 90 metros. 274382, 274724.

**LOCALES.** Extraordinarias zonas comerciales. Diferentes superficies. Muñoz. Lain Calvo, 20.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**AVDA.** Cid. 160 metros, cuatro, salón, baños, servientes. Muñoz. 274382.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Lavaderos. Locales varios tamaños, amplias fachadas, diáfanos.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Vitoria. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, excelente altura.

**MAGDA** González. Barriada Inmaculada: Casa planta, piso y patio. Tres, salón, cocina, despensa.

**MAGDA** González. San Cristóbal: Tres, salón, cocina, baño. Calefacción gas natural.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**MAGDA** González. San Francisco: Cerca de la Residencia. Tres, salón.

**GANADEROS,** Carcineros, Agricultores; Suscribanse "Ferias, Mercados, Mataderos" revista semanal agronómica informativa precios ganado, productos agropecuarios. Gran Vía, 49. Salamanca. ☎ 923 270587.

**VENDO** 130 corderas de vida, juntas o por separado. Valentín. Jaramillo Quemado.

**VENDO** 130 corderas de vida, juntas o por separado. Valentín. Jaramillo Quemado.



Esta noche y mañana TV.E. ofrece en «Relatos TV» «La sombra de la cobra», con Rachel Ward en el papel estelar.

## Crónica de Televisión

Mercedes Rodríguez

El culebrón latino está resultando un furor contagioso. Quizá en España han caído en terreno abonado por las similitudes culturales con Latinoamérica pero la moda se introduce en Europa con notable vigor, sobre todo en Italia. Algunas asociaciones empiezan a rechazar este tipo de programas sensiblonos y aquellos otros que optan por la picardía erótica, muslos, glúteos o desnudos integrales. Estos espacios, baratos y rentables, se denominan televisión «basura» y a pesar de algunos discursos de rechazo son productos propios de la competencia televisiva. Pero al margen de las presuntas bondades o maldades, las telenovelas tienen dos efectos a considerar, el económico y el terapéutico. Las cifras que mueven los culebrones sudamericanos son sorprendentes a la hora en que se emiten. Sólo en la franja publicitaria de las cuatro de la tarde, intermedio de «Cristal», TVE ha ingresado durante el mes de octubre 786.800.000 millones de pesetas. Otros 393.600.000 millones por el bloque de las 16,30, a lo que se unen los 500 millones que ha invertido la firma «Nutrexpa» por patrocinar el serial. Pero los efectos terapéuticos son todo un fenómeno social sobre el que médicos e instituciones deberían reflexionar. Hace algo más de un mes, se hizo público un dato sorprendente: la cantidad de mujeres que acudían a los consultos de centros de prevención del cáncer había aumentado en un 400% como consecuencia de la emisión de «Cristal». Como los seguidores de la telenovela saben y sufren, uno de sus personajes, Inocencia, padece un cáncer de mama que se presenta de forma repentina. Ahora se aproximan cifras de Andalucía: «Cristal» ha duplicado las consultas al especialista concienciadas del peligro del cáncer. En las instituciones no se pasa por alto este hecho. Un delegado provincial de la Junta de Andalucía se lamentaba de la influencia del culebrón, que haya sido más eficaz que el programa «Europa contra el cáncer» que ha movido millones de pesetas para su divulgación. En España el efecto es nuevo por la poca tradición de este género de telenovelas. Pero en el continente americano no les resulta chocante. Algo parecido ha ocurrido con otras enfermedades a través de distintos títulos. Si las instituciones prescindieran de tabúes o prejuicios culturales tal vez llegarían a una conclusión más barata y eficaz: dramatizar estas campañas o encargar que la prolífica guionista de culebrones Delia Fiallo les escribiera un culebrón a su servicio. Total, son productos baratos de adquirir en Europa.

### «Crónica en negro»

El programa «Crónica en negro» que dirige y presenta

Manuel Marlasca en Antena 3 TV está dedicado este martes al doble crimen del Mesón del Lobo Feroz, cuyo juicio se celebrará la próxima semana en la Audiencia Provincial de Madrid.

El programa incluye dos reportajes, uno de ellos, reconstruye el asesinato de las dos prostitutas, cuyos cadáveres fueron emparedados en el mesón por el ex legionario Santiago San José, y fueron descubiertos dos años más tarde. En este reportaje, que toma imágenes del interior del mesón, se analiza el intento de asesinato de una tercera prostituta, que se salvó de la muerte al oponer resistencia a Santiago San José.

El segundo argumento también gira sobre el mismo asunto. En el reportaje «Un lobo feroz» se intenta esbozar la personalidad del procesado e incluye diversos testimonios.

### José Luis Coll y los records insólitos

«No sirve para nada, pero soy el primero» es el título del programa «¿Hablando se entiende la gente?» que este martes presentará José Luis Coll en Tele 5.

Los records más insólitos y hasta absurdos serán el argumento de la charla con los invitados de Coll. Mikel Arzamendi, que figura en el libro Guinness por hablar a la misma velocidad al derecho y al revés en tres idiomas; Carmen Pérez, ganadora del primer concurso femenino internacional del grito; Martí Galindo, el actor más bajo de España, 1.15m de altura; Antonio Alonso, creador de unos zapatos gigantes que figuran también en el Guinness...

### «La sombra de la cobra» en TVE

El programa Relatos TV estrena esta noche una miniserie de dos episodios, «La sombra de la cobra», que reproduce la auténtica odisea de dos periodistas que consiguen la confesión de un sicópata asesino. Rodada en localizaciones de Austria y Sri Lanka, la serie tiene como protagonista a Art Malik, en el personaje de Cobra. Este actor inglés ha intervenido en títulos tan conocidos como «La joya de la corona», «Pabellones lejanos» o «Pasaje a la India».

La acción se sitúa en 1977. Dos periodistas recibieron el encargo de escribir la historia de uno de los más sanguinarios criminales de nuestros días, Charles Sobhraj. Cuando en 1979 los periodistas publicaron su investigación el libro se convirtió en un best-seller que casi les costó la vida.

### «Lío en Río»

Lo mejor en TVE, la película que se emite dentro del ciclo dedicado a Michael Caine, la comedia norteamericana «Lío en Río», dirigida por Stanley Donen en 1984, que es una versión de la comedia del francés Claude Berri «Un momento déngarement». Michael Caine es el protagonista de esta divertida historia en la que interpreta el papel de un cincuentón seducido por la joven hija de su mejor amigo.

## TV

Primera Cadena		Segunda Cadena	
07,45	Carta de ajuste	01,30	amenaza con el escándalo. Despedida y cierre
07,59	Apertura		
08,00	Buenos días. Primer informativo del día.	08,00	Dibuja 2
09,15	En buena hora. Magazine presentado por Joaquín Arozamena, que incluye las series «La Isla» y «Santa Bárbara».	08,30	Mokli, el último koala
12,55	Telediario	09,00	TV educativa
13,00	Magazine Territorial	11,00	La hora de...
13,30	Un mundo diferente. Freddy se siente atraído por el mejor jugador de beisbol de la Universidad, su felicidad es ilimitada cuando éste la invita a salir. Cuando Dwayne descubre que se trata de un cara dura, trata de advertir a Freddy, pero ella piensa que le mueven los celos.	12,00	Galería de música
14,00	Informativo Territorial	13,00	Klip
14,30	No te rías que es peor	13,30	Barrio Sésamo
15,00	Telediario 1	14,00	Dibuja 2
15,30	El tiempo	14,30	Noticias
15,35	Cristal. Adam y Cristina se ponen de acuerdo en aplazar definitivamente su matrimonio. Alejandro intenta un nuevo acercamiento a Victoria pero ella le rechaza pues piensa que en cualquier momento se interpondrá entre ellos otra mujer.	14,35	Historias de cada día. «Ascenso y caída».
16,30	Esta es su casa. Magazine dirigido por María Teresa Campos, que incluye entrevistas, reportajes y secciones de humor.	15,30	Historia secreta del petróleo
17,25	Telediario	16,25	Noticias
17,30	Hablando claro	16,30	Primera sesión. «Sentencia contra una mujer». Lorenzo y El Chuzo, dos bandoleros, secuestran a Manuel Linares, rico industrial, para pedir un rescate. El golpe tiene éxito y Linares es llevado a una cueva. Pero El Chuzo, hombre brutal y violento, cree que Angeles, la esposa de Linares, no pagará el rescate porque no ama a su marido.
18,00	El duende del globo	18,00	Noticias
18,05	Los mundos de Yupi	18,05	Plastic
18,30	Cajón Desastre	18,35	Videomix
19,20	Informativo territorial	19,00	Estadio 2
19,35	Corrupción en Miami. «Golpes bajos». El presidente de la organización de apuestas a la que Stan debe una importante cantidad de dólares, promete cancelar la deuda si convence a un amigo suyo, que es capitán de un equipo de fútbol, para que pierda.	19,30	Baloncesto
20,30	Telediario 2	21,00	Noticias
21,00	Los videos de primera	21,15	¿Los felices 80?. Postmodernidad: «El triunfo de la apariencia». La postmodernidad es, sin duda, uno de los temas culturales más debatidos de la década y quizá, también, uno de los menos definidos. Esa idea de vivir el presente aquí y ahora es analizada en el programa de la mano del poeta Luis Antonio de Villena.
21,40	Sesión de noche «Lío en Río». Un hombre de negocios se marcha de vacaciones a Río de Janeiro junto a un amigo y a las hijas de ambos. La hija de su amigo, que está enamorada de él, le seduce.	22,00	Relatos TV
		23,40	Historias Cortas. «Iniciativa privada».
		00,00	La Tabla Redonda
		01,00	Ultima sesión. «El hombre más peligroso del mundo».
		02,00	Despedida y cierre
			<b>T. V. E. Castilla y León</b>
		13,00	«Avance informativo». Un resumen de las noticias más destacadas del día.
		13,02	Para todos los públicos.
		14,00	«Informativo de Castilla y León». Primera edición.
		14,25	«El tiempo»
		19,20	«Informativo de Castilla y León». Segunda edición.



## Un siglo DB



1891-1991

### Una hemeroteca breve a su servicio

Un libro hecho con retazos del Diario, de acontecimientos que vivieron nuestros bisabuelos, abuelos, padres y nosotros mismos en el Burgos de los siglos XIX y XX

De venta en todas las librerías y quioscos de Burgos y su provincia

TOMO III «UN SIGLO DB»

A un precio popular: 550 Ptas.

## «Un siglo DB»

La Historia a través de Diario de Burgos  
TOMO III

Don ..... Telf. ....  
Calle .....  
Población/Provincia ..... C. P. ....  
Desea recibir ..... ejemplares III TOMO  
Desea recibir ..... ejemplares II TOMO  
Desea recibir ..... ejemplares I TOMO  
Contra reembolso ..... Fecha y firma  
Tarón nominativo .....

Sólo para fuera de Burgos

Enviar a:

Diario de Burgos, S.A.  
Departamento Relaciones Públicas  
C/ San Pedro de Cardena, 34  
09002 - BURGOS

AGENDA

Santoral

Ss. Zenobio ob. y m.; Arilde, Irene, Atanasio cfs.; Gerardo, Celsino, Pimenio obs.; Claudio, Lucano, Marcelo, Luperio, Victorico, Serapion, Talasio, Bayo ms.; Emrico, Nantero abds.

Misa: De Feria.

Registro Civil

Nacimientos. — Sara de Pedro y Lázaro, Alberto Hermandero y Santamaría, Isaías Oleo y Oleo, Claudia Arauzo y Mata, Jesús Merino y Urban, Alba Martínez y García, Daniel Inés y Martínez, Igor Enrique Sancho y Marín, Sara Lomas y Sanz, Marta Sáiz y Arranz, Alvaro Rodrigo y Triana, Javier Miguel y Espinosa, Jesús Esteban y Palacios,

Defunciones. — Beatriz Berdón y García, de Roa de Duero, 22 años; Clementina Iglesias y González, de Hormazuela, 90 años; Valerio Martín y González, de Nebreda, 71 años; Emilio Pérez y García, de Burgos, 48 años; Rosario Mazuela y Martín, de Los Balbases, 79 años; Alejandra Poza y Ortega, de Fresnillo de las Dueñas, 71 años; Florencia García y Peraita, de Barbadillo del Pez, 87 años; María Montserrat Lozano y García, de Burgos, 29 años; José Luis Martín y Pérez, de Fuencaliente Puerta, 43 años; Encarnación Calzada y Gabanes, de Burgos, 73 años; Victoria Cuesta Y Lozano, de Villangómez, 79 años;

**FUNERARIA San José**  
SERVICIO PERMANENTE  
CAPILLAS VELATORIAS  
Avda. del Cid, 83  
Tfnos. 20 94 52 - 22 29 07

Boletín

meteorológico

Datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Instituto de Enseñanza Media Cardenal López de Mendoza.

Barómetro. — Presión atmosférica, 680,6 milímetros de mercurio.

Temperatura ambiente: Máxima, de 18,2 grados a las 14,00 horas.

Mínima, de 12 grados a las 14 horas.

Viento: V.  
Humedad: 80%.

**CUPON PRO CIEGOS**  
Nº 48.471  
premiado  
**MUEBLES evelio**  
Gral. Yagüe, 32

Farmacias

Servicio de guardia. — De nueve y media de la mañana a once de la noche, Ridruejo, Plaza José Antonio, 12; V. de la Cruz, Briviesca, 4; Pascual, Madrid, 29.

Servicio de urgencia. — De once de la noche a nueve y media de la mañana, Ridruejo, Plaza José Antonio, 12.

Viajes

Ferrocarril:	
RENFE	
Información	20 35 60
Paquexpres	20 95 20
Despacho Central	20 17 19
Miranda	31 20 05
Aranda	50 04 85

Estación de Autobuses:	
Estac. de autobuses	26 55 65
Soto y Alonso	26 64 71
La Serrana	26 89 95
Continental	26 16 35
ANSA	26 29 29
Amaya	26 90 32
Pedrosa	26 90 32
Simón	26 90 32
Arcercedillo	26 83 47
El Noroeste	26 38 02
Pisuerga	26 38 02
Enatcar	26 64 71
Iberbús	26 88 00
Jiménez	26 69 30

Aeropuertos	
Madrid	(91) 205 83 43
Bilbao	(94) 453 06 40
Valladolid	(983) 25 92 12
Vitoria	(945) 27 33 00

Aduana	23 58 33
--------	----------

Taxis

Avda. Cid. Res. Sani.	22 80 56
P. Sto. Dom. Guzmán	20 30 55
Conde Jordana	20 30 88
Plaza de Vega	26 28 62
Avda. Eladio Perlado	21 96 97
C/. Vitoria (B. J. XXIII)	22 44 06
P.º de los Pisones	26 32 35

Urgencias

Servicio de Policía	0 91
Serv. Pol. Municipal	0 92
Policia Municipal	28 88 34
Guardia Civil	22 90 04
Comisaría	27 68 01
Gobierno Civil	20 55 00
Jefatura de Atestados	23 24 11
Jefatura Prov. Tráfico	22 11 12
Bomberos (emerg.)	0 80
Casa de Socorro	26 14 10
Hospital G. Yagüe	28 18 18
S. S. (Urgen. Resi.)	28 18 00
A. Alcoh. Anó.	23 65 52
S.O.S. droga	26 36 00
Cruz Roja	22 15 00
Hospital Provincial	23 50 11
Tele SOS Burgos	20 90 90
Teléfono Esperanza	20 42 42
Gas Natural, averías	23 44 00
Iberduero, avisos	22 10 81
Ambulancia (partc.)	20 94 52
RENFE	20 35 60
Obras Públicas	22 45 00
Tele Ruta	91 4417222

Miranda de Ebro	
Bomberos	31 00 00
Guardia Civil	31 00 39
Seguridad Social	34 90 00
Cruz Roja	31 00 37
Policia	31 00 95
Gas natural	33 23 33

Aranda de Duero	
Bomberos	50 32 00
Guardia Civil	50 00 86
Cruz Roja	50 26 18
Policia	50 29 04
Gas Natural	50 06 04

Lerma	
Guardia Civil	17 00 37
Cruz Roja	17 00 60

Roa	
Guardia Civil	54 00 13
Cruz Roja	54 01 84

Medina de Pomar	
Guardia Civil	11 07 06
Centro de Salud	11 16 20

Briviesca	
Cuarcia Civil	59 00 34
Cruz Roja	59 08 28

Belorado	
Guardia Civil	58 00 46
Cruz Roja	58 01 89

Villarcayo	
Guardia Civil	10 00 17
Cruz Roja	10 01 18

Salas de los Infantes	
Guardia Civil	38 00 10
Ambulancia Municipal	38 00 21
Serv. Prev. y Salv.	38 09 89

Villadiego	
Guardia Civil	36 00 04
Ambu. e Incendios	36 00 04

Medina de Pomar	
Guardia Civil	11 07 06

Espinosa de los Monteros	
Guardia Civil	12 00 05
Cruz Roja	12 03 93

Melgar de Fernamental	
Guardia Civil	37 20 18
Ambulancia:	
Guardia Civil	37 20 18
Centro G. Médicas	37 25 95

Valle de Mena	
Cruz Roja	12 62 92

Monumentos de Burgos

Horario de visita

Catedral. — Todos los días, 9,30-13,00 y 16,00-19,00. 200 pts. y 125 grupos de 10, colegios, 75.

Colegiata de Covarrubias (Telf. 403011). — Martes, cerrado. Laborables: Sólo a las 10,30-13,30-16,30-18,30. Sábados y domingos, 10,00-14,00 y 16,00-19,00. 100 pesetas y grupos 50 pesetas. Colegios, 25.

Iglesia de San Nicolás. — Laborables, 18,30-20,00 horas. Lunes, 9,00-14,00 y 17,00-21,00. Sábados, 9,00-14,00 y 18,30-20,00. Festivos, 9,00-14,00 y 17,00-18,00.

Iglesia de San Esteban. — Llamar a la casa parroquial: 20 70 95.

Museo Monográfico de pintura «Marceliano Santa María». — Lunes y festivos, cerrado. Laborables, 10,00-14,00 y 17,00-20,00. — Domingos, 10,00-14,00. — 25 pts. Gratis colegios y estudiantes con profesores. Jubilados gratis sábados, previa solicitud y en grupos.

Museo arqueológico «Casa de Miranda». — Calles Miranda y Calera. Domingos y festivos, cerrado. Laborables, 10,00-13,00 y 16,45-19,15. Sábados, 11-13,00. — Extranjeros, 200 pts. Españoles, gratis con el D.N.I.

Monasterio de las Huelgas. — Lunes, cerrado. Laborables, 11,00-13,15 y 16,00-17,15. Domingos, 11-13,15. 300 pts. persona. 225 pts. grupos. 100 pts. colegios y jubilados. Los miércoles de cada semana la visita es gratuita.

Cartuja de Miraflores. — Misa laborables: 9,00; festivos: 7,30 y 10,15. Visita laborables, 10,15-15,00 y 16,00-18,00. Visita festivos, 11,20-12,30, 13,00-15,00 y 16,00-18,00.

Iglesia de Santa Agueda. — Abierta horas de culto.

Iglesia de San Gil. — Abierta horas de culto.

Iglesia de San Lorenzo. — Abierta horas de culto.

Iglesia de San Lesmes. — Abierta horas de culto.

Monasterio de San Pedro de Cardena. — Misa festivos: 11,00. Visita laborables: 9,30-13,00 y 15,30-18,00. Visita festivos: 12,00-14,00 y 15,00-18,00. 100 pesetas persona y 75 en grupos a partir de 30, colegios, 50.

Monasterio de Santo Domingo de Silos. — Laborables, 10,00-13,00 y 16,30-18,00. Festivos, 16,30-18,00. — 100 pts. Grupos de 25 y estudiantes, 50 pts. Misa (canto Gregoriano): Laborables 9,00. Festivos, 12,00. Vísperas (canto Gregoriano), 19,00.

Coches de línea

Salidas a:	
Aranda de Haza: 14,00 (lu., mi., vi.: 18,00, fes. no)	
Aguilar de Campoo-Cervera de Pisuerga: 9,30 (ju. y sa.)	
Aguilar de Campoo-Cervera de Pisuerga: 17,00 (diario, dom. y fes. no)	
Aranda de Duero: 7 - 10,45 - 13,00 - 13,30 - 15,30 - 17,30 - 19,30 (diario, dom. no)	
Arenillas de Riopisuerga: 14,00 - 19,00 (diario, sab.: 14,00, dom. y fes. no)	
Arija: 17,30 (lu., mi., vi.: 18,00, fes. no)	
Alar del Rey: 17,30 (diario, vi.: 18,30, sab.: 13,30, dom. y fes. no)	
Barcelona (directo por autopista): 10,45 - 15,00 - 23,00 (diario, dom. no)	
Belorado: 13,30-18,15 (diario, vi.: por Cerración 19,00, dom. y fes. no)	
Bilbao (directo): 8,00-10,30-16,00 (diario, dom. y fes. no)	
Bilbao: 7,15-12,00-14,00-18,00 (diario, dom. y fes. no)	
Bilbao-Espinosa de los Monteros: 14,00-18,00 (diario, dom. y fes. no)	
Briviesca: 7,45 - 10,30 - 12,30 - 13,30 - 17,45 - 19,30 (diario, sab.: 17,45-19,30, dom. y fes. no)	
Caba (por Cayuela-Albillos): 18,30 (lun. y vi., fes. no)	
Carcedo de Burgos: 12,45 (vi. fes. no)	
Castrojeriz-Arenillas: 14,00 (diario; ju. dom. y fes. no)	

Covaleda: 18,30 (diario, dom. y fes. no)

Eibar: 16,30 (diario, dom. y fes. no).

Fresneda de la Sierra: 19,30 (diario, dom. y fes. no)

Frias-Oña: 17,45 (diario, sab.: 13,30, dom. y fes. no)

Fuentes de Onoro-Ciudad Rodrigo-Salamanca-Zamora-Toro-Valladolid-San Sebastián-Irún: 16,30 (diario, dom. no)

Hoyales-Roa: 18,00 (lu., mi., vi., sa.: 14,00, fes. no)

Irún: 10,45-14,15 (diario).

Irún-San Sebastián-Valladolid-Toro-Zamora-Salamanca-Ciudad Rodrigo-Fuentes de Onoro: 10,30 (diario, dom. no)

León: 12,00 (diario, dom. y fes. no)

Lerma (por Torduelles): 14,00 (mi., sa., fes. no)

Lerma (por Torduelles): 14,00 - 18,30 (lu., ma., ju., vi.: 19,15, fes. no)

Logroño (por Briviesca): 7,45 - 10,30 - 12,30 (diario, dom. y fes. no)

Logroño (por Belorado): 8,30 - 13,00 - 16,30 - 20,15 (diario, dom. y fes. no)

Los Balbases: 18,30 (lu., vi.: 19,00, fes. no)

Madrid: 10,45 - 12,30 - 14,30 - 15,30 - 17,30 - 20 - 22,15 (vi. 16,30) diario.

Madrid (Bus-Expres): 7,30 (diario, dom. y fes. no)

Mahamad-Presencio-Arcos: 18,30 (ma., mi., ju., fes. no)

Melgar de Fernamental: 13,30-19,30 (diario, dom. y fes. no)

Melgar de Fernamental-Osorno: 17,15 (diario, dom. y fes. no)

Miranda de Ebro: 13,30-17,45 (diario, sab.: 17,45, dom. y fes. no)

Miranda de Ebro: 6,45 (diario, sab., dom. y fes. no)

Oña-Trespaderne: 13,30 (lu., mi., vi.)

Palencia: 7,30-13,30-17,30 (diario, dom., fes. no)

Pedrosa del Principe-Astudillo: 17,30 (diario, vi.: 18,30, dom. y fes. no)

Peral de Arlanza-Baltanás-Villahoz: 18,30 (diario, vi.: 19,00, sab.: 14,00, dom. y fes. no)

Pozo de la Sal: 17,45 (diario, sab.: 13,30, dom. y fes. no)

Salidas Padrones: Padrones-Aguas Cándidas (sábados). Hozabajas-Terminón: 17,45 (vi.). La Parte-Salas (lu. y vi.). Rojas-Llanos (mi. y sa.). Rioseras-Salas (ma.). Riocerzo-Salas (ju.).

Pradoluenga: 13,30 (diario, dom. y fes. no)

Quintana del Pidio-Roa: 18,00 (ma., ju., fes. no)

Quintanilla Cabrera-Jaramillo de la Fuente: 18,00 (vi., sa.: 14,30, fes. no)

Rabé de las Calzadas: 13,30 (vi., fes. no)

Roa de Duero: 18,00 (diario, sa.: 14,00, dom. y fes. no)

San Sebastián: 10,45-14,15-18,45-22,15 (sa. 22,15 no)

Santander-Ontaneda: 10,00-15,30-22,15 (diario)

Santibañez Zaragoza: 14,30 (diario, dom. y fes. no)

Santo Domingo de la Calzada: 8,30-13,00-16,30-20,15 (diario, dom. y fes. no)

Santo Domingo de Silos-Caleruega: 17,00 (lu., ma., mi., ju., vi.: 18,30, fes. no)

Santo Domingo de Silos-Caleruega: 14,00 (sa., fes. no)

Sasamón: 13,30 (diario, dom. y fes. no)

Sasamón-Grijalba-Herrera de Pisuerga: 17,30 (diario, vi.: 18,30, dom. y fes. no)

Soria: 7,15-14,00 (diario, dom. y fes. no)

Tinieblas de la Sierra: 19,30 (vi., fes. no)

Tobar: 19,15 (ma., mi., ju., vi., sa.: 13,30)

Tordómar: 18,30 (lu., vi., 19,00, sa.: 14,00, fes. no)

Torrelavega: 10,30 (diario)

Tórtoles de Esgueva: 13,45 (lu., mi. y sa., fes. no)

Tórtoles de Esgueva: 17,30 (diario, vi.: 18,30, sa.: 13,45, dom. y fes. no)

Villadiego: 9,30 (lu., fes. no)

Villadiego: 13,30-17,30 (diario, vi.: 18,30, dom. y fes. no)

Villadiego: 19,15 (lu., vi., fes. no)

Villahoz: 14,00 (ma., vi., sa., fes. no)

Vitoria-Eibar (directo): 16,30 (diario, dom. no)

Vitoria-San Sebastián: 10,45-14,15-18,45-22,15 (sa. 22,15 no) (diario, dom. y fes. no)

Valladolid: 10,30 (dom. y fes. no)

Servicio domingos y festivos

Aranda de Duero: 10,00 - 13,00 - 19,00 - 21,00

Aguilar de Campoo: 17,00

Bilbao: 8,30-17,00-21,00

Briviesca: 9,30-19,00-23,00

Briviesca-Pozo-Frias: 9,30

Logroño (por Belorado): 13,00 - 16,30 - 20,15

Logroño (por Briviesca): 19,00

Madrid: 12,30 - 10,45 - 14,30 - 15,30 - 16,30 - 17,30 - 18,30 - 19,30 - 20,00 - 22,15 - 24,00 - 3,15

Melgar de Fernamental: 19,00-23,00

Barcelona (directo por autopista):

CARTELERA

Cines

CORDON.—(Cine de estreno). 5,30, 8 y 10,45. De Garry Marshall y con Richard Gere y Julia Roberts, el más actual, más moderno y divertido estreno de la comedia norteamericana del momento: «Pretty Woman».

Horario: 5, 7,45 y 10,30 noche. 13 años. GOYA (Su sala preferida).— Hoy un estreno de acción suprema. Horario: 5,30, 7,45 y 10,30 noche. Gene Hackman y Anne Archer en «Testigo accidental».

CONSULADO.— (Nueva reforma), Martín Scorsese, «La última tentación de Cristo», ahora su última gran obra maestra. «Uno de los nuestros».

GRAN TEATRO.— Hoy, 5,30, 8 y 10,45. ¡Éxito! de un sensacional estreno. Del libro más censurado de la literatura americana, la película más fuerte y realista, «Última salida Brooklyn».

TIVOLI.— Mañana, miércoles, ¡Otro nuevo estreno!

«Ghost: más allá del amor» con Demi Moore en una comedia-thriller «sobrenatural» y con «suspense». Hoy: 5,30, 8 y 10,45. ¡Último día: improrrogable! «48 horas más: los chicos han vuelto a la ciudad».

Salas de arte

AULA ESPOLON.— Caja Círculo Católico. Acuarelas, González Benito. Horario: laborables: 12-2 y 6-9. Festivos: 12-2.

SALA ARLANZON.— De la Caja de Ahorros Municipal. Exposición de esculturas en madera de Humberto. Hasta el día 9 de Noviembre. Horas de visitas: Laborables, de 12 a 2 y de 7 a 9. Festivos, de 12 a 2.

PLAZA ESPAÑA, 3.— Oleos de Mariano Peláez. Del 26 de Octubre al 6 de Noviembre. Horas de visita: 7,30 a 9. Sábados: 7 a 9. Festivos: 12 a 2.

CASA DEL CORDON.— (Caja de Ahorros Municipal). Exposición Equipo Crónica. Colección del IVAM. Hasta el 25 de Noviembre. Horas de visitas: Laborables, de 12 a 2 y de 7 a 9. Festivos, de 12 a 2.

Salas de fiesta

COTON.— Vitoria, 56. Teléfono 207484.

DON JAVIER.— Vitoria, 142. Teléfono 213498.

DUETTO.— Avda. Sanjurjo, s/n. Teléfono 202834.

ARMSTRONG.— Calle Clunia, 13. Teléfono 227266.

LA FINCA.— Paseo Isla, s/n. Teléfono 234810.

BAMOS.— Calera, 10. Teléfono 234900.

PENTAGONO.— Conde Jordana, 2. Teléfono 202834.

ROMA.— San Pablo, 4. Teléfono 265964.

Varios

BIG BOLERA AMERICANA.— Cafetería, juegos recreativos, billares, ping-pong, etc. Abierta desde las diez de la mañana. Final Reyes Católicos.

RADIOS

Radio Popular OM: 837 khz.— 06,03: Onda pesquera. 07,00: Primera hora. Informativo. 07,25: Informativo regional. 07,55: Informativo regional. 08,20: Burgos-noticia, primera hora. 09,00: Protagonistas. 13,10: La rotunda. Magazine. 13,15: El tiempo. 13,30: Burgos-deporte. 14,03: Burgos-noticia. 14,15: Castilla y León. 14,30: Mediodía. Informativo nacional. 15,30: «El Compás». Tertulia. 16,05: Directamente Encarna. 20,00: Las noticias de la tarde. 20,30: Castilla y León. Informativo regional. 21,05: Burgos noticia. 21,15: Burgos deporte. 21,30: El espejo. 22,30: Popular deportivo. 23,00: Un día en España. 00,00: La linterna. 00,30: La otra cara de España. 01,03: Sé que estás ahí. 03,03: Juntos en la noche. Cada hora: Boletines informativos. FM: 95,5 Mhz. 07,00: Los populares. 20,00: «Ponte guapo». 21,00: «Rock a Rock». 22,00: Populares internacionales. 00,00: Rock and Pop. 02,00: Programación nacional. Cada hora, boletines informativos. A partir del 1.º de Noviembre, 24 horas diarias de programación musical.

Antena 3 de Burgos

94.3. F.M.: Stereo. 6.00: El primero de la mañana, edición local. 9.00: El primero de la mañana, especial reportajes. 11.05: Viva la gente. 12.05: «Viva la gente de Burgos». 14.05: Segunda Edición. Informativo Local. 14.33: Viva la gente del deporte. Edición local. 15.00: Crónica 3. 15.05: Viva la gente de Burgos. 16.05: Viva la gente de la tarde. 18.30: Viva la gente del Cole. 19.05: Antena de Castilla y León. 19.20: Tercera hora. Informativo local. 19.33: Los 33 de Antena 3 (edición local). 20.05: Viva la gente de la música. 20.33: Gomaespuma. 21.33: La salud es lo que importa. 22.30: Hora cero. 24.00: Supergarcía en la hora cero. 1.30: Polvo de estrellas. Justo al finalizar Supergarcía. 4.00: Gomaespuma (repetición). 5.00: Supergarcía (repetición). Noticias a las horas en punto y a las medias.

Radio 80

Serie Oro. (97.1. MHz). — Veinticuatro horas de la mejor música con las 2.000 mejores canciones de las tres últimas décadas.

RNE Castilla y León

RNE-5. Frecuencia: 1.017 Khz. O.M. Programación de lunes a viernes: De 8,45 a 9 h.: Informativo local. De 12 a 13,30 h.: Magazine local «Como te le cuento». De 13,50 a 14 h.: Informativo local. De 15 a 15,30 h.: Información deportiva local «Libre directo». De 16 a 17 h.: Magazine provincia «La espadaña». De 19,05 a 19,45 h.: «Contigo en la distancia». De 19,55 a 20 h.: Informativo local. Programación sábados: De 8,50 a 8 h.: Informativo local. De 13,50 a 14 h.: Informativo local. De 14,30 a 15 h.: Información deportiva local «Libre directo». Programación domingos: De 14,30 a 15 h.: Información deportiva local «Libre directo». De 17 a 19,15 h.: Retransmisión encuentros fútbol «Con el Real Burgos». Estos programas se emiten por R-5. Frecuencia 1.017 Khz. O.M.

Radio Castilla-SER

O. M. 1.584 Kc. — 6,00: Matinal SER, con información a las 7,20, 7,50 y 8,40. 9,00: Hoy por hoy, con Iñaki Gabilondo. 12,30: Magazine local. 14,00: Informativo hora 14. 15,05: Programa deportivo local. 16,05: Programa musical. 17,00: Sesión de tarde, con Julio César Iglesias. 19,05: Magazine local. 20,00: Informativo hora 20. 21,05: Sorteo ONCE. 22,00: Coplas de mi SER. 23,00: Hora 25. 00,00: El larguero. José Ramón de la Morena. 1,00: La ventana indiscreta. 4,00: De la noche a la mañana. A todas las horas informativo SER.

Radio Castilla-40 Principales

(89.1 MHz). Programación durante 24 horas.

RESTAURANTES

ASADOR RESTAURANTE LA GLORIA.— Especialidad olla podrida y cordero asado, cordero por encargo y la olla podrida todos los miércoles, demás días de encargo. Asamos para llevar. ☎205950. Hospital del Rey.

MESON DEL VENA.— Dos menús diferentes de lunes a viernes, a 850 pesetas. Menú típico castellano. Sopa castellana, cordero asado con ensalada, postre del abuelo, vino de ribera 1.850 pesetas. C/. Alférez Provisional (frente Iberduero). ☎221551.

ALMUERZOS TONI.— Meriendas, cenas, menús variados, 675 pesetas. Especialidad en alubias con almejas, pimientos rellenos de merluza, rabo de buey, cazuelitas variadas. Almuercos especiales de 9 a 12. Lunes cerramos. Regino Sainz de la Maza, 10. ☎272102.

SAN AMARO.— Especialidad en carnes a la brasa, parrillada de pescado. Postres caseros. Carretera Valladolid, s/n. ☎201707.

ASADOR LOS TRILLOS.— Horno a la vista. Sólo cordero asado con ensalada, torta y jaíro de vino de ribera. Para pinchar, chorizo a la brasa, morcilla, pimientos asados con anchoa y poco más. Alguna chuletilla a la brasa y cabecillas, los jueves, las cabecillas a 250 pesetas. También asamos para llevar. Estamos en El Hospital del Rey. ☎262877. Abierto todos los días.

SANTANDER.— Menús diarios 1.000 pesetas. Platos combinados. Especialidades: merluza rellena de salmón, escalopines marsala. Santander número 6 ☎230899.

CAMPING FUENTES BLANCAS.— Abierto todo el año. Especialidad en paellas y comida casera. ☎233481. Lunes cerrado.

TORRES.— Especialidad: cordero asado al horno de leña. Bodas, comuniones y banquetes. Esquina calle Vitoria número 228 (Gamonal). ☎220132.

ASADOR CASA AZOFRA.— Asador restaurante. Especialidad en cordero asado al horno de leña. Asamos para llevar. Por encargo saboree nuestra olla podrida. C/. Hospital del Rey. Reserva mesas ☎205973.

LA CUEVA.— Especialidades sopa serrana, merluza donostiarra. Plaza Santa María, 7. ☎208671. Cerrado domingos noche.

LA VARGA.— Especialidad: entremeses y pescados. Carretera Madrid-Irún kilómetro 232. A 5 kilómetros de Burgos. ☎201640.

RESTAURANTE GAMONAL.— Menú diario para comer como en casa. Gran variedad. Reserve su mesa en calle Vitoria, 191. ☎220036.

MESON DE LOS INFANTES.— Especialidades olla podrida, lentejas medievales, cochinillo asado.

RESTAURANTE ASADOR FUENTES BLANCAS.— Cocina tradicional, especialidad en paellas y en barbacoa, chorizo y morcilla a la brasa, chuletillas y pollo asado. Parque Fuentes Blancas. ☎236976.

RESTAURANTE COPACABANA.— Especialidad en carnes y pescados. Miércoles: Olla podrida. Un menú diario de 600 pesetas. Avenida de la Constitución, 3. ☎227199.

RESTAURANTE DE ANGEL.— Especialidad en pescados. Caza en temporada. Cocina castellana. Repostería casera. Tres menús diferentes diarios por 775 pesetas. Restaurante de Angel. 80 plazas. Fernán González, 36. ☎208608.

RESTAURANTE VILLAFRIA 33.— Especialidad de la casa: salmónes al horno, langostinos a la plancha, chuletas de ternera a la pimentada. Cocina casera. Reserve su mesa fin de semana. Junto al surtidor de Villafria. ☎220019.

LA CABAÑA ARANDINA.— Donde es norma comer bien. Deléitese con las más variadas cazuelitas, tigres, bravas, calamares, pulpo, boquerones, morritos y la auténtica morcilla de Burgos, en calle Sombrerería, 21. ☎261932.

CAFETERIA AVENIDA.— Totalmente reformada. Nueva dirección. Abierto desde las 7 de la mañana. Desayunos, almuerzos, comidas, cenas, banquetes, reuniones y comuniones. Cocina casera. Especialidad de la casa: Escalopines Avenida. Nos encontramos en Avenida del Cid, número 92 (junto al ambulatorio). ☎221022.

FONTANA DI TREVI.— El Paraíso de las delicias italianas en Burgos. Paté original de foie-gras, ensalada de mar, solomillo de jabalí en salsa de vino y ciruela, pasta fresca, postre Fontana, helado de producción propia, pan fresco todos los días, toda la variedad de vino italiano y menú sorpresa: 2.300 pesetas. Avenida del Vena, 6. ☎220874.

ESPECIAL EN EL YATE.— Solomillo con pimientos de Piquillo. — Setas al capricho. — Ensaladas combinadas. — Embutidos Ibéricos y caseros. — Postres variados. — Pan de horno de leña. Santa Clara, número 51, bajo. ☎264091.

BAR RESTAURANTE IBEAS.— Comidas económicas. Menús del día. Habitaciones. Bar Ibeas. C/. Candelas, 21. Gamonal. ☎220009.

HOSTAL LA TRUCHA.— La familia García Mata, ofrece a sus clientes y amigos un menú de excelente sabor y calidad. Excelentes garbanzos en cocido expresamente castellano y como especialidad de la casa. Acompañados de una excelente ternera guisada, con su magnífico sabor. Precio 900 Ptas. Otra de sus especialidades es el cabrito o cordero asado; éste se realiza expresamente de encargo, acompañado de su magnífica ensalada. Precio 2.000 Ptas. Sitio en carretera N-623, Km. 50,400. Localidad, Covanera. Abierto todos los días desde las 6,30 a 7 horas de la mañana.

CANTINA QUINTANAPALLA «LAS CAMPANAS».— Comidas, meriendas, cenas. Menú casero diario 750. Especialidad en besugo y codillos asados de encargo. Calle Mayor, s/n (dentro del pueblo). ☎431020. Quintanapalla (carretera Vitoria, Km. 12).

MERENDERO FUENTE PRIOR.— Especialidad en cazuelitas. Abierto, viernes, sábados y festivos. ☎276660.

RESTAURANTE «LA RIOJANA».— Especialidad de la casa: pimientos rellenos, lechazo asado, bacalao a la riojana. Cocina casera. Menú 750 y 590 pesetas. En Avellanos, 10. ☎206132. Burgos.

Diario de Burgos C/. San Pedro de Cardeña, 34. Includes a map of the area and the newspaper's logo.

Diario de Burgos Se vende en el día en: ARANDA DE DUERO, LOGROÑO, MADRID (13,30 h.), BILBAO, BARCELONA (19,30 h.), VALLADOLID. Lists various points of sale across different cities.

Diario de Burgos Fundado en 1891. Medalla de Oro de la Ciudad. DECANO DE LA PRENSA BURGALESA. Edita: DIARIO DE BURGOS, S. A. Presidente y Gerente: Angel León Albarellos. Director: Vicente Ruiz de Mencia. Redactores Jefes: Juan José Calleja López, Antonio José Mencia Gullón (adjunto). Redacción: Ana Isabel Angulo Estefanía (jefe sección), Roberto Granja Albarellos, Alfonso Salgado Espinosa, Javier Salgado Espinosa, J. Angel Gozalo Antón, José Luis Saiz Santos, Mery Varona Rojas, Inmaculada Pascual Navarro, Guillermo Alonso Balbás, Ricardo Ruiz Nebreda, Jaime Valdiviello Carcedo y Elena Moreno Jordana. Fotografía: Lorenzo Matías Rodríguez y Angel Ayala Fraile. Delegación Aranda de Duero: M.ª Aurora Lázaro Muñoz, C/. Hospicio, 16, bajo C. ☎505917. Delegación Miranda de Ebro: M.ª de los Angeles Crespo Sánchez, Ronda del Ferrocarril, 77, 4.ª B. ☎314620. Salvador Moneo, C/. Logroño, 1. ☎311761. Administrador Gral.: Gonzalo Albarellos Carrascal. Dpto. Publicidad y Relaciones Públicas: Mariano González Hernández. Producción: Javier Gutiérrez González. Dpto. Distribución y Ventas: Jesús López Pérez. Regente y Coordinador Talleres: Gonzalo Bárcena Alonso. Redacción, Administración y Talleres: San Pedro de Cardeña, 34. 09002-Burgos. Red. ☎267280. Adm. ☎265375-265768. Télex 39703. Fax 268003. Apartado de Correos, 46.-C. P. 09080. Depósito Legal BU-5-1958.

## «Seiko» lanza el tabaco sin humo para fumar en cualquier parte

Tokio (Efe).— El tabaco que se consume sin humo es uno de los nuevos productos del fabricante de relojes nipón «Seiko», que quiere competir con los cigarrillos tradicionales aprovechando la creciente prohibición de fumar en los lugares públicos.

Aunque en Japón, la prohibición de fumar en lugares públicos no alcanza la amplitud de otros países, como los Estados Unidos, el nuevo cigarrillo, denominado «veintidós», que apareció este mes de Octubre en el mercado nipón, contiene una cápsula impregnada de nicotina que desprende un fuerte sabor a tabaco y produce los efectos del cigarrillo convencional, aunque sin humo.

Cada cajetilla contiene un cigarrillo de plástico y cinco cápsulas, que duran entre 30 y 50 minutos, al precio de 300 yenes (2,3 dólares).

En los primeros 20 días desde su lanzamiento se vendieron 900.000 cajetillas y «Seiko» informó que espera alcanzar pronto el uno por ciento del mercado nipón, que tiene un volumen de ventas de 3 billones de yenes (23.000 millones de dólares) anuales.

«No pasará mucho tiempo antes de que en Japón existan tantas limitaciones en el espacio para fumadores como en Estados Unidos y otros países», dijo Shiro Yoshimura, presidente de «Seiko», tras agregar que espera exportar los cigarrillos sin humo.



Las bebidas más tradicionales se han visto desplazadas por otras nuevas, como los licores de frutas. Foto DB/Archivo.

## Los nuevos hábitos desplazan a las bebidas tradicionales, el vino y la cerveza

Madrid (Ical/C.A.).— El sector de bebidas se caracteriza en España en los últimos años por el estancamiento y por un cambio en las actitudes de los consumidores. El vino y los licores tradicionales han dejado paso en el mercado de ventas a los licores de frutas, las cremas y el whisky.

El factor de la moda que influye en las tendencias consumistas ha provocado un aumento de compra de las marcas importadas. El consumo de los licores de frutas creció un 24 por ciento en 1988, y el whisky de importación, un 14 por ciento. En este sentido, también

podemos destacar que España es el quinto importador del mundo de whisky escocés, detrás de Estados Unidos, Gran Bretaña, Francia y Japón.

Frente a estos índices, el consumo de licores como el brandy, la ginebra o el anís ha sufrido una sensible caída. En 1988 la producción fue de 254,1 millones de litros, frente a los 302,5 millones del año anterior. Aún así, la media de consumo de bebidas sigue siendo alta, próxima a los cinco litros por persona y año.

La tendencia importadora también ha afectado al

sector vitivinícola, cuya producción cayó un 43 por ciento en 1988 frente al año anterior. La Rioja también vio caer sus exportaciones en un 38 por ciento.

Los principales exportadores dentro del sector vitivinícola español están situados en torno al área de Jerez, y el 90 por ciento de sus exportaciones están dirigidas hacia los países de la CEE, entre los que destacan Gran Bretaña y Holanda.

Sin embargo, la firma auditora Price Waterhouse ha declarado que se deberán eliminar de la producción en torno a las 4.000

hectáreas, debido a los elevados excedentes, acumulados durante los cuatro últimos años y que alcanzan los 45 millones de litros. La tendencia de las ventas apunta también a la baja en un mercado como el británico. El mercado de las cremas también ha experimentado un gran crecimiento, con «Baileys» como líder con un 47 por ciento y, en segundo lugar, Gressy. Esta tendencia también se experimenta en los zumos y muchas empresas del sector orientan sus actividades hacia esta bebida, debido a sus prometedoras expectativas.

## El Gavilán

### Por peteneras

J-2

Siempre ha estado de moda «salirse por peteneras». Por peteneras se salen casi siempre los ministros cuando les preguntan los periodistas, particularmente si no son de la cuerda. (Esto de la cuerda es otro dicho inocente para calificar a cuantos demuestran con ruedas de molino y así un día y otro y otro...).

Por peteneras dicen que se sale Gil y Gil pero esto ya es más dudoso, puesto que cada vez levanta más ampollas entre los que inmisericordes les tildaban de taimado. ¡No lo es tanto! Su dialéctica de corral cada vez es mejor entendida por el respetable y sus argumentaciones cabalísticas acaban encontrando acomodo en lo que sin tantos rodeos llamamos sentido común. También por peteneras aseguran que se despacha (don) Juan Guerra sobre todo cuando le sacan a mientes sus afaires familiares. Pero nada de esto es nuevo: cada cual tenemos también este registro a nuestro alcance para despachar a tanto y tanto curiosón como nos rodea. Salirse por peteneras es, en ocasiones, una medida tan certera como espantar las moscas con el rabo. Matarlas sería demasiado.

## MUEBLES evelio

General Yagüe, 32

Bono Loto

Lunes

4 - 20 - 25 - 27 - 41 - 45

Complementario 30

Reparto de premios

1.º	Categ.	(6 aciertos) 1 acertante a .....	36.788.103
2.º	»	(5 ac. y comp.) 3 acertantes a .....	4.598.513
3.º	»	(5 aciertos) 182 acertantes a .....	143.177
4.º	»	(4 aciertos) 10.081 acertantes a .....	3.041
5.º	»	(3 aciertos) 196.360 acertantes a .....	243

Bote acumulado de 948.059.552 pesetas.

Domingo

8 - 21 - 23 - 36 - 37 - 39

Complementario 40

Reparto de premios

1.º	Categ.	(6 aciertos) 0 acertantes .....	
2.º	»	(5 ac. y comp.) 2 acertantes a .....	6.897.770
3.º	»	(5 aciertos) 153 acertantes a .....	170.315
4.º	»	(4 aciertos) 8.552 acertantes a .....	3.585
5.º	»	(3 aciertos) 173.170 acertantes a .....	266

Mesa - Madero



Mañana, miércoles  
en  
Diario de Burgos

Cine  
Video  
Televisión  
motor